



لمزبد من المعلومات الاتميكال بالهاتف المجتاني 8003044111

الجمعة ٢١ جريران (يونيو) ١٩٩٦ الموافق ع صفر ١٤١٧هم/العبد ١٢١٧٠

AL HAYAT FRIDAY 21, JUNE, 1996 ISSUE NO 12170

من نزار قباني إلى مؤتمر القمة

تصفيات كأس الأمم الأسيوية:

يُّ تغاطيه عن الخطاء كويتية كثيرة.

جديدة لمنظمة دولية في غاية الاهمية تواجهها العديد من

التحديات، وزاد: ‹من المهم الجاد قبادة قائرة على اصلاح

ودافع غالي عن جهوده الرامية الى الاصلاح وقال في

حديث الى صحيفة «نيويورك تايمز» «انذا في وسط عملية

(الأصلاح) والمسالة تتطلب وقتاً،. واشار الى جهود خفض

واكد انه رفض اقتراحاً قدمته الإدارة الإميركية اليه

قِضِي بِالإكتفاء بتمديد ولايته لسنة واحدة، وقال أن من

شَّان حُصِر التمديد في سنّة أن «يحولني إلى بطة عرجاء»

ولا يستمع اليّ احده. وتابع: «المهم لي أنّ اتمكن من القيام

بعملي، ومن أجل ذلك أحتاج الى فترة اطول. في اعتقادي

انني قَمت بعملي بصورة جيدة جداً، واريد الاستمرار

وعُرَضَ وَزِيرِ الخَارِجِيةِ الْاميرِكِي وَّارِن كريستوفر على

ونَقَلتُ الصحيفة عن مسؤولين اميركيين ان كريستوفر

حاول التفاوض مع غالي على «تقاعد مُشْرَفُ وطوعي» لكنَّ

غالي ابلغه الثلثاء المأضي رفضه العرض وعزمة على

السنعي الى ولاية كاملة. وردُّ الوزير بان عرض التجسي

لسنة «لّم يعد مطروحاً على الطاولة» وان الولايات المشحدة

وليس واضحتاً هلَّ العبرض الاسبيركي هو الذي أثار

وكان غالى قال في حديث مطول الى «الحياة» في ٢٤

ايار (مايو) الماضي أنه مسرد في اعلان ترشيك

ولاعتبارات متعددة متعلقة بالسياسة العلياء ومتعلقة

بالازمة المالية للأمم المشحدة، وبارتباطات كشيرة لي.

ورداً على سؤال عما اذا كان تريده مرتبطاً بما قيل

أنذاك عن عبدم رغبية الولايات المتنجدة في دعمه لولاية

ثانيسة، قسال غسالي: «لاً، وإذا لم ترغب الدول الاخسرى في

استمراري لا داعي لي لانني مهتم بنجاح المنظمة ولست مهتماً باعتبارات شخصية. فاذا لم توافق الدول الكبري

وتربد أنذاك ان اصرار الأمين العام على اصدار التقرير

الضَّاصَ بمجزرة قانا في جنوب لبنان قلص فرص اعادة انتخابه امينا عاماً أضافة الى اصراره على انجاح

العفاوضًات مع العراق لتنفيذ صيغة «النفط للغذاء». وكانَّ

واجه انتقادات من بعض الاميركيين لتردده في تفويض

صلاحية توجيه ضربات جوية الى الصرب في البوسنة

ولمعالجته موضوع الصومال. لكن أوساطا أميركية أخرى

امتنحتُ غاليُ لجُهُونه في هايتي. ويُبرزت خلاَفات عنيدة

التتعة في الصفحة (٦)

فالتربد مرتبط بالعمل داخل الأمم المتحدة،

علَى الولْاية الثانية، لا داعي لهذه الولأية الثانية،.

الامين العام وجعله يشخذ قرار اعبلان ترشيحه على رغم

معارضة واشتطن.

ستستخدم «الفيتو» لمنع اعادة انتخابه اذا اضطرت لذلك.

غالى التَصَديدُ لَسَنة، وَحَاوِل اقتاعه بالعرض عبر وسطاء،

لكنه رفض وقرر خوض معركة التجنيد لولاية كاملة اى

بيروقراطية الامم المتحدة وخوض نفقات تمويلهاء.

الموازنة ومعالجة بيروقراطية المنظمة الدولية.

تحقيق ما بدأت به، وهذا غير ممكن في سنة،

● يوجُّه الشاعر نزار قباني رسالا

الاستشمار الأمشل لأموالك

## بحث في عودة العراق ودعم لسورية ضد تركيا

وسيلقي مبارك كلمة يعرض فيها معوقات العمل العربى المشترك وملامح المرحلة الراهنة واهمية وسبل توحيد الكلمة العربية لتحديد رؤية عربية

وعلمت والحياة، أن القمة ستنظر في مشروعي

من سليمان نمر ومحمد علام

■ بغتتج الرئيس حسني مـبـــارك غــداً السـبــد أعمال القمة العربية التي استثنيّ منها العراق. وتعقد القمة في قصير المونمرات في مدينة نصر شُرق القاهرة للبُحث في بندين رئيسيين على جدول الإعمال هما عطية السلام وسبل الحفاظ عليها ودعمها، ولم الشمل العربي وتحقيق التضامن في إطار الجامعة العربية.

فرارين يتعلق الاول بعملية السلام ويؤكد مشروع القرآر القزام العرب اسس عملية متريد ومبدآ الأرض في مقابل السلام ويدعو إلى الانسحاب من كل الاراضي العربية المحتلة عام ١٩٦٧ بما فيها القس السرقية باعتبارها جزءا لا يتجزأ من الضغة

لكنها ستربطه بتقدم عملية السلام.

## الكاريتي لـ«لجياة»: إن تسمح لطرق تنجير العوقف العربي لمملحته

🗖 عمان – من سلامة نعمات:

■ أكد الأردن امس أنه لن يستمح لأي طرف الهيمنة على القرار العربي اراء عملية السلام في المنطقة، أو بفرض مصلحت الذاتية على حس مصالح الأطراف الأخرى العربية. وقال رئيس الوزراء الأردني السيد عبدالكريم الكباريتي في حديث الى الحياة، ان الأمن القومي العربي «كل لا يتجزأ» وان النهديدات التي تتعرض لها دول عربية خليجية «ليست أقل اهمية من التهديدات الذي تتعرض لها الدول العربية المتوسطية».

وأضاف عشية انعقاد القمة العربية الموسعة في القاهرة غداً أن لا بد من «بناء موقف عربي متناسقً إزاء التحديات المشتركة، مؤكداً وضرورة عدم

اللبنانيين من ١٢٨ الي ١٣٢ نائياً، في

مشروع قانون الانتخاب الجديد، في

ضوء تأكيد رئيس الجمهورية الياس

الهراوي انه يفضل البقاء على العند

بعد زيارة قام بها رئيسا المجلس

النيابي والحكومة نبيه بري ورفيق

الحريري لدمشق امس، للتشاور مع

القيبادة السورية في التطورات

الاقليمية والمحلية بما قيها قانون

الانتخاب، تلاها لقاء بينهما وبين

الهراوي في قصر بعبداً، أن اجتماع

الاثنين المقبل لبت القانون ستسبقا

مشاورات مكثفة حيال زيادة النواب

بسبب معارضة الهراوي له واستندت

معارضة الهراوي الى اعتراض عند

من الفاعليات والقيادات المسيحية

وكان اقتراح زيادة عدد النواب

طرح في اجتماع الرؤساء الثلاثة اول

من امس بصبادرة من بري بحدجة

ارتفاع عبد الناخبين في عبد من

الدوائر، وبتاييد من الحريري،

واحريت مناقشة في شانه اقترح

خلالها الهراوى توزيعا مختلفا

للنوات الاربعة الأضافيين، الماروني

والشبيعي والسني والأرثونكسي

وقالت مصادر قريبة من قصر بعيدا

ان اقتراحات الهراوي بتوزيع مختلف

للزيادة كانت تخفي وراعها أعتراضه

على المبدأ، ما حداً به الى التجاوب

مساء الأربعاء مع طلب وزراء تاجيل

بت قانون الانتخاب الى الاثنين بحجة

. مخالفة النظام الداخليّ بسبب وضعه

على جندول الأعتمال من دون الاختذ

واذ اشبارت هذه المصبادر الى ان

الهراوي وافق على الحجة الشكلية

للتأجيل، قيماً السبب الضمني رغبته

في مشاورات تعيد النظر في فكرة

زيَّادة عـددُّ النوابِ نَظراً الى تُوَّقَـعــهُ

أعتراض المسيحيين عليها، فإن بري

مسجلس الوزراء الاسستستناشي يوم

وقّالت مَصّادر رسمية لـ «الحياة»

الحالى للثواب.

, ·<u>·</u>

ر در العالق ليفاية

ي ي جيريدا،

A 1/2 . 2 -- ...

المراسي بستان والمنابلة

المستود المرام

والمراث عفقول للسكالية

ام الارز ليرنا البستان

سهام <del>ق المسلس</del>ان فعلى الإيالي مست ادووسوا معالقواله

سد و مسمدس و الدران الدخم الدران الد

من الما يور من منسب منسلمه له من المناسبة المنا

ر ویعنی است. در می عالمانه در ویعنی است. در می الاسالی

ميونب التلمية للإلكاء ألى والى

معان المحافظة المواقعة المواق

د المستدد العراوي والم

والمعنى بمتسبيها مدوطات

مستان و مستان می از المالید به المالید به المالید به المالید به المالید المالید المالید به المالید

المجال البواء المسال البواء المعالم ال

هم وسع النشو أن مؤيلوا العم وسع النشو أن الالما

وكست ابن دار مسال The second of th

بري والحريري زارا دمشق

التقدم في عملية السلام، والبناء على الانجازات التي

حساب الأطراف الأخرىء.

تحققت، وألعمل الحباط كُل المحاولات التي تهدف الي تقويض هذه الانجازات وتعطيل التقدم المنشوده. وأضاف رئيس الوزراء الأربني الذي يحمل ايضا

وأوضع الكيساريتي الذي يرافق العساهل الأريني الملك حسين الى قمة القاهرة، أن هدف الأرين «كانُ

وما زال الدعوة الى المصارحة والمصالحة ويناء

جسور النقة بين الدول العربية والعودة الى تحقيق حد

أدنى من النضامن العربي، وطالب الدول العربية

بالتضامن التعزيز الجهود من أجل إحراز مزيد من

النتمة في الصفحة (٦)

إشارة إلى وقف الدول العربية تطبيع العلاقات مع اسرائيل. وكشفت مصادر مصرية مطلعة له «الحياة» ان هُنَاكُ «تُوافقا عربيا في التَّوجه العام نحو ربط العلاقات بالتقدم في عملية السلام واتخاذ اسرائيل

ومن المتوقع الايتضمن البيان الختامي اي

الغربية المحتلة. كما يؤكد القادة العرب نية

مواصلة مسيرة السلام والعمل على بقعها الى امام ويدعون راعيي العملية الى العمل من أجل الوصول الى السلام الشامل والعادل على الأسس المرجعية

لعملية مدريد.

ing cathering

📕 حذرت تركيا بشدة القمة العربية من عواقب اتضاد موقف ضدها بعما لسورية في شأن مياه الفرات التي تطالب بمشق باقتسامها. وقال وزير الخارجية المري غيونساي امس: ديجب ان يشعروا

(العرب) قبل غيرهم بالقلق من أتضاد موقف معاد لتركيا في القعة. واضناف، في مؤتمر صحافي عقده في انقره امس، أنه وجه رسائل إلى نظرائه العرب ووأوضعت وجهة نظرنا في شأن المياه حتى لا يكون هناك سبب لأي سوء فهم، واكد مجددا ان تركيا لن توافق على

النتعة في الصفحة (٦)

مطلع تموز

■ قــال ورير الدفــاع الفــرنسى شارل ميون له دالحياة، انه سيتوجه الى المملكة العربية السعودية الأحد

المقبل للاعداد لزيارة الرئيس جاك

شبيراك في ٦ و٧ تموز (يوليو)

الأول لموعد زيارة شيراك للسعودية

الذي لم يعلن عنه بعد قصر الأليزيه

رسمياً. ووصف ميون العلاقات

الفرنسية – السعودية بأنها دجيدة

زيارة ميون وهي الثالثة للسعوبية ...

منذ توليه حقيبة الدفاع في حكومة

آلان جوبيه تندرج في اطار العلاقات

الوثيقة والجيدة بين البلنين وتعبر

عن رغبة فرنسية كبيرة بأن تتم زيارة

شيراك للسعوبية. وتولي السلطات

الفرنسية اهتمامأ خاصا لزبارة

الرئيس الفرنسي للمملكة لأنها تعتير

السعودية الولةُ رئيسية في علاقات

وكانت لجنة تحضيرية برئاسة

السنفير دانيال جوانو رئيس

البسروتوكسول في قسطسر الرئاسسة

الفرنسية زارت الرياض وقد عاد

اعضاء اللجنة امس من السحوبية.

وقالت مصادر فرنسية مطلعة

ك «الحسيساة» أن زيارة شسيسراك

للسعودية اصبحت مؤكدة في ٦ و٧

تموز وسيصدر اعلان رسمي فَي هذا

الصيدد عن كل من باريس والرياض

الى ذلك، تحدثت هذه السحساس

عن احتمال ان يزور شيراك في طريق

عودته من السعودية يوم ٨ تصورَ قطر

لعقد لقاء مع أمير الدولة الشبيخ حمد

زيارة دولة الامارات العربية بعد

رَيَارِتُهُ الَّي السعوبية، الا أنَّ السلطات

الاساراتية ابلغت وزير الخارجيية

القرنسي هيرفيه نوشاريت خبلال

زيارته لها الإسبوع الماضي، أن

الشيخ زايد بن سلطان رئيس الدولة

سيكون في أوروبا، في تصور، واتفق على موعد أخر للزيارة.

وكنان الرئيس الفرنسي ينوي

بن حُليفة أل ثاني.

فرنسا الدولية والعربيةء

وقالت مصادر فرنسية مطلعة ان

🗖 باريس – من رنده تقي النين:

وثابتة



الرئيس مبارك مستقبلا امير البحرين امس. (رويتر)

## الكويت تخرج لبنان ● بيروث - والصياة، - تأهل منتخ الكويت لكرة القدم الى نهائيات كالس الأم الكويتي بعد لقاء مع نظيره اللبنانم املعت الصنداقية والسيلام في الكريت وانتهت المباراة بالتعادل ال على عكس الضياع في بيروت والذي الياباني كأن «كويتيا» في قراراته وحرم البنانيين من ركلة جزاء بنالتي مضلا عن

## بعد اعلان الامين العام من بون عن سعيه الى ولاية ثانية

🗖 نيويورك – من راغدة درغام □ بون - من اسكندر الديك

■ لوَحت ادارة الرئيس بيل كلينتــون علناً امس باستَّ عَدَّامَ حَقَ النَّقَضُ (الْفَيَّتُو) في الأَّمَ المُتَّحِدة لَقَرضُ اختيار امين عام جديد للعنظمة الدولية بدلاً من بطرس غالى الذي اعلن ترشييح نفسسه لولاية ثانيسة، وبدا ان واشتطن بخلت منعنه معتركية ديبلومناسيية منعربة عن

والأسف، لذلك ومصرّة على رفض أعادة انتخابه. وكشف غالى ان واشنطن عرضت عليه الاكتفاء يتمديد ولايته سنة، لكنَّه رفض. ونقلت صحيفة «نيويورك تايمزٌ» عُن مسؤولين اميركيين أن وزير الخَّارِجِيةُ الْأَمْيِرِكِي وَّارِنْ كريستوفر حاول التفاوض مع غالي على «تقاعد طوعي

واكد البيت الابيض معارضته التجنيد لغالي موضحا ان ولا مجال على الاطلاق، إن يغير الرئيس الاميركي رايه ومعارضته التامة للتجديد. وفوجئت المجموعة الدولية بموقف الطرفين، خصوصاً حُوضٌىهُمْا معركةُ علَّنية لكنَّ الْاكثُريَّة توقعتَ فَشَل عَاليَ في

الحصول على التجديد بسبب عرم الولايات المتحدة على استخدام دالفيتوي. وتفيد اوسناط الإمانة العاملة ان غالي يراهن على الانقسام السديد في مجلس الامن، لا سيمًا بين الدول الدائمة العضوية. ويراهن ايضاً على فشل اعضاء المجلس

في التوصل الي أجماع على بديل. ويما أنَّ الانتخابات الأميركية تجري في تشرين الثاني (نوفَّمبر)، براهن غالي على انتسار حدة تأثير المعاللة الانتخابية في الولايات المتحدة على انتخاب الامين العام للأمم المُتحدَّة، الذي سيجرى بعد الانتخابات الاسيركية.

وتنتهي ولاية غالِي في اليوم الاخير من هذه السنة. لكنَّ اوساطاً أَحْرَى في الامم المشحدة اشبارت الى ان اعلان القرار الاميركي بالشكل الذي تم وما رافقه من شرح لخلفية الاتصالات مع غالى يجعلان التراجع عن معارض اعادة انتخابه شبه مستحيلً. وتابعت ان المعارضة لغالي تأتى من الجسميه وريين والديم وقبراطيمين في الولايات المتحدة وإن الدول الصييقة لأميركا لن ترغمها على معركة معها من اجل غالي الذي تدعمه فرنسا والصين من بين الدول الدائمة العضوية في مجلس الامن، وربما روسيا ايضاً. وتعارض الصين انتخاب اوروبي لمنصب الامين

وتضم الاستماء المتداولة للمنصب في صورة غير رسمية سأداكو اوغاتا (بابائية) المغوض السامي للصين ورئيسة ايرلندا ماري روبنسون، ورئيسة وزراء النروج غرو هارلم برنشندلاند، ووكيل الامنين العبام لشيؤون صفظً السلام كوفي عنان (غاناً) وسقير سري لانكا في واشنطن

وقال الناطق باسم البيت الابيض مايكل ماكوري ان والرئيس (الاميركي) مقتنع بان من المهم ايجاد قيادة

مدينة نصر التي تستضيف القمة العربية:

#### انطلاق تنظيم اريتري معارض من الخرطوم شيراك في السعودية

التجاّهل تجاه نشاط المعارضة في الفترة الأخيرة لكن يبدو إن الخطوة

الجديدة قد تكون سؤشرا الى حملة

جنيدة ضد المعارضين. ولم تصدر

عن السلطات اي مستعلومسات عن

لى نلك بدا ان الخرطوم ستعتمد

سياسة حرب عصابات على الحنود السودانية - الاريترية العشتركة رداً

على انطلاق تنظيم عسكرى سودائي

معارض من اريتريا وشنه هجمات

على مواقع للشرطة والصنطوعين

وتلقت دالحصاة، امس بصائاً

اصدرته دحركة المقاومية

الديموقراطية، ولوحظ شيه كبير بين

نمط عمل التنظيم وما صدر عن تنظيم

رقوات التحالفُ السودانية، التي

نَفُنْت عَمَلِيات في عَنْمِقَ الأراضيُّ

السسودانيسة في شسرَق البسلاد. ورائ

مراقبون أن الثُّنظيم الْجِديد سيمثل

للرد السبوداني على الدعم الاريتبري

للمعارضة وسماح اسمرا بأقامة

اربعية معسكرات تدريب على الأقل

التتمة في الصفحة (٦)

الموضوع.

السودانيين.

🛘 لندن - من نزار ضو النعيم:

في هذا الوقت، كانت ربود الفعل بانطُّلاقَ حَمْلَة استَنزافَ طويلة بين مبيني وقالت مصادر في المعارضة السودانية في الخارج أن السلطات اعتقلت حُمسة من القيادات الشابة في الحرّب الناشطة في العمل السياسي والطلابي. وجاءت هذه الأعنقالات في أعقاب دعوة المعارضة السودائدا خلال الأسبوع الماضي الى عصبان محنى لاستقباط حكم الرئيس عبمير البشير في اعقاب تقديم قانتها منكرة اليه طالبود فيها بالتنجي عن الحكم والناشطون الخمسية هم يوسف

ورأى رئيس حسرب الوطنيسين واعتبر النائب السابق بيار دكاش ان تأجيلٌ بت قانون الانتخاب اقد

يؤدي الى عدم اجترآء الانتخابات، الى خلافات كبيرةء واحدة واستثثناء الجبل باعتمادكل من الاستنبة السنبة فيه دائرة

انتخاسة.

🗌 الدار البيضاء – والحياة:

متحتميد توسف وعيسداللطيف

الجميعابي والفاضل الفاتح وخالد

لحصد بابكر وعمر البدوي وكنانت

ت تعمل يدعى باي ازنكوت وهو الثاثاء الماضي يدعى باي ازنكوت وهو نائب رئيس الطائفة في الدار البيضاء لمحاولة اغتيال، أذ اطلق عليه شابان كانا على دراجة نارية ثلاث رصاصات الصابته احداها في كنفه واخترقت الثنان الزجاج على مراجه درية مدت وصاحمات الصباحة احداها في خلعة واخطروت السبال الرجاج الأمامي لسيارته. ونقل العصاب الى أحد مستشفيات الدار البيضاء لتلقي العلاج، في حين فتحت السلطات الأمنية تحقيقاً في الموضوع وباشرت تحريات واسعة في كثير من مناطق الدار البيضاء ومعابر المثينة لاعتقال المتورطين اللذين يعتقد ان

التعالية

. ويعيش في مدينة الدار البيضاء عدد كبير من اليهود المتحدرين من أصول مغربيّية، يُعملُون في قطاع التّجارة والاعمالُ الصّرة. في حين شهّدت الحركةُ السياحية في الفترة الأخيرة زيارة أفواج عدة من الاسرائيليين. وصرح بوريس تولينادو رئيس الطائفة اليهودية في الدار البيضاء ان الحادث وقع في حي بيلفيدير في الدار البيضاء في الوقت الذي كان ازنكوت يغادر مكتبه. وأوضح تولينادو لوكالة «فرانس برس» ان دوافع الاعتداء لا تزال مجهولة لكنه «واثق من ان التحقيق الجاري سيلقي الضوء على ملابسات الحادث».

🗆 الخرطوم – من كمال حامد: ■ أكسد حسرَب الإمسة السسودائي المعارض أن السلطات اعتقلت خمسة من ناشطيه امس في اعقاب تصبعيد جديد للمعارضة السودانية لنشاطها في الخرطوم واعلن تنظيم اريتري معارض جديد في الخرطوم امس انه نفذ هجمات على مراكز للحكومة الاريترية عبر الحدود في خطوة تهدد

على الاقتراح الذي انخل على مشروع القانون على زيادة النواب، تتوالى. فأكد ربيس حرب الكتائب النكتور جورج سنعادة بعد لقنائه الرئيس الهراوي معارضة الصرب لكل منا بتعارض مع وثيقة الوفاق الوطنى (التي كانت حديث عند النواب بـ ٨٠ ورفع الى ١٢٨ العام ٩٢).

الاحرار بوري شمعون بعد لقائه البطريرك المساروني الكاربينال نصرالله بطرس صفير أنّ «تاجيل بت قبانون الانتخباب وزيادة النواب الي ١٣٢ يدل الى ان الرئيس السيوري حافظ الاسد لم يعط كلمته الاخترة في الموضوع». وتُقلُّ شيمعون الى صفيرً اجواء اللقاء الثلاثي في باريس الذي جمعه والرئيس السآبق امين الجميل والحماد ميشال عون، ومن ثم لقاءه مع عُميد حرّب الكتلة الوطنية ريمون إده.

الجمهورية والتقيا نائب الرئيس

السوري عبد الحليم خدام ورئيس

الاركان العامة للقوات السورية العماد

حكمت الشبهابي وعبداً من كبار

المسؤولين السوريين، للتشاور في

هذا الموضوع وفي التحضيرات

لانعقاد القمة العربية الموسعة التي

تبدأ غداً في القاهرة.

ورائ ان وزيادة عدد النواب ستودي وادلى عـــد من النواب والمرشصين بتعليقات على مشروع قانون الانتخاب الذي تضمن تعديلات ابرزها اعتماد كل من الجنوب والبقاع والشمال وبيروت دائرة انتحابية

.-وتواصلت المشاورات المسيحية ومحدورها البطريركية المارونية.

تحذير غربي من عودة الشيوعية الى روسيا

# يلتسن يقيل ٣ من كبار المسؤولين وسط انباء عن «محاولة انقلابية»

■ شهد الكرملين امس تطورات دراماتيكية بعد مضي

فبعديوم على اقالة وزير الدفاع بافل غراتسوف وسكرتير مجلس الآمن القومي أوليغ لوبوف أصدر يلتسن مسرسسومسا اقسال النائف الاول لرئيس الوزراء اوليغ سوسكوفيتس ووزير الامن ميخائيل بارسوكوف ورئيس الصرس الرئاسي الكسندر كورجاكوف الذي كان يعتبر رجل الكرملين القّوي.

لمجلس الامن القومي ومستشاره اشؤون الامن القومي.

وصدر مرسوم يلتسن اثر اول اجتماع للمجلس عقد

. وقَال بِلْتُسْن: ولا تكف الانتقادات التي توجّه لي في شان بارسوكوف وكورجاكوف وسوسكوفيتس. هل الرئيس

يُعْمَلُ فَي خُدِمَدُهُمُ؟ م واصَّاف أنْ كورجِاكوف الم يمل علي

قط ما يتبغي أن أعمله، وكان كثيرون يصفون كورجاكوف

عانه راست وتبن نسية الى الراهب الروسي الذي كان له

نَعُودَ هَائِلُ عَلَى نَيْكُولَايُ الثَّانِيِّ، آخُرِ قَيَّاصْبِرةَ رُوسَيًّا،

وروجته الكسندرا فيودوروفنا وأعتبر كثيرون انه كأن أحد

الأسياب الرئيسية التي افقنت القيصر صنقيته واضعفته،

ما سهل على البلاشفة أطاحته.

# الانتخابات الرئاسية وعينه يلتسن اول من امس سكرتيرا

تعشاركة ليبيد.

أربعة ايام على الجولة الأولى من الانتخابات الرئاسية تعظلت في اقبالة الرئيس بوريس بلتسن ثلاثة من اكبس المسؤولين الروس وسط اشتاعات عن محاولة انقلابية فاشلة. (تفاصيل آخري ص٨)

وعـززت هذه الإجـراءات الرجلُ القـوي الجـديد في الكرملين، الجنرال الكسنير ليجيد، الذي جـاء ثالثًا في

🛘 القاهرة – من أحمد مروان:

 النين يلتقون في
 النين يلتقون في اطار قمتهم الطارئة غداً السبت في مركز القاهرة الدولي للمؤتمرات حيث تنعقد قمة القاهرة الطارئة يوم السبت المقبل، بروح الرئيس المصري الراحل أَنْور السادات تحوم حولهم في المكان. ليس لأنه الرجل الذي اطلق الشرارة الأولى في عملية السلام التي تبحث القمة في مستقبلها، ولكنَّ لأن مدفنه يقعُ

ISSN 0967-5590

الأكبد أن السيدة جيهان السادات لم يدر

بخادها مندما أصرت على دفن زوجها في هذا

المكان، وخالفت وصبيته بأن ينفن في مسقط فكرت فيه ساعتها هو أن كثيرين من رؤساء نفسه امر بتشییده فی ۱۹۷۰ تخلیدا لذکری شهداه حرب ۲ تشرین الاول (اکتوبر) ۱۹۷۳

على مرمى حنجر من المكان وعلى أمتار قليلة من البقعة نفسها التي شهدت حادث اغتياله في

رأسه في قرية ميت أبو الكوم، أنه بعد حوالي خمسة غشر عاما سيأتي زعماء عرب قاطعوا السادات ليب مشوا - على مقربة منه - في استكمال العملية التي بداها. وريما كان كل ما الدول الذين يقوافدون على مصر، سيضطرون عندما يضعون اكاليل الزهور امام التصب التذكاري للجندي المجهول، حسبماً يقتضي البروتوكُول، أن يضعوا أكالبل أخرى على مدفنًا زوجها العلاصق للنصب الذي كان السادات ولم يدر أنه بعد حوالي سنة أعوام سيلقي حتفه

في اليوم والمكان نفسهما على جانب طريق «النصر» الذي كان اعتاد أن ينظر من جانبه الآخر الى العروض العسكرية أمارة أمامه. وطريق «النصر، هو نفسه الشارع الذي سوف يسلكه الزعماء العرب للوصول إلى مركز

القاهرة الدولي للمؤتمرات. وكان الرئيس حسني مبارك ونظيره الصيني يانغ شانغ كوين افتتحا المركز في كانون الأول (بيسمبر) ١٩٨٩، إذ أن الصين ساهمت في تشييده خلال ثلاثة أعوام تقريباً بتكلفة مقدارها ٢٠ مليسون جنب مسمسري. وأقسيم على أرض مساحتها ٢٦٨ ألف متر مربع، لا تشغل المنشأت منها الا ٥٨ ألف متر مربع، فيما تصل مساحة الحدائق ومواقف السيارات الي ٢٥٨,٨

ويضم المركز ثلاث قاعات كبري اطلقت عليها اسماء الفراعنة بناة الاهراسات الثلاثة،



جداً، ولبنان في حساجسة الى

الْسيحيين، والمسيّحيون في حاجة

الى لبنان، وأضاف دانا اعتبر لبنان

بلداً مشعد الطوائف قبل كل شهرء،

وهذه التعديبة بالذات تمثل كل غناَّه،

لهذا ارادت فرنسا دائماً ان تحمي كل

الطوائف وان يبقى لبنان دائما يتمثل

بمجموعة هذه الطوائف والانبان، هذا

بالتحديد ما سيشكل قوة الشرق

اما الوزير طبارة فقال: دان زيارة

توبون ترتدي اهمية ضاصية الم،

جانب الناحية التي ستكون موضوع

بحثنا في ما يتعلق بتوطيد العلاقات

على الصعيد القضائي والتبادل

الانتخابية على قياس الأشخاص

حتى يستلحق بمشروع اخر لزيادة

عدد النواب في شكل بركب المقاعد

على الاسماء بدل ان يجلس الاسماء

واضاف الهاشم واذا كانت عيون

مشاريع القوانين لا تستحي من

اللبنانيين فلتستح من عيون العالم

المتمس الذي يراقب جهابذة القانون

في بيروت آم الشرائع بل فلنستح

جُمْيِعاً مِن جُنَّة اتَّفَاقُ الوِّفَاقِ الذِّي

سبق ان حبيد التوائر على اسباس

المحافظة والعدل على اساس المقاعد

وايد النائب حسسن عسر الدين

اعتماد مبدأ المحافظات الخمس

بالنسبة الى القانون الانتخابي خدمة

للانصهار الوطني. ودعا الى متابعة

الحوار والتفاهم لانتاج قانون عادل

المقاطعة وقال دأنا اتفهم المقاطعة اذا

كانت من ضمن استراتيجية ومشروع

ولكن هل في الامكان أن يوضح

المقساطعسون أو الذين يدعسون الي

المقاطعة ما هي استراتيجيتهم وما

هو مشبروعهم في قرار المقاطعة؟٥.

ودعيا للعبارضين الي المساركية

و النصال من أجل التعقيير بدلاً من

انضاد موقف الإستقالة من الحياة

للمقاومة، النائب ابراهيم امن السيد

أن دحسرب الله، ولم يشكل لوائحه

الانتكأنية ولم يضغ تصالفياته

النهائية وأن خياراته الأن مغتوجة

في كل المناطق، اما الدخول في لوائح

وقال في تصريح انس «أن لحزب

واشبار الى دان الكتلة سيتطرح

خللال مناقشة مشروع قانون

مسالة تحنيد عمر الذين يحق لهم

الاقتراع ١٨ عاماً بدلاً من ٢١، وسأل

دلماذا يتمق للمنجلس الحنالي تمديد

ولاية المجلس المقبل ثمانية اشبهر؟.

واضاف دادا اراد الحقاظ على موسم

السيباحية يمكن تصديد موعيد

الانتخابات المقبلة قبل بداية موسم

المجسلس المقسبل بدلا من تمديد

وطألب النائب وجيه البصريني

وتعنى ألو تقسم محافظة الشعال

الله عَدداً كُبِيراً مَنَ المرشحين وفي

دائرة الجنوب سيكون الرقم اكثر من

إنتلافية واما لوائح مستقلة،

العام ١٩٩٢ بكل تاكيده

واعلن رئيس كستلة الوفساء

وانتقد الناثب عصام نعمان قرار

يخدم المصلحة العامة.

السياسية

على المقاعدة.

الـ ۱۲۸

ألاوسط في المستقبل،

القانون والتقسيمات وزيادة عددالنواب محور مواقف سياسية

الاحتسلال داخل الشيريط وزع أهالي مِلدة العديسة بياناً أقادوا فيه أن وهذه القبوات تعنع عبيداً من الأهالي

من بخبول الحقول بحبجة الدواعي

الامنية علماً ان موسم حصاد الحبوب

بداء. وناشيد الأهالي في بيسانهم

والهيئات الإنسانية وألدولة اللبنائية

حــمــانـــهم من معآرســات قبوات

الاحتىلال، مُعَنَّبِرِينَ أن «مَنْ غَيِّرِ المعقول أن تبقى المنطقة المصتلة

تعيش من دون نظام انساني بحكم

تصرفات جنود الاحتالال، وأن تكون

ارواح الناس تحت رحم شهم وملك

مدراقب دولي يمنعسهم من ارتكاب

الجرائم، ومن حق الناس أن يعيشوا ضمن الاحتال باحترام الناس

والروح فيصا اسرائيل لاتعترف ولا

ايديهم من دون رادع انسب

تحترم حتى المقامات،

قصف اسرائيلي

على البقاع الغربي

قصفت القوات الإسر ائبلية بعد

ظهير امس بعدافع الميندان من عيار

هه ١ ملم تلال مشخرة وعين التيئة

وميدون في البقاع الغربي بمعلل

من جَهِم أخرى، نقلت «الوكالة

الوطنينة للاعسلام، عن وافسدين من

معبري الحصراء وببت باحون أن

قوات الإحسال الاسترائيلي «اوكلت

مهمات تفتيش السيارات الداخلة الى

المنطقة المحتلة او الخارجة منها الى

حنويها بدلا من عناصير جيش لبنان

الجنوبي في المدة الاضميرة، مشهدة

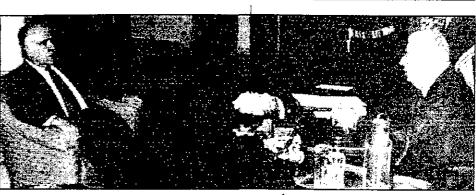
اجراءاتها على المعابر ما جعل عدد

السيارات التي تدخل وتخرج يوميا لا

وعلى صبعيد ممارستات قبوات

وَنْيِفُهُ فَي الدَّقْيِقَةُ.

يتجاوز العشرين،



# سعادة نقل عن الهراوي تأكيده ان لا تأجيل للإنتخابات

🕿 نقل رئيس حسرب الكنسائب جورج سعادة عن رئيس الجسهورية الياس الهراوي تأكيده أن الأنتضابات ستجري في مواعيدها السنورية وان ارجساء البت بقسانونهسا لايعنى

وقال سعادة بعد لقائه الهراوى امس على اتر جنسة مجلس الورراء وتاجيل البت في موضوع مشروع قانون الانتخابات طلبت موعدا عاجلا من فيضامية الرئيس قبل سيفره الي القناهرة للاطلاع منه ومن ثم لاطلاع الحزب على الاستأب الحقيقية لتاجيل مشتروع قَانون الانتخاب، لأن هناك تساؤلاتٌ عند الرأي الحام فمنهم من مقول مأن الانتخابات لن تحري وستناجل وخيس دليل على نلك مآ حصل في مجلس الوزراء بالامس. لكن فخامة ألرئيس يؤكد ان الانتخابات ستجري في مواعينها النستورية، ه اذا كُانَ قد تُأجِل البِت بمشروع قانون الانتخابات فلأن هناك اعتراضا على مهلة توزيع مشروع القانون على الوزّراء فساحبٌ مسجلُس الوزراء ان

🗖 بيروت - من محمد شقير:

الإجتماع الذي انعقد اول من أمس.

بالجنوب، أَذْ تمت مسأواتُه بمحافَّظة البقاع.

🗷 على خالاف منا أشبيع أن رئيس الجشهورية اليناس

الهراوي اعترض على زيادة عند النواب من ١٣٨ الى ١٣٢

نائنِــاً. وَانْ هَذَا الاعــتــراض كــان وراء تأجيل البــحث في

مشروع قانون الانتخاب الجديد الى جلسة استثنائية تعقد

الإتنين المقبل، قال مصدر مقرَّب من أحد الرؤساء الشلاثة

الهراوي ونبيه بري ورضيق الصريري اول من امس انهم

توافقوا على مبدأ ربادة عند المقاعد النيابية، قبل أن يدعى

نائب رَّئيسَ المُكومَّة وزير الداخلية صَيَّشَال المَّرَ اليَّ

ُ واكدُ المُصِيرِ تَقْسِهُ لَا «الْحِياةِ» أَنْ الرئيس برى كان وراء

فكرةً رفع عند الدواب، وانه انطلق في دعوته من أن أعادة

توزيع المقاعد النيابية على المسافظات في الماضي بعدما

تَقَرَّرُ زيادة عدد النُوابِ من ٩٩ الى ١٢٨ من اجل تَصَعَيق

المناصفة بين المسيحيين والمسلمين، ما أدى الى الحاق الغين

تَخصُّيص عدد مَعَائِل مُحافظة البِقَّاعُ، مَعَ أَنْ عُدُد الَّناخِبِينَ

في الجنوب، يفوق عند الناخبين في البقاع بنحو مئة الف،

تعديل لجهة أعادة توزيع المقاعد وبالاخص بالنسبة الى

المسآس بالحصة النبابية العائدة الى البقاع حتى لا يقال

الله يريد أن يضبرب التُنُوزيع الذي اعتَسَمَّدهُ سلفَّه رثيس

المجلسُ النيابي السابق حسين الحسيني، واقترح تصحيح

الخلل المترتب على حرمان الجنوب مقاعد أضافية، قياساً

الم، المُقاعد المخصصة للبقاع، مع أن عدد الناخبين في

ولفت المصدر الى أن الرئيس بري «طالب بتحقيق حد

و اكد أن رهذه المسالة توقشتُ مِن الرؤسَاء الثلاثة وأن

ادني من التصحيح الذي يعيّن الجنوب عن البقاع حتى لا تبقى المقاعد النيابية متساوية في المحافظتين.

رئيس الجمهورية اقترح أن يضاف المقعد الماروني آلى

م حافظة البقاع وبالتحديد الى قضاء رحلة، في مقابل اضافة

مقعد شيعي جديد الى النبطية التي يزيد عبد الناخبين فيها

على الحُحِيَّة المقررة لها في قانون الانتخاب المعمول به

. ورد الرئيس بري، استفاداً الى المصدر، بأن صحره

المساواة بين البقاع والجنوب لجهة رفع العند الى ٢٤ مقعداً

اي بزيادة مقعد وآحد، يلغِّي الأسباب التي أشار اليها في

مُعَارَضْ مطالبِيَّة بالا يُساآوى الجنوَّب بِالبِقَاعِ، واشَارَّ

المصدر الى أن طرح الفكرة بزيادة عدد المقاعد النيابية

استدعى تدخلاً من رئيس الحكومة رفيق الصريري الذي قال

ان المُسْكَلة نفسها مُوجودة في محافظة بيروت، أذ ان عدد الناخبين من السنة، يفوق الـ ١٤٥ الفا، في مقابل ٢٢ الف.

ناخب سُني في منطقَّة بِعَلبِك الهرمل، التِّي خصص لها

مقعدان، أيَّ بِأَضَافَة مقعد جديد -. وطالب رئيسَ الحكومة في

حال توافق الجميع، على مبدأ رفع عدد المقاعد بأن يعطى

المقعد الجديد عز محافظة بيروت للسنة بهدف تحقيق شيء

من التوازن. واكد المصدر أنَّ «توافق الرؤساء على مَبدًّا

الرّيادة، أدى ألى الطلب من الورّير اللَّر الأنضـــمــام ألى

الأجَّسَّــَــاع، وقدَّ ابلغهُ الرئيسُ بَرِي فُور وصولِهِ انهُم لَا

يعارضون رفع عدد المقاعد النيابية الى ١٣٢ مقعداً باضافة

مقعد لكل من الموارنة والسنة والشبيعة والارثونكس،

واضاف طلب عن الوزير المرعندما استدعي الى القصير

الجمهوري أن يحضر معه لوائح الشطب، وبألفعل لحضر

لوائية النُّسُطِ العائدة للعام ١٩٩٥ نظراً الى ان اللوائح

محافظة الجنوب ككل يفوق عند الناخبين اليقاعين،

وأضاف: وخصص ٢٣ مقعداً نباساً للحنوب في مقابل

وتابع همن هذا، رأى الرئيس بري انَّه لا يود اجسراء

تكون هذه المهل محترمة وللتدليل على ان الانتخابات ستجري في مواعيدها وان التاجيل لا برندي طابع تلجيل الانتخابات فسجلس الورراء اقس اقتراحى قانون يتعلقان بالأنتخابات إلاول رصد الاعتمادات اللازمة، والنساني التَّانِ التَّانِيِ مِن حَقَّ المُوطَّفِينَ النِّينَ يِسَخَلِقُونَ عَنَ الْقَيِّامِ بواجبهم في صراكز الانتخابات، ومشروع القانون سيطرح بعد عودة الرئيس من سفره. وسئل: هل هناك اعتراض من قبل

الحريري التقي جثيلاطات 🗷 بيروت - «الحياة» - استقبل رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري قبل مغادرته بيروت امس الى دمشق، في دارته في قسريطم الوزيرين وليد جنبلاط ومروان حمادة وعرض معهما

بقانون الآتتخاب. والتقى بعد ذلك سفير بلغاريا في ابنان كريستوف كريستييف في زيارة وداعية لمناسبة مغادرته لبنان.

الهراوي لم يعترض وبري دافع عن اسباب

اقتراح زيادة عدد النواب

للاوضاع ولأنسيعا ما يتعلق منها

الحسرب على زيادة عسدد المقساعيد نحن نعارض مشروع قانون الانتخاب بالشكل المطروح لأن هناك قبرارا من المكتب السياسي. اما في ما يتعلق بالاستراك في الانتضابات وان كان

عبباهأ النائبة مهى الخوري اسعد وعرض معها التطورات، ثمُّ وقداً من شومان وهشام البساط وفاروق جبر وعرض معهم شؤوناً مالية.

صدور القانون كي نقرر الموقف ُ وكأن رئّيس الجمهورية استقبل

النيابية؛ فأجاب مموقف الحزب مبدئي وليس جمديداً، فسهس فسد كل مسا يتعارض مع وثيقة الوفاق الوطني،

معارضتنا لهذا المشروع لناحية زيادة

العدد او للتقسيمات الانتخابية

تعارضها اليوم كما عارضناها العام

١٩٩٢ انطلاقاً من حرصنا على وثيقة

وقال رداً على سؤال: «ان معارضة

مشروع قسانون الانتشاب شيء والاشتراك في الانتخابات شيء أخر،

وهذا امسر رددناه ونريده ومن هنا

الوفاق الوطني ليس الاء.

النهائي على ضوئه، `

البنك العربي ضم السادة: عبدالمجيد

الضاصية بالعام الجياري ليست جاهزة الآن، وإن وزارة

الداخلية ستتسلمها بعد أيام فور الانتهاء من تصحيحها

بحسب الاصول ووفق التواريخ المعلنة من لجان القيد في

الرؤساء الثلاثة انه اعد مشروع قانون الانتخاب وقد تذ

طبعه، ولم يلحظ اي زيادة في عدد المقاعد النيابية

باعتبار أنَّ الدَّديثُ عنَّ الزّيادة طَّرح في الاجتماع ولَّم يُكن

مطروعاً قبل ان يطلب من الدوائر المُختَّصة طبع نسخ عن

الشروع من اجل توزيعها على النواب، فور البدِّء بجلسةً

مجلس الوزراء كي يتسنى لهم مناقسته، وتابع ،في

صوء النقاش الذي دار بين الرؤساء الثلاثة بعدما اطعه

من الوزير المر على ارقام عند الناخبين في لوائح الشطب

للعام ١٩٩٥، تبين لهم أن عدد الناخبين الجنوبيين يفوق

عدد الناخبين في البقاع. ما يتطلب اعادة تصحيح بعض

الخلل. ويما أن تصحيح الخلل لا يتم من خلال زيادة عدد

المقاعد النيابية المخصصة للشيعة من دون أن يتلازم مع

زيادة المطوائف الاخرى للحفاظ على مبدأ المناصفة بين

السيحيين والمسلمين وللأبقاء على المساواة في عند

النوابُ بِينَ السُّنة والسُّبِعَة، فقد تقرر البحث عن الأصاكن

التي تحسناج الى رفع عدد النواب من الطوائف غير

وقدَّم الرئيس بري مداخلة اشار فيها الى ان مطالبته

وما ان ارفض الاجتماع الرئاسي وتوجه الرئيس بري

الى ساحة النجمة حتى احيط الصحافيون علماً، نقلاً عن

النَّواتِ الذينَ قَـابِلُوا رَئْيِسَ المَجِلسِ، بِأَمْكَانَ رَفْعَ عَسَدُ

المقاعد النبايدة وأن الزبادة ستشمل اقضية بعيدا وينت

وظلُّ الكلام عُلَى الرِّيادة محتصوراً بالاجواء التَّم

تناقلها النواب عن رئيس المجلس في شان ما دار في

اجتماع الرؤساء الثلاثة، الى أن ابلغ الوزير المر بالإساكنَّ

المشمولة بزيادة المقاعد المحدثة، فيأثر بلحظ هذه الزيادة

في مشروع القانون، الذي كان طبعه، خصوصاً ان رئيس

الجمهورية عدل عن الحاق المقعد الماروني المحدث في

لتعديل تضمن ريادة عدد المقاعد النيابية، وعليه فان

المصدر المقرب من أحد الرؤساء اكد أن رئيس الجمهورية

الم يعارض ريادة عدد المقاعد وقال أن تأجيل البحث في

مشروع القَانُون، لم يكن بسبب وجود خلافٌ طارىء في شان مسالة رفع عدد المقاعد النيابية،.

عدد المقاعد توقشت مع دمشق او استمرجت فيهاء مشيراً

الى ان الرئيس برى كان صاحب الفكرة للاسباب التي

طرحها في مستهل أجتماع الرؤساء الثلَّائة.

وقال المصدر انه دلم يتأكد ما اذا كانت قضية زيادة

وتبين في وقت لاحق ان المشروع الذي حمله الوزير المر الَّىٰ رَنْيِسْيِ الجمهوريَّة والحكومة، في الخلوة الَّثِيَّ عقدت بينهما، قبل البدء بجلسة مجلس الوزراء، اخضعُ

حبيل ومحافظتي بيروت والنبطية.

قضاء زحلة.

واوضح المصدر المقرّب نفسه ان الوزير المر أبلغ الى

التوجه هو ألاشتراك، فإنَّ الْمُحتب وزيادة عدد النواب. السياسي لم يتخذ قراره بعد وننتظر

اطار الاسباب الموجبة لذلك وتوزيعها على الطوائف والمناطق، انما يتطلب تشاورا ودرسا وتعمقا في المرجعيات ــــورية، اضاف وفلنتـــك اللبنانيين يذهبسون الى صنابيق الاقتراع بأكبر قدر من الوعي لهذا الشيانَ وَاقَل قَيْنَ مِنَ البِلْبِلةُ وَأَلْقَيْهِ ر لنصل الى مشاركة تغير الصناة السياسية وتثري حياتنا الوطنية وتعسيسد انتظام الامسور في اطار اللؤسيسة الشرعية في ظل واعتبر ردأ على سؤال ءان تقلص

🗖 بيروت – دالحياة 🛪

وقال وزير التعليم المهنى والتقنى

نفعهم الى مقاطعتها . .

بتصَّميح الْغَبَّن اللَّاحَّق بالجنوب لا تعني أنَّ هذه المقاعد معلبة اي مخصصة لاشخاص معينين بمقدار ما ان المراد من الرّيادة اعادة بعض التوازن الى هذه المصافظة التي ما زالتٌ تساوى مع محافظةُ البقاعُ مع انها تفوقها في وعلمت والحياة، أن الاجتماع بين الرؤساء الثلاثة الذي شمارك الوزير المر في جمانب منه بنّاء على طلب الرئيس الهراوي لم يحسم موضوع المكان الذي سيلحق به المقسعد المأروني الإضافي، بعدما طلّب رئيس الجمهورية التريث لإجراء مزيد من المشاورات.

وقال النائب بيار حلو «نحن في الاستشاءات والترتيبات الجديدة فتحنا بازاراً من الصعب جدا الخروج

■ وصل الی بیسروت امس وریر

العدل الفرنسي حاك ثوبون في زيارة

يبحث خلالها مع وزير العدل بهيج

طبارة في تعزيز العلاقات الثنائية في

المحالات القبانونية، ويوقع واياه

اتفاق تعاون بين معهدي القضاء في

ً وتتخلل زيارة توبون لقاءات مع

كبار السؤولين في مقدمهم الرؤساء

الثلاثة والبطريرك الماروني الكاربينال

تصرالله بطرس صفير. ووصلت معه

رُوجِيته السيدة ليز توبون ومدير

المعهد الوطني للدروس القضائية

الفرنسسة يومينيك مان ونقيب

المصامين في باريس برنار فاتبيه

قانون الانتخابات بعد وقد تطرأ التأكيد على واجراء الانتخابات في موعيدها البيوم اكتشر من اي وقت

وقال النائب منشال سماحة: «على بعد ٥٧ يوما مما قيل انها ستكون المرحلة الاولى في الانتسخسابات في مصافظة جبل لبنان، اتصفظ أولا عنَّ ان الحكومية لم تحل حستى البوم مشروع التعديل على قانون الانتخاب في حين أن هذا القانون كنان يجب أن يقر ويعمل بموجبه ويحضر بناء عليه على الاقل منذ سنة. وأن موضوعياً دقيقاً كموضوع زيادة عند النواب في

🗷 ســحكت امس مــواقف وزارية ونيابية وسياسية عدة في شان قانون الانتخابات والتقسيمات المعتمدة فيه

بعض الاطراف الى سيق

الدعوات الى المقاطعة ظاهرة صحية جداً في نظامنا الديموقراطي، ودعا ، كل اللبنانيين الى مشاركة كثيفة في الحياة السياسية عبر معارسة حقهم

استغرابه وتعجبه لفتح باب زيادة عدد النواب ،في هذا الوقت مع انه لم يؤت على ذكره سابقاًء. وقلَّال دادًا بريو. --بطرحوا هذا التغيير أولا بواسطة الاعلام ليبدي الجميع أراعهم، فهناك الكثير من الطوائف والجسعيات والمؤسسات تبدي رايها ويعكن ان تُكُونُ الأراء صحيحة، فيغيرون في القانون أو يعطون به أو يصبححون، سيماً في بلدنا، فعندما تزيدون مقاعد

فيخطر وهمثا اذاكنا سنزيد المُقَاعد، فأينُ العالم وأينُ الدولة؟».

عبدالرحيم مراد وان اقتراح زيادة اربعة مقاعد نيابية لا يرمي الى دفع الانتخابات ولا الى تشجيع من اعلن المقاطعة على التعسك بموقفه لأن نية المشرع والحكومة والمجلس النيبابي هي اشَّراك النَّاس في الانتَّخَابَاتُ لَّا

وأضياف دان الحكومية لم تدرس اقتراحات جديدة في وسع الحكومة اعتمادها او رفضها وفي وسع المجلس النيابي أيضاً أن يأخذ قراره في شيانهاء. وأشيار الى أن سجلس الوزراء سييد تفسيه في ما يتعلق بمشروع قانون الانتخاب ومناقشته، والمجلس النيابي ايضًاء. وجسد

الدستوري في الاستحقاق الانتخابي

ارادوا تغيير قوانين عليهم ان فسالريادة لاتكون بين يوم وأخسر، ولا فهذا الأمر يخص الطوائف التي لها رأي في ذلك وليس فلسقط رأي

قانونا بماهو مشابه للتقسيم منه. ومنها مانت النتائج، فان التستسريعي في وطن واحد وبولة التحامل بهذه الطريقة، يمس واحدة، واعاد للجبل نظام المتصرفية الديموقراطية، واضاف دان الحديث الذي يعرف ببروتوكول ١٨٧٤ ولم عن نائبين أو ثلاثة أو أربعــة زيادة يكشف القانون بان قسم الجغرافية فتح بازاراً نحن بغنى عنه، فالمنطقة

وزير العدل الفرنسي يبحث في بيروت

وكسان في أسستسقيساله في المطار

الورير طبارة وعقيلته ورئيس معهد

الدروس القضبائية القاضي شبيب

مقلد وسفير فرنسا في لبنان جان بيار لافون، وعن مديرية المراسم في

وزارة الخارجية السيدان بلال قبلان

وغمادي خموري واركمان السمقمارة

وقال توبون في المطار ان «الهدف

من الزيارة تأكيد الروابط السياسية

بين بلدينا ودور فرنسا في النطقة

والتوصل الى تعاون قسضائي

البطريرك صفير الى محديث مهم جداً

هو مشاركة المسيحيين في الحياة

الفرنسية في بيروت.

و اوضّح انه سـ

وقانوني.

وعبزا النائب متخبايل الضباهر تأجيل جلسة مجلس الوزراء الي الأنسين المقبل الى عدم تبلغ الوزراء مشروع القانون قبل ٨؛ ساعة. وهناك أمور كثيرة تتأجل، كان يجب ان يتبيلغ الوزراء نص المسروع

وعن زيادة عند المقاعد قال وان طرح هذا الاستحداث قبل الحلسة بفترة قصيرة امر غريب ويحتاج الى دراسة واحصاءات. وأذا كأن هناك من خلل في جب ان ندرسه في صورة كساملة وليس في جسهمة من دون

طرابلسي وقال النائب عدنان طرابلسي دان الانتخابات النبابية للقبلة ألتي ستجري في سوعتما بانن الله هي فرصة للمواطن اللبناني حتى يقول كلمته ويعبر عز موقفه ورايه في الإداء السياسي وفي السياسيين الحاليين والمرشحين وفرصة لتحمل اصوات الناخبين على بساط الاختيار الحر – بعيداً من التزوير والشبهات - معتِّلي السُّعبِ اللبناني الِّي النود النيابينة ليكونوا صبوت هذا الشعب والمعبّر عن تطلّعاته وطموحاته فم بناء دولة حبيثة قبوية متطورة لا

الغساد والإغراض الخبيثة، واضاف ،فلتكن الانتسخسابات النبانية المقيلة محطة لحاسبة النفس والشاركة الشعبية الواسعة والتعاون فى عسطيسة النهسوض الوطنى والإستعداد لولوج مرحلة جديدة من تاريخ الوطنء

تسبونها قوائين الغاب ولاتتأكلها

الاحقاد والانانيات ولاينهش حسدها

وقال النائب حبيب صادق «نسال مع السواد الإعظم من الناس لماذا هذا الرفع المقاحم عالعيد البنواب من ١٢٨ الى ١٣٢ سا شي الاسبياب الموجيبة والمُقْنِعة لَهُذه الزَّيادة؛ وما هو المعيار الذي اعتمد في تحديد حجم الزيادة وفي اختسسار المناطق والطوائف رحي ... المحظوظة. أن النّاس لا ترى في هذا الامر إلا منفعة شاصة ليعض اهل الحكم لا غير. ويحق لنا أن نتساعل مع الناس جميعاً عن المعيار الذي اعتد في تقسيم لبنان الى خمس دوائر انتخابية وفي استثناء حبل لبنان حيث يعتمد القضاء دائرة انتخابية. فاذا كانت المحافظة معياراً فلماذا جاء التقسيم خمس بوائر في حين أن عدد المصافّطات القائمة في لبنان ست محافظات وليس خمساً. امًا أذًا اعتمد القضاء دَائرة انتخابية في صحافظة فلماذا لا يعمم هذا الأمر

ولأبتسه لان هذا الامسر اقسرب الى الصواب. بقانون انتخاب بيوازي ويوازن بير طروحات جسمسيع اللبنانيين وطموحاتهم، بعيداً من كل الثغرات، بمعنى ان يكون على مسافة واحدة من الجمعيع، ودعا الى دان يشمارك الجميع في العملية الانتخابية، لأن بحيث يعتمد القضاء دائرة انتخابية الوطن يتسلع للجميع، منفردة في المصافظات الست جميعاً. اننا نرجب باعتصماد هذا المعيسار مستسافظتين الاولى تضم بشسري الو احد، وزغرنا وعكار والشانسة البسرون وطرابلس والكورة، واوضح أنه

الباشم واعتبر الوزير السابق جوزف الفعيدة القوى الشعبية الفعيرة والمحرومة التي انا منهاء، ولاحظ وأن المصالحة الوطنسية لم تتم الهاشم وان نظام القبائل الذي سخر في الجاهلية لشيخ القبيلة كأن اكثر حياء من الانظمة والقوانين التي تسن وأضاف البعريني أن الوقت لا لناً في القرن العشرين، وقال «لم تقف البدعة القانونية عند مشروع قانون يرال مبكراً على اعلان التصالفات. وتربطني علاقات صداقة وتحالف مع الأنتخابات الذي وزع لكل جماعة الرئيس عمر كرامي والناثب سليمان

الانتخابات في مواعيدها واسئلة كثيرة عن الاستثناءات

فرنجية وسائر الزملاء الذين تعاونوا في انتخابات ١٩٩٢. وشعد حزب التضامن، في بيان

يعد اجتماع مكتبه السياسي برناسة المصامي اميل رحمة، على «وجوب سلوك السلطة الطريق التي تؤسن اكير مقدار من التفاهم والتوازن من اجل تضامن ووحدة وطنية ضرورية لاحتباز المرحلة،. ولفت الى «الخلافات التي افرزها موضوع الانتخابات النيابية على المستويات الرسمي والسياسي والشعبيء واستُقَمَّل الأمين العام لـ حجاب الله، السيد حسن نصر الله المستشار

السياسي لرئيس الصزب التقدمي الاشتراكي غازي العريضي الذي سئل عن موضّوع التقسيمات الأدارية فاعرب عن اعتقاده ان الزراء ومتطابقة في التوجهات الاساسية والمبدئية حيال فأنون الانتخابات، وهذا ليس امبرأ جنبدأ بيننا وبين الاخبوة في حرْبَ الله، وعنَّ التحالفات الانتخاسة قَــالْ دمــا رَّالُ الوقت مــبكراً تهــدًا الموضوع اساسأ هناك علاقة متينة وستبقى بيننا وبين الاخوة في حزب الله، لكنَّ الحقيقة أن البحث تركز على الهمسوم الإخسيرة التي تواجبهنا

ً واعتبر «أن التقسيمات في جبل لبنان جاءت تلبية ارغيات الشريحة الاحتنماعية الموجودة فيه بكل طوائفها، لذلك نحن نعتبر ان ما حَسَّصل في الجبل هو الصَّحَيِّح والإستثناء في المافظات الاضرى، لنلك كنا نامل ولا نزال وسنبسقى تستعى الى ان يكون القنضباء الدائرة

الانتخاسة في كل لبناز،. وسنال رئيس الرابطة السريانية حبیب افرام اهل یجب آن یصیر عدد النواب في المجلس النيسابي مستستين ليفكر المسؤولون بالطوائف الاقلية في لبِّنانَ وراى أنْ حَقَدُوقَ الْقَلْبِاتُّ المسيحية ستروكة ومهملة ولأيفكر احد في كل تركيبة الدولة فيهاء. وسال والى ستى تبقى الطوائف المسغرى

على هامش ألوطن والى متى ابناؤها مواطئين من الدرجة الثانية، واضساف «على رغم ان الإقليسات المستحجيجة تعبد ست طوائف هي السسريان الارثودكس والكاثوليك والاشب وريون والكلدان واللاتين والاقبياط وعلى رغم ان عددها صيار كافياً لنفى صنفة اقلية عنها. وعلى رغم رأبها في حضورها وفعاليتها ورجالها، ما زالت تعامل بعقلية لا تحسب حساباً الاللمصالح،. ورفض في شدة أن يمن القبائون من دون أن يكون لهذه الأقليات مجتمعة علم الاقل مقعد اضافي وفي قلب العاصمة بيروت التي فيها الكثافة والتيهي مركن الثقلُ والتي فيها كل الطوَّائفُ

وأنَّ تَتَعَثَّلُ فَيَهَاءً.

## اده بدافع عن مكاري

■ بيروت - «الحياة» - نفى وزير الثقافة والتعليم العالي ميشال إده أن يكون وزير الإعلام فريد مكاري مندخل بالنسبة الى الإعمال الجارية في مرفا انف لا بل اقترح ايجاد مراسا

للصيادين لإعادة تأمين عيشهم جاء كلام إده في بيان توضيحي شنان منا بشار عن مسرف انف. وأضاف دائنى مسهنتم شسخنصي بموضوع الموقع الاثري وزرته اكثر من مرة للوقوف على حقيقة الاعمال التي تجرى. واتابع الموضوع على اساس علمي واعطي التوجيهات اللأزمة الى المديرية العنامية للأثار بعسيدا من السجالات السياسية، وكل ما يهمنا هو الحسفساط على الشسروة الاثرية اللَّبْنَانِيةَ فِي كُلِّ الْكَنَاطَقَ اللَّبِنَانِيُّـةً وبينها انف، ولكن، ويا لَلاسف، فإن متوضنوع الأثار يستيس ويستنغل لاهداف خباصة لا تمت الى المطحلة العامة بأي صلقه

### المجلس الشيعي الأعلى طلب اعتماد لقب إمام لشمسالدين

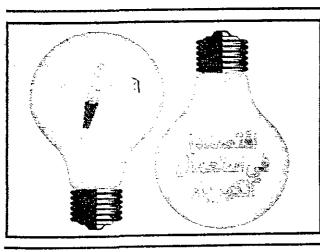
بيروت - والحياة، - استقبل رئيس المجلس الاستلامي الشهيعي الاعلى صحيصد منهدي شيمس الدين النائبين محمود عواد وباسم السبع وتم التشباور في الأوضباع اللبنانية العامة. كذلك الدِّقي رئيسَ مؤسسا «عامل» الدكتور كامل مهنا وعبداً من العلماء ووفوداً من مناطق لبنانية

من حيهية اخباي، طلب المجلس الإسلامي الشيعي الإعلى اعتماد لقب «الانسام، لرئيس المجلس، عند ايراد اسمه في المخاطبات والمكاتبات. وذكر المجلس في بنيان وزعه ادس أن لقب الإمام معتمد منذ عهد الإمام موسى الصدر ومكرُس بمرسوم جمهوري.

#### تشييع اميل روحانا صقر

■ بيروت - ، الحياد ، - شيع امس النائب السابق اميل روحانا صقر الذي تُوفي قَـٰبِلَ يومِينَ عَن ٨٣ عـامــاً. في صاتم رسيمي وشيعيني في بلدة. قرطبا (جبيل) في حضور ممثلين للرؤساء الثلاثة وشخصيات سياسية وفَأَعْلَياتٍ. وتَراسُ الصِيلَاةِ عِنْ راضَّةً تقسه النائب البطريركي العام المطران

بولس مطر ممثلاً البطريرك صغير. وتلا امين سبسر البطريركسيسة المارونسة الأب يوسف طوق الرقسم البطريركني وفيه اشادة بمزايا صقر الذي شياطر الناس شميوميهم، ونوم حسلكه المتسم باستقامة القصد ونظافة الكف والترفع عن الصبغائر وتعسكه بذمط التبقشف والسساطة والبعد عن البهرجة الفارغة ويععرفته أبان الاحتداث كتنف يعتمل في مقدم العساطين على اطفأء النار وتجنيب منطقة جَبِّيل وَيلات الفتنة وَالشَّرنَمَةَ.



۲۰- ۲۲ حزيران/يونيو ۱۹۹٦

# ندعوكم لزيارة أكثر من ٥٠٠ شركة من ١٧ دولة في أضخم معرض للبناء و الاعمار يقام في الشرق الاوسط

يتزامن مع معرض "مشروع لبنان ٩٦" ... LEBANON

معرض " الكهرباء لبنان ٩٦" المعرض النوثي للكهرياء والهندسة الإلكترونية والإضاءة والتكييف للشرق الأوسط

LEBANON معرض الإنصالات لبنان ٦٦"

المعرض اندوني للإتصالات للبنان والشرق الأوسط

السيارات الرسمية **∆HALA** 

يفتح بوميا من الساعة الرابعة وحتى العاشرة مساء لاهل الاختصاص و رجال الاعمال فقط ينع دخول من هم بين ١٦ سنة من تنظيم:

بالتعاون مع

International Fairs & Promotions sant تلقون ١٦ م ١٤ / ٨٢ ٨١ م ١١ م المناس فاكسي: ٢٦ ٢٢ ٨ م ١١ م فاكس نيويورك: ٢٥ د ١ ٢٧٨ ٢١٢١ ١٠

المعرض الدولى الثاني لتقنيات ومعدات ومواد البناء للبنان والشرق الأوسط شركة الطيران شركة التأمين الرسمية شركة تأجير

السرنع الرسعية \_DHL\_ **OMEA** 

B

والشركة بما وليري المستراف فنها

نبض للسياسة الاسرائيلية الجديدة

لبس وقد طرح (السفير الاسرائيلي) أيتامار رابينوفيتش بعض التحديلات التي

نظرنا اليها ببعض القلق كونهآ

ستفتح المجال لتعديلات اذرى

ولاعانة النظر بكل سا تصقق حبتي

الانتكابات قال «صوقفي منَّ قانون

الانتخاب واضح وصريح. أنني أطالب

منذ البداية بمعيار موحد لا انشبث

بالقول انتي اريد محافظة او اريد

قضاء، ولكن اقول ان اي وطن لا يمكن

ان تكون عنده قوانين منختلفة على

ارضه الوطنية. القانون قانون واحد

لشعب وأحد ولشبعب موجد ولإيمكن

ان يكون في محافظة شيء وفي قضاء

شيء آخر. أما ان نعتبر أن لبنان يجب ان يخرج من الحال الطائفية ومن حال

السُّرِدْمة السياسية الذي هو فيها

ونتجَّه باتجاه المحافظة في كل لبنان

واصا ان نعتبر اننا ما زلنا في مرحلة

انتقالية تحتاج الى طمانة البعض

ونبقي على الإقضية في كل لبنان، اما

هذه البندقة في مكان والتي تختلف

عن مكان آخر فأعتقد انها بدعة لم

يستبقنا اليها احد. وقلت ايضا

يصعب على أن لتصور كيف سيدخل

البرغان نآئب منستنجب من قصل

عشرة الأف مقترع ونائب المر منتخب

من قبل مئتين وسنين الف مقترع،

وكيف سيتعامل مع هنين النائبين

على المستوى ذاته طبقاً لهاذه

ً وأَصْباف «لقد تكلم انفاق الطائف

على رغم كل عبيوبه وعلى رغم عندم

حماسناً له، عن المحافظات ولم يتكلم

عنها عبشاً، ولكن سعياً الى دمج

اللبنانيين فلماذا ناخذ منه ما يلائمنا

النيابي قال وهذه كانت مفاجأة ايضأ

واختشراع جديد طرح في سجلس

الوزراء تحت عنوان شــــريف وهو تصحيح التمثيل نسبة للارقام ولكن

ببدوان هداك فعدلا محساولات

ُ وعن زيادة عند اعضناء المجلس

ونرمي الباقيء.

وعن موقفه من مشروع قانون

لاغوس: مقتل رجل أعمال لبناني

□ لاغوس، لندن - «الحياة»:

اللبناني في لاغوس السيد فؤاد مكارم

في جريمة يبدو أن الهدف منها كأن السرقة. وأجسم عدد من اعضاء الجالية اللبنانية في نيجيريا مع مسؤولين في وزارة الدلخلية وجهاري

الامن والشسرطة مطالبين بملاحسة

الفاعلين واتخاذ العقوبات اللازسة في

حقهم وتكثيف الدوريات الامنية في

وقَّال لَبِنانيسُون في لأغسوس لـ

الحسياة، أن مكارم الذيُّ كيان يرأس

شركة موكافوام لصناعة الاسفنج

والمُفروشيات، قتله خايماه وهما منّ

خصوصاً انه وأخبرين يحاولون

الاتصسال بمكارم من دون جسدوى،

وعلمت والحسيامة أن الشسرطة

النيجيرية بدات تحريات مكثفة للبحث

الوطنيُّ للجامعةُ اللَّبِنَانَيْةُ ٱلتَّقَافِيةُ في

العالم َّفي لاغوس، يعد كتابأ يتضَّمنْ

تفاصيل ما جرى لارساله الى وزارتي

الخارجية والمغتربين

مناطق سكن الجالية اللبنانية.

■ قتل مجهولان رجل الأعمال

# بويز: أبدينا قلقاً من طرح اسرائيل تعديلات على عمل لجنة المراقبة

🗆 بيروت - والحياة::

ALHAYAT

ARAB AFFAIRS

🔳 جند وزير الضارجيية فارس بويز هجومه اللاذع على التقسيمات فيُّ قَانُونَ الانتخابات الجبيد وراي وأنَّ هذه البندقة بدعة لم يسبقنا اليِّها لحده ودعا العرب الى أنَّ يدرُكوا «تَقَّة الوضع وضرورة رصّ المسفوف مِينَ وَانْتُهَاجٌ نَهِج آكَثُر تُماسِّكاً،. واعتبر أن الجنوب ويقبكل الجيهة الإساسية فاذا شُمَحَ بَأَنْ يَسِلَهَ أَنْ بَهَا فَسِلْكُونَ أرض المعركة القبلة حتما في عمق العالم العربيء. وعن اجتماعٌ لجنةً مراقبة «تفاهم نيسان» ألذي عقد أول من امس في واشنطن قال بوير: «طرح السفير الأسرائيلي بعض التعديلات

التي نظرنا اليها ببعض القلق...ء." وغنائر بويز بيروت الى القناهرة للمشاركة في لجتماع وزراء الخارجية العرب التحضيري للقمة العربية التي ستحقد يومي السبت والاحد المقيلين ورافقه منير مكتبه السفير ملحم مُسْتَو، ووبعَّه في ألطار سفيّرٌ مصررُ في لبنَّانُ عَسادل ٱلخَسْصَسري وَمسديرٌ الراسم في وزارة الضارجية السفير

ده بيدافع عن مكان

ه المحاسبين

سرحسارياء

ه ادار المار علم المار علم

فحفس الشيعوان

بغثب اعتماد لقدار

الماسية سالترسيدات

مد وحشق العاشوة مسك

المجمع معمل من معرين العلة

The Collaboration ernational Fairs المما والملاء الاداء

فشمس الدين

وقال بوير في المطار: «كسان لا بد بعبد انتنخباب نتنانيناهو وبعب الطروحات الاسرائيلية الجنيدة التي تختلف عن عملية السلام ومبادى هذه العملية كما اقرت في مدريد، كان لابد ان يتم نوع من التنسيق العربي في سبيل التوصل الى رسم سياسةً جنينة تتعاطى مع هذا الواقع الجديد. و من هنا نشأ هذا الاجتماع واتصور و س --انه على جامعة الدول العربية أو علي هنه القَّمْـة العـربيـة ان ترسل اولاً رسائل واضحة اولها هي ان العرب بخلوا في عملية السلام وبخلوا في عملية وأضحة وصريحة مبنية على تنفيذ القرارات الدولية لاستما منها القسسرارات ٢٤٢ و٢٣٨ و٢٢٥ الذي يتعلق بلبنان بخلوا عملية السلام المبنية على مبيدا الارض في مشابل السُلَام. ومنْ هنَّا فان تُعبيل أَو تغيير عماية السلام كما يستشم ذلك من خلال المواقف الإسرائيلية المبهمة حين يقول نتانياهو انه يريد سلامأ ولكن طَبِقًا لاسسَ اخْرى وَمُخْتَلِفَة، وطُبِقًا لنهج جسيد، يقرض على العبرب ان يدركسوا تمامأ الوضع التقييق الذي ندن فبه جميعاً وضرورة رص الصفوف وانتهاج نهج جديد اكثر تماسكاً وان يدركوا ختصوصناً ان سياسة الانفراد وسياسة استباق الامور لن تنفع حتى هذه الساعة.

🗷 انتقد النائب السابق الدكتور البير مخيير السياسة

الضارجية الحكومة اللبنانية. وعلق على تصريح أوزير

الخارجية فارس بويز ردا على دعوة رئيس حكومة اسرائيل

وقال مخيبر: محار الراي العام في موقف الحكومة ومارستها للسياسة الخارجية التي تتضمن في بعض

مراحلها مواقف الدول العربية وطروحاتها. نريد أن نستوضح

حقيقة الموقف اللبناني فنسأل وزير الخارجية والحكومة من

وراثه: يوم نهيتم الى مدريد نهيتم على اسباس القرارين الدوليين الرقمي ٢٤٢ و٢٣٨ ولم ينكر لا شفويا ولا خطياً

بنيامين نتانياهو الى مقاوضات بلا شروط.

وأضاف: «أتصور ايضاً أن على العساكم ان يدرك انه لآ يمكن ان يكونَ معادياً للقَضّيّة العربية والإينعكس نلك على مصالحه وعلاقاته مع العرب. فان كنا فعلاً نسمح ان يعانينا احد من دون ان يكون هنّالك تُمن لهــــذا العداء وإن يصابقنا احد من دون إن يكون هذاك أسعلاً مكسب من هذه الصداقة. فأعتقد أن احتيار العداء يكون اسهل في هذه الحال.

وقال رداً على سؤال داذا لم يخرج هذا الاجتماع بتقاهم اساسي لتوحيد الصفوف وحد الني من توحيد الموقف حيال الاستحقاقات المطروحة فاتصور حين وسيد ان التشنج الإسرائيلي سيدفع الى للزيد من التشنج الشعبي العربي وعلينا أن ناخذ ذلك في الأعسب وعلى من يعتقد انه يستطيع ان يتخذ قرارات بمعزل عن وأقع الامر والأرض والحال الشبعبية فهو مخطىء. اما ان تقبل اسرائيل باستئناف عملك السنلام طبقاً للأسس المعروفة والتي سبق وأتفقنا عليها وامآ فعملي السلام متوقفة مع كل ما ينتج عن نلك من انعكاسات سيآسية وشعبية وريما

واكد بويز «ان الجنوب اللبناني السلمية متوقفة ومتعثرة فيصعب على أن أنصور كيف تعمل هذه اللجنة يشكل الجبهة السناسية الإساسية فان سقطت لا سمح الله هذه الجبهة لا اتمسور أن الجبيب هسات الأخسري الاقتصادية أو السياسية أو الأمنية ستبقى قائمة. وكنت وأضحاً ساعة قلت أن الجنوب اليوم هو يرع للقضية العربية فان سمع بأن يستهان به فحتماً ستكون ارض المعركة في عمق

من دون الغطاء السياسي الضروري ومن بون هذا الهدف الضروري. واضاف افي جميع الاحوال انعقد بالامس لصِتَمَّاع في واشتَطَّن كان الاول بعد انتضاب نتانياهو وبعد تشكيل الحكومة الاسرائيلية الجديدة. وهذا الاجتساع كان توعاً من جس

العالم العربي ولريما ايضاً في اماكن تعتبر نفسها حتى هذه الساعة في

مناى عن التحدي. قان كان اليوم

الجنوب هو الجنبهة العسكرية

طَاهُرِياً، فَأَنَّ الْجِيهَةُ الْسَتَهَافَةُ هَي

الجبهة الاقتصابية الخليجية واعتقد

من هذه الزاوية، انه على جميع العرب

ان يدركوا أنَّ الدفاع عنَّ القَصِّيبَةُ أ

يمكن أن يتم ساعة تصل اسرائيل الى

العمق العربي بل عليهم ان يعززوا

هذه الجبهة العسكرية والسماسمة

والاستحسانية وطالما هذه الجسهة

صامدة طالماً أنَّ القضية العربية

وعن استئناف لجتماعات لجنة

مراقبة «تفاهم نيسان» قال: «لا يمكن

ان ننظر الى هذه اللحِنة بمعين عن

المناخ السيساسي السبائد في المنطقة.

وهذه اللجنة لا يعكن ان تكون لجنة

حل جنري فهي ليست سياسية بل مرحلية انتقالية ميدانية. اذا كان هناك

منّاخ سلمي في هذه النّطقة وإذا كانت عملية السلام مرشحة لان تستانف

فاتصور ان اللجنّة تستطيّع ان تلعب

دوراً استاسياً لمواكبية الهدوء او

العملية السلمية اما اذا كانت العملية

## باريس وواشنطن قدمتا حلأ وسطأ وممثلوالدول الأخرى يراجعون حكوماتهم

■ وصفت أدارة الرئيس بيل كلينتون المصانثات التي اجراها صفراء الدول الاعضاء في لجنة الراقبة النبئقة عن أتفاق تفاهم نيسأن لوقف النار في جنوب لبنان بعد ظهر الاربعاء الماضي بأنها كانت جيدة. وأشارت الى أن الاطراف سينقلون إلى حكوماتهم ما دار في الاجتماع الذي استمر ساعة ونصف الساعة وضم كلاً من سفير لبنان الدكتور رياض طبارة وسفير سورية وليد المعلم وسفير أسرائيل ايتمار رابينوفيتش وسفير فرنسا جان اندرياتي والسفير دنيس روس منسق الجهود الاميركية لعملية السلام، على ان تستنف اللجنة اجتماعاتها نهاية الاسبوع المقبل. وكانت مصاير بيبلوماسية مطلعة نكرت أن السفير رابينوفيتش قدم الى الأطراف الأخرى اقتراحاً اسرائيلياً يتعلق بالية البحث في الشكاوي حول خرق الاتقاق. وتبع ذلك نقاش طويل تقدم على اثره المندوب الفرنسي باقتراح حل وسط تبناه ايضا الجانب الاميركي بعد تعديلات طفيفة النظلها السفراء للشاركون وقدم كاقتراح مشترك لواشنطن وباريس.

وزير الخارجية على هذا الكلام؟».

التقى صفيروأعلنان موقف المعارضة سيكون موحداً

# شمعون: تأجيل مشروع الانتخاب يعنى ان الأسدلم يعط كلمته الأخيرة

■ بحث البطريرك الماروني الكارديثال نصرالله بطرس صفير مع زواره أمس في بكركي في الإوضّساع العامة ولا سيما منها الانتخابات النيابية المرتقية وقانونها.

والتسقى البطريرك رئيس حسزب الوطنيين الاحسرار السسيد دوري شمعون الذي عاد مساء اول من امس من باريس بعد مشاورات مكشفة احسراها مع الرئيس امين الحسسيل والعماد منشال عون. ورافقه الى بكركى عضو المجلس الاعلى الحزب

الدكتور الياس ابو عاصي. وقال شمعون، على الأثر، دوضعت مناحب الغبطة في اجواء ما حصال في باريس وتصدفنا في موضوع الانتخاب الذي يهمكم اليوم. وبرايي فسهسدًا الاسترالم يحسسم على رغم الإدعاءات التي تصير في هذا الشَّانُ والتليل ما حصل في جلسة مجلس الوزراء (اول من امس) لجهة تأجيل بت سشسروع القسانون وزيادة عسد النواب من ١٣٨ الى ١٣٢. وهذا يدل الى أن الرئيس حيافظ الاسد لم بعط كلصتبه الاضيارة في هذا الموضوع.

ونحن ننتظر ما سيصدر لاحقاً». وعن تحرك المعارضة في الخارج، قال دنحن نقبوم بعيمل واحد، وقد توصلنا البه ونحن متفقون تماسأ بألراي وبكل الأمور الوطنية وبالنسبة الى الأنتخابات فإما ان نشارك جميعاً واما ان نقاطع. والانقراد في الراي من جِانبِ البِعْض يجِبِ انْ يِتُـوقِف. والشعب اللبناني لم يعد يتحمل ان بغني كل على ليسلاه. لقسد مسررنا بمصاعب كبيرة وحان الوقت كي ببدأ هؤلاء الأشخاص بالتفكير جيدأ

او المقاطعة سابقة الوانها. نحن لدينا خط وطني صريح. ومشاركتنا في الانتخابات لخدمة هذا الوطن وكنلك المقاطعية. لذلك التغرد او التسرع في الرأي ممنوعه

ويعسسبرونها بابأ للوصدول الى مصالحة وطنية كما يجب. وعند ذلك لا مشكلة لدينا. وحيال النقصة الشعبية على الحكم فالمعارضية تأخيذ فوراً كاسحاً ولا مشكلة عندنا ابدأ. نحن كمعارضة قدمنا ورقتنا منذ زمنء سئل: قلتم انكم تقدمون التحرير

ذلك راجع التصريح جيداً، وكيف كان جو اللقاء مع العميد ريمون إده؟ اجباب «كبان جيداً جداً وهناك خطوط عريضة نتفق فيها مع العميد وكذلك الجميع، ثم استقبل البطريرك صفير النائث حان عديد قالسيد سمير فرنجية، فالنائبة نَائلة معوضٌ التي قالت ،بعد عوبة صباحب

الغبطة من الفاتيكان كان لا بد من اللقاء منعه والسيلام عليته لحرقة سا توصل اليه النداء الأخير للسيدويوس لأنه مهم بالنسبة الى لبنان. وبالطبع تطرقنا ألى موضوع الانتخابات ونحن ندعو الجميع الى الشاركة والوصول الى قانون متساو يرضى الجميع ويؤمن الخصوصيات لكل المناطق ويقسيح في المجتال أمنام الشبيبات

على الانتمضابات؛ لجماب دانا لم أقلُّ توغو قبل نصو اسبوع، وتفناه في حديقة منزله في حي أيكيا في شمالً لاغوس، ثم نهبا المنزل وقررا، في ما بيدور القيام باعمال مشايعة ضيد عبد من أنسبائه النين جسعوا عنهم المعلومات خلال فترة عملهم. وأضاف هؤلاء أن عملية احتيال كان سيتعرض لها احد اقرباء مكارم كشبقت العملية، إذ طلب منه أحيد المستخدمين دفع مبلغ من المال (نحو ٣٠٠ دولار) بحجة ان مكارم نفسه طلب

ذلك، فارتاب قريب من الطلب واتصل بالشرطة ألتي فتتشت المنزل ووجدت الجثة في الحديقة. عن الجِناة، وهي سالت عبداً كبيراً من للمشاركة في الحياة السياسية،. اللبنانيين عن أوصافهم وان المجلس

وياَّحْدُوا معبة اسبرين، كي يخف الرشيح (الركام). وغن اعلان الدكتور السر مخسر ان المقاطعة الت وظيفتها العام ٩٢ واليوم تعتبر استّقالة، قال سمكن ان يكون على حق او على خطا، ولكن ما دام لا قانون للانتخاب بعد فالمشاركة

> ــئَلَ: هل تشـــاركــون في الانتخابات؟ اجاب هذا يتوقف على الإضوان في الحكم اذا كانوا يريدون

# دكاش: ارجاءبت القانون قديؤدي الى عدم اجراء الإنتخابات

 اعتبر النائب السابق بيار دكاش ان تأجيل قانون الانتخاب في جلسة مجلس الوزراء (اول من امس) مجاء في الاطار الروتيني الذي تتبعه الحكومة بحيث تأتم هذه الخطوة استعداداً لشيء مبيت، وقال في تصريح امس ءانها ليست المرة الأولى تعمد السلطة الى تطبيق القانون عندما يكون الى جانبها وتقفز فوقه عندما يكون الى جانب المواطن، ولقت الى ان زيادة عدد النواب من معلى الم آبر مسيؤدي الى خلافات كبيرة بين مختلف الماطوانف وخصوصا الكاثوليكية والدرزية، ما دمنا

نعيش، مَع الاسف، في نظام طائفي». واعتبر من جهة أخرى انه لم يقطع علاقاته مع الاطراف سواء كانوا معارضين او موالين لكنه اكد ان «هناك اسباباً عدة بمكن ان تؤدى الى المقاطعة»، مشيراً الى أن والتأجيل في بت قانون الانتخاب يمكن أن يؤدي

الى عدم اجراء الانتخابات. وسال: «هل تنجح الدولة في رفض كل الشروط التي طلبتها المعارضة وهي محقة وديموقراطية وعائلة؛ وهلُّ تنجح في استبعاد الناس مرة ثانية؛ ، وقال ان دهذا الامر مرهون بالتطورات الداخلية والدولية وبمسؤولية

قضايابيئية بينفرعون وجونز

■ بيروت – «الحياة»:عرض وزير البيئة بيار فرعون مع سفير الولايات المتحدة في لبنان ريتشبارد جونز الاوضاع العأمة واطلع على المعالجات الجارية لشكلات البينة. وقدر جونز والصسعسوبات التي تواجسه هذه المعالجات، مشيراً ألى والصعوبات التي واجبهت الولايات التسحيدة في بداية أهتمامها بالقضايا البيئية ومعالحتها لهاء.





إخترشقة الأحلام،

Pine Grove مجمّع سكني فخم يقع وسط واحة من الصنوير في مناخ صحي عليل وعلى مساحة • • • ، • أم ، يضم شققا" تتراوح مساحتها من ١٤١م الي ٢٧٦م

- يقع Pine Grove في منطقة بعيدات، أجمل مصايف لبنان على مسافة ٢٣ كلم من بيروت و٣ كلم من برمانا. - يضم Pine Grove كل وسائل الرفاهية من بركة للسباحة وناد إجتماعي ورياضي وملعب تنس.



PINE GROVE

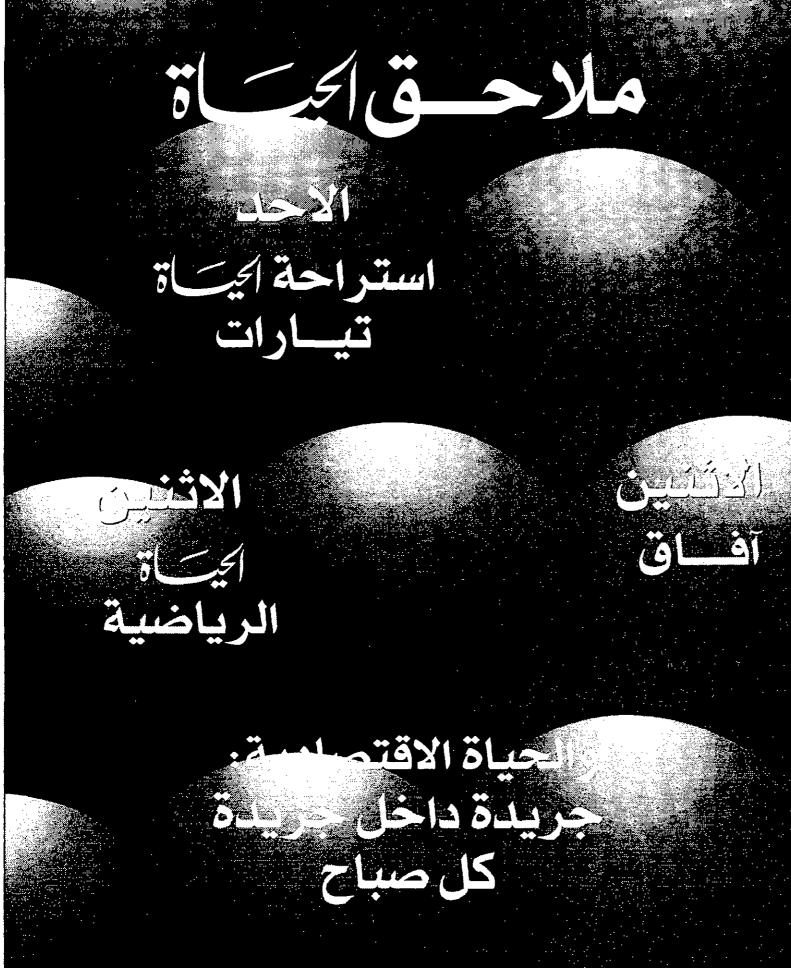
تسهيلات في الدفع

**BOULOS Group** 

إختيار سليم لاستثمار على مدى السنين

التسليم صيف ٩٨

Memorarieh Mein Roed - REMCO Bidg,
Tel: 961-1-401471/2 - 411208 - 494127 CELL: 961-3-2451807
Site Tel: 961-4-975054 - 976189 Fac: 961-1-401929 - 601921 P.O.Bor: 60-204 Jal-21 Dib



من عبدالرؤوف داود:

■ بدأ رئيس الوزراء الاسرائيلي

بنيامين نتانياهو البحث في موضوع

أعادة انتشار الجيش الاسرائيلي من

مدينة الخليل مع التركيز على انخال

تعسيلات على بعض تفاصيل هذه

العملية. لكنه ارجا اتخاذ أي قرار في

ومن بين الاحتمالات التي بحثها

الاجتماع الذي شارك فينه وزير

الضارجية الاسرائيلي بيفيد ليفي

ووزير ألمال الاسرائيلي دان ميريدور اجلاء الجيش الاسرائيلي عن معظم

انحياء مُـلْدِينة الخَلْدِلَّ، بُما في نلكُ

مبنى الحاكمية العسكرية الاسرائيلية

في المدينة شسريطة الابقساء على

ويموجب ذلك سيكون ٨٥ في المثة

من مساحة مدينة الخليل منطقة

سيادة مدنية فلسطينية وأمنية

اسرائيلية و١٥ في المئة منطقة ذات

الذي وقعه قبيل الانتخابات

الاسرائيلية السيد محمود عباس (أبو

مازن) أمين سس اللحنة التنفسنية

لنظمة التحرير الفلسطينية، وأوري

سافير، المدبر العام لوزارة الخارجية

الاسرائيلية سابقاً، والذي نص على

اعتبار منطقة الخليل منطقة سيادة

أمنية ومدنية فلسطينية يعد اعادة

انتشار الجيش الاسرائيلي منها

اسسوة بالمدن الأخسرى في الضَّعفة

وأقبرت الحكومية الإسبرائيليية

■ هانوي، نكيا - رويتر، أ ف ب -

اختتم الرثيس الفلسطيني باسس

عرفات زيارة قصيرة لهانوي امس

وحصل على تعهد بتاييد مستصر

لتظمة التحرير الفلسطينية من

وبعد زيارة مهمة من الناحسة

الرمزية لضريح هو تشي منه امضي

عرفات امس في اجتماعًات مع كبار

وحسرح عرضات بعدلقائه الامن

العام للحزب الشيوعي الفيتنامي تو

عوي: «بحثنا اليوم (أمس) في سُبل

تَعَرِّيَّرُ هُذُه العَلاقاتُ أكثر في مرحلة

وأضاف عرضات ردأ على سبؤال

وعن الاقتراحات الني قد يقدمها

فى الَّقَمَة العربية التي تُستَعقد في

نهاية الأسبوع الجاري في القاهرة.

أوضح أن رئينة الكشير من العمل،

وانه سيبلي بتصريحات هناك. وقالت

مصنادر عربية الأعرفات سيطاب

الاعتراف بنولة فلسطينية عاصمتها

واشاد عرفات الذي يقوم بسايس

القدس، الأمر الذي ترفضه اسرائيل.

عما اذا كان طلب من فيتنام مساعدات

مالية: وطلينًا أكثر من مصاعدة مالية،

المُسؤولين الفيتناميين.

اعادة البناء والسلام

طلبنا تنسبقا وتعاوناً،

وبذبالف هذا التبريني الإتفاق

سيادة أمنية ومدنية اسرائيلية.

اللكفهديامربتعيين

مديرين جديدين

للجوازات

والدفاع المدني

■ اصدر خادم الحرمين الشريفين

اللك فهد بن عبدالعريز أوامر ملكية

تقضى بتعيين اللواء اسعد عبدالكريم

الفريح مبيراً عاماً للحوازات خُلُفاً

للفريق فهد بن محمد الشريف للذي

احيل على التقاعد بناء على طلبه،

وتعميين الفريق مسحسم بن على

السحيلي مديرا عامأ للنقاع المدئي

خُلفاً لَلقُريقُ هاشم بن متحمدً

عبدالردمن الذي احيل على التقاعد

واصدر الملك فهد اوامره بترقية وتعيين ٥٥٦ ضابطاً في القوات

ونكرت وكالة الانباء السعويية

انه صدر امر ملكي جاء فيه: «بعون

الله تعالى نحن فهد بن عبدالعزيز أل

سعود ملك الملكة العريبة السعويية،

القائد الأعلى للقوات السلحة، بعد

الاطلاع على ألمادة الشامنة والعشرين

وعلى الفقرة 1 من المادة ١١٧ من نظام

خدمة الضبياط الصباير بالمرسوم

المسكسي السرقسم م/٤٤ تساريسخ

١٣٩٣/٨/٢٨ وبناء على اقستسراح

رئيس مسجلس الوزراء ألمبنى على

توصية سمو وزير الداخلية، أمرنا

بِمَا هُوَ أَتَ إِ تُنْهَى خُدُمةَ الفُريقَ فَهُد

بن مستحمًا. الشيريف المنير العيام

للجوازات باحالته على التقاعد بناء

على طلبه. ثانياً: يعين اللواء اسعد

عبسدالكريم الضريح مسيرأ عسامسأ

للحوازات، ثالثاً: عَلَى سعو وزير

وصّدر أمّر ملّكي اخـر جـاء فيـه:

دبعون الله تعالى نحن فسهد بن

عبدالعبزيز آل سنعبود ملك المملكة

العربية السعوبية، القائد الأعلى

للقوات المسلحة، يعيد الاطلاع على

المادة الثامنة والعشرين وعلى الفقرة

ا من المادة ١١٧ من نظام خسمة

الضباط الصادر بالمرسوم الملكي الرقم

م/٤٣ تاريخ ١٣٩٣/٨/٢٨ هـ وبناء على المُشَرَاح رَثْيَس مُجَلَّس الوزرَّاء المبني على توصية سمو وزير الداخلية،

امرَّنا بِما هُو أَتَ: اوْلاُ: تَنْتُهِي خَيْمَة الفريق هاشم بن محمد عبد الرحمن

المنير ألعام للنفاع المدنى باحالته على

التقاعد بناء على طلبهُ، ثانياً: يعينُ

الفريق محمد بن على السحيلي مديراً

للدقياع المدني، ثالثاً: على سمو وزير

الملك فهد بن عبدالعزيز القائد الأعلى

للقوات المسلحة اصدر أوامره بترقية

وتعيين ٥٥٦ ضابطاً من المنتسدين الي

قطاعيات القبوات المسلحية، وشيملت

الأوامر ترقية في ضابطاً من رتبة وائد

الى رتبة مقدم وترقية ٢٩ ضَّابطاً من

رتبه نِقبِ الى رتبه رائد، و٢١٠

ضابطاً من رتبة صلاره اول الى رتبة

نقب وتعين ١٥ خريداً برنية ملازم

اول، وتصيين اربعة شريجين برتبة

مُلازم وترقية ٧ افراد من رُتْبَة رُنْيِس

الأمير سلطان يستقبل

ساعديلتسن

🗷 چىدة – دالصياة، – اينشقيل

الأصير سلطان بن عبدالعزيز النائب

الثناني لرئيس منجلس الوزراء وزير

الدفاع والطيران السعودي في مقره

في جَدَّة مُسَسَّاء الأربعَاءُ بوري

سكورسيكوف سساعت الرثيس

الروسي بوريس يلتسسن الذي يرور

وحنضر اللقاء النكشور سنني

عسلاقى وزير الدولة عنضسو مسجلس

الوزراء السعودي، وميخاتيل يودين

من وزير الخارجية القطري

وكسائة الانبساء القطرية ان ورير

الخارجية الأميركي وارن كريستوفر

تلقى رسالة خطية من وزير الخارجية

سي . القطري الشيخ حمد بن جاسم بن جبر

ال تاني. شوتسلم الرسالة مساعد

وزير الضارجية الأسيركي السؤون

الشرق الأوسط روبرت بلليترو خلال

لقائه السفير القطري في واشتطن

الشبيخ عبدالرحمن بن سعود أل تاني،

حيث بحثا في والعلاقات الجيدة بين

يتم الا بعد التغيير، ونفى القيادي في

والاعداد لاجتماع موسع يضم ٦٠ من

قَدادات المعارضة وتابع ان طالباني

وبارزاني أبديا تابيدا للتنسيق مع

بقية فصائل المعارضة بهدف تغيير

الأوضاع في العراق.

البلدين والأوضاع في المنطقة.

🗷 الدوجية – دالجياة) – أقادت

رقباء الى رتبة ملازم.

وأفادت وكالة الأنباء السعودية ان

الداخلية تنفيذ امرنا هذاء

الداخلية تنفيذ امريا هذاء.

أيضاً بناء على طلبه.

السلحة السعودية

🛘 حدة – والحياة و

سورية: نتانياهو

يعرف شروط السلام

🔳 القدس - رويتر - قال السفير

السوري لدى الولايات المتحدة أنّ

رئيس الوزراء الإسترائيلي المتشميد

الجديد بنيامين نشانياهو ذكي بما يكفى لإدراك ضدرورة مقايضة الأرض

المتلفريون الاستراثيلي في واشتطن

ورئيس الوزراء نتانياه و نكي بعا

بكفي لكي يدرك انه لا يمكنه تحقيق

الْسَالَام مُعَالِلُ السِلامِ. بِامْكَانُهُ فُقْطَ

تحقيق السلام والامن مقايل الارضء

وكسان المعلم يرد على استثلة

الصحافيين بعد اجتساع بين

ديبلوماسيين اسرائيليين وسوريين

في وأشنطن أول من أمس للسحث في

وقلل ناطق باسم الضارح

الاستسركسية من شبان تكهنات مان

الاجتماع قد يؤدي الى استثناك

وفاز نتانياهو زعيم حزب ليكود

برئاسة الوزراء بعد حملة انتضابية

تعهد فيها للاسرائيليين بتوفير

حماية افضل لهم ومقاوية سياسات

الارض مقابل السسلام التي كان

وامتنع المعلم عن القول ما اذا كان

غير راض عن نتيجة الانتخابات

الإسترائيلية، وقيال النخل في

وتعلقبرت خلمس سنوات من

المحسادثات بين اسسرائيل وسسورية

بسبب الخلاف على مصير مرتفعات

الجولان المحتلة. ويعارض نتانياهو

مطالب دسشق بإعادة المرتفعسات

ولأي سيسوري واي عسيريي هي ان

مرتفعات الحولان ارض سورية،

واضاف أن اسرائيل تعرف منذ بداية

المفساوضسات في عسام ١٩٩١ أن

المفاوضيات قائمة على مقايضة الارض

العارضة الفلسطينية

تحض مؤتمر القاهرة

على وقف التطبيع

معاسرائيل

■ ىمىشق – رويتس - حىضت

فصائل المعارضة الفلسطينية امس

القادة العرب المقرر ان يجتمعوا اول

الغادة الغرب المعزز أن يجمعسوا أول الاسبوع المقبل في القاهرة للبحث في عملية السلام في الشرق الأوسط على تجسمسيسد كل اشكال التطبسيع مع

ودعا بيان اصدره تحالف القوى

الفلسطينيية العشيرة الذي يعيارض

الاسب الملسة القيادة العيرب لتبني

سررت بيامم أحو السعب القلسطيني في صواصلة تضاله وكفياهه؛ ضيد

لتحالف الغصائل الغلسطينية تحض

والقادة العرب المجشمعين في مؤتمر

القَسَةَ العَرِبِي فِي القِاهِّرةِ (ْ...) عَلَيَ

رفض كل الاتَّفْأَفَاتُ المُوقِعةُ صَد العدوَّ

المسهيوني وايقاف قرارات الاعتراف

بغرارات تؤكد حق الشعب الفلسطيني

فى صواصلة نضباله وكنفياهم هيثي

تَحْقَيقٌ اشدافه الوطنيَّة في التَــدريرُ

وزاد: «إن الكيان الصنهيوني هو

اصسلاً تغيض السبلام والسبلام ألذي

تغَمِّمه (تَتَاتِباهِم) هم النسليم بأهداقة

ومخططاته القائمة على الأختضاع

والتطوبع والسبطرة والهيمنة على

ويضم الشحالف الذي يشخذ من

دمنشق مقبرأ له مصرحة المقاومية

الاستلاميية، (حنفياس) و«الجنهاد

الاسلامىء والجبهة الشعبية لتحرير

فلسطيله وءالجبهلة الديموقيراطية

تدريبات عسكرية

أردنية اميركية

تبدأاليوم

لتحرير فلسطينء

الوطن الغربي والأمة الغربيةم

وأنساف اكتما تدعو للضروج

بالعدو وكل اشكال التطبيع معه،

وقال البيان أن القدابة المركوبة

اتفناقنات النسلام الفلسطينينة

ح. قرارات تدعم بحق الشعب الفلسطد

استراثيل.

وقَّالَ الْمُعلم «الأولوية القصوي لنا

ينتهجها سلفه شمعون بيريز.

الشؤون الإسرائيلية..

الاستراتيجية

اتفاق لولف النار في ليبان.

محانثات الشرق الاوسط.

بالسلام مع سورية.

ومسؤولي وزارتي الخارجية والنفاع

وقسال شسائي بازاك الناطق باسم

وانتہ ہے۔۔۔ وانتہ قد المستوطنون

والفلسطينيون في منبئة الخليل على

حد سواء هذه الشاورات. فقيما أكد

المستوطنون ان نتانياهو غير ملتزم

تطبيق قرارات سلفه بيريز، أكد

الفلسطينيون وجوب التزامه قرارات

اربع (قرب الخُليل) كريه تسوفير أن

ينَفُذُ يُتَانِياهِم هَذُهُ العَمَلِيةِ، وقَالَ: ﴿لا

يعقل أن ينفذها بأي شكل من الأشكال

لأن ذلك سيعرض حياتنا للخطره

وأضاف: «لا مبرر لتنفيذ نتانياهو ما

وأكد المهندس مصطفى عبدالنبي

النت شب ونيس بلدية الخليل أنّ

الجانب الفلسطيني يتوقع احترام

حكومة نتانياهو اقرارات حكومة

سلفيه، وقسال: «نرفض إنخسال أي

تعديلات على الخطة التي تم الاتفاق

عليها فهذا امر مرفوض كليأه

واضباف: ومن حق سكان الخليل ان

بتمتعوا بإعادة انتشار الجيش

الإسرائيلي من مدينتهم كما هو الحال

الاسرائيليون ببذل قصارى جهدهم

النع اعادة الانتشار وقبالوا انهم

سيتناضلون بكل الوسيأثل لمنع اعادة

انتشار الحيش الإسرائيلي من مدينة الخليل أياً كانت مالامح خطة اتمام

الصحافيين تغطية الاجتماعات

التدريب العسكري.

كريستوفر يامل بلقاء عرفات الاسيوع القبل

بيرنز إن وزير الخارجية وارن كريستوفر يامل الاجتماع مع الرئيس الفلسطيني

وزير الخارجية وعرفات خلال هذه الرحلة، وقال إن مثل هذا الاجتماع قد يرتب

القصيرة للشرق الأوسط ستقتصر على اعضاء حكومة رئيس الوزراء الإسرائيلي

وكان بيرنز يشدد في السابق على أن اجتماعات كريستوفر خلال زبارته

واشنطن - رويتر - قال الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية نيكولاس

لكن مصدواً مطلعاً قيال انه تم

. فكنان عبرفيآت وصيل الى خانوي

وأعلنت وكسسالة دبني اس اس،

التنغّلاتشية الرسمية للانباء ان

عرفات توقف امس لوقت قصبير في

مطار داكا قائماً من شانوي. واضنافت

الوكيَّالة أن عرفات احتمع في مطار

داكا الى ركيس بنغلانش عبدالرحمن

اول من الس فادماً من بكين. والتقى

امس رئيس الوزراء فو فان كيت.

البحث في مسائل اقتصابية وتجارية بالإضافة الى التعاون في مجال

الى ذلك، هند المستسوطنون

في الدن الفلسطينية الأخرى».

وأستبعد رئيس مستوطنة كريات

نتانياهو في بيّان أدس: «ستَجري مناقشة خاصة قريباً في شأن الخليل،

لكن موعدها لم يحدده.

الحكومة السَّابقة كما هي.

تعهد به سلفه بیریزه.

## واشنطن تحض الحلفاء على تقديم تضحيات

# تنديد اوروبي بقانون اميركي يشددالعقوبات على ايران وليبي

من رفيق خُليل المعلوف:

🗷 أثارت مو افقة محلس النواب الاميركي الاربعاء على مشروع قانون يفرض عهوبات اقتصابية على الشركات الاجتبية التي تتعاطى مع ايران في حقلي النفط والغاز موجة عارضة من الأصنات الدولسة خصوصاً من شركاء الولايات المتحدة الاوروبيين النين سييتيرون هذه االقضية في قعة ليون (فرنسنا) للدول السبع الصناعية الاسبوع المقبل، مع التهديد بإحالة المسالة على المحكمة الدولية للنزاعات التجارية التابعة لمنظكة التجارة الدولية في جنيف كون القانون يفرض مقاطعة من الدرجة الثانية.

ورحبت الادارة الاسيركية بموافقة مجلس النواب على مشروع القانون الذي ما زال ينتظر موافقة مجلس السيوخ عليه قريباً.

وقسسال الشاطق باسم وزارة الخارجية الاسيركية نيكولاس بيرنز ان الأدارة مستعدة لتأديد مشروع القانون كما هو ولاعتقادنا أن من المهم عزل ايران اقتصادياً - وهناً نختلفُ في الرأي مع بعض حلفــــائنا الأوروبيين - كونها تنوي بناء قدرات لصنع أسلحة نووية.

وأضساف أن على الأوروبيين أن يعرفوا أن المطلوب من الجميع تقديم التضحيات والعمل معأ للضغط على

ويشرك مشروع القانون الجديد للرئيس بيل كلينتون حرية التصرك

### ١٦٢قتيلاً ضحاياالسيول في اليمن

🗷 صنعاء، عدن، الرياض، دسشق، أبو طبي – «الصيادة، أ ف ب، رويتر – أكد مسؤول يمني أن عد ضُمايا السيول التي ضربت بلاده ارتفع إلى ١٦٢ قتيلًا، وأن أكثر من مئةً ما زالوا مفقودين. وأعلنت وكالة أنباء الإسارات أن دولة الإمبارات العبريسة المتبجدة سترسلُ ٤٥ طناً من النُّواد الغذائية

والأدوية إلى المنكوبين في اليمن. ` واوضحت ان هذه ألمساعدة العاجلة قسررها الشسيخ زايد بن سلطان آل نهسيان رَبْيِسَ دولةً الامارات.

وأجرى الرئيس السوري حافظ الاسد أمس انصالاً هاتفياً بالرئيس اليمني علي عبدالله صاّلح وأبلّغه تعاريه بضحايا السيول.

ووصل وفند من خبيراء الأمم المتحدة إلى اليمن الأربعاء لتقويم الأضبرار ووضع خطة لمساعبدة المنكوبين بالسيول.

وكانت اليمن أعلنت مصافظات شبوة ومأرب وابين وحضرموت والجـوف «مناطق منكوبة»، ودعت والمؤسسات الإنسانية الإقليمية والدولية إلى تقديم مساعدة

وأقادت وكالة الأنباء العمنية (سسباً) ان إيران عبرضت تقيديم مساعدة. واستقبل وزير الخارجية اليمضى عبدالكريم الأرياني مبعوثا من وزير الضارجية الإيراني علي أكبر ولايتي.

وتسبيت الفيضانات بانهبار أكثر من ٥٠٠ مسكن ونفقت منثات من الماشية، وغمرت المياه أكثر من ١٠ آلاف هكتـــار من الأراضيي

برنامج الخليج العربي الى ذلك، أعلن الأسير طلال بن عبدالعريز رئيس برنامج الخليج العربى لدعم منظمات الامم المتحدة الانمانية تبرع البرنامج بمبلغ مئة الف دولار لضَّحَايا السَّيْول في اليمن. واكد بيان اصدره الأمير طلال أن هذه المساعب دة تشكل مساهمة من البرنامج في جهود الإغاثة وابواء الضحابا خاصة النساء والاطفال الذين نكسوا

الاسلحة الكيماوية،.

في فـرض العقـوبات على الشـركـات 📊 وقــال: «نعــثـقــد ان من غــيــر الملائم لأشركات الاجتبية الاستثمار في بلد الأجنبية التي تبرم صفقات مع ايران تتجاوز ٤٠ مليون دولار في حقلي يخرق القانون الدولي، ويقتل المنيين التقط والغاز الابرياء ويحلم ببنآء قسدرات لصنع

ومن ابرز هذه العسق وبات منع

ينكر ان صحيفة روول ستيريت تقديم قروضاً او ضمانات من بئكّ التصدير والاستيراد الاميركي ألى حورْنالُ، تُحدثتُ الثلثاءُ الماضي عن الدور الكبيس الدي لعبسته وايساك تلك الشركات الاجتبية ومنع اجازات (اللوبي الاسسرائيلي) في واشتطن تصدير السلع الأسيركية الى هذه الشسركات. ويسيسستطيع الرئيس للحصول على اكتبار دعم لمسروع الاميركي ايضنا بموجب القانون فرض القانون ضد ايران وليبيا فم الكونغــرس. وكــان مــجلس النوابّ عقوبات اشد فهو قادر على منع صوَّتِ على المُسروع بغالبية ١٥٤ المصارف الاسيركية من تقديم اي صوتاً ضد لا شيء. وفي بروكسسيل (رويتسر) قسال قروض تتجاوز العشرة ملايين بولار الى الشيكات او الدول التي تقعاطى الناطق بأسم المفوضيية التجارية مع ايران، وعلى منع المؤسسات المالية الأجنبية التي تضرق الحظر على الاوروبيسة السيس ليسون بريتسان «نعترض بشدة على طبيعة مشروع ابران من التعاطي في سوق السندات القسانون التي تتسخطى الحسدود الامبركية، ويستطيع ايضاً أن يأمر الإمسركيَّة، ونُحن نصتفظُ بالحق في يمنع الشركات الاجتبية من بيع السلع الرد في شكل ملائم، الى الحكومة الايرانية ويمنع استيراد

ً و نُقَّلت اذاعة طهران عن محمود السلع التي تصنعها الشركات محمدي الناطق باسم وزارة الخارجية ووافق محلس الدواب الامسركي الإيرانية قبوله أمس أن «أعيضياء ابضاً على فرض عقوبات جسدة على مجلس النواب الاميركي والسياسة لبينا منها معاقبة الشركات الاحتبية الخارجية الاميركية يتحركون ضد قوانين التجارة الدولية. التي تبيعها اسلحة واجهزة الطيران ومتعدات النفط في شكل يخرق نظام واتهم واشنطن بالسسعي الي والسيطرة على الاستثمارات في عالم العقويات الدولية ألمفروضة على ليبيأ كونها لم تتقيد بقرار مجلس الامن الداعي الى تسليم الشُّب

تورطهما في حادث تفجير طاثرة سأن

اميركان، فوق لوكربي في اسكوتلندا

عام ۱۹۸۸.

صناعات النفط والغاز، لاستخدامها كعنصس قوة ضد مستهلكى النفط الدولي تسِنتد الى اسس علمية ولا

واعتبر ان والسياسات والاقتصاد يمكن أحداً ان يتعامل معها من خلال

### ً وفي هذا الاطار رحّب بيـــــرنز التهديدات والعقوياتء بتحرك ألسلطة التشريعية تجاه ليبياء

الدمسار الشسامل العسراقسية اقتاع المسؤولين في بغداد بالسماح للخبراء

وأضافت المصادر ان «المناقشات

مجلس الأمن، المتعلقة بأزمة الخليج، وبينها قرار وقف النار. وكان اكيوس عقد لدى وصوله الى مغداد سلسلة لقاءات مع نائب رئيس تُفتيشها ضرورياء. ألوزراء السيد طارق عزيز والوزير عامر رشيد، ومدير هيئة التصنيع ف عبدالمجيد. واستناد

الى مصادر الامم المتحدة سيجري اكيوس جولة جديدة من المصادثات خصوصاً مع طارق عزيز. وتطرقت الصحف العراقية امس الى مُحادثات اكيوس في بغَداد إلا أنَّهَا لَمْ تُوهْبُحُ مَصَّمُونَهَا. ومن المقرر أن ينهي اكيوس الذي يرافقه خمسة خبراء تابعين للامم المتحدة، بينهم الضبير في الأسلحة

خطة توزيع الأغنية قدتستكمل اخرالشهر

# أزمة تفتيش مواقع الحرس الجمهوري:

ومنذ اسبوع يجري لختبار قوة ■ بغداد – أ ف ب – حاول رالف اكيوس رئيس اللجنة الخاصة التابعة للأمم المتحدة المكلفة نزع أسلحة الدوليين بتقتيش المواقع العسكرية العَرَّاقَية بصرية، وبينها مواقع

رفض هذا الاقتراح.

ولدى وصبولة المثلثاء الماضي الى البصرين، أكد أكبوس أن بغداد بحب ان دنسمج فسوراً ومن دون شسروط لفريق المفتشين بتفتيش كل المواقع والمنشات والتجهيزات التي يعتبر

بين العراق واللجنة الضاصة بعدما

الماضي شروطأ للسماح بتغضيش منشات للحرس الجمهوري مقترحة ان يشولى اكسوس بنفسته عمليات التفتيش برفقة مسؤولين عراقيين منهم طارق عربيز. لكن متجلس الأمن

لكن الصحف نشرت في صفصاتها

الاشراف على توزيع المواد الغذائية التي ستشتريها بغداد بموجب أتفاق والنفط الغذاء، أن المحادثات في شان الخطة لتُوزيع هذه اللواد قد تنتهي أواخر حزيران

رفضت بغداد السماح لفريق بولى تضم ٥٤ خييراً بالنخول الى همسا مواقع عسكرية في بغداد «لأسباب أمنيـــة،. وانســحب الفــريق الأحـــد الماضي من العراق. وكانت بغداد وضبعت الجميعية

والمواد الأخرى في محافظات الوسط والجنوب، العراقية.

# اكيوس يلتقى طارق عزيز ومدير هيئة التصنيع العسكري

للحرس الجمهوري. وعلم من مصادر اللجنة في بغداد

البالستية تبكيتا سعيبوفيتش،

رَيْارته للعراق عَداً.

ان اكيوس اجتمع امس مع وزير النفط العبراقي عناصر رشبيد للمبرة الثانية خلال أقل من ٢٤ سباعة، تلت وصوله الى بغداد أول من امس. تناولت سبل تطبيق العراق قرارات

مباشرة كما فعلت الاربعاء خصوصا صُحيفُة «الجمهورية» الحكومية التي وصفته بأنه ءكانب وعميل اميركيء. الأولى رسسالة كسان وزير العسدل الأميركي السابق رمزي كلارك وجهها الى اكبوس ودعاه قيها الى دوقف كل الإجراءات التي تستهدف استمرار الحصار على العراق، تجنباً لـ «موت

■ بغداد - أ ف ب - أعلن مسئول في برنامج الغذاء العالمي الذي كلف

مذكرة التفاهم التي تم التوصل اليها مع الامم المتحدة في ٢٠ آيار (مايو) الماضي. وأضافت الناطقة باسم البرنامج: ونتوقع أن نشرف على التوزيع العادل للغذاء

وأوضحت أن البرنامج «انجز أشياء كثيرة في المحافظات الشمالية الكردية (ارييل والسليمانية ويهوك) لذلك فإن دورنا لن يتغير أساساً لكنه سيتوسع. ويتوقع أن يحصل العراق بعد تصدير النفط الضام على ٢٢٠ مليون دولار شهرياً يخصص تلثاها تقريباً للاغذية والادوية والحاجات الاساسية الاخرى، ويودع الباقي في حساب تديره الأمم المتحدة لتعويض ضحايا حرب الخليج، وتعويل نشاطات الأمم المتحدة في العراق.

# مسنسات الآلاف من الرضع الأبرياء

(يونير) الجاري.
وصرحت الناطقة باسم البرنامج جين بيرس الى وكالة •فرانس برس • في بغداد وصرحت الناطقة باسم البرنامج جين بيرس الى وكالة •فرانس برس • في بغداد بأن •الاجتماعات مستمرة ونامل بأن تنتهي قبل نهاية الشهره.
وكان برنامج الغذاء العالى اعلن الشهر الماضي في روما أنه سيكون مستولاً عن الاشراف على التوزيع العادل للغذاء الذي سيتمكن العراق من شرائه بعوجب عن الاشراف على التوريع العادل و الأما المتحدة في ٢٠ امار (مايو) الماضي.

#### القائم باعسال سفارة روسيا لدى (حـــمــاس) النّي دفعت هجـمــاتهــا وقال انها مُلتزمة تماماً بهذا العرض ألانتحارية اسرائينيين كثبيرين الى وستجعل مقاتليها يحترمونه. التصويت لصالح رئيس الوزراء رسالة إلى كريستوفر الاسرائيلي الجديد المتشدد بنيامين

عرضت دحركة للقاومة الاسلامية،

نتانياهو وقفأ مشروطا لاطلاق النأر وقالت «كتائب عن الدين القسام» وهي الجناح العسكري لـ ،حماس، في بيأن انها ستوقف شجماتها اذأ أوقفت اسرائيل أبضاأ العط ضبها واطلقت اعضاء حساس، المعتقلين في الجناح السياسي لحماس كتائب عن الدين القسسام الى وقف اطلاق لنيها ورفعت الإغلاق المفروض على الضغة الغربية وقطاع غزة منذ اربعة

> وقال بيان «القسام» أن الكتائب متعلن عز طرح سببادرة ملهسة على الحكومة الاسرائيلية الجسديدة موساطة السلطة الفلسطينية لتجميد ألعسمل المعسكري بشمكل عسام خسد (اسسرائيل) الى أجَلْ مسعلوم قسابل

> ورفض شماي بازاك الناطق باسم نتانياهو التعليق على هذا العرض الذي جاء بعد يومين من اداء زعيم ليكود نتانياهو اليمين القانونية رَئْيسًا لوزراء اسرائيل وقبل يومين من عقد القمة العربية في القاشرة. وتعارض دحساس، أتفاق السلام بين اسسراتيل والرئيس الفلسطيني يأسر عرفات. وقام أعضاء في «كتأثُ عَرْ الدين القسام، بعمليات أنتصارية صُند استرائيل استفرت عن مقتل Po شخصناً قُبِل فوزَ نتانياهو في

حماس تعرض على اسرائيل وقفاً مشروطاً لاطلاق النار ودُعا بيانُ «القُسْآمُ» عرفاتُ الي التوسطبين ،حساس، واسرائيل.

لعقده الثلثاء أو الاربعاء.

بموجبها يبقى ١٥ في المئة من المدينة تحت سيادة أمنية ومدنية اسرائيلية

نتانياهويدرس إدخال تعديلات

على اتفاق الانسحاب من الخليل

السابقة برئاسة شمعون بيريز هذا

الاتفاق، إلا أنها تركت تنفيده لحكومة

نتانياهو الذي كان وعد خلال حملته

الانتخابية بعدم اتمام عملية اعادة

اعادة انتشار الجيش السرائيلي منها في الخليل نحو ٢٠٧ الاف

فلسطيني، فيما تضم المنطقة الثانية

التي لن يعساد انتسسار الجسيش

ي من الخليل منها، ومساحتها ١٥ في المئة من الخليل، التجمعات السكانية

اليه وبية التي يقطنها نصو ٢٠٠ اسرائيلي ومنطقة الحرم الابراهيمي

التي اتَّفَقُّ على البحث في مصيرها

وبموجب اتفأق أوسلو (ب) كان

من المُفترض أن تتم عملية أعادة

انتشار الجبش الاسترائيلي من

الخليل في ٢٨ أَذَّار (مارس) الْنَاضَي،

الإانه تم تَأْجِيلُها مرات عدة واتْغُقُّ

اخيراً على ان تتم في منتصف الشهر

وكمقدمة لاعادة انتشار الجيش

الاسرائيلي كان ٣٢ مراقباً مروجياً

انتشروا في مدينة الخليل قبل شهر

ونصف شهر تحضيرا لانتشار قوات

مر اقبية دولية في المدينة والتي

ستترافق وعملية أعادة الانتشار

منها، فيما أنهى الطرفان الفلسطيني

والاسرائيلي الترتيبات الأمنية لاتمام

عملية اعبادة الانتشبار منذ فبترة

. ولم ينه نتانياهو السحث في هذا

الموضوع في اجتماعه امس إلَّا أنه

قرر عقد اجتماع آخر في غَضُون الايام القليلة المقبلة بمشاركة وزير

النفاع الاسرائيلي اسحق مربضاي

فى ختام زيارة الرئيس الفلسطيني

هانوي تتعهد بتأييد عرفات وعملية السلام

زيارة له الى قيتنام بالرئيس دوك انه

قُبلُ مغادرته. وقال موجها اليه الكلام:

﴿أُمِلُ مَنْكُمُ انْتُمْ مِنْ سِسَاعِــدِنَا فَي

المَاضَى، أنُ تستُمروا في مساعدتناً

في المستقبل. ان تعاوننا سيتواصل

في كل للجـــالات وســــــعطينا بفــعــا

الضارجية بثبته وكبالة الإنساء

نظيره الغيتنامي بان فيتنام ستستمر

فى تايىدە.

الفيتنامية ان عرفات تلقى رسالة من

وقال البيان ان فيتنام تؤيد عملية

السلام في الشرق الأوسط وباستثناء

التقاط الصور التنكارية حظر على

ياسر عرفات الاسبوع المقبل في الشنرق الاوسط.

الجديد بنيامين نتانياهو والرئيس المصري حسني مبارك.

في المفاوضات النهائية.

وتشمل المنطقة التي اتفق على

الانتشار خارج الخليل،

وقُسَّال نَاطُقُ اسسُّرانيلي ان السلطات قسررت ايضاً استَّنَاف ويارات العسائلات للفلسطينيين المعشقلين في السجون الاسرائيلية بتهم امنية أبتداء من الشهر المقبل. ولم تكن هناك زيارات خسلال فستسرة الْاغْلاق. وَدعا بِعَضْ الزّعماء البارزيْنَ

هزَ اقتصابياتهم الاسترائيلية حتى الى المناطق التي يحكمنها الغلسطينيون لتعلقر الفدائبين النبن يشنون هجماتهم على

### اسرائيل تعمى مجددا بزيارة السجناء الفلسطينيين

■ القدس المحتلة - أ ف ب - اعلن الجيش الاسرائيلي امس انه سمح مجدداً لعائلات السجناء الفلسطينيين المعتقلين في اسرائيل لاسجاب «نفس امن البلاد» وأوضح ناطق باسم الجنرال اورين شاحور، منسق الانشطة الاسرائيلية نم الضَّفَةُ الغَربية وتَطَاع غُزةً. أنَّ أَتفَاقًا بَهِذَا الخَصُّوصَ تُم مع معثلي اللَّجِنةُ الدُّولي

صحيب المسرد. وكانت زيارات السجناء الفلسطينيين منعت بعد موجة العمليات الانتحارية التي نفذها متطرفون فلسطينيون في شباط (فبراير) وإذار (مارس) الماضيين وأسفرت عن مقتل 17 شخصاً في اسرائيل. وينص الاتفاق الذي اعلن امس على السماح لذوي السجناء المباشدين فقط كالزوجات والأولاد القيام بهذه الزيارات على ان يتم نقلهم بباصات اسرائيلية بعد

خضوعهم لتغتيش دقيق. واستناداً الى المصدر نفسه سيسمح لنحو خمسين صحافياً فلسطينها بالترجه الى اسرائيل على رغم الاغلاق المفروض على الضغة الغربية وقطاع غزة وذلك بعوجب رخص خاصة صالحة لدة ثلاثة اشهر قابلة التجديد وتأتي اجراءات التهدئة هذه غداة اول جلسة احكومة بنيامين نقانياهم وقبل زيارة وربير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر المرتقبة الاثنين المقبل.

النار ولم تقع هجمات خلال الاسابيع السابقة للانتخابات الاسرانبلية في ۲۹ ایار،

ويقال إن كشيرين من إعضاء حسمساس في غسرة يؤيدون وقف الهجمات المسلحة بسبب تأثيرها السلبي على الفلسطينيين الذين أدي اغلاق الضغة الغربية وقطاع غزة الى وهند نشانياهو بارسال القوات

# 🛘 عمان – والحيادة

🛢 يجري الأرس تسريبات عسكرية مشتركة مع قوات اميركية اعتباراً من اليسوم الجسمعية في منطقية جنوب الغاصية عمان. وقسال مستمسدر ارديني رسيسي ان

قوات اممركمة من الأسطول الخامس وصلت الى الأربن اخسيراً وسستنبدا تمرينات عسكرية مشتركة سميت منسوء القدس الإلى، (Infinite Moonlight 96) . وذلك في لطار المناورات العسسكرية الإربنية

الأمبركية التي تجري كل عام ونفى منصدر مستوول ان يكون توفييَّت هذه التعريبات. ٱلذِّي بِسَوَامِن مع افتشاح مؤتفر القصة ألعربية الموسسعية تمي القساهوة مسعستسقيدا ومستنجري الشدريبات بالقرب من منطقنة القطرابة جنوب العناصيمية

## اجتماعات المعارضة العراقية في طهران:

# اتفاق على تحالف بين القوميين والاسلاميين استراتيجي، بين الطرفين يهدف الى تشكيل «كتلة وطنية» للعمل العراقي المعارض، وتصديد رؤية مستقبلية

🗷 انتسهت أمس في طهسران المحادثات بين فصائل منّ التيارين القسومي والأسلامي في المعسارضية العسراقسية، باتفساق على «تحسالف



حافظها على نظاًفة مدينتكم

الاسلامية، في العراق (بزعامة محمد

لهوية الدولة العراقية ببعد التغيير واستقاط النظام القائم في بغداد، واتفق على تشكيل وفد مشترك سيبدا قَريبًا اتصالات بالطرف الكردي، ثم ببقية الفصائل تمهيداً لعقد اجتماع موسع للمعارضة. ومثل التيار القومي اعضاء الجنة التنسيق القومي، الذينَ اجتمعوا مع قَــِــآنيي وآلمجلس الأعلى للتـورة

> باقسر الحكيم) ومنظمسة العسمل الإسلامي، وحرب الدعوة. وأكد السيد محمد الحبيري العضّو القيادي في «المجلس الإعلى، لد دالحسياة، أن الطَّرفين داتفها على تصالف استراتيجي، وتفعيل مكتب تتسيق العمل القومي الإسلامي الذي تَشْكُل قَـبِل ٣ سنواتٌ، وتشكيلٌ وفـد مشترك سيبدا قريباً اتصالات مع الصانب الكردي، ضصوصناً الصرّب

العسراق جسَّرَء من الأمسة العسربيسة والاستلامية، الديموقراطي الكردستاني (بزعامة مستعود بارزاني) والانصاد الوطني الكردستاني (بقيادة جلال طالباني)، للاعداد لعقد اجتماع لجنة المتابعة

في تعشق (نيسان/ ابريل الماضي)، والتحضير لعقد الاجتماع الوسع للمعارضُهُ، واجراءُ اتصالاتٌ مع » ونكر عضو التيار القومي قيس

التسحالف من اجل الشكيل الكتلة الوطنية التي تجعل العمل المعارض يأتد في الأعتبار سوقع العراق الوطني والاقليمي، وتبعد أي تاثيرات خارجيَّة واجنبية عن عمل المعارضة، وتسعى الى تحديد نظرة مستقبلية نشكل الدولة العراقينة بعد استقاط النظام القائم، وزاد أن الجانبين جندا تأكيد «ثوابت المعارضة» والترامهما بها، وهي صبادة العراق على أرضه وشنعبه، وطنية العمل المعارض وتشكيل الكتلة الوطنية غير الخاضعة للتاثيرات الاجتبية، قيام النظام الديموقراطي النستوري، وتأكيد ان

«ننامسر الصقوق الشيروعة للشيعبُّ الكردي لكننا نعتقد أن هذا الأمر ر الفيتيرالية) بحتاج الى استفتاء (الفيتيرالية) اكراد الشبعب العراقي وغربه اذ ان للمسالة العادأ سياسية كبيرت وينبغي استشبارة الشبعب العراقي، جواد العزاوي ان التيارين اتلقا على كُمَّا استُشار الإكراد شعبهم، وهذا لنَّ

محركة الإشتراكية العربية، أن يكونُ التيار القومي اقترح في محالثات طهران، صيغة لحسم اللوضوع تستند الى استقتاء الشعب الكردي ليقرر مصبره، وقال: «أختار الأخوة الأكراد الصيغة القيديرالية، وهذا حقهم، لكن الحسّم النَّهَائيّ لا يعكن ان يتم سوى من قبل جميع افراد الشعب العراقيء. وقال الحبيدري لـ «الحبياة، ان وفداً من «المجلس الأعلى، عباد قسيل يومين من كريستان العراق، كمان اجرى مصابثات مع بارزاني وطالباني في شان عقد اجتماع لجنة التابعة،

> واعتبر الطرفان ان مصيلة اللقاءات كانت ايجابية جدأء لكنهما لم يحددا صيغة موحدة لقضية الْفُتِيدِيرِالِيةَ فَي العِراقِ التي يطالب

القائد السابق لسلاح الجو الاسرائيلي يحذر من تهديد الصواريخ الباليستية 🗆 لقيس المحتلة -والحياةة

> 🗷 قال مسؤول عسكري اسرائيلي بارز أن سلاح الجو الاسرائيلي عزز ضلال السنوات الماضيية قنرته على امسأنة الاعداف البيعييدة والقييام بنشباط متواصل على نطاق واسع بعيدا عن صنود النولة العبرية في الليل وفي احوال جوية رسنة. وحسنر قسائد سسلاح الجسو

> الاسرائيلي اللواء هرتسل بودينغس

فى مسؤتمر صسحسافى عنقسنه اعس

لمناسبة اعتبزاله الخدمة العسكرية

٢٥ عَامَا فَي سَلَاحُ الْجِو أَلاسرائيلي، مطلع الشهر المقبل من أن الصنواريخ

ملحوظة غيرانه قال دان المضاطي النتي قَصد تَنْجُم عَنَ اي حصربِ في غير التقليدية منهاء.

المستقبل ازدادت بشكل ملحوظ وذلك بسبب الاسلحة الجديدة، خصوصاً وأشبار بودينغر، الذي خدم سدة

متية بعيدة المدى قد تشكل

تهديداً للدولة العبرية وقال: «كما انها

تهدد منطقة الشرق الأوسط والعالم

بأسسره ولذلك يجب تشكيل انتسلاف

وأكد بويينغر ان احتمال نشور

حربٌ في منطقة الشرق الاوسط على

المدى القسريب قد تقلص بصورة

دولي لمواجهة هذا التهديد.

داخل استرائيل وقال «استرائيل تعمل

للتهديدات المستقبلية مع المتفاظ على التفوق النوعي الذي يتمتع ب سيلاح الجو الاسرائيلي وأثال انة يقدر انة الأَفُوقُ فِي ٱلْعَالَمُ وَاكَدُ بِوَدِيْنَعُرُ انْ وللعرة الاولى منذ تنيام الدولة العبوية تَّمَثُلُكُ النوُّلُ العربيسة القَّسْرة علَى اصبابة التنجيبيات السكانسة الاسرأنيلية وألمنشات الاستراتعجية

حسرار على اعطاء المالأغية

الم يشعير كشيرا مند عملية عنافيد معارسة تشاطأته داخل فوي الجنوب اللبنائي ومع بلك يمتنع حزب الله عن اطلاق مسواريخ الكانسونسا على التجمعات السحائية شمال اسرائيل، الموحلة بعد مرور اقل من شهرين مند انتهاء هذه العطية التحهن بتعلوراق مثار بحث الجنهات الامنية المسؤولة

# الم ان سلاح الجو الاسرائيلي يعكف

على ايجساد الردود الملائمية على هذه الاسلمة التي تهدد كسيان دولة اسرائيل، ونطرق الى نشاطات حرّب الله في جنوب لبنان بقوله وإن الوضع

الغُسطيني إذ أنّ حسرب الله بواصل وأضماف: المستند بامتاني في شده تدهور الاوضاع الاستبية في جنوب لبنانٌ فَهِدًّا المُوضَوعُ يُجِبُ أَنْ مِكُونُ كلفنا يجب أن يدرس من قبل حكومية اسرائيل لبلورة سماستها نجاء هذا للخروج من أحجية: إدانة تركيا وليس ايران

دمشق تركزفي القاهرة على السلام

كونه الأقل إثارة للخلاف بين العرب

تتعدد الملفات بين أنقرة وبمشق، وتزداد تعقيداً مع مرور الأيام وتوتراً مع

الاقتراب من موعد انعقاد القمة العربية في القاهرة، بسبب وجود رغبة طرح

ملف العلاقات السورية - التركية بما يتضمنه من عقد، الى قمة أولويات اجتِماعً

الزعماء العرب لتحل مع غيرها من الأمور الخاصة بكِل دولة عربية بدلاً من

العنصرين الاساسيين اللَّذين من المقرر البحث فيهما: أولاً توحيد الموقف العربي

من إقامة تسوية شاملة وبحث أثر ارتقاء بنيامين نتانياهو الى رأس الحكومة مع

اليمين المتطرف، وثانياً، تنقية العلاقات العربية – العربية وإزاَّلة الحد المكن منَّ

ولعل الملف الأقدم في علاقة دمشق وأنقرة يتعلق بتركة السلطنة العثمانية

الحدود التي رسمتها الدول الانتدابية بين تركيا وريثة السلطنة والدول العربية،

وانعكس ذلك على التوزع الاثني والاجتماعي والديني والعشائري على الجانبين.

ويسبب طبيعة الصراع في المنطقة وتركيز ألدول العربية على موضوع الصراع

مع اسرائيل، صار ملف الباه محدداً لطبيعة علاقة تركيا مع جيرانها العرب.

وحصل تأييد عربي عبر العقود لموقف سورية ازاء دعوتها الى التوصل الم،

«قسمة عابلة» للمياةً بين البلدين خصوصاً وان الاتراك تحكموا بتدفق المياه الى

العمال الكريستاني، الذي بدأ يشن حرياً ضد السلطة الركزية في العام ١٩٨٤.

وعلى رغم نفي سورية اذلك وتتكيدها أن الزعيم الكردي عبدالله أوجالان ليس

موجوداً في تمشق وان الموضوع مشكلة داخلية تركية تتعلق بالعلاقة مع

الأكراد، فإنَّ الجدل استمر عبر السَّنوات خلال اجتماعات اللجان الأمنية في كلُّ

المستويات: الوزراء وكبار الضباط والخبراء. وحاولت أنقرة اقناع أطراف تولية

وعربية بوجهة نظرها بأن سوريا توفر دعماً لحزب العمال، مع أن معشق كانت

تنفى ذلك بشدة. وأمام ذاك الواقع أراد المسؤولون الأتراك ريادة الضغط على

السوريين عبر التوافق مع اسرائيل بتعرين التعاون العسكري على جانبي

ومع أن توقيع اتفاق التعاون العسكري في شباط (فبراير) الماضي، يحقق

صلحة أنقرة وبل ابيب على حساب بمشقّ. خصوصاً في ضوء تزامن نلك مع

حديث عن انفجارات مدعومة من قبل الاتراك وزيادة التوتر على الحدود السورية

التركية، فإن مسيرة تنفيذ الاتفاق اتخذت بعد دعوة قمة بمشق الثلاثية الى

قمة عربية موسعة، اتجاهاً يخدم الاسرائيليين والاميركيين اذ أن الجانبين

يهدفان الى دفع الأطراف العربية الى البحث في مواضيع جانبية بعيدة عن

وعليه، فإنَّ فهم المناورات الاسرائيلية - التركية قبالة المياه السورية

والتصعيد على الحدود الشمالية لسورية، يأتي في هذا السياق. ووضع ذلك

بمشق أمام أحجية يصعب التعامل معهاء اذأن سُورية تريد طرح موضوع

العلاقة مع تركيا والحصول على دعم عربي لموضوع المياه على اساس القانون

الدولي لكنها لا تريد في الوقت نفسه تشعب النقاش العربي الى مواضيع جانبية

تفرغ القمة من أهميتها الاستثنائية في هذه الظروف. وأن مجرد طرح هذا

الموضوع يفسح في المجال للدول الأخرى طرح مواضيم اخرى تتعلق:

بـ «الارهاب العربي». والأصولية الاسلامية، وتنخل ايران في الشؤون الداخلية

لنول خليجية، والعلاقات المصرية - السودانية وهي للواضِّيع التي يصعب

حصول اجماع عليها من قبل كل الدول العربية، الأمر الذي يؤدي ألى ذوبان

الهدف الاسماسي لانصقاد القممة ووضع ايران التي ترتبط برمسلاقات

صحيح أن هناك خلافات بين الدول العربية حول مسيرة السلام وما تحقق

، الآن وكيفية النظر الى العلاقة مع اسرائيل خلال مسيرة التفاوض، إلا أن

هذه الخَلَافات تَبقى بسيطة قياساً الى التباين الذي يظهر بين الدول العربية في

حال طرح كل الواضيع للنقاش، كما أن فوز اليمين الاسرائيلي سيساعد على

تخفيف تلك الخلافات وسيقرب وجهات النظر في ما بينها، خصوصاً وان

الخطر يهدد ما انجز من اتفاقات وما لم ينجز، وبلت تصريحات السؤولين

السلام والتصامن العربي، لتجنب طرح اثارة الخلاف وخروج القمة بنتائج

سلبية، مع الاستعداد لطرح المواضيع الأخرى في حال آثار الزعماء العرب .

ملفات اخرى، مع الأخذ في الاعتبار أنَّ الجانب السُّوري من الأكثر حاجة الآن

الأراضى السورية شمالاً وجنوباً.

الهدف الاساسي للقمة: «معنى انتخاب نتانياهو».

لكن تركيبا استطاعت اضافة موضوع الأمن الى مواضيع النقاش والمحادثات بين المسؤولين في البلدين، عبر أنهام انقرة بمشق بدعم «حزب

🗆 دمشق – من ابراهیم حمیدي:

# قمة القاهرة تواجه اجواء الخلافات الاردنية السورية

# الرياض: الأميرعبدالله يرأس الوفد السعودي الى القمة العربية

🗖 الرياض – من مصطفى شهاب:

■ يراس ولي العهد السحودي نائب رثيس مَسْجِلس الوزراء رئيس الحرس الوطني الأمير عبدالله بن عبدالصزيز وفد المملكة العربية السعودية الى القمة العربية. واوضبح بيان للنيوان الملكي السخودي صعر الليلة قبل الماضية أن الأمير عبدالله سينوب عن خادم الصرمين الشبريفين المُلكَ فَهَدْ بِنَ عبدالْعزِينَ فَيَّ رِثاسةٌ وَفَد الملكة الذي سيشارك في القمة.

وتوقبعت منصباتر في الرياض مشاركة الامير عبدالعزيز بن فهد بن عبدالعزيز السنشار في البيوان الملكي والشيخ عبدالعزيز التويجري نائب رئيس الحرس الوطني للساعا والتكشور عبدالعثرين ألضويطر الستشار في الديوان الملكي الي حانب الأمير سعود القيصل وزير الخارجية السعودي.

ينكس أن الأصيس عسدالله بن عبدالعزيز كان مثل المملكة في القمة الثُلاثيَّةُ التَّي عَفَيتَ في نَمِسْق بمشاركة الرئيسين المصري محمد حسني مبارك والسوري حافظ الاسد، والتي مهدت لعقد أول قمة عربية موسعة منذ ست سنواتُ. ً وتشكل للشباركية السيعودية في القمية بمستواها الرفيع هذا عامل تاكيد للمساندة السعودية القوية

سلام شامل وعادل وستكافئ وملزم للطرقين في المنطقة. الصحف السعوبية وكرست الصحف السنعوبية في افتتاحياتها هذا التوجه وبدا أن المملكة تعول كشيراً على القمة في تحقيق ثلاثة أهداف رئيسية اولهأ

لدعم الوجبود الفلسطيني والهبوية

زايد في هذا الاجتماع اهمية ازالة

الخلافأت العربية وإبعادها عن القمة،

للخروج بموقف موحد من التطورات

الخطيرة في المنطقة. واعلن الكبارتي

الذي نقل وجِّهة نظر حكومته في شان

القضايا التي ستبحثها القمة، وتتائج

محابثات لللك حسين في واشتطن انّ

عمان لن تطرح موضّوع الارهاب في قمة القاهرة. واكنت المصابر ان بولة

الإمارات ستلعب دوراً مهماً في القمة

لتضييق الخلافات في وجهات النظر

وصرح الشيخ خليفة بن زايد بان

للخروج من دائرة الأخطار التي تهند الامة وقال ان استعادة التضامن

الغسربي هو الطريق الوحسيسد امنام

العرب لإجتيار الظروف الصعبة

وتابع الشيخ خليفة الذي سيشارك فى

أعمال القمة للمرة الاولى أن توفير

الامن العربى مسؤولية مشتركة تتطلب تسبوبة الخيلافات العربية،

مــؤكــداً ان أي لقــاء عــربي هو في

مصلحة الامة العربية. واضَّاف انَّ

العملية السلمية في الشيرق الاوسط

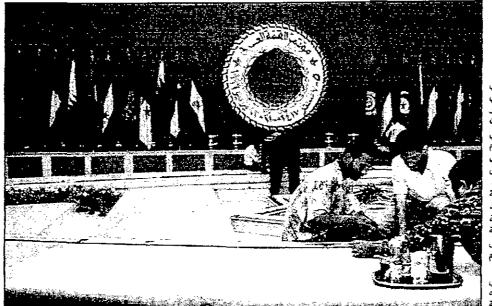
بين بعض الدول العربية.

التوقيع عليها. الحقاظ على القدس اذ طالبت صحيفة دعكاظه القيمية بوضع برنامج عيملي

عبرتُ عنه صحيفة «الرياضُ» التي أملت بان تنجح القمة في الانتصار على الخلافات العربية في حين عبرت عنَّ الثَّالتُ صحيفًةُ والجُّزيَّرَةِ، التَّي طالبت القمة بتحديد طبيعة السلام الذي نصعى اليه كعرب مع استرائيل بعسد البسرنامج الذي طرحسه رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين تتانياهو. للهدف الذي تعقد القمة من أجله وتكريس التوجيهات العربية نحو

الى ذلك أعرب الأمين العام لمنظمة المؤتمر الاسلامي الدكتور حامد الغابد عن تُقَـتُه في انَّ تعطي القَـمـة القـادة العرب فرصة لتجديد التزامهم يعملية السلام فى المنطقة وعرمهم على رفضر اى تراجع عن الانتسزامسات التي تد ودعسا الغابد المجتمع الدولي وراعيي مؤتمر مدريد أنى بيان اصدره امس الى التحرك السريع للحيلولة

دون تخلي اي طرف من الاطراف عن الأنجازات التى تحققت على طريق



عمال مصريون يضعون امس اللمسات الاخيرة على الطاولة التي سيجلس حولها الزعماء العرب في قمة القاهرة (رويتر)

دمشق تنتقدنية الاردن مناقشة

الارهاب العربي في قمة القاهرة

# خليفة بن زايد يشدد على مظلة الأمن العربي

المسأرصه التلسط

تحض موتمر القاهز

عئس وهف النطب

عجاسرائيل

المنامات النعمانيني في الطاهوة الرائم

مسائم كالعادب غوندها

للسليسة لتي والعاف فاران الجا

اء السامات المساسطونيين

عا الأجامع سياعه المراجع المسالة وتعالما والمعالمات

للمنعلم المراقب لوطلت فرالم

و در المسال المسلم

التسبياء العبيعين السيكاه والسائم

للمرسة الماساهم هو التسويلة

وسعمستات العالف عي الله

والتعمومع والسبطرة والهيصة

ونصد متمالف الترييد

أمستو تنعيان جبون عليه

الاستاسا مسارونه

الاستاس والصيد التعلياته

فسننفش والصعبية البغاثين

تدريبات عسكرية

اردنية اميركة

تبدأاليوم

. عدان المعاذ

🛎 مصري الإين غريسك علج

مستعدين فد من فوان المعرفة الخبر

احسوء العسعسة في تنطقانه

و من المساولية عن الأسلال لله دوات المساولية عن الأسلال لله

guine the Hora of the

Fing - WI - All re-

Mooning 97

المعاورات العسموية الريا

and remaining the last last الموسعمة في القبائد والمناد

موعلقسة القطع ابن علود لصلحه

اديخالباليسنبة

ما معمد معمد المعمد من المعمد الما المعمد الما المعمد الما المعمد الما المعمد المعمد

the set has betterned her was

وتتعماسي وعنع دلله نفعني عويد

بطناو تسواس الطانبو

A de delan our

Adultaly chanced will write

الله من المعاملة الفائد منالا العاملة العاملة الفائد العاملة الفائد العاملة الفائد العاملة العاملة العاملة الفائد العاملة العام

معمور الاوساع الاملياني

يدور الموصوة بعد الموسوة بعد الموسوة بعد الموسوة بعد الموسوة الموسوة الموسوة الموسوة الموسوة الموسوة الموسوة ا

A LA SELLE STATE OF THE SELLE ST

المسرائعل تعلود مسلمها

الوسوي

الإصبرهية الصي بعيري للوعاة ومعي مصدر سياداد ويسي مستوسي الدوية

يتمرير فيسطأن

الوصل ألغرس والإن الدينة

----

بالعربة والتا أستكار علسوله

■ كتُفت أبو ظبي اتصالاتها مع القاهرة وباتصاه عبد من العواصم العربية والاجتبية في اطار التحضير للقسة العربية التي تعقد غدأ في القاهرة. وتلقّى رئيسٌ دولة الاماراتُ الشهيخ زايد بنِ سلطان آل نهسيسان اتصالاً هَاتَّفَياً من الرئيس المسري مسنى مبارك بمثا خلاله في التطورات العربية في ضوء المتغيرات

وجياء هذا الاتصبال بعد الاعبلان سمياً في ابو ظبي عن عدم مشاركة الشبيخ زايد في القمة وتكليفه الشبيخ خليفة بن زايد ولى عهد ابو ظبى نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة ترؤس وقد الامارات.

ليناقش مع المســؤولين المصــريين ترتيبات عقد القمة ومواضيعها.

وتأمين الظروف والمناخ الايجسابي

وكأن الشيخ زايد لجتمع الثلثاء

🗆 القاهرة – من محمد علام:

■ التقى مساء امس وزيرا الخارجية

للصري والسوداني السيدان عمرو موسى وعلي عثمان طه على هامش اجتساعات

وزراء الخارجية العرب خلال عشاء عمل

اقامه موسى. وكان مقرراً ان يتناول

الاجتماع ترتيبات عقد لقاء مرتقب بين

الرئيسين حسني مبارك وعمر البشير هُو

الأولَ منذَّ ثلاث سنواتٌ حين النَّفْيا في

القاهرة على هامش مؤتمر القملة الإفريقي

ورفض عثمان التعقيب لدى وصوله الى

وطلب جميع مصوري الصحف ووكالات

القَــاهُرةَ امس عَلَى مـــا اذا كــان الرئيس

السوري حافظ الأسد سيحضر اللقاء

الانباء العربية والاجنبية الحضور الى

مطار القاهرة اليوم لتصوير مشاهد لقاء

استقبال مبارك للبشير منذ لحظة نزول

الاخير من الطائرة لتسجيل طبيعة اللقاء

بعد عام من محاولة الاغتيال القاشلة التي

تعرض لَها الرئيس مبارك في انيس اباباً،

والتي اتهمت مصبر السودان بالتورط فيها.

ما ادى الى تداعيات على صعيد العلاقة

للتنائية وصدور قرار مجلس الامن الرقم

١٠٠٤ بغرض عقوبات ديبلوماسية على

في حريران (يونيو) ١٩٩٣.

المصري - السوداني.

#### مع رئيس الوزراء الاردني عبـدالكريم □ أبو طبي -من شفيق ألأسدي: الكَيْـاريـتَى الذِّي زار أبو قَلبِي وبحثًّا في جدول أعمال القمة. واكد الشيخ

وبعث الشبيخ زايد برسالة الى مبارك في اطار السَّبَاوِراتُ المستمرةُ

بينهما منذ الإعبلان عن الدعوة الى عقد قمة القاهرة. ووصل الى العناص امس الشحخ سلطان بن خليفة أل نهیان رئیس دیوان ولی عهد ابو ظبی

`` وَبَلَقَى السَّبِحُ زايد انْصَالاً هاتَفِياً ـ من الرئيس السمني على عسدالله مسالح وبعث برسسالتين أمس الي الرئيس الأسيركي بيل كلينتون والرئيس الفلسطيني ياسر عرقات وتؤكد مصصادر مطلعة ان مع مبارك وعدد من قادة الدول العَربيةُ تَأْتَي فَي اطار النَّحضير للقَّمةَ

مسيرة السلام. وشيدد على ان عملية السلام تتطلب تحقيق تقدم على كل

السوري واللبناني. وزاد: «ان نظرتنا ألى الْحَقّ العربي والقّضايا العربية تنطلق من ترابط هذه القصصاب

واندماجها تحت مظلة الامن القومي العربي ككل لا يتجزأ،

وعقد الوزير السوداني فور وصوله

اجتماعاً مع الأمين العام للجّامعة العربية

الدكتور عصمت عبدالمجيد. وصرح عثمان

عـقب الاجــتــمـاع بأنه تناول «البــحث في

الموضوعات التي ستناقشها القسة خصوصاً التضامن العربي وتعزيز روح

الإرادة العربية المشتركة والرسالة الواضحة

ر... بالصفاظ على الحق العربي في مسيرة

واعرب عن ثقبة بلاده في ان القسسة

وعنَ الخُلْافَاتِ المصرية - الإربنية اكد

ستشكل دعماً قوياً للعمل العربي المشترك

عثمان أن القمة وتشكل منَّاحًا طيبًا لتَّجاوزُ

الضلافات الثناثية (...) هي في تقديرنا

خلافات عارضة وفرعية لا تتس جوهر

في تحسين العبلاقة مع متصر، وقيال ان

والَّضَلَافَاتُ المصربة – السودانية وقنية.

وستعود العلاقات بين البلدين الى سنابق عهدهاء. وابدى تفاؤلاً بامكان نجاح القمة

وَقَال: وهذَّا اللَّقَاءَ مَنْ شَانَه تَدُويب

الخذُّفات، مشيراً إلى أن لقاءه المرتقب مع

مــوسى وهو الشَّانيُّ خَــلال شــهـرينُ في القاهرة سيبحث في الخَلافات بين البلدين

ونقل عثمان إلى عبداللجيد رغبة بلاده

الروابط الاستراتيجية بين الاشقاءه

المصرية – السودانية المرتقبة.

ومحاولة حلها.

والقضايا العربيةء

تحتياج اكثر من اي وقت مضى الى تضافر الجهود العربية والدولية من اجل صونها وتعزيزها داعيأ الولايات المتحدة الى تحمل مسؤولياتها لدعم

حشدمن الصورين يطلب تصوير اللقاء الاول بين الرئيسين منذ محاولة الاغتيال

وزيرا خارجية مصروالسودان يناقشان

التحضيرات لقمة مبارك البشير

#### الشيخ عبدالله بن خليفة يرأس وفدقطرالي قمة القاهرة

🗀 الدوحة – من محمد المكي أحمد:

وبيبلوماسية ان نائب رئيس محلس الوزراء وزير الداخلية القطري الشيخ عبدالله بن خليفة ال ثاني سيراس وقد بلاده الى قمة القاهرة. أ واقاد السفير المصري في الدوحة

حمد منيسي لـ دالحيَّاة، ان المسؤول القطري سيغاس الدوحة الى القاهرة اليوم الجمعة ويضم الوفد القطري ورير الضارجية الشيخ حمد بن جــاسم بن جــيــر آل ثاني الذي سيصل القاهرة أتياً من المغرب حيث سلم أمس رسالة من أمير بولة قطر الشبيخ حسد بن خليفة ال ثاني الي الملك الحسن الشاني نكرت مصابر رسمية انها تتعلق بدالعلاقات الثنائية والقصايا ذأت الاهتمام

ينكر ان الشيخ عبِدالله بن خَليفة أل ثاني تراس ايضًا وقد بالأده ألى قصة شُسرم الشبيخ في أدار (صارس) الماضي والقي كلمة اكد فيها بعم قطر لمسيرة السلام وشيد على دان السيلام المبني على أسس عادلة وقناعات مشتركة ونظرة استراتيجية شاملة بعسيسدة عن التطرف والإرهاب هو السلام الحقيقي الذي تنشده وتنشده شبعيون المنطقية، وبعيا إلى إدانة والأعمال الارهابية من دون تفريق بين

الجهات التي وراعها، سواء كانت دولاً او منظمات آو افراداً. واستقبل نائب رئيس مجلس لوزراء القطرى وزينر الداذ في مكتب في الوزارة وزير الطاقة وألمعادن الاثيوبي الدكتور عزالدين علي وجرى عرض معلاقات التعاون بين البلدين في منفقك المصالات والسبل الكفيلة بتطويرهاء

□ دمشق - دالحياة:: 🗷 انهمت وسائل الإعلام السورية المسؤولين الاردنيين بمحاولة والمحام بند الارهاب العسربي، على جسدول اعمال القمة العربية المقررة في القاهرة، وأملت بأن ينضم الاردن الي جهود تنقية الإجواء بين الدول العربية، خصوصاً بعد «تخلي» رئيس الحكومسة الاسرائيلية بنيامين نتانياهو عن مبادئ السلام، مع

الرسسية في صفحتها الاولى: «غريب ان تسمع مزيداً من الأصوات الارتثية واحياناً على اعلى المستويات، تربد النغمة الإسرائيلية عن انهام سورية بالارهاب (...) في وقت يتأهب العرب فيه لعقد قمة موسعة في القاهرة هدفها بث روح التضامن ومعالجة التحديات الذي فرضها برنامج الحكومية الاسترائيليية المعتادي

وزانت ان ســـ وترفض كل الاعـمــال التي تسبب الأذى للاردن وللواطنية. وهذا الموقف تمليه اعتبارات اخلاقية وقومية تنبيع من طبيعة السياسة السورية الهــانفــة الى لمُ الشَّمل وحــشــد الطاقات ضد العدو الرئيسي الذي يهدد وجود الاصة العسربيسة

ولفُدّت الصحيفة الى دتناغم اءات، الاربنيسة مع ا شرسة، تشن ضد ستورية من استرائيل، ومع • الادعساءات التي تطلعتها السلطات التبركينة عن دمشق، واضافت ان «الإصبرار على

سورية الى الاربن للقيبام بأعثمال تفجير ووسعي الاردن الي اقحام بند الارهاب العبربي في جيدول اعتمال القمة هي محاوّلاتً مكشوفة الهدف منها حرف القمة العربية عن تحقيق

هدفٌها الساسي في تُحقيق موقف عربي موحد ازاء التغيرات الاخيرة وتخرّب التقارب بين النول العربية، ورانت أن «الإحسير (بالأربنيين) أن يسلطوا الضسوء على الأرهاب الاسرائيلي الذي يدمي يوميأ الشىعب

الاستقراره

ونكرت وتشرين، أن الاربنيين لا بد وانهم قنزاوا برنامج نتسانيساهو

الحكومي والذي يتضمن رفضاً مطلقاً للانستساب من القندس والجنولان والاراضي العربية المحتلة ومعارضة واضحة لتلبية حقوق الشعب الفلسطينيء الإمس الذي يعستسبس مخروجاً سافراً على مبادئ عملية السلام ويقود العالم باتجاه مرحلة جديدة من العنف والتوتر وعدم

وزانت أن الاردنيين سسوغسوا دانىفاعهم، نحو أسرائيل بأن نلك يشجعها على السلام ويساعدها على السير في طريق الدسيوية العبائلة والشناملة ، مستخرية عيم «تخلي السلطات الاردنية عن حساسها للانقشاح على أسترائيل والتطبيع معها، بعد تخلي نتانياهو عن السلام واعتبرت ان المواقف الاربنية ومنع العرب من اتَّخاذ مُوقف موحَّدٌ تُجاهُ التعنُّتُ المُعادي للعربُ والرافُض كل مخطلبات السنلام العادل

وتابعت الصحيفة الرسمية، ان

# الشاملء

# الترويج الأخبار كانبة، مغانها أنّ

## القمة الأوروبية في فلورنسا تبحث مسيرة السلام في المنطقة

وتعتبر الدوائر الإوروبية ان مسالة الانسحاب

🗆 بروكسيل - من نور الدين الفريضي:

الاسرائيلي من منينة الخليل ستكون اول اختبار وافضل مؤشر للحكم عليها لجهة وجود التزام أسرائيلي باعانة انتشار الجيش الاسرائيلي بعد الانتَّخَابَات الاسرائيلية وراى خبير اوروبي ان

الاسرائيلية الجديدة أجرت اتصالات في غضون الَّايَامُ الْمَاضَّيَةَ مَعَ كُلُ مَنْ ايْطَالِياً وَفُرِنْسِاً وَهُولِنْدَا وبريطانيا من لجل التَّخَفِيفُ من لهجة البيان السياسي الذي اعده ضبراء الاتحاد الاوروبي ليعرض على القمة الاوروبية التي تنعقد اليوم الجمعة ويوم غد السبت في فلورنساً (ايطاليا). وقالت المسادر نفسها لـ «الحَّياة» أن القمة الإوروبيَّة ستؤكد على اهمية استئناف مسبيرة السلام بسرعة على اسس الشرعية الدولية ومرجعية مؤتمر مدريد. وعقبت بأنّ غالسية العواصم الأوروبية قابلت بيان الحكومة الاسرائيلية الجديدة وبالحنر وترى وجوب لختيارها وفق ما سُنقدمه من مقترجات تقدم مسيرة السلام او

■ تبحث القمة الاوروبية مسيرة السلام في الشرق الاوسط في ضوء التُغييرات السياسية فيّ اسـرَائيلُ والمخــأُوف التي اثارتُهُــا بالنسبــة المُّ مستُقبل العملية السلميَّة. ويترامن انعقاد القمة الاوروبية في فلورنسا مع اجتماع القادة العرب يومي السبت والاحد في القاهرة تأكيد اهمية المرادة استئناف المسيرة السلمية وفق قرارات مجلس الامن وميدا الارض مقابل السلام. وكشفت مصادر اوروبية مسؤولة ان الحكومة

## افتراض جرُ الحكومة الإسرائيلية الجديدة خطاها او

تراجعها عن الانسحاب من معينة الخليل سيكون داخلالأ بالاتفاقات التي وقعتها الحكومة السابقة وتراجعاً قد يكون خطيراً عن مكاسب اتفاق اوسلوه. وفي مؤشر الى تأثير الاتصالات الاسرائيلية مع بعض العواصم الاوروبية، دعت هواندا خلال احتماء وْزِراءَ الخَارِجِيةُ للبِلْدَانُ الخمسة عَسْرِ فِي العاشرِ مِنْ هُذَا الشبهر في لوكسمبورغ الى امهال الحكومة

الاسرائيلية الجُديدة وعدم أحراجها، باصدار موقف اوروبي قوي يشند على اهمية استثناف السيرة ليَّة عَلَى أسس قرآرات منجلس الامن ٢٤٢ و٣٣٨ و٤٢٥ ومبدأ الارض مقابل السلام يحض من جهة أخرى على اضرورة قيام الاتحاد الاوروبي بدور نشط لنفع المسيرة السلمية. واكنت غالبية النول الأوروبية اهمية اعطاء رئيس الوزراء الاسترائيلي نتانياهو فرصة ترتيب بيته الحكومي والحكم على افعاله. وكان اجتماع لوكسمبورغ مثَّاسَبة للقَّاء السوري -الأوروبي الذي اكد في نهايته وزير الخارجية السيد فياروق الشسرع ان الموقف الاوروبي «قارب الموقف الجماعي العربيء. ويتزامن انعقاد القمة الاوروبية في فلورنسا مع

اجتماع القمة العربية في نهاية الأسبوع في القاهرة لتنسيق الجهود العربية من اجل دفع مسيرة السلام في المُنطقة واستئنافها وفق قرارات مجلس الامن وميدا الارض مقابل السلام. وعقب خبير اوروبي بأن فوز حرّب ليكود في الانتخابات الاسرائيلية «كان مناسبة لأحياء التضّامن العربي وان استنفأر الدولّ العربية قد يُفسر بعض مؤشّرات السلم في خطاب بنيامين نتانياموء

القمة ستصدر قرار تضامن مع سورية رداعلى تهديات تركيا 🗖 القاهرة – والحياة::

دمشق دلن تجر الى معارك هامشية

(...) تصرف جهدها عن حساية

مصالح العرب، وانه كان الجدر،

بالاردنيين ان ميساهموا في تعزيز

التقارب والتنسيق بين الدول العربية

(لان) مصلحة الاربن تكمن في التقارب

مع أخوانه لا في تمزيق عُلاقات

الأخوة معهم وتغضيل العلاقة مع

اسرائيل على العبلاقة مع العرب،

و بعث عمان الى تعزيز العلاقات "

العربية لان خطر اسرائيل ولا يستثني

الرســــمى ان دعـــوة رئيس الوزراء

الاسبرائيلي الى تخلي السوريين عن شروطهم التفاوض «تعنى التخلي

عن أي حقّ مشروع لهم، وأن اعتلانة

ان أي اتفساق سسلام يهسدف الي

الحقفاظ على أمن اسرائيل بعني

«رضــوخ العــرب لمقطلبــات الامنّ

ووسائل الاعلام بعد دراسة نقيقة

لخطاب نتانياهو، وبث أن كلام رئيس

الحكومة الاسرائيلية يعنى دان السلام

الذي يريده هو السلام الذي يؤدي الي

قسيام استرائيل الكبترى التبوراتينة

المتندة من النيل الى الفرات بمباركة

العرب، وأنَّ المُفَاوضَات التي يريدها

طينست من أجل تح<u>قيق السبلام</u>

المستند الى المبادرة الامدركية وميدأ

الارض مقابل السلام وانما من اجل

رضوخ العرب الى المسيطية

واكست ان برنامج نتسانساهو

منقيض لخيار السلام الذي دعت اليه

قَـمَـةٌ دمـشُقّ الثـالأثيـةٌ (...) ولكل

التعهدات التي اعطتها اسرأئيل

لاسرائيليهم

اللولايات المتحدة.

واتى تعليق التلفريون السورى

وفي هذا المجال، اعتبر التلفزيون

■ علمت دالصباقه أن القمة العربية التي ستبدأ أعمالها غداً السبِّت في القاهرة ستُصِّدر قُراراً يؤُكد التضامن العربي مع سورية ضد أي تهديدات تمس أمنها الوطنى، وفي اتجاه استعادة هضبة الجولان المحتلة. وأكُّدت مُّصادر ديبلوماسية مصرية لـ «الحياة، ان اتحذيرات تركيا للقمة بعدم اتضاذ موقف عربي متضامن مع سورية تعكس سوء فهم للتاريخ والحاضر والسبتقيل العربيء لكنها اعتبرت ان تحنيرات تركيا وتعكس ايضا المفهوم الغربي الذي يريد، أو يفضل، التسعاطي مع الدول العربيةُ فرادَيُّ. كما تُو ۗ صُح مدى الوضع الَّذِي وصلت اليه المنطقة العربية، واكلت أن على القمة تأكيد البديهيات حتى لا تختلط الأمور عند بعض الجيرانء

وتناقش القمة منكرة سورية تتعلق بالتهديدات التركية في موضوعي الأمنّ والمياه. وعلى صبعيد الجامعة العربية، دعا السفير موفق العلاف الامين العام المساعد للشؤون السياسية تركيا آلى والحذر من الأسافين الاسرائيلية التي تزرعها بين تركيا والعرب، موضحاً أن من مصلحة تركيباً «أن تَفكر في المستقبل اكثر من تفكيرها على المدى القصير.

وانتقد العلاف في تصريحات صحافية امس طا تركيباً عدم إدراج بند الَّياه علَّى جدول اعمالُ القِمة، قائلاً: مَدْذاً تَبَخُلُ مُرَفُّوضَ فَي شَوُونَ النولَ العربية، والقمة والقادة العرب لا ينخنون تعليماتهم من تركيا أو اسرائيل او أي دولة في العالم، وسيتم بحث ما يكفل مواجهة المخاطر التي تحيط بالأمة وهذه محاولة مضبحكة وفاشلة من تركياء. وَعن الحشود التركية على الحدود السورية قال العلاف: «أي عمل يقصد به التهنيد أو الضغط بهذًا الشكل عمل غير مقبولُ، وسورية لم تقم بأي عملية غُير وبية تجاه تركيا ولم ترد على الحشود العسكرية،

العدوانية التي لا سبب لها ولاهي في مصلحة الشبعب التركي، والمستقيد الوحيد هو اسرائيل التي تقف خلف هذه التطورات (...) المسؤولون المتطرفون المتحكمون في شيؤون استرائيل يخيل اليهم ان مثل هذه الاحداث ربعاً تفيدهم ولذلك يحاولون زرع الشقاق والخلافات بين الدول العربية وجيرانهاء

لعبة قررت بمشق التركيز على موضوعي

وكان جدل ثاربين الأمين العام للجامعة العربية لدكتور عصمت عبدالمجيد والسقير التركي لدى مصر ياكيش بقش خلال لقاء تم أول من أمس في شأن الاتفاق العسكري التركي - الإسرائيلي، أذ وصف السفير التركي الاتفاق بأنه معاَّدي، على غرار الاتفاقات التي وقعتها تركيا مع دول كثيرة بينها دول عربية، وقال عبدالجيد للسفيس: «ولكن ليس من بين الدول الاخبرى دول تحييل أراض عربية، وكان السفير التركي طلب لقاء الأمين العام للْجامعة العربية الر الإنباء التي ذكرت ان سورية الرجت التهديدات التركية على جُدول اعمال القمة العربية. وتُسلم عبدالمجيد رسالة من وزير الخارجية التركي امري غوناساي أبدى فيها استعداد بلاده لترتبب اجتماع مع مسؤولين سوريين للبحث في خلافات في شان ميام الغرات. وأكنت الرسالة أن الاتفاق العسكري مع اسرائيل ليس موجهاً ضد سورية. ولوحظ ان اجتماع عبدالمجيد والسفير التركى استمر

نَحو سَاعَة غَايِرُ فِي أَعَقَابُهَا ٱلأَحْيِرِ قَاعَةَ الاجتمَّاعِ، وبدأ عليه الضيق من ربود عبدالمجيد ورفض الإدلاء باي تصريحات صحافية مكتفياً بالقول أن اللقاء كأن وبياً، وهاجم الصحافيين المصرين قائلاً: «لماذا تنتقون تركيا؟». وقال الناطق الإعلامي باسم الجامعة المستشار طلعت حامد لـ «الحياة» ان عبدالمجيد بعث برسالة الى غوناساي أكد فيها أضرورة حلَّ خَلَافَاتُ الْبِأَهِ، وأبدى استعدادً الجامعة ولاستضافة أي لقاء ينهي مشكلات المياه بين أطرافها الثلاثة، (سورية وَّالعراقُ من جهة وتركيا من جهة

### وتابع: ولا يعقل أن تقدم تركيا على مثل هذه الحركات اتهمتهم بالاعداد للهجوم على سياح يونانيين في منطقة الهرم

## القاهرة ستطلب من الدنمارك تسليم ثلاثة من الجماعة الاسلامية

تَفيد ان حسين التَّقَى فَي استراليا اعضَّاء في دالجماعة الاسلامية، وحشهم على التبرع بأموال لدعم نشباط الاصوليين في مصدر، وأنه كان على صلة بالقيادي البارز الشيخ طلعت فؤ اد قاسم الناطق بلسان «الجماعة الاسلامية» الذي كان يقيم في الدنمارك كالجئ سياسي واختفى في أب (اغسطس) من العيام الماضي بعيد يوم من وصيوله الى العياصيمة الكروانية

فيه الحملية،

رْغَرِبْ، ويؤكدُ اتباعهُ آنهُ سلَّمَ الى مصر. لحالثة فنيق الهرم السياحي التي وقعت في شهر ايار (مايو) الماضي، ونفذها اعضاء في الجناح العسكري لـ والجماعة

السلاح الذي استخدم في العملية.

ولم تستبعد المصادر تورط المصريين الثلاثة في الإعداد

ونكرت أن المقصود كان اطلاق النار على فوج سياحي اسرائيلي. ورجحت المصادر أن يكون الشلاثة سناهموا في تعويل العملية عن طريق امداد المتضررين باصوال الدبير

🗆 القاهرة – دالحداة::

■ يولجه قيادي بارز في تنظيم «الجهاد» المصري خطر الترحيل من النمسا. واصيد المرصد الاعلامي الاسلامي، وهو جهة تضم أسلامين عرباً مقيمين في دول اوروبية، بياناً أمس حصلت «الحياة» على نسخة منه ناشد فيه للنظمات والهيئات المعنية بحقوق الانسسان ولفت نظر ومطالبة الحكومة النعسوية وغيرها من الحكومات ان تلتزم المعايير والمواثيق الدولية لحقوتي

سي كي هم... واضاف البيان: وضمن متابعات المرصد الإعلامي الاسلامي لنصرة المستضعفين في مكان علمنا أن الدكومة النمسوية النمس المستقدم على المستوية المستوية المستوية

الترحيل هو وانسرته، مشيراً الى «ان محكمة امن النولة العليا في مصر كانت اصدرت في حقّه في ٢٨ كانون الأول (بيسمبر) من العام الماضي حكما غيابيا بالسجن لدة ١٥ عاماً مع الاشغال

وذكر البيان ان عشري يحاول الآن العلعن امام المحكمة العليا في النمسا النع ترجيله والحصول على حق اللجوء السياسي . هناك، وحذر من خطورة «تلك للمارسات التعسفية»، ولفت الى ان القانون الدولي ويصرم قيام الدول بإبعاد اشخاص الي بآدان يحتمل أن يكونوا فيها عرضة لانتهاكات حقوق الانسان، واعتبر البيان أن ترحيل عشري ويعد انتهاكا لمبدأ عدم الارجاع القسري

المعترف به تولياً والمارم في جميع الدول. يذكر أن حكومة النعما كانت رفضت الشهر الماضي طلباً قدمه قيادي أخر في تنظيم «الجهاد» هو عادل السيد عبدالقدوس

### إقامة مصلى للمسلمين في الكنيست الاسرائيلية

الاسلامية مسنستقيل ضيوفنا في الكنيست ونريد مكانأ للصلاة فيه مساحة معافلَة لما لَلاَحْرِينِ، ويوجد في البرلمان الاسرائيلي منذ وقت طويل معبد يهودي

في الْكِنْيَسِيَّ وطلبِت مُنْهُمْ ثَلْك. ولَّا اعرف لماذْ لم يطلبُ الْأَخْرِقُيْنَ مطلقاً تخصيص مصلى من قبل، ونكر بهامشة ان مسؤولي الكنيست كانوا متعاونين للغاية وانه سيتم تخصيص مصلى هذا الشهر بمجرد توريع مكاتب

انتخابات الشهر الماضي. وعزا الحلاون المكاسب الى الشاركة الانتخابية للحركة الاسلامية التي يُندِّمي البِها بهامشة والتي امتنعت في السابق عن ترشيح اعضًاء لعضوية البرلمان.

■ القيس المصتلة – رويتر -- قررت استرائيل اقامة مصلى المسميني في الكنيست بناء على طلب من نائب مسلم قال انه يسني الايكون اليهود الطائفة الدينية الوحيدة المخصص لها مَكَانَ لَلْصَلَاةَ فَي الْكَنْيَسَتَ. وقال النائب الجنيد عبدالملك تقامشة زعيم الحركة

للمتنبينين من النوات والموظفين البهود. لكن النواب المسلمين لم يطلبوا من قبل تخصيص مصلي لهم وقال بهامشة لـ درويتر، امس طقد اصبحت لتوي عضواً

علي النواب. و تمكن العسرب الإسسرائيليسون من ريادة حسجم تمثليهم في الكنيست من خمسة مقاعد ألى تسعة مقاعد في

🗖 القاهرة - من محمد صلاح:

■ افادت مصادر مصرية مطلعة أن القاهرة تدرس تقديم طلب الى الحكومة الديماركية لتسليمها ثلاثة من أعضاء والجماعة الاسلامية، مقيمين حاليا في كوينهاغن، وهم محمد حسنين ومحمد فهيم وعبدالحكيم سليمان، مشيرة الى أن قيام السلطات الاسترالية بالقبض على الاول وترحيله قبل ايام الى الدنمارك ديعد دليلا على ان اعضاء تلك الجماعة يستغلون اقامتهم في دول اجنبية في التنقل بين دول عدة بهدف التنسيق

والتخطُّنطُ لعملياتُ ينْفنها اتباعهم في داخل مصرم واوضحت المصابر ان حسين حاصّل على اللحوء السيا لى الدِّنْمارك، وإن رُميليه قدما طَّلبا للحَصولُ على الحق نَفسهُ ويَّنْتَظُرِانَ البِتَ فَيِهُ، وَذَّكُرِتِ انْ خُبْرِاءَ قَانُونْدِينَ بِعَكَفُونَ حَالِياً على إعداد ملف بالتهم والجرائم المنسوبة إلى الشلائة، ومن بينها دعم عمليات العنف التي ينفنها اعضاء والجماعة . الأسلامية، داحل مصر،

وكانَّت السلَّطات الدنماركية القت القبض على الثلاثة قبل نحو سنتين واتهمتهم بحيارة متفجرات بهدف استخدامها في عمليات ارهابية، وخضع الثلاثة لمحاكمة العام الماضي واطلقوا على نمة القضية بعد أن وجهت لهم نهمة التحطيط لتفجير

السفارة الاسرائيلية وإحدى محطات القطارات في كونهاغن. كوينهاغن. ولفتت المسادر الى ان المعلومات المتوافرة لدى القاهرة

الإسلامية، واسفرت عن مُقتلُ ١٨ سائحاً يُونائياً. وكانت والجماعة الاسلامية، اصدرت بعد يومين من الحادث بيانا تبنت

الانسان والعمل على حساية طالبي اللجوء السياسي وعدم اعائتهم إلى بلدان ثبت أنها تنتهك حقوق الانسان ما يمثل خطراً

رفضت طلب اللجوم السياسي الذي تقدم به أوائل العام الماضي السيد محمد عبدالرحمن بلاسي عشري وانه يتعرض لخطر

و العاد عن الأخالي

للحمسول على حقّ اللجور السياسي، ولجاً عبد القدوس الى المحكمة العليا في النمسا لإلغاء القرار.

فأجاب: واصر على تلك فمع كل ما

يحدث ألأن من طواهر سلبية ماسوية،

فأن الجزائر وضعت اقدامها على

الاوتوسيتراد المؤدي للنيموقراطية.

وهي، باستثناء لبنان، يمكن أن تشكل

نمونجاً يتبع في دنيا العرب يبقى أن

هنأك أمراً لا نشفق فيه مع الحكم

الجـــزائري الذي لم يمكّن وســـائل

الإعلام من مصاحبة ومسايرة

التعييبة الصربية والانفشاح

السياسي. في الجزائر تسود أحادية

الاعلام أو ما يسمى بالاعلام الثقيل

# سجِن قبال نحناح؛ ﴿ أَوْلَا أَنَا لِا

سبلاً للتعاون والتعايش الي ابعد حد

مسمكن. والقبول ان الديمبوة سراطيسة

الغربية لانصلح لمجتمعات عربية

هو في رأيي ادعاء باطل ومشبوء لأن

من لورا مقتسی:

■ أكد زعيم مصركة المجتمع الإسلامي، (حماس) الشيخ محفوظ تحناح أنَّ الحوار كأن قائماً يوماً بين الحكم الجزائري والجبهة الاسلامية للإنقاد، وقال له والصيادة أن فشل الحوار تتحمله والجبهة التي انقسعت الى عناصر متباينة واحياناً متقاتلة، التقتُّ دالحياةُ، الشَّيخ نحناح خلال مشاركته في اللقاء الَّذِّي نَقِامَهُ دمسركسر (ولوف بالمسه العسالميء في استوكهولم ودعا اليه شخصيات سويتية وعالمية غرف عنها كفاحها من أجل حقوق الإنسان. وكان من بين المشاركين هاري وو من الصين، وجون هيوم من ايرلندا الشمالية، وفويلي سونيكا من نيجيريا وفاروق طارق من باكستان ومحقوظ نحناح

من الجرائر وعيرهم. وركز نحناح في مداخلته على عدم الخلط بين الاسلام كمدين وتقافة ويعض المعارسات ألتى تثنقذ ماسمه وتشوه سمعته، واشار الى وجود جملة اسباب تغنى انتشار العنف والإرهاب في ألعسالم ومنهسا الآثار و مرسب مي .\_\_\_\_ , ر. السلسمة للاستسعمار على بلدان الجنوب، ومسارسات الحكومسات الوطئية المتصفة بالاستبداد السياسي والاحتكار الاقتصادي، ثم الفقر والبطالة واستخلالهما بقليل من العال وكثير من الافكار لتحويلهما الى

واكد دان ذلك كله يؤكد ثقافة طور أنكشتانية، قائمية على الجهل والعنف والتصفيات الحسيبة، ثقافة تفتقد الى مفهوم واقعى للمفاهيم الانسانية والإبنيولوجية وتهدف الى السبطرة السياسية ليس الاء

٨٠٠ مقعد والثانية ٦٠٠ فقط

وفي حديثه آلى ﴿الْحِياةِ، وصف زعيم حركة مصماس، اوضاع حقوق الانسسان في الجسرائر بد والكارثة

المواطنين في الجرائر وتعراون الاطراف الخيارجيية بفكرها النيس ومغالجاتها السليمة للحؤول نون أستمرار هذه الماساة وكي يستعيد الجزائري كرامته.

الذي يُرفضُ الديم وقراطية كمن يروُج وعن الديموقراطية الغربية للنيكتاتوريةء كنموذج صالح للتطبيق في البلدان ولاحظ تحناح ان الديموقراطية لم تتمكن من بسط شيراعيها في بلاد العربية والاسلامية قال نحناج: ويمكن الغرب الابعد معاناة دامت عقوداً من ايحتاد قمواسم مستستركسة بين الزمنِّ. واعتبر أن الجزائر بما تمر به الديمسوقسراطيسات الغسربيشة واللبيعسوقسراطيساته العسربيسة. فالديموقراطية كقيمة انسانية تهدف الديمسوفيراطي. وانه بالعسودة الي الى: ١- كبح جماح الانظمة المستبدة. النسبة ور الجيزائري الذي بنص على التعدية السياسية والحربية قان ٢- توسييع قباعـدة الحكم. ٣- رفض السكتاتوريّات سواء كانت من جانب التجربة الديموقراطية الجزائرية يمكن أن تكون قدوة لكثير من البلدان بعض الحسركسات المسيساء «المستساسلة» أو الراديكاليسة أو الشمولية. ٤- توسيع هامش الحريات للم واطنين. وانطلاقاً من هذه النقاط

وعن دف العربية والإسلامية مثلما كانت قنوة في تُورِّتها ضد الأستعماره

احزاب المعارضة وتلقى بخصومها وسنل عن جدية الطرح القائل ان <u>impre proequi dileve impressore della di</u>

🔳 لندن – رويتر ~ أمرت محكمة في لندن أمس الخميس بتسايم الجزائري رشيد رمضة (٢٦ عاماً) العطلوب في باريس حيث يواجه ٢٣ تهمة تتعلق بأسوا سلسلة تفجيرات شهدتها فرنساً في السنوات العشر الأخيرة. ولم يعترض رمضة على قرار المحكمة. ولكنه استعم بانتباه إلى القاضي نيكولاس ايفانز وهو يصدر الحكم فم

محكمة بيلمار شرق لننن. وقالت محاميته غاريث بيرس إنه يستنف قرار الترحيل أمام المحكمة العلبا. واعتقلت الشرطة البريطانية رمضة في لندن في الخامس من تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي بموجب قانون مكافحة الارهاب. وأمام المتهم ١٥ يوماً للتقيم بالتماس ضد قرار التسليم لفرنسا التي توجه إليه تهما من بينها التواطؤ في جرائم قتل وتفجيرات تهدد حياة أفراد وتدمير ممتلكات.

وقالت بيرس، محامية رمضة، أماّم المحكمة: «لا تتصوروا أنه لن يعترض على أمر (الترحيل). في الوقت المناسب سنثير مسالة أنه يتعين عدم الموافقة على تسليمه نظراً إلى أن الاتهامات الموجهة ضده ليست صادرة بنية حسنة، وتتهم الشرطة الفرنسية متشعدين إسلاميين جزائريين بالمسؤولية عن موجة من التفجيرات وقعت في الفترة من تموز (يوليو) وتشرين الأول (اكتوبر) 1990 قتل

فيها سبعة أشخاص واصيب ١٧٠ ٍ أخرون بجروح، ويعتبر القَّضَاءُ الفرنسي رمَضَة مُسؤولاً مَهُماً في «الجماعة الإسلامية المسلحة» الجزائرية. وقالت بيرس إن رمضة «سيتعرض التمييز» إذا سلم إلى فرنسا بسبب جنسه وجنسيته ومعتقداته السياسية والدينية وأضافت أن موكلها مقيم في بريطانيا منذ نحو أربع سنوات

في مخفر الشرطة. وتحركاته معروفة تماماً للشرطة في هذا البلده. ورفض القاضي الغانز طلب الافراج عنه بكفالة، مشيراً إلى خطورة التهم الموجهة إليه. وقررت المحكمة تمديد احتجاز متهم أحر هو مصطفى بوطرفة العطلوب أيضناً في فرنسنا لتهم تتعلق بالتأمر في تُفَجِيْرات حتى الْحاتي عشْر من تموز (يُولِيو) المُقْبِل، على صعيد آخر، قالت والبعثة البرلمانية، في الجبهة

وفي اشارة الى تعيين الجنرال ليبيد في منصب سكرتير مجلس الامن

القومي أعتبر فرانتيسكي أن تسمية مخَصْمَ في منصب المسؤولٌ عن الامن غداة الانتخابات، هو مخاصية، روسية.

واشنطن تلوح باك «فيتو»

بين الأمين العام والسفيرة الاميركية لدى الأمم المتحدة مادلين اوليرايت،

واشنطن، واجرى اتصالات هاتغية بوزراء خارجية فرنسا وبريطانيا وروسيا

والبابان والمانيا وكندا. كما اتصل بوزير الضارجية المصرى السيد عمرو

موسى ومدير مكتب الرئيس المصري للشؤون السياسية السيد اسامة الباز

تعيد الادارة الاسيركية النظر في قرارها، وامامنا سَتَة شهُّور، قبل موعد

الانتخابات. وعلق فوري على تصريحات النَّاطق باسم البيت الأَبْيِضْ قَائلاً أن

موقف بولة ولحدة لا يعنى بالضرورة انه سيكون القانون الإعلى، واشار الي

أن «دولاً اخْرِي في مجلس ألَّامن تتمتَّع ايضاً بحق النقض». وتلقى الأمين العام

دعماً محدداً من دول اعضاء في العجلس بينها دول دائمة العضوية. وتابع انُ غنائي «لم يرد ان يجعل مـوقّفِه علنياً، لكنه اضطر الى ذلك امام قـرار الادارة

الاميركية جعل موقفها علنياء وسئل فوري هل اصرار الامين العام على تقرير

قانا أحد اسباب حجب الولايات المتحدة الدعم عنه، فرفض تأكيد ثلك أو نفيه

قائلاً أن «تقريرُ قاناً مُثالٌ أَخْر، على استقلالُ الإمينُ العَّام، وَهو يقفُّ ورآء

قراراته، وشند على أن غالي ولا يقوم بحملة انتضابية، الآن، مؤكداً أن اتصالات

امس لدى بدء رُيَّارته اللَّمَانيا بانه لم يقرر بعد هُلْ سيرشيج نفسه لوالية تَانيةً.

وفَاحًا غُالَى الْجِمْدِعُ بَاعِلانَ تَرْشُيْحَهُ فَي يُونَ أَمْسٍ، يَعْتِمَا صَرَّحَ أَولَ مِنْ

واعلن نينه ترشيح نفسه قبل ظهر امس اثر اجتماع عقده اعضاء اللجنة

الخارجية في البرلمان الالعاني ورئيسها، وحضره وزير الخارجية كلاوس كينكل

ني اكم أن الحكومية الإلمانية «فوحثت بترشيخ غالي نفسه لولاية تانية»

واضَّاف أنَّ الامينَّ العام «اتَّذْ قرآره خلال الليلَّ، وفي الصباح (امس) طلب

«وراء القرأر السريع لإعلان ترشيحه، وتابع انه لا يُريد أن بحُند الأن «أي موقفًّ

يتعلق بدعم واضح للأمين العام، مشيراً آلي ان قرار المانيا «يجب انَّ يتخذ

بالتوافق مع شركائهاء. واشادت بريطانيا بجهود غالي من دون ان توضح هل

الهراوي يعارض مبدأ

ونقلت قيادات مارونية عن صغير عدم اعتماده اتخاذ موقف من هذا التعديل أو

ذَاك في الْأُولُوية مُكْرِراً تَاكِيدِه انَّهُ بِأَمَلُ بِقَانُونَ بِورْعِ النَّوْائِرِ الاِنْتَجَابِية في شُكلّ

متساق وعادل في كل المناطق في معرض تعليقه على استثناء جبل لبنَّان من

صيغة المحافظة. وقال مصدر قيَّادي مسيحي له «الحياة» ان صفير في لجواء

طرح السوال الأتي: هل تريد الدولة مشاركة المسيحيين فعلاً ام لا؟ وذلك على

رغم ابداء تقهمة امسام عند من زواره للظروف التي املت مراعباة مطلب وزير

شُؤُونَ المهجَرين وليد حنبلاط واعتماد الأقضية في الجبل بسبب حساسية

اتخاذ قرار نهائي في شأن الانتخابات من جّانب القيادات المسيحية الرئيسية

وانه مرتاح الى تُلاقي القيادات المعارضة في باريس للبحث في الامور خصُّوصاً

أن هذه القيادات لم تُقفل الباب على اي خيار. ومصدر الارتياح عند صفير ان

هذه القيادات لم تتخذ موقفاً يضع المسيحيين في مواجهة خَيار شبيه بمن

القَائم، سَواء بالمشاركة في الانتخابات أو في مُقَاطَعتُها. فلا الْمُشَارِكة بِفَتْرِضَ

ان تجري على الاسس الرأهنة بل على اسس مقبولة مع حدية انتخاب ولا

المقاطعة اذا تقررت يجب أن تتم كما حصلت عام ٩٢ بالاكتفاء بعدم الاقتراع. بل

ورأى المصدر ان مشاركة المسيحيين الفعلية في الانتخابات لا تتم عبر تشجيع مرشح هنا وأخر هناك واستغراد بعض الرسوز لإنزالها على لوائح

معينة، وقال المصدر لـ والحياة، أن الانتخابات هذه المرة وتتم في ظل تشجيع

غربي، اميركي واوروبي للمسيحيين على المشاركة على اسس مختلفة عن

انتخابات ١٩٩٢. وهذا سبب رئيسي من اسباب هدوء قادة المعارضة في الخارج

وكان بري والحريري عادا من دمشق الصّامسة والنصف بعد ظهر امس

والتقيا الهراوي في قصر بعبدا نصف ساعة ونقلا اليه جانباً من محانثاتهما

ونقل نواب زاروا الهراوي، في اطار اللقاء الاسبوعي معهم مساء امس، عنه قوله ان الإمساعا الرئاسي الثلاثي امس كان مخصصاً لمعالجة ما اثاره اقتراح

رْيَّادة عَدْدُ مُقَاعَدُ الْمَجِلِّسُ النيَّابِي الَّي ١٣٦. واصَّافُوا ان الْهُراوِي ولا يَبِديَّ

حُماسة لهذه الزيادة، أولاً لأنه لا يرى استباباً موجبة لذك. وثانياً لأنه يرى انَّ الاجواء التي تلت عرض اقتراح الزيادة غير مساعدة ابدأ على المضي فيه، اذ

سيثير الامر تاويلات وتفسيرات وتساؤلات عدة في شان السبب السياسي لطرح

ان يقر مُشروع قانون الانتخاب في جُلْسة مجلس الوزراء في بعبدا بعد عودة رئيس الجمهورية من قمة القاهرة، لإحالته من ثم على المجلس النيابي وانهاء

ريادة عند النواب بعنما بات الرئيس الهراوي يعارضه، وبعد قول مصاس

رسمية انه قد يصرف النظر عنه: لم يتقرر صرف النظر بعد. المشاورات مستمرة،

القمة تتفادى تجميد التطبيع

تتمة الصفحة الاولى

خطوات عملية وجدية في هذا الانجاء، مشيرة الى ما صدر عن وزير الخارجية

القَطْرِي السِّيخ حَمدَ بن جاسم بن جبر في هذا الصدد. وينتظر أن تَشكل لَجنة متابعة عربية من وزراء الخارجية لاستعرار التنسيق والتشاور في شان عملية

وعلى صعيد لم الشمل العربي يدعو مشروع القرار الشائي الذي يتوقع ان

تعتمده القمة الى ضرورة توحيد الصف العربي والبحث في الظروف العناسية

لعودة العراق الي الصف العربي ودعوة العراق الى تنفيذُ قرارات الشرعية

النولية حتى يُنسنَى اتخاذ خطوات عملية في اتجاه عودة العلاقات العربية مع

وبعشق نصحت بالتفاهم على الموضوع بين الرؤساء الثلاثة..

وتابع شؤلاء أن «الرئيس الهراوي يؤثر الابقاء على عدد الـ ١٢٨ نائباً، على

وقال مرجع رسمي لـ «الحياة» رداً على سؤال عما اذا صرف النظر عن ميدا

في بيأناتهم ومواقَّفهم، ووصفَ المصدر مشروع قانون الانتخاب بانه «أعوج».

ان تقترن بتحرك شعبي ضُد الوضْع الذي فرض هذه العقاطعة،...

في سورية. ولم يدل اي منهما باي تصريح بعد انتهاء الاجتماع.

زيادة المقاعد، والتوقيت المقاجئ لنلك،.

لامر بالسرعة المطلوبةء

وتُأبِّع المصِّدر القيادي، من وحي اجواء البطريركية «المهم مواجهة الوضع

وأوضيح المصدر ان صفير بيتصرف في هدوء وروية ويعتبر ان من المبكر

واعرب الوزير عنَّ اعتقاده ان الأعلان الأميركي عن عدم دعم ترشيح غالي

الإجتماع بي واخبرني برغبته وطلب دعم الحكومة الالمانية لترشيحهُ..

تمت بينه وبين كريستوفر من دون الخوض في تفاصيلها.

تؤيد ترشحيه، فيما اتخنت فرنسا ومصر موقف تأييد.

يضرب رأسه في الحائطء.

ومُقل الناطق باسم ألامين العام السيد احمد فوزي عن غالى قوله: وامل بان

وأجرى وزير الخارجية الأميركي اتصالات بعدد من الدول لابلاغها قرار

بعضها ظهر في مشادة علنية في مجلس الأمن.

ليشرح الموقف الاميركي من غالي.

وأنه تقدم طلباً للجوء السياسي. وقالت: «إنه يوقع أسبوعيا

الجرائري.

الاسلامية للانفاذ أن ٣٠٠ قروي قتلواً في وقت سابق من الشهر الجاري انتقاماً من هجرم شنه اسلاميون في غرب البلاد. وقالت ألبعثة التي يراسها السيد انور هدام في بيان إن «القوات الخاصة، الجزائرية شنت معملية قمع وأسعة النطاق ضد قرية في منطقة تلمسان لم يبق فيها غير المسنين والنسآء والأطفأل،

الذي لادور له سيوى التسهادل تستطع السلطة الجزائرية أن تنسجم مع تقالينها ولا استطاعت العناصر والتطبيل والترمير لاي اقتراح أو قرار المسجونة أن تكنف نشباطها بما تريد السلطة ان تصرره للمسجستهم يتلاعم مع اسسها، فوقع الصدام بين أرايتين: آرائة احد كل شيء أو الابقاء عَلَىٰ كَالَ شَبِيءً. وَهَٰذَا عَـٰـ السيموقراطية، الجزائرية التي تقاطع الديكتاتورية. أما في موضوع المقاطعة فأود ان

أشير التي أنّ الحوار بين الجبهة الاستلامية للانقاذ والحكم كان دوما قَـائمـاً سُـواء في السّر او في العلّن. المشكلة ليست في السلطة التي فيها مركزية واضحة، بل في الجبهة التي انقسمت الى عناصر متباينة واحياناً متقاتلة. فمع من ستتحاور الديموقراطية؟ مع فرق أم طوائف أم اشتقاص؟ المسالة تحتاج منا الى تأن في الحكم على الاشبياء. ونحن في حث كنه حنمناس طالبنا ونظالب ماسته وار من خيلال اطار وضعناه لمشاركة الجمسيع أن يكون عند الجميع القدرة والاستعداد لوقف

اداًفع عن أحدد أو اساًلق أحداً،

واتهامى بذلك مردود. لقد تكلمت عن

التجاوزات التي تقوم بها بعض

الإجهزة في حق الانسان الجزائري

كالملاحقات والمواجهات والفصل عن

الوظيفة بسبب الانتماء السياسي. هذه أمور واضحة اتجدث عنها دائماً

الا أن صوت الحقيقة مبحوح في

مسعظم الاحسوال. بالنسبسة الي

المسجونين السياسيين، فالمسالة

تلتسقي في بعض مقاطعها مع

السمأرسية الديموقراطية التي لم

النزيف الدمسوي وابداء بعض الايجّابية في ابعّاد شُنبح النصرب الأهلية أو الأقتتال بين أبناء البلد الواحد. فأذا تجحنا في ثيلُ موافقة الجسيع على هذا الأطّار نكون قد تمكنا من تضفيف عناء السواطنين ووضعنا حداً لهذه المأساة الوطنية. فَإَضَعَافَ الْجِيزَائِرِ فِي النِّهَائِةَ هُو اضعاف لبلاد العرب جميعاً.

■ يصل البسوم إلى القساهرة الدكشور عيداللطيف الفيلالي رئيس الوزراء المغربي لتمثيل المغرب في أعمال القمة العربية واجتماعات وزراء الخارجية. ويتأكد بذلك غياب الملك الحسن الثاني عن المشاركة في قمية القاهرة يعد غياب مماثل عنّ القمة السابقة التي انعقدت في أعقاب الغزو العراقي للكويت، وكثلك عن قمة بغداد التي عقّدت قبل نلك بعام.

وترى مصادر ديبلوم اسية ان الانشغالات الداخلية للعاهل العفربى قد تكون وراء تغيبه اضافة إلى أن المغرب يملك تصورات خاصة أم التعاطي مع القضايا العربية وتحديداً أزملة الشبرق الأوسط وخطة تكريس المصالحات العربية، فالرياط كانت

الإسرائيلي برئاسة شدعون بيريز لمي الانتخابات الأخيرة، واقامة جسور تواصل ببلوماسية وسياسية مع قادة حسرب العيمل، الأمير الذي دفع بتكتل ليكود إلى انتقاد موقف المغرب المؤيد لبيريز فيما اعتبرت المصائر المغربية أن نشائح الانسخابات الأضيرة (قضية داخلية) وإن كانت راهنت على دعم الجاليات اليهويية المتحدرة من اصول مغربية لخطة السلام. وبرزت مؤشرات هذا التوجه في غيباب المغرب عن لجتماعات رؤسناء مكانب الاتصنال العربينة في إسرائيل قسبل ايام، في حسين جسرت

الفيلالي يمثل المغرب في القمة

والرباط كانت تأمل إعداداً أفضل لها وَفَى سَيِأُقَ العَشَاوُرَأُتُ العَرِيدِةِ، احتمع العاهل المغربي أول من أمس مع الرائد الخويدلي الحميدي عضم محلس قسادة الثورة في ليبيا الذي سلمه رسالة من الزعيم الليبي العقيد معمر القنافي خما استقبل وزير خارجية قطر أأشبخ حمد بن جأسم ين جُبِنَ ال ثاني الذي سلمه رسالة من أُمْيِنْ دُولةً قطر السُيخُ حمد بن خلطةً. وصبرح المستؤول القطري أن زيبأرته للمغرب تشكل فرصة لتباثل وجهان النظر وبحث أخسر التطورات على الساحة العربية، وترى مصادر انّ المغرب كان بأمل في أجراء مزيد من المشاورات العربية بهدف الأعداد اتصالات بين مسسؤولين سغارية الحسد للقعبة ضنعن تصبور شيامل وقيادات في حرب العمل لتاسين للقضادا المطروحة يستند الى رؤية وصول طائرة عسكرية سغربية إلى متكاملة لمتطلبات المرحلة الراهنة. مطار عَن ق كانت تقل كميات بن

### جولة جديدة من المفاوضات بين الحكومة المغربية والنقابات تزايد هذه المواجهة بين حكوسة

🗖 الرباط – دالحياة ه

■ جـرت اول من امس في الرباط حولة حديدة من الصفاوضيات بين الحكومة والمركزيتين النقابيتين والاتحييان العينام للعسميالة ودالكونفيديرالية البيسوقراطية للعمل، اللَّمْيِّنُ نَفْنَتَا أَضْرَأْبا عَامَا

الإسبوع الماضي. وجاء الاجتماع في اعقاب لقاءات سائلة جمعت الحكومة مع «الاتحاد المغربي للعمل، لدرس ملفات المطالب النقابية التي تتناول زيادة الأجور وتكريس الحريات النقابية والتغطية الاجتماعية. والتزمت الحكومة

رئيس الوزراء الدكتور عبداللطيف الفيلالي والمركزيتين النقابية القريبة من أحرَّاب المعارضة. الا أنَّ الطروف التي شبابت إضبراب الخيامس من حزيران (بونيو) الجاري بما ساده من انضباط والتزام الهدوء باستثناء معض المواجهات التي عرفتها صينة طنحة شمال البلاد، عززت التوجهات الرامنة الهادفة الى تكريس سياسة الصوار وما قد بنتج عنها من توافق سيأسى حول القضايا المطروحة. وفي مقدمها الموقف من الاصلاحات ألنستورية المرتقبة لجهة تصويل البرلسان الى مجلسين واجراء

لن تدخير جبهداً في فيرض احتيرام الحريات النقابية وقأنون العملء واقترح على الاتصاد المغربي للعسمل تشكيل لجنة لدرس ملقات الصربات النقابية، في حين طالب مستلو هذه المسركسرية النقابسة بمعاودة النظر في معدونة العمل، وتشجيع الاستثمارات وزيانة الأجور ورواتب التفاعد، واصلاح مجالات

البصري الذي يراس الجسانب

الحكومي في المنفساق ارباب

المقاولات الى تقديم اجوبة تفصيلية

وقال أنَّ الحكومة منافقتة على كل

المستادرات الرامسينة الي تحسسين

أوضناع العمال و أكد «أن السلطات

إزاء القضايا المطروحة.

كما بدأ وصول ورَراء الخارجية. وعقد وزير الخارجية المصري السيد عمرو موسى محانثات مع رئيس الوزراء وزير الخارجية الاردني عبدالكريم الكباريتي تحولت ثلاثية بانضمام نائب رئيس الوزراء وزير الخارجية اليمني النكتور عبدالكريم الارياني اليهما. وتناولت المحانثات مشروعي جنول اعمال القمة والبيان الختامي والتشاور والتنسيق تجاه التحديات التي تواجه المنطقة وبخاصة العقبات التي تواجه عطية السلام.

الشرع واللَّبِنَاني السيَّد فارسَ بويز والقطري الشَّيخ حمد بن جاسم بن جبر ال ثاني والبحريني محمد بن مبارك وصرح موسى بأن الاجتماعات التشاورية تستهدف البحث في نثائج الاتصالات الاخبرة والإفكار المطروحة على القَّمة والتي تعد خطوة عربية مهمة

لتواجهة التطورات التي تتعرض لها عملية السلام، كمَّا اعتبر عقَّدها أنرا يدعو وصسرح رئيس الوزراء الاردني بانه انفق مع مسوسى على «برنامج عسمل لمؤتمر الذي يستند إلى دعم عطية السلام والوصول الى منهج العمل العربي

عن أمله بد «الخروج بموقف عربي موحد كون القمة ستفتّح المجال لكلَّ الراغبين فيُّ العمل الحِدْيُّ تَعْرِضٌ وجَّنِهَ أَنْ نَظَرِهُمْ. واكد ان ، قَضَيِةَ الأمنَ الإِفَائِيمَي والْآرهِابِ مطرَوحةٌ على الفُّعَةُ في إطار تُوسُيعٌ مفهوم الامن لَيكون امناً قوْمياً. شاملاً لأن مفهوم التوجّه إلى السُّلام نقيضَ الْأَرْهابِ، ورفض التعقيب على برنامج حكومة اسرائيل. قاثلا: «نريد أن تكون مواقفنا مبنية على الأقعال وليس على الأقوال. والقعة ستبحث في الأمر بالتفصيل،

أما وزير الشارجية اليعني فشدد في تصريحاته على أن والقمة تعقد وسط جو يسوده تَفَاؤلُ بَنْنَائجَ أَيِجَابِيةَ لِتَحَفِّيقَ الْتَصْامِنَ الْعَرِبِي الكاملِ والشاملِ، وقال أن البِين ستطرح تصوراتها بالنسية الى بعض النقاطة، موضحاً أن الهدف الوئيسي لبلاده من المؤتمر هو الم الشمل العربي، وأعرب يوسف بن عنوي بن عبدالله وزير النولة العماني للشؤون الخارجية

عن أمل بلاده «بالا تقتصر أعمال القمة على القضيتين الرئيسيتين (عملية السلام ولد الشعل؛، وأوضح في تصريح صحافي أمس أن المتغيرات الاقليمية والنولية تنطلب من الجانب العربي الحكمة وصياغة موقف عربي عملي يتفق مع مُنطَّبَات العرجلة، ولا يعطى الأخُرين فرصة لعرقلة المسيرة السلمية ويساهم بسُكل جدي في تقوية المفاوض العربي. كانْ اميِّر أَلْبِحْرِيْنِ اول القائدُ النِّينَ وصلوا الى القاشرة للمشاركة في القعة،

وبدا أن القَّفَّة والاجتماعات التحضيرية التي تسبقها ستشهد خلافاً سورياً الربُّنيا محورياً حول الموقف العربي الَّذِّي يجبُّ اتخاذَه من القضايا الرئيسيَّة الثلاث التي سنكون هي عناوين العوضُوعات النّي ستبحث فيها القمة.

ورراء الخارجية العرب انه لن يكون هناك خلاف بالنسبة الى تأكيد التمسك بُعَمَلِيةَ السلام، وما تَحْقَق من خَطُوات خَلال السنوات الماشيَّة، ولكن يبدو ان الموقف الاربني يريد التصير اكثر بأقناع القادة العرب بانتخاذ موقف البجابيء تجاه اسرائيل وتجاه رئيس وزرائها الجديد بنياسين نتانياهو. ويقول مصسر مسؤول في الوقد الاردني، الذي وصل يوم أمس الى القاهرة برئاسة عبدالكريم الكباريُّتي رِّئيسَ الوزراء، نامل من القمة بأن تتخذ موقفاً أيجابياً من أسرائيًّل أ واعظاء الفرصة الواسعة لبنيامين نتانياهو ليحكم ويمارس عمله. ويرى المسؤول الأربني الرقيع المستوى دانه يجب الا تحكم على موقف اسرائيل من خلال البرنامج السياسي للحكومة الاسرائيلية بل ان ننتظر ونرى ما سبجري

ويشير هذا العسؤول الى خطوات اسرائيلية ايجابية قام بها رئيس الحكومة الاسرائيلية خلال اليومين الماضيين منها الإعلان عن أن الحكومة الاسرائيلية تبحث موضوع اعادة الانتشار في الخليل. وترى مصادر عربية مسؤولة اخرى أن هذه الخطوات ليست سوى مناورات اسرائيلية الهدف منها مساعدة المهقف الأربئي الداعي الى اتشاذ موقف عربي ابجابي من حكومة نتانياهو. ويعثرف المصدِّر الأردني الرَّفيع المستوى بأنَّ الْدعوة الَّى اتَّخَادُ مُوقَّفَ عربي لَيجَّابي مَن حكومة نشانياهو هو طلب اسيركي، لان الادارة الاسيركية تشعر بقَلقٌ من انعقادً القمة ويخوف من أن تتخذ القمة موقفاً عربياً قوياً ضد اسرائيل. وكشف المصدر أن الملُّكُ حَسْنِنْ وعد الرئيس كلينتون بأن يبنل جهده لكي تخرج القمة بموقف أيجابي وهادئ تجاه اسرائيل، لذلك سيرفَّض الوفد الأرنِّني، بشَّكل حاسم. أي دعوة لتُجميد عملية تطبيع العلاقات مع أسرائيل - وهو ما تطالب به سورية. ورأى المصدر العصري أن «شئاك توافقاً عربياً على ضبط أيقاع الملاقات

العربِّيَّةَ مَع اسرائيل وربطَّهًا بَالتقدم في عملية السَّلام، وهذا التَّوافق قد يكون بديلًا من اتخاذ القعة لقرار في شأن تجميد تطبيع العلاقات مع اسرائيل بناء على طلب سورية، ونوّه المصدر في شذا الصدد بموقفي قطر وسلطنة عُمان اللَّدِينَ أَعْلَنْنَا أَعَادَةَ النَّظُرِ فِي العَلَاقَاتِ مع اسرائيلَ في حال تَغيير موقف اسرائيل من عملية السلام وترى مصادر خليجية مسؤولة أن على القَمة العربية أنَّ تَوْكُد تَمْسَكُ الْعَرِبِ بِعَمْلِيةَ السَّلامِ وَفَق الْعَبَّادِيُ التِّي اتَّفَقَ عَلَيْهَا في مؤتَّمَر متريد والإيكون شناك خطوات جنيدة لتطبيع العلاقات مع اسرائيل قبل وضوح العوقف الاسراليلي عطياً. أذا فين العنوقع أن تنفع السعودية بول الخليج الى أن تتبنى القَّفَّةُ الْعَرْبِيةِ الْمُوقِفِ نَفْسِهِ الذِّي ٱبْخَنِتَهِ قَمَّةَ بِمِشْقَ التَّلَاثَية. وبدا أن الموقف الأردني ليس لديه مانع من أن تتبنى القمة العربية الموقف نفسه الذي أعلن في قمة بعشق الثلاثية من ععلية السلام ولكن بشرط ترك مسالة

تطبيع العلاقات العلاقات العربية - العربية وأكنت المصادر العربية في القاهرة أن مسائل العلاقات العربية - العربية

وفي هذا الصدد علم أن الرئيس مبارك سيبدأ اتصالات عربية فورية في أعقابٌ أَلْقِمة للبحث في عُودة العراق الي الصف العربي وستشمل هذه الاتصالاتُ

ويدا اس وصول الزعماء العرب اذ وصل امير البحرين الشبيخ عيسى بن سلمان والرئيس الجيبوتي حسن غوليد ورئيس جزر القمر محمد تقي الكريم.

التشترك لبناء العوقف العربي العطلوب لعواجهة التجديات المستقبليةء معربا

وعقد فور وصوك جلسة محادثات مع الرئيس المصري تناولت الأجراءات التي اتَحْنَتَهَا ٱلْبَحْرِينَ لِتَأْمِينَ اراضِيهَا وجبِّهِتَهَا ٱلدَّاخَلِيةَ وْجِّبُولَ أَعْمَالُ ٱلقَّمَةَ. شؤون البحرينَ، وأكد ،استقرار الإوضاع في بلاده بعد نجاح التدابير الامنية

نحو عملية السلام تساهم في تحقيق السلام العادل والشامل، وابدى تقديره لجهود الرئيس المصري للاعداد للقمة والسعي الى تهيشة الظروف لتنقية الاجواء العربية وتقعيل الععل العربي العشترك. وعلم إنَّ أُصِيرٌ البِحْرِينِ سيطرح عَلَى القَعَةُ موضوع والتَمْخَلاتِ، الإيرانية في البحرين ، وتَجديدًا تَهَا ، لأَمَنَّ الخَليجَ و الأَمن العربيّ.

للقمة بجلسة عمل مفتوحة تبدا صباحاً. وقد بدأت تظهر اعس «المساؤمات، بين بعض الدول العربية التي جاءت القعنة بهنف الحصول على اكتبر قنر من المكاسب السياسية. وتتمحور هذه المساومات حول الموقف من مسائل عملية السلام والعلاقات العربية - العربية

والعلاقات العربية - الاقليمية. فبالنسِّية الى عملية السَّلام، بدأ من المواقف العربية التي يحملها معظم

ستأخذ حيزاً كبيراً من أشتمام القادة العرب خلال اجتماعاتهم في القاهرة

انتخابات اشتراعية ومحلية سابقة متواصلة التنوار مع كل الشتركاء لاوانها الاقتصاديين والنقابيين للاستجابة لهذه المطَّالَبُ التي كَأَنْتُ سبِباً في

كما أجرى موسى مشاورات طوال أمس مع نظرائه السوري السيد فاروق

وشكا الشيخ عيسى للرئيس العصري من «التدخلات الايرانية المستمرة في في وقف المخططات الإيرانية في مواجهة البحرين،

وأعرب في تصريحات صحافية عن دامله بأن تسغر قمة القاهرة عن قرارات ونتائج من شأنها لم الشعل العربي واعادة التضامن والاتفاق على رؤية مشنركة

ويبدأ وزراء خارجية الدول العربية اليوم في القاهرة اجتماعاتهم للاعداد

وبضاصة من خلال اللقاءات الثنائية. ويتوقع المراقبون أن تكون العلاقات السورية - الأردنية ،غير الودية، هي القضية التي ستحظى باهتمام شديد خلال القمة. فمن المعروف أن الأرين يتهم سورية بممارسة الارهاب ضده وضد بعض الدول الاخرى، لذلك فان الوقد الأردني سيطرح على القمة مسألة الإرهاب. وصوح رئيس الوزراء الاربني لدى ومسوله للقساهرة امس بأن الاربن سيطرح مسسالة الارهاب بشكل عام دون تحديد اسماء دول معينة. ولكن موسى اكد لـ «الحياة، ان موضوع الإرهاب سيكون ضمن موضوع الامن القومي العربي والتحديات التي

وفي هذا الصند صرح وزير الخارجية المصري عمرو موسى لـ «الحياقة بان هذاكُ خُلافات عربية حولَ القَضايا العطروحة على القعة. ولكن اجتماعات القعة ستشبهد مناقشات طويلة حول هذه الخلافات من أجل صدور بيان عربي قويء واشار عمرو موسى الَّي انه سَتعقد لقاءات ثنائية ومُتَعددة اليوم الجمعة وخُلَّال يُومي القَمَّة بِينَ الْقَادَة العرب لانهاء الخلافات الثنائية ﴿ لَأَنَّ الْجَعِيمِ يِدِرُكُ حساسية الوضِّع العربي الراهن، وتسعى مصبر من خلال ورقة عمل اعتتها وستعرضها على القعة ألى أن تَخرجَ القمة بوفاق عربي شامل وسيتم تكريس نلك من خلال اقرار الاتفاق على عقد قُمة عربية سنوياً في مطلع كل عام من أجل ان يبقَى هناك نوعٌ من التّلاقي العربي على مُستوى الْقَمَّة. وعَلَّمَت والْحَيَّاةَ ، أن مصر اقترحت ان يبدأ عقد القعم العربية السنوية بعقد قمة في مطلع السنة

وفي هذا الصند علمت والحياق أن الورقة المصرية عالجت موضوع العراق وعودتة الى الصف العربي وتقترح الورقة المصبرية تشكيل لجنة عربية على مُستَّوى قيَّادي تتشكلُ مَنْ مُصيرٌ وقطر «عن الجانبُ الخليجي» والصغرب «عنَ الجانب المُغَارْبي، والأرينَ تتولَى مُعالَجةً مُوضُوعٍ عَوِيةً الْغَرَاقِ إلى الصف العربي خلال الشَّهُور السِّنَّة المقبلة لدعوته الى القَّمَةُ المقترحة ولكن لاَّ شك ان عودة ألعراق ستكون وفق شروط التزامه تطبيق قرارات مجلس الأمن وبخاصة

ما يتعلق منها بالكوبيَّ. العلاقات العربية - التركية في الوقت الذي تسحى فيه سنورية - مؤيدة بغالبية الوقود العربية - لأن تَخْرِجُ الْقَعَةُ العَرِبْيَةُ بِمُوقَفَ بِدَعَمُ نَعَشَقٌ صَدَ التَهْدِيدَاتُ التَّرِكِيةُ الْأَخْبِرَةَ، فإر الأزين ~ وتؤيده دول أخرى مسئل البسعيرين ودولة الإصارات - بريد طرح مسميلة «التهديدات الإيرانية لبعض الدول العربية ولعملية السيلام».

واشسار منصدر في الوقد الاردني إلى أن الأردن لا يوافق على الانسارة إلى تركيبًا في أي بيان يصندر عن القصة. وقال المصندر إذا أريد الاشتارة إلى تركيبًا فيجَّبِ أَنْ نَشْيَرُ إِلَى إِبْرَانَ التِّي تَهْدِد أَمِنَ البِحَرِينَ وَأَمِنَ دُولَةَ الإِمَارَاتَ العربية المتحدة باحتلالها للجزر الثلاث.

لكن المصادر المصرية الرسمية أعربت عن عدم حماسة القاهرة لاتخان موقف عربي متشيد تجيأه إيران بشكل بصيعًد التوتر في المنطقة. وترى هذه المصادر أن ذلك لا يعنع أن يتُخذ موقف عربي جماعي بؤكد دعم جهود البحرين وخطواتها للحفاظ على سيابتها وحماية أمنها والدعوة إلى التفاوض والحوار السلمي بين دولة الإمارات وإيران في شأن النزاع على الجزر الإماراتية الثلاث. وعلَّمت والحياة، أن القمة العربية ستصدر قراراً بالتضامن مع سورية ضد أي تَهْدِيدات نَعْسَ امنَهَا الوطني، وَفَي اتجاد استَعَادَة اراضيها المُحَتَّلَة في

## الكباريتي لـ«الحياة» : لن نسمح لطرف

حقيبتي النفاع والخارجية، أن الأربن برحب بأي جهد بستهدف تنقية الإجواء العربية ولم الشمل العربي والعودة الى سياسة التعاون والتنسيق، وشدد على أن هذا التعاون والتنسيق أيجب أن يبنى على اساس وأضح من فيهم أن الثعاون والتنسيق طريق ناو مساريين وليس مجرد محاولة لتجيير مصالح طرف لحساب

وحمل الكباريتي الحكومة الاسوائيلية الجديدة امسؤولية تجاه تعزين فرص وقعل المباريس المسومة الاستواليب المحديدة المستويد للبناء سنوير سرس تقدم عملية السلام، والبناء على ما المجز حتى الأن. وزاد أن الأردن السيعارض أي توجه ألى تغيير قواعد التسمية السلمية وشروطها ومرجعيتها وأهداغها المؤسسة على مبدأ معادلة الأرض بالسلام وقرارات الشرعية الدولية. وَعَنْ مَدَى تَوْتُرُ العَلَاقَاتُ الأَرْبَنْيَةِ - السَّهِرِيَّةُ وَفُرْضَ تَحَمَّيُقُ تَفَاهُمُ عَلَى هَامَشُ

وعد هذى دور معردات مرينيا - مسيريا وبرس سمين ساسم سى ساس قعة القاهرة، قال الكباريتي ان مؤتمر القاهرة «سيفسح في المجال الفقح حوار بناء يهدف الى تعزيز التضامن العربي على اساس الاحترام المتبادل، وتابع في اشارة الى الجهود التي يبذلها الرئيس المصري حسني مبارك لترتيب لقاء بين المك مى البيهود التي يست. حسين والرئيس حافظ الأسد أن الأرين الرحب بأي جهد يستهدف تنقية الاجهاء العربية على أسس من التوازن والتفهم العشترك. واوضح أن ممن حق سورية أن تحتمي بالموقف العربي، لكنها لا تستطيع في الوقت نفسه أن تحمي الفصائل والتنظيمات التي تستخدم الارهاب والعنف لزعزعة الله المناف المرافقة المرا

الأمن والاستقرار في المنطقة، وزاد: ولا يجوز أن نتكام على جهود عربية لتعريز عملية السلام. وَفَي الْوقت نفسه تَقُوم بِعضَ الدُّولُ العربية بإيواء واسْناد اللَّوي اللَّي عديد نسف هذه العملية، وبدا واضحاً أن الكباريشي كان يشبير آلى الغصائل التي تتخذ بمشق مقراً لها، والنزمت العمل لتقويض عملية السلام. الى ذلك، قال سمد مر اديني مستقول أن بلاده وسندعم مطالب سوية باسترجاع هضبة الجولان السورية المحتلة، الا أننا سنعارض أية محاولة تتجالز

مبادلة الأرض بالسلام الى محاولة الانتقاص من مصالح الأطراف الاخرى العربية معًا فيها الأردن. وأكد أن الأردن مع أي جهد للمصالحة العربية ونرحب بأي لغاء عربي. لكنه والمدار من أن المملكة ولن تقبل أية الهامات من أحد، ومن يتهمنا بالهرولة نتهمه بالهرطقة والنفاق، ومن يدخل علينا من باب تركيا، سندخل عليه من باب ايران، معتبراً أن «الاردن وفلسطين وسيرية لا تختلف في الاهمية عن السحرين والامارات

الى ذلك، كيشفت محسادر أردنية موثوق بها أن الوعد الأردني إلى قمة القاهرة يحمل معه ملغاً مفصلاً عن المحاولات الارهابية التي قامت بها ضد الارس فصائل متطرفة تتخذ دمشق مقراً لها. وقالت المصادر أنّ الوقد سيكشف تفالسيل هذه المحاولات والتنظيمات التي تقف وراها، وعلاقتها بالأجهزة الامنية السهرية في حال قررت سورية توجيه انتقادات الى الاردن بسبب سياست تجاه عملية السلام والوضيع في العراق.

# تركيا تلوح بسلاح المياه شن الصنعة الاولى

اجراء محادثات مع سورية في شأن مياه الفرات أذا لم تنه دمشق يصمها وللنشاطات الارهابية المناهضة لتركيا (...) هذا شرطنا المسبق لن تكون هناك محادثات قبل أن نصل الى هذه العرجلة.

يذكر أن انقوه تتهم سورية بدعم حزب العمال الكريستاني. الذي يخوض منذ يدور أن معره منهم سنويه بسم عنول سنان معرست من سني سنوس - 148 حرما ضد الجيش التركي في جنوب شرقي البلاد ويطالب باقامة دولة كردية مستثلة، وأيواء زعيمه عبدالله أوجلان وهو أنهام تنفيه بمشق وفي الاونة التخيرة تفاقم التوتر بين البلدين بعد قيام تعاون عسكري بين تركب و اسرائيل مي اطار اتفاق وقعه البلدان في شباط (فبراير) العاضي

مساحتها على خمسة الاف متر مربع، ومركز صّمافي ملحق به قاعة اجتماعات. ومنذ افتتاحه، لا يتوقف المركز ابدأ عن العمل، فهو يستقبل على مدار السنة المؤتمرات والندوات والمهرجانات الغنية وللسياسية والاقتصادية والعلمية والتجارية. وكان مؤتمر الأمم المتحدة للسكان في العام ١٩٩٤ اشهر مؤتمر عقد وحسب بعض التقديرات، يحتاج المركز إلى صيانة دورية كلفة ٢٠ مليون جنيه

سنويا، وهو مبلغ لا يعد كبيرا مقارنة بحجم الدخل الذي يحققه من استضافة المؤتمرات والندوّات. ويقول مسؤول فيه إن هنّاك عقودا لمّؤتمرات ومعارض دولية حِتي السِنة ٢٠٠٠، ما يشير إلى بور هذه المنشأة الضخَّمة في تتميَّة الحركة ويقع المُّركز في منطقة حيوية للغاية في شرق القاهرة، وتحيط به منشات

بناها عبدالناصر

واضخمها قاعة خوفو التي تسع ٢٥٠٠ مقعد، وهي مجهزة للاستخدام كقاعة

اجتماعات أو كدار عرض ستينمائي ومسرحي، ومجيّزة بدائرة تلفزيونية مُعْلقة مع امكانات للترجمة الغورية إلى ثماني لغات، الى جانب نظام تصويت وإذاعة دلخلية.

وهذه التجهيزات نفسها تتوافر في قاعتي خفرع ومنقرع، وإن كانت الأولى تسع

وفي المركز أيضا قاعة نفرتيتي (١٢٥٠ مقعدا) وهي مخصصة للاحتفالات

ويوجد كذلك كافتيريا ومطعم مشغير يسع ٢٠٠ شخص، وصالة عرض تزيد

رياضية ضخمة على رأسها استاد القاهرة من الناحية الشمالية، وفي الجنوب جامعة الازهر العريقة، وعلى مسافة أمتار توجِّد البَّجامعة العمالية. اقيم المركز على أرض أحد أشهر أحياء القاهرة الآن، المعروف باس اقيم المركز على ارض احد استهر نحياء سنسرة عن المسرد التي المركز على ارض احد السنهر نحيا الناصر افتتح هذا الحي في ٢٢ تموز المركز على المركز ال (يوليو) ١٩٦٠، ليكون «أول مدينة اشتراكية تعاونية في ألشرق الأوسم وقتها. إلا أن هذه «العدينة الاشتراكية» أصبحت الآن حيًّا لـ والحيتان الاتفتاحيين».

## السودان: اعتقال

فصائل المعارضة السودانية المسلحة. وقال مسؤول في التنظيم الاريتري لـ «الحياة» في الخرطوم ان حركتِه شنت هجوماً على مركز حكومي اريتري في منطقة فودى وبمرته تنميراً كاملاً. ودعت الحركة الى وانتفاضة مسلَّحة في منطَّقة القاش وسنيت، لاسقاط الحكم الاريتري. ورأى المراقبون أن منطقة الحدود السودانية - الاريترية باتت موعودة حرب عصابات طويلة الامد وعدم استقرار في ظلّ السماح رسمياً للمعارضة المسلَّحة في البلدين بالانطلاق منهما.

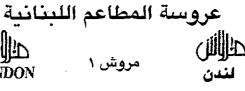
# يلتسن يقيل ٣ من كبار المسؤولين تنة المنحة الالى

واقيل المسؤولون الثلاثة غداة اعتقال اثنين من مساعدي يلتسن ومديري حملتُه الْانتخابيةُ. ووصف الجنرال ليبيد عملية الاعتقال بانها محاولة لتخريبُ الجولة الثانية مَن الْآنتخابات الرِّئَاسِيَّة المتوقِّع اجراؤها في الثالثُ من الشُّهْر المقبل. واتهمت شبكات التلفزيون الروسية كورجاكوف وبارسوكوف بانهما كانا وراء العملية وعرْت اسبابها الى محاولة لرعزعة الاستقرار السياسي في روسيا. لكن ليبيد سعى الى عدم الربط بين اعتقال مساعدي يلتسن وأقالة المسؤولين الثلاثة وقال أن عملية الأعتقال لم تناقش في اجتماع مجلس الأمن القومي. ونقلت وكالة دانترفاكس، للانباء عن كورجاكوف انه لن يترك الفريق الرئاس وسيعمل ما في وسعه من اجل فور الرئيس بلتسنِ في الانتخابات. واكد: «كنتْ

للرئيس وسابقي له. من غير المجدي المراهنة عليّ، ووصف اناتولي تشوباييس المسوول الرئيسي في اللجنة الانتخابية لبِلِتَسنَ، وهو اصلاحي لبِبِيراني بارز، حادث الاعتقال بانه محاولة لالغاء الدورة الثَّانيةً منَّ الَّانتَحَاباتُ الرُّئُاسَيةً. لكنَ كورجِاكوف اعتبر نلك كنبة ،كانبة مئة في الملةً، ووصف تشوباييس بانه ، كابوس، لروسيا.

على صعيد آخر (اف ب) حدر المستشار النمسوي قرائز فرانيتسكي امس من «اي عودة الى نظام يشبه الحرب الشيوعي السوفياتي، في روسيا. وقال في مؤتمر صحافي عقده في فيينا: صننظر آلى أي عودة الى نظام شبيه بالحرب الشَّيوعي السوقْياتي علىَّ انها امر في منتهيَّ السَّلبيَّة.

وَاسَهْبِ فَرَانَيْتَسَكِي في رده على سؤالَ لاحد الصحافيين عن الانتخابات الروسية، ولم يتردد في توجيه الانتقاد الى القيادة الروسية الحالية وقال: «لا اعتقد أنني ارتكب قلة أبب تجاه الروس ان قلت انه على رغم الإرادة والحماسة للاصلاحاتُ في السنواتُ الاخْبِرة فَانَ الشَّروط لقيام تَطُوَّر مُرضَ في روسيا لم تتوافر بعد، لا على الصبعيد الداخلي ولا على مستوى العلاقات الخَارجية، هذا اضافة الى الكارثة الشيشانية،.



عن افتتاح مطعمها الجديد بيروت اكسبرس. مطعم بيروت اكسبرس فخر المأكولات وأحدث المطاعم اللبنانية في لندن يقدم لكم أطيب وأفخر السندويشات والعصير الطازج يرحب بكم لوجباتكم السريعة.

112 - 114 EDGWARE RD

مروش ٣ مروش ۲ يقتح من الساعة يفتح من الساعة ١٢ ظهراً حتى منتصف الليل ١٢ ظهرا حتى ٤ صباحاً للحجز 5024 5771-724 للحجز 5434 587-0171

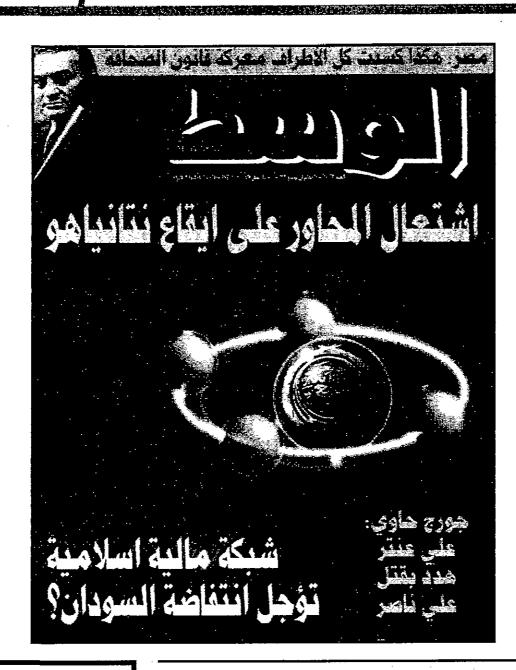
عصير رفوش يرحب بكم لوجباتكم السريعة

LONDON

يسر ادارة مطاعم مروش لندن ان تعلن لربائنها الكرام

TEL: 0171 724 2700

# 1997/1/15 (1991)



# اشتعال المحاور على ايقاع نتانياهو

الاولويات الاسرائيلية الجديدة: المستوطنات والتفوق العسكري

والن نسمح لطزا

# شبكة مالية اسلامية تؤجل انتفاضة السودان؟

# جورج حاوي يتذكر: أبلغنا معوض ان جندياً كُلُف اغتياله

■ علي عنتر الغاضب عشية الانفجار:
اقتل علي ناصر محمد واقتل نفسي
■ اقترحت ذهاب عبد الفتاح اسماعيل الى موسكو
بسبب اصرار علي عنتر على تصفيته

لبنان: الانتخابات النيايبية في موعدها الا اذا ...

القوة الثالثة تقرر مستقبل روسيا

الشيخ امام في الذكرى الاولى لرحيله: مغني الفقراء والصعاليك والمثقفين هل طواه النسيان؟

مصر: هكذا كسبت كل الاطراف معركة قانون الصحافة

الدوري السعودي: الهلال يقلب التوقعات ويخطف الكأس

لماذا مهرجان السينما العربية في باريس؟

اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

من جهة اخرى، لم يتوصل برلمان

الاتحاد الفيديرالي البوسني (المسلم ـــ الكرواتي) في جلست في سياراييفو

البوسني بالقوات المسلحة للكزوات

الموسنين، وحمل النواب السلمون

الحانب الكرواني مستؤولية وضع العراقيل في هذا الشان

سارآبيفو ان نائب الرئيس اليوسني ايوب غانيتش حرك الاجراءات لعزل

وزير الضارجية البوسني الكرواتي

يادرانكو برليستش وهو كسرواتي، رداً

على قبرار كبروات البسوسنة تشكيل

حكومة في الكيان الذي اعلنوه تحت

سفراء منظمة الأسن والتعاون في

اوروبا اجتمع ادس في فيينا مع

رنيس بعشة المنظمة في السوسنة

روبرت فروفيك لنرس الشروط لاجراء

الانتخابات البوسنية وتشبيت

في البوسنة «ان ٤٧ حزباً و٢٩ مرشحاً

قدموا الوثائق اللازمة للمشاركة في الانتخابات البوسنية وإن المنظمة

قبررت انه يحق التنصبويت في هذه

الانتخابات لكل من تجاوز عمره ١٨

سنة من المسجلين في الاحسطساء

السكني البوسني لعنام ١٩٩١ سواء

كانوا حالياً داخل البنوسنة أو

ونقلت الإذاعة عن مصادر المنظمة

ونكرت اذاعلة بلغراد ان مجلس

اسم ەھرسڭ - بوسنة،

موعدها.

واقبادت محسادر اعتلامينية في

اول من أمس الى اصدار تشر

بخسمسوص دمح تسوات الج

# ووزير الأمن ورئيس حراسه

□ موسكو -من جلال الماشطة:

■ بلغ الصراع بين مراكز القوى في روستيا تروَّته وقرر الرئيس بوريس بلتسن امس الخميس إقالة رئيس حراسه الكسندر كورجاكوف ووزير الامن ميخائيل بارسوكوف ونائب رئيس الوزراء اوليغ سوسكوفيتس. وإشار الى أن وزارات القوة وأخبنت على عاتقها اكثر مما ينبغي، فيما أكد مسوول الأمن القومي الكسندر ليبيد انه مسيتصدى بحيرم، لأي حركة تهدف الى تعطيل

الانتخابات الرئاسية. وكسانت مسحطات التلفسريون الروسيية قطعت البث بعيد منتبصيف الليل لتعلن أن ضباطاً في جهاز الأمن الرئاسي ووزارة الامن أعـــ سييبرغي ليسسوفسكي واركادى يفستافييف وهما من كيار السؤولين عن الحملة الدعائية ليلتسن والأول عضيو في ميجلس ادارة التلفريون والشانى مسساعت لرئيس الوزراء السايق أناتولى تشوبايس أحد كبار

ممولي حملة الرئيس الحالية. ونكر وزير الأمن ان الرجلين حاولا اخراج علبة تحوي نصف مليون دولار من مُبنى الحكوثة دون وثائقٌ تثبُّت مسرعيسة، الأصوال ونفي أن يكون للصائث صلة بالسياسة. فيما نكر كورجاكوف أنه «تصح ليبيد بعدم التدخل، في الموضوع، وأعلن الأخير انه سيقمع يصرامة آي تمرد تقوم به أجهزة أمنية، وقال ان هناك محاولات لمنع أجسراء الجسولة الثانية من اطلاق ستراحهما أنهما تعرضا لضيفوط من أجل مكشف فيضيائح

وعنقبد مسجلس الأمن القنومي لجتماعاً صباح امس وصف خلالة الْحانث بانه مُجِرَّد قَضْيةٌ فَنْيةَء. وقال انه ليس مرتبطاً بقرار اعلنه فوراً وهو اقصاء بارسوكوف وكورجاكوف وسوسكوفيتس. وذكر انه اتحد القرار من أجل ﴿ إغناء القريق الرئاسي بدماء جــديدة». وقــال انه تـعـرض الّـى «لوم تنوي دحسم الموضوع بالقوةء واكد كتثير، بسبب وجود الثلاثة. ولكنَّهُ اضاف أن الأجمهزة الأمنية ووزارات

القوة دكانت تأخذ على عاتقها اكثر

مما ينبعني وتعطي مسردوداً أقل من

وكان يلتسن اقصى في وقت لاحق

وزير النفاع بافل غرانشوف الذي له صلة قوية بسوسكوفيتس المشرف

على المجسمع العبسكري الصناعي،

المرتبة الثالثة في الانتخابات الروسية

سكرتيراً لمجلس الأمن القومي. وقال

امس أنه كلفه الاشتراف على وقضايا

امن المصتمع والفرد والاستقرار

السياسي في البلدء. والعبارة الأخيرة

تدل على الصبلاحييات الواسيعية

الممنوحية للجنرال الذي نكسر بعيد

وعين الجنرال ليبيد الذي احتا

وزاد ان آياً من المنكسورين لم يعتبقل ولكنه اضباف انهم اذا حاولوا اللجوء الى القوة دفيان ليبيد سيقصعهم، واشبار الى أن أحداث الأمس «دقت المسمار الأشير في نعش أوهام الانقلابات العسكرية، وأن فوز يلتسن اصبح مضموناً في الجولة الثانية.

إلا أن كسسر مساعدي الرئيس فيكتور ايليوشين قال ان هذه الاحداث «الصقت ضرراً» بالحملة الانتضابية ليلتسن واعرب عن امله في تطويق

· وفي اجتماع عقدته الحكومة امس قال رئيسها تشيرنوميردين ان يلتسن «اتخذ قراراً مبدئياً بتطهير فريقه مِن النين باخذون كثيراً ويعطون قليلاً، ونكر أن الحادث الليلي «اغلق، بعد استيضاح ملابسات احتجاز

وكان تشييرنوميردين أبلغ نبا الاعتقال اثر اجتماع مفاجئ عقده مع الزعيم الشيوعي غينادي زيوغانوف النسالت من تموز (يوليسو). وأضساف

أولى (...) كان ينبغي ان يعقبها استخدام القوة، ضد قادة الحملة الانتخابية الرئاسية وتابع ان الحظات حرجة، مرت وانخذ بلتسن يعدها قرار أعفاء المسؤولين الثلاثة الذي اعتبره دخاتمة صراع طويل ومرير، بين مجموعتين في الفريق الرئاسي أرادت إلاولى تأمين مجاح يلتسن مستوريا فيما كانت الثانية

يعنى انهما استقالا.

ولكنه قال انها تبلُّ على ان «الرئيس وسنحيل الدور البهء

واشسار رئيس البسرلمان غينادي

وأشسار تعليق لوكسالة دايتسار سوسكوفييتس. واضافت ان فشز المحساولة يعنى دانتسمسار الفريق

وزارة العدل الأميركية

تسلمالتحقيق

فى قضية وايتووتر

الى المدعى العام

وزيرة الغنل الأميركية جانيت ربنو

أُمْسَ الخَـميس أنها تريد أن يشولي

للدعى الضاص في قضية وايتووتر

التحقيق في حصول البيت الأبيض

بشكل غير مشروع على أكثر من ٤٠٠

من ملقات المعلومات لمكتب التحقيقات

كينيث ستار المحقق المستقل في

قضية وايتووتر ابلغها بانه سيقبل

اجراء ذلك التحقيق إذا وافقت عليه

مفاحِناً عن المُوقف الذِّي أَتَخَّذِتُهُ قَنْلُ

يومين عندمسسا أعلنت أن مكتب

التحقيقات الاتصادي سيجري

التحقيق في الموضوع الذي اثأر حدالاً

وقالت رينو إنها خلصت إلى ١١٠

أجراء تصقيق بواسطة وزارة العدل

في موضوع يتعلق بتعامل بين البيت

الأبيض ومكتب التحقيقات الاتحادى

وهو أحد أجهزة وزارة العدل، سيشكلُ

بطلب لأن يتولى ستار التحقيق في

موضوع ملفات مكتب التحقيقات

الاتحادي إلى هيئة خاصة من ثلاثة

قضاة لمحكمة الاستئناف الأميركية

التي تقع في نطاق اختصاصها جنيع القضايا التي يعهد بالتحقيق فيها

وسيتعين على رينو أن تتقدم

تعارضاً للمصلحة،

إلى مدع خاص.

ويمثل موقف رينو الجديد تغيرأ

وفي بيان من فقرتين قالت رينو إن

الإتمادي (اف. بي. اي).

بحكمة استئناف خاصة.

■ واشنطن - رويتـــر - اعلنت

من جميل روفائيل:

■ رفضت محكمة جرائم الحرب

في لاهاي قرار برلمان صدب البوسنة

تشكيل محكمة خاصة بهم لحاكمة

الصرب المتهمين بارتكاب جسرائم

حرب. كنلك اعلنت الولايات المتحدة

المسلميون والكروات الانهاميات في

برلمان الاقتصاد الفسيسديرالي بشسان

المسؤولية عن عدم تنفيذ الاتفاق

الضاص بتوحيد القوات العسكرية

للطرفين بينما أشارت معلومات الى

منصاولات لعنزل وزير الضارجية

البوسني يادرانكو برليتش، وهو

ً منَّ جهة أخرى، اجتمع مجلس

منظمسة الامن والتسعساون في اوروبا

امس الكميس في فييناً ليحث

موضوع الانتخابأت البوسنية في

حين اعلنت بعثة المنظمة في البوسنة

ان ٧٧ حـرباً قدعت الوثائق المطلوبة

وتقلت صحيفة اناشا بورباء

الصربية الستقلة عن مصادر صرب

البوسنة انهم قرروا فرض نظام

تأشيرات البخيول الى الاراضي

الواقعة تحت سيطرتهم على غيير

المسرب حستى ولو كسانوا من رعسايا

الجمهوريات القائمة على انقاض

واوضحت المسأدر تقسيها: «ان

الاتحاد اليوغوسلافي السابق.

للمشاركة في الانتخابات.

كرواني، من منصبه

في غنضون ذلك، تبادل القادة

عدم أعترافها بالمحكمة الصربية.

ً وفي اول تعليق على إعضائه قال كورجاكوف انه اسيبقى وفياء ليلتسن ويدعم حملته الانتخابية. وأكد أن «كل مُا قَالُه تَشُوبِايِس كَنْبِ وَهَذَا الرجِل مصيبة لروسياء وتابع انه ديسله يهجوءه مهمآت رئاسة جهاز الحماية الى الجنرال يوري كرابيفين آمر هيئة الحراسة الحكومية الذي عينه يلتسن بدلاً من كورجاكوف.

ولاحظ المراقبون ان مرسوم ابعاد ورفض المرشيح الش

تاس، الرسسميسة الى ان هدف والثالوث، كان إطاحة تشيرنوميردين واستأد رئاست الحكومسة الر

كورجاكوف وبارسوكوف نصعلى انهما أعفياً «بِنَاءَ على تقرير، قدماه ما

ليس واثقاً من شيء اطلاقاً، ولكن الكسندر روتسكوي نائب يلتسسن سابقأ وحليف زيوغانوف حاليا قال ان رئيس النولة وقيضي على الفريق كله ولم يبق سوى تشيرنوميربين

سيليــزنيــوف (شسيــوعي) آلى ان ايضاحات يلتسن ،غير مقنعة، ولكنه قال ان سوسكوفيتس ديستحق الإقسالةء. ويُكس أن بارسسوكسوف وكورجاكوف فقدا منصبيهما بسبب دصراع على التمويل السري، لحملة

احتماع المجلس ان الرئيس اعطاه وصكاً على بياض، لمنع فوضى بموية في روسياً. ورفض التّعليق علَى قرآر اعفاء المسؤولين الثلاثة، وحينما طلب منه رايه في اقسالة وزير الدفساع بافل المسؤولين عن الحملة الانتخاسة. غراتشوف قال: «أنا لا أحب البغابا ســواء في تشورات او في ســراويل، وعن الحانث الليلي قال أنه هَضّية نتنة لا تهمني ولا تهم الرئيس». إلا ان تشبوبايس الذي اجتمع الى

وأعلن بعده أن المرشيح الثاني للرئاسة يلتسن امس عقد مؤتمراً صحافياً ذكر وافق على اجراء الجولة الشَّانية في خلاله ان انصالات سريعة جرت بين تشيرنوميردين ان قيام حكومة رئيس الدولة والحكومة بعد اعتقال ائتلافية دامر حيوي بسبب الفارق الرجلين الذي وصنقته بأنه «خطوة

الضيئيل، بين المرشيحين ودعيا الى تضادي الانشيقياق والمجيابهية في

ان التحرك السريع أدى الى وإنهاء

زيوغبانوف التعليق على الاستقالات زيوغبانوف التعليق على الاستقالات

مضاعفاتها.

# تشيلر تجدد دعوتها إلى ائتلاف علماني ولا تقفل الأبواب أمام اتفاق مع الرفاه

■ انقرة - رويتر - جددت زعيمة حزب الطريق القويم تانسو تشيل دعوتها أمس الخميس الى تشكيل ائتلاف علماني حاكم يضم حزبين آخرين هما الوطن الام (بزعامة رئيس الوزراء مسعود يلماظ) والشعب الجمهوري الذي يتزعمه وزير الخارجية السابق ننيز بايكال.

ولم تُوضِّح تشبيل، التي كانت تتحدث في سؤتمر صحافي، أذا كانت ستجرى جولة اخرى من المحاَّيثات مع رَعيم حَرْبِ الرفاه (الاسلامي) نَجِم الدين اربكان في موعدهاً أم أنها ستـؤجلها. واكتفت بالقول إنها ستعطيه جواباً وبالتأكيد، على عرضه تشكيل ائتلاف حاكم يضع حريبهما. ِكَانَ نَاطَقَ بِاسْمَ تَشْتِيلَ قَالَ فَي وَقَتَ سَائِقٌ امْسَ انْهَا قَد لتقي اربكان اليوم الجمعة. ورادت تشيلر: الم اقل اننا عنشكل حكومة مع الرفاه. كل منا قلته أن من الضروري تشكيل حكومة». وأضافت انما تسعى الى اشراك حـرْبُ ائتلاف بضم حزبها وحزب الوطن الام. وتضم حكومة الاقلية الحالية، المستقيلة، حزبي تشيلر ويلماظ وتعتمد على دعم حرب اليسنار الديموقراطي الذي يتزعمه رئيس الوزراء السابق بولند اجاويد. ومعروف انّ تشبيلر لا ترتاح الى اجباويد، فينمنا لا يرتاح بلمناظ الى بايكال. وكانت قيادة حزب الطريق القويم انهت فجر امس أحتماعاً عاصفاً ناقشت خلاله آمكان التتلاف مع «الرفام». وقال نائب رئيسة الحزب نجم الدين جوهرى اثر الاجتماع: ﴿اعطينَا تَشْيِلُرَ تَفُويِضًا كَامَلاً ، للتَّفَاوِضُ مَعَّ بِقَيَّةَ الْأَحْرَابُ. ورفضَ السّعلّيقَ علَّى مدى السّقدم الذّي حقّقتُهُ محاولات تشكيل ائتلاف بين حزبه ودالرفاهه.

وأوضح ناطق أخسر باسم تشسيلر انهسا قسد ترجئ

بفاعلية الجراحة التجميلية

بدون أدوية أو جراحة

مكتبات تهامة

تليفون ٦٤٤٤٤٤٤ جيدة تليفون ٦٢٩٦٩ ٤ الريساض

مضمون النتائج

شد الوجه طبيعيا . بدون أدوية أو جراحة

وبدون تكاليف

متسع من الوقت لعقد الاجتماع اليوم، واستقال نائبان برلمانيان من حزب تشيلر احتجاجا على الائتلاف المحتمل مع حرّب الرفاه. وحْرج نائب برلماني من اجتماع حزب الطريق القويم غاضباً امس احتجاجاً على أنصالًات حربه مع الاسلامين. وقال النائب توفيق بيكر للصحافيين: واللغَّت رئيسة حَرْبي أن هذا (الاثتالاف) لنَّ يكون في مصَّلحة الحرْبِ وخرجتَّه. ويخشى العلمانيون من ان يرج حرب الرفاه بالدين في الحياة السياسية ويضر بعلاقات تركيا الوثيقة مع الغرب.

حرب الرفاه في حكومة. وقالت في مُؤتفر صحافي ليل الاربعاء - الخميس: «لن نقدم أي تنازلات في شبان خطنا كممثل لتركيا الحييثة المعاصرة العلمانيةء ورجح مساعدون لتشبلر ان تبلغ الى اربكان فبو عرضه مِن حيث المبدأ لكنها لن تطرّح عليه بعد اتفاقاً ملموساً. وخففت تشييل انتقاداتها للاسلاميين منذ ان

وتعهدت تشيار بمنع النظرف النيني في حال مشاركة

: محادثات التحالف المقررة مع اربكان. وقال: «لو كان هناك

قدموا سلسلة طعون في البرلمان في نيسان (ابريل) للماضي اتهمها فيها بالفساد. وفي لفتة قبل محادثات لجرتها مع اربكان رفض حرب الرفاد أول من امس اقتراحاً برلمانياً باجراء مزيد من التحقيقات معها. وصوت عدد كبير من نواب حرّب الرفاه. الذي يشغل ١٥٨ مقعداً في البرلمان، صَد اقتراح بالتحقيق مع تشيلر في شأن سحبها ١٠٥ ملايين دولار من صندوق حكومي قبل أسابيع من استقالتها مَّنَّ رئاسـة الحكومـة في آذار (مارس) ألْمَاضي قالت انه انفقّ على عمليات امنية رفضت توضيح طبيعتها.

خريب کورك

الزجعة مركز التعزيب والرجحة



لاهاي وواشنطن ترفضان قرارهم انشاء محكمة خاصة بجرائم الحرب

صرب البوسنة يفرضون تاشيرة

على مواطني الجمهوريات اليوغوسلافية

الجمهورية الصربية من دون اي

تأشيرة أينما كان محل اقامتهم في

حين أن الحصول على التناشيرات

والمقسدونيين وسسواهم معن ليس

صربياً حتى ولو كان مقيماً في

جمهوريتي الصرب والجبل الاسود

ومناطق يوغوس لأفينا السنابقة

ويستوفى مبلغ يعادل ١٥ ماركأ

المانياً كرسم للتاشيرة من كل فرد

علماً بأن الرجال بين ١٦ و ٢٠ سنة من

المشمولين بالتاشيرة لايسمح لهم

بالدخول الى اراضي الجنم المورية

الدولية في لأهاي الثلثاء المقبل

حلسبات جنعع الادلة والسمناع الى

الشهود في اتهامات جرائم الحرب

الموجبهية الَّى كل مِنْ زَعيب مي حسرب

والجنرال راتكو ملاديتش لاتخاد قرار

فى شسان اصسدار مسنكسرة دوليسة

الناطق باسم محكمة لاهاي كريستيان

شارتي صرح بان «المحكمة الخاصة

لجراثم الحرب التي شكلها برلمان

الحميه وربة الصربيَّة، لا تَقُومُ عَلَى

اساس قانوني وتتعارض مع قرار

مجلس الامن الذي تاسست بموجبه

المحكمة الدولية من اجل معاقبة الذين

ارتكبوا جرائم حرب على ارض

وبثت اذاعــة بلغــراد امس ان

على صعيد أخر، تبدأ المحكمة

بأستثناء البوسنة - الهرسك،

الصربية في الوقت الحاضر.

البوسنة رادوفان كاراج

باعتقالهما.

شسمل الكروات والبسوسنيين

كسمها رفض الناطق باسم وزارة

الخارجية الاسيركية قرار برلمان صرب

البوسنة وقال: «أن الولايات المتحدة

قراراً اول من امس بتشكيل صحكصة

خاصية للصرب المتهمين بارتكاب

جرائم حرب وطلب وضع مخطط لهذه

كما قرر البرلمان تجميد كل

القوانين التي اتخذها بخصوص حال

الحرب واصد قرارا بالعقو العام عن

كل الجرائم المرتكبة صابين الاول من

كسانون النساني (يناير) ١٩٩١ و١١

باستثناء جرائم القتل الفردية.

غويكو كليتشكوفيتش

كانون الاول (ديستسبس) ١٩٩٥

الناطقة باسمهم هل حضر كاراجيتش

حلسة البرلمان لكنها اكدت حضور

تأنييه بتليانا بالقييتش وينكولا

كوليبيقينش أضافة الى رئيس الوزراء

قرر تعيين استاذ القانون الدولي في

حامعة بأنبالوكا البكتور فيتوسر

بافلوف يتش «معث الألح مه وربة

الصربية في لجنة التحكيم لمنطقة

برتشكو، ويذكر أن أتفاق دايتون لم

يبت في مصير منطقة برتشكو شمال

شرقي البوسنة وتركها للجنة

تحكيمية تضم ممثلا بوليا ومعثلين

اثنين عن كل من الكيان الصدربي

والاتحاد القيديرالي البوسني.

وأشارت الوكالة الى أن السرالان

ولم تذكر وكسالة انبساء مسرناه

وكان برلمان صرب البوسنة اتخذ

لن تعترف بالمحكمة الصريعة».

المحكمة بحلول الأثنين المقبل.

اندونيسيا: مواجهات بين الجيش ومتظاهرين من الحزب الديموقراطي

■ جاكرتا – رويتر - هاجدت قوات الجيش مسيرة للحزب الديموقراطي الاندونيسي المعارض لعس الخميس لمنع المشاركين فيها من التظاهر عند مقر وزارة الشؤون الداخلية وسط جاكرتا تأبيدا لزعيمة الحزب الني تواجه صغُّوبات. وقال شهود أن متظاهرين القوا حجارة وَرْجاجات بالأستيكية على الجنُّود الذينَ سدُوا الطريقُ المامهم خلال مسيرة من مقر الحرب الديموقراطي. واصبب عدد من الأسخاص بجروح غير خطيرة. ويدا نُحُو خُمسة الاف متظاهر السيرة من مقر الحزب تابيداً لمبجأواتي سوكارنو بوتري التي ثواجه تحدياً على الزعامة من جانب منشقين عن الحرب خلال مؤتمر مدا اعماله امس الخميس في مدينة ميدان شمال جزيرة ووصَّفت ميجاواتي ابنة الرئيس الاندونيسي الراحل سوكارنو المؤتمر الذي ندعمه الحكومة بانه غير قانوني.

### خلافات حادة تخيم على المحادثات بعدتبني الجيش الجمهوري مسؤولية الانفجار في مانشستر لندن تتخوف من هجمات جديدة بين الحكومة الفيليبينية وجبهة مورو

وانتخبت ميجاواتي زغيمة للحرّب لمدة خمسٌ سنّوات في العّام ٣٩٣٠.

## فى بريطانيا وايرلندا الشمالية 🗷 لندن، بلغاست - روبتر - ابدي رثيس الشرطة في مقاطعة الرلندا

الشعالية السير شيو انسلي خشبته أمس الخصيس مِنْ أَن بِسُنَّ الجِيسُ الجمهوري مزيداً من الهجمات في بريطانيا وايرلندا الشمسالية بعد الهجوم بالمتفجرات الذي وقع في معينة سأنشسش الانكليزية نهاية الأسبوع الماضي. . . وجاء ذلك غداة تبنى الجميش

الجمهوري الابرلندي مسؤوليت عن الانفجار الذي وقع السبت الماضي واسفر عن اصابة حوالي ٢٠٠ شخص بجروح واضر بعملية السيلام في ً وقال السير هيو انسلي في مؤتمر

وتسوع ألمريد من الهسجسات داخل بريطانيا، واعتقد كذلك أنه من المكن وأعشرف رنيس الشسرطة بأزع شيء مـؤكداً في مـا يتعلق بالخطوخ الجمهوري ألابرلندي الذي بقائل من

وقال بعد تسليم تقريره السنوي

بريطائينا بعنصنا أنهى الجنيس الجمعمة وري الايرلندي وفيفيا لاطلاق النَّارِ اسْتَعَرَّ ١٧ شُهِراً بِنَفْجِيرٍ عِبُوةً ناسفة في لنَّدن وسنيَّارة مِفْتُكَّمَة في مانشستر نهاية الاسبوع الماضي

اقليمية للحكم الذاتي في المنطقة. وتصر الجبية وهي الجساعة المعارضة الرئيسية في المنطقة على سن الضنابط بين ٢١ و ٣١ عنامنا وان يكونوا عاربين ومن حملة المؤهلات، واضاف هذا للعبار يستبعد ٩٩ في ان تؤدي اي تُسَويةُ سلَّمية في نهايةٌ الاصر الى تشكيل حكومة يقُسونها اللثة من رجالنا باعتبارهم غير مۇھلىن، وتابع ان الاضفاق في عملية سسلمسون على رغم انهم يمثلون

ىئكرشا.

وجاء تصريح حيير بعد قليل من

اعدلان مندوية الهند في موتصر نزع

السلاح المنعقد في جنيف ان بلايما

• لا تستَّتليع التوقيع، على المعاهدة

التكامل هذه قد بشير حالاً من عدم ومن القضايا الشائكة تحديد عدد الرضى ويدفع المرفوضين مبرة اخرى المقاتلين المطمين النين سيتم بعجهم الى الحِبال لاستئناف قتالهم. في قدوات الجديش القبيليا بينني ومن القيضيايا الشيائكة كيذك ولجراءات هذا النعج.

وقسال نائب وربر خسارجسية الجبهة، حبيب شاشم أن الجبهة ترغب في ان يستوعب الجيش ما لا يقل عن ١٥ الف شخص. غير انه أضساف ان الجسيش لا يرغب في استيعاب سوى خمسة الاف من بينهم اعضاء مزجعهة مورو الاسلامية للتحرير المشقة.

ويصر الجيش كذلك على ان يكون

■ دافاو (الفيليبين) - رويتس -ظهرت امس الخميس خلافات حادة في شبان كينفية نمج قوات الشوار في سنان ميسب سي سي ملي المسلمين في الجيش الفيليييني على محادثات السلام التي يقول الجانبان

رسعياً امس الخميس.

#### نتكوقع التوصل الى اتضاق بشسان القضَّانا المتبقية. انفاق عام أن لم بكن لدى ضبياط الجبهة المنفسمين الى الجيش مؤهلات الضباط العاسين. مقصيلاً. والتقاصيل يمكن حسمها في وقال هاشم بيشترطون ان يتراوح وقت لاحق.

■ نيــوىلهي - أف ب - اكــــىت

لوزارة الضارجينة الهنبية سلسان

انها تسعث على الإمل في وضع حــــ لأضطهساد المسلمين ووقف تمردهم الذي بدأ قبل ٢٤ عاماً. وقال مندوبون من الجانبين ان الضلافات ظهرت ضلال اجتماعات تعهيدية عقدت لبحث التفاصيل الفندة لتسوية مقترحة قبيل بدع المحانثات وستتركز المحابثات التي تستم ثلاثة ايام في مدينة دافاو على تشكيل كيان اداري مؤقت تقوده الجسهة الوَّطنَية لتَّحْرير مورو الَّتي سُتَباشر وتنسق جــهـ ود التنميــة في اقليم مينداناو الجنوبي حيث يقطن خمسة ملايين مسلم.

والكيبان الذي سيطلق عليه اسم مجلس القيليبين الجنوبي للسلام والتنمية سيكون نواة لحكومة

# الهند تؤكد رفضها الانضمام

حيدر للصحافيين أن المعاهدة التي

الهند أمس الخمنيس انها لن تنضم الى معناهدة الحظر الكامل للتجارب النووية منذرعة باسباب تتعلق بالاس القومي، كما اكنت أنها تصنفظ بالخيسار النووي. واعلن الاسين العيام

الى معاهدة الحظر الكامل للتجارب النووية . باتت المفاوضات الجارية بشانها في الموضوع يشكل قلقا بالنسسة لنا، ملمنتما الى باكستان من دون ان

أحنيف في طورها النهائي لانناسب الهند بصيعتها الراهنة. واوضح: «لدينًا تحفظات. فنحن لا تعتبران الامر يتعلق بخطوة فاعلة نحب عالم خال من السلاح النووي، واضاف حيد ان سناخ الامن في جنوب اسيسا واقع وان

اصرآن ألحكومة على اجراء استفتاء عام قبل تشكيل حكومية حكم ذاتي. ويعارض المسلحون ذلك بقوة ضوفاً من أن ترفض العصد من الإقاليم التي يرغبون في أن يشملها الحكم الذاتي حكم الجيهة لها. ايرلندا الشمالية. غييسر أن كسيسيس المفساوضين الحكوميين مانويل يأن اعرب عن ثقته في التوصل الى اتَّفاق وقَّالُ واننا

صحافي أمس: وأعنقد أنه من الممن أن تقع هجمات في الرلندا السعالية. التألية التي سيتخنفا الجيش أجل انهاء الحكم البريطاني لإبرلندا

إنه محسب تقارير الاستنصبارات لأ يتكنني التنبق بما سيفعله الجيش الجعهوري الايرلنديء غيس أن أنسلي أشيار إلى أمكان مسول سريد من الهنجسات مي

ولم بشن الجيش الجمهوري أي شجمات في الرلندا الشمالية بالسما صَنَّدُ النَّهَاءَ وَقَفَّ اطَلَاقِ النَّارِ. عُبِر أَنْ النسلي قال إن أعمال العلق من المكن أن تستأنف في المُعاطعة

وخان الجيش الجمهوري اعتن في بيان أملى بالهاتف لأداعة وأر تي ايء الإيرانسية أن وحسدة عسسترية من الجيش الجعبهوري الامرلندي فامت بوضع تسحنة انقسجسرت في قلب بأنسست السبثء وأبدى الجيش الجمهوري في البيان وأسقه الشديد للاصابات في صفوف الدنبين، وألقى الهجوم الأضير بغللاله عشي المحادثات المتعددة الاطراف في شان

مستغيل الولندا الشمالية التي بدأت في العاشر من الشهر الجاري، وقال الجبش الحمهوري إنه وجه انذاراً مبدراً قبل ساعة وها يقيقة من الحابث النفادي الإصابات ووقع الانعتجار في سوق تجارية

مردحمة، بينما حابث الشرطة مخلى المنطقسة بعسمها وجست الشباحنة وهدا الهجود السابع الذي قاميه ثوار الحيش الجسهوري منذ الناسع عن شبياط (فيدراير) المأضي بعد أن

أعلن الشوار انتهاء هيئة تبيوها قبل واتهم الصبش الصميهوري في بيانة بربطانيا بأنها أهدرت فرهنا الناحينيا باعلايه الهدية في يهاية أب

الفسطس: ١٩٩٤. وصعت سريطانيسا وايرتفدا شين فين من المشارِيّة في مساديّات السلام لمِنَى بِلْغُسَاسِينَ إلى أَنْ يِعِلَيْ الْجِسَيِشِ الجعهوري تخليه عن العنف

AL HAYAT FRIDAY 21, JUNE, 1996 ISSUE NO 12170

الغبيش ان وجود سلطة النقد أمر

ايجابي بحد ذاته، لانها تقوم مقام

المصارف المركارية في النول الأخسري

من حسيث الرقسابة عَلى المصسارف،

بعد الحصول على الموافقات اللازمة من وزارة الاقسماد الفلسطينية،

ومُرْاقَبُ الشيركيات، وسلطة النقيد

واقاد السيد الغبيش أن القوائد

والعمولات الدائنة في مصرف تزيد

على ٨٥ في المئسة من اجسمسالي

الايرادات. وتطورت ارصـــدته لديّ

للصارف الأسرائيلية والمحلية بنسبة

١١,٠٢٦ مليون بينار، بعد ان كانت

٦,٩٠٦ عــام ١٩٩٤. وســجل حــجم

القروض والتسهيلات الانتصائية

نسسة زيادة بلغت ٣٥٣ في المسة في

نهاية ١٩٩٥، مُقارنة بالحجِّم المحققُّ

وتتوزع القروض والتسهيلات التى

بمنحها المصرف على ثلاثة قطاعات

رئيسية ويستحوذ قطاع النجارة

الْعَـامَـة عَلَى ٢٥ فيّ اللّـة، وقطاعـا

ووصلت الأرقسام عسام ١٩٩٥ إلى

رُبادة بلغت ٦٠,١ في المئة.

في نهاية , ١٩٩٤

القلسطينية.

ALHAYAT / BUSINESS

النفط فى سوق لندن 11,10 (مزیج برنت)

اقفالالخميس \$ 445.1-(يولار . برميّل) السعر السابق تسليم آب (اغسطس) ٦٦ 440, £-

الذهب

في سوق لندن

تسهيلاته الانتخابية ارتفعت بنسبة ٣٥٣ في المئة

# البنك التجاري الفلسطيني يؤسس ٧ فروع قبل نهاية السنة الجارية

موجوداته، التي بلغت نحو ٢٠ مليون دينار أربني. وحقق ربحاً صافياً بلغ

٣٧١ الف ثيضار وبذلك تمكناً مُنّ

تَعْطِية الخسائر، الَّتِي سجلت خـلال

الدولار \*

فى سوق لندن

(\* ١٧,١١ توقيت لندن المسيقي)

■ قسال المعنس العسام لـ «البدك التجاري الفلسطيني خالد الغبيش لـ دالحياة، ان الصرف سيفتتح سبعة فروع، أبل نهاية السنة الجارية في نابلس والبيسرة وبيت لحم وغيرة والعيزرية وابوبيس. وحند نهاية الشهر الجاري، لفرع

العيزرية ~ أبوييس، ومنتصف الشهر المقبل لغرع نابلس، ونهاية تشرين الأول (اكتوبر) المقبل لفرع البيرة. ولم يحدد أي تواريخ لساقي الفروع، لكنه أكد انها ستؤسس قبل نهاية السنة. وأشار السيد الغبيش الى أن السنة المقيلة ستشهد انطلاقة المسرف الى الضارج، وسيكون الأردن المحطة

الأولى على مفكرة نشاطاته نظرا الى العلاقات المسيرة بين الشعبين الغلسطيني والأربني، ووفقة لمبدّاً التحيامل بالمثل، حييث بوجيد في فلسطين تحوُّ ثمانية مصَّارِفٌ أربنية. وعسبس المدير العسام لدالبنك التجاري الغلسطيني، عن أمله في أن يتمكن المصرف من تقديم خدمات الى عملائه في الخارج بواسطة مصارف اجنبية يتم التحاقد معها، وفتح اعتمادات عبرها، للاستغناء عن خسسات المصارف الاسترائيليية في منصال الأعشمادات. وأكند وجنود

اتصالات بين المسرف وعسد من

المصسسارف في أوروبنا والولاينات وعن المعوقات التي تواجه نشاط ، البنَّك ٱلدِّجَارِي القلمطيني، اشبار السيد الغبيش الى أنها تتمثل في ضبالة راس مبال المصرف قبياه بالصارف الأخرى خصوصاً الواقدة، وندرة الكوادر المؤهلة القسادرة على لدارة الفيروع. اضيافية الى الركبود الإقتصصادي الحالي، الناتج عن الحصصار الأسرائيثي للمناطق إلفاسطيئية وحنالة التكرقب، التي تُسود أوْساط المستفعرين بعد توليّ حكومية اللبكود السلطة وعدم انفاء النول المانحة لالتزاماتها المالية، واغلاق الاسواق الاسرائيلية أمام العمالة القلسطينية. وقال «على رغم

معادسها إنبار

المصرفية، تمكن المصرف من مضاعفة

الأشهر الأربعة الأولى من مساشرتنا والتخطيطالها واشار الى أن مصرفه يعتبر من وعن مساهمة المصرف في عملية اكثر المصارف امتثالا لتعليمات سلطة التنصية الفلسطينية قيال ألسيد النقد، وتنفيذاً للقوانين والقرارات الصادرة عنها، ونلك بشهادة مسؤولي الغبيش دان ما يميز للصرف التجاري السلطة انقسهم عن غيره انه افضل مانح للتسهيلات، وينكسر أن المصرف التجساري حبيث بلغت نسبة القبروض الي الودائع نحو ٦٠ في الثنة، في حين لم تاسس في ٢٢/١٠/٢٢ وباشـــــر نشاطه في أب (اغسطس) ١٩٩٤ براس تَرْدُ نَسْبَةَ الْمُعَمَلُ الْمُعَامِ فِي الْمُصَارِفُ مال مقداره ١٠ ملايين بيتار أربني، الأخرى على ٢٢ في المئة. ونحن نرى ان فرصتنا الوحيدة للاستثمار تتمثل نقع منه ٧,٦٨٤ مليون دينار، وبعلاوة اصدار تضاف الى لحتياطات المصرف في منح قسروض مسعلينة لتسملويل

> ان نسَــبُــةُ القَـرُوضُ الى الودائع في الدول المستقرة كالأردن تتراوح، مثلاً، بين ٧٠ و٨٠ في المئة، وتطرق الغبيش الى الصناعية المصرفية واهميتها في عطية التنمية، واعتبرها حيوية جداً لأي بلد. وقبال دهناك ميصبارف تاسب

المُشاريّع، وتحقيق عائدٌ معقول، علَّماً

محليباً في غضون الأعوام الشلاثة الماضية، وهناك مصارف وافدة من الخبارج. ويقتسضي الصفياظ على الصناعة المصرفية القلسطينية حماية المصارف الوطنية الجنيدة ومن غير المعتقبول أن يتمكن متصرف ناشئ وجييد كمصرفنا من منافسة مصارف ذات تقاليد عريقة وتاريخ طويلء

وأشبار الى امكانات المنافسية فر بعض المجالات خصوصاً في مستوى الخدمة، وسرعة انصار العاملة، وسرعة اتضاد القرار. وهذه الأسور تعتمد على العنصر البشري، الذي يسهل التحكم به.

.\_\_\_\_ الانشاءات والصناعة على ٥٠ في المئلة، وتتوزع النسبة الباقسة، واضباف الكننا لانستطيع ومسقد ارها ٥١ في المئلة، على باقي للنافسمة بمنح فوائد أعلى من تلك القطاعات الاقتصابية. التى تعنيسها المصارف الأخسرى وارتفع حجم الودائع والتابينات خصوصاً إننا ننفع احتباطات مالية مِنَ ٢,٧ مِلْيِقِّنَ نَيَتْأَرَ فِي نَهَايَة ١٩٩٤، الرّامية، شائنا في ذلك شان المصارف الأخرى وندفع عليها فوائد للمودعين الى ١٠,٩ مليسون بينار في نهاية . 1990، علمـــاً أن هذه الأرقـــام هي ولا تُتَقَاضَى عَلِيهًا فِي الْقَابِلُ فُواتُد حصيلة نشاط فرع واحد فقط وهو المركز الرئيسي للمصرف في مبينة

عند ابداعنا لهما لدى سلطة النقيد القلسطينيةء

# من الارشيف: سيدة فلسطينية من غرّة تبيع حليها للانفاق على شراء الطعام. (رويتر)

### القائون رقم ١، تنحيصر مسؤولية الهِ يِـنَّــةُ المُنكورة في الرقابة علَى استثمارات المشاريع السعودية الألمانية تصل الى نحو ٢٠٠ مليون دولار

من محمد جمال عتابي:

■ قال القنصل العام الألماني في جدة فولفغانغ قيرته ان عند الشاريع المشخركة بين الشركات السعونية والشركات الألمانية بلغ ٧٠ مشروعاً باستثمارات اجمالية تزيد على ١,٥ بَلْيُونَ رِيَالَ (نَحُو ٤٠٠ مَلْيُونَ نَوْلِارٍ) فَي السَّعودية. واشار الى ان غالبية الشبركات تتعامل فقط في الخدمات الاستشارية والخدمات الآخرّي.

وأوضح أثناء المؤتمر الصحصافي الذي عَــَقــنَّته أمس شَــركــة (فــوكسْ المترولية العربية السعوبية، في جدة لمناسبة طرح منتجات جعيدة في السبوق ان المُشبروع المشبشرك يعنى بصورة رئيسية المنتجات التي تحط علامة وفوكس، في منشات المزج المتقدمة في مسينة ينبع الصناعية. وتنعكس هنه الأهمية في حقيقة أن ٧, ٨٥ في اللَّهُ مِن الصادرات السعودية الى المَانيًا عام ١٩٩٥ بِلَغْتُ قِيمِتِهَا ٢٠٫٧ بليون ريال معظمها من النفط الضام وه,٧ في المناحث منها من

البتروكيماويات وزيوت التشحيم ونوه القنصل الالماني بشسركة والصمراني والسليسان المتحدة ومجموعة وفوكس ويعشروعهما أنشترك مسركة فوكس البشرولية العربية السعوبية المحنودة، وقال ان والتعاون السعودي مع فوكس الألانية يمثل تعاوناً بين أفضل ما في العالم من الخبرة الابداعية في ميدان منتجات التشبحيم والدعم الفأعل الذي تقيمه

المملكة العربية السعوديةء وكشف لُنْغ نيو مانغ مدير ،قوكس، ان الجموعة حققت العام الماضي مبيعات بلغت ٢٠٣١ بليون مارك المانيّ وأنَّ للشركة مع اطلالة عام ١٩٦٦ قررتُ التوسع بشكل أكبر وترويج منتجاتها

شركة فوكس السويسرية حيث امتلكت الشركة ٣٠ في المئة من شركة مغلف العربية لزيوت التشحيم، التي تعتبر ولحدة من أكبر شركات زيوت التشحيم في المسعودية، ولا تزال المسمراني وألسليمان المحتودة تمك النسبة ولفت مدير «فوكس» الى ان تغيير اسم شمركمة دغلف العمرييمة لزيوت التشميم، الى شركة ،فوكس البترولية العربية السعوبية المحدودة، سيرفع ىن مستوى الوعي بشركة فوكس ويزيد

من سوقها العالمية، وقال ان محصة فوكس في السعونية تمثل ١٥ في المُلَّة من سوق الزيوت، وُكشف عن ان حجم استشمارات توسيع المصنع القائم في ينبع تبلغ ٥٠ مليون ريال.

وقال السيد احسن رشيد مدير دفسوكس، في السبعبوبية انه في ظُلّ التبقيم الإقبيمسادي الذي <del>تشبه</del>ده المسعودية والدعم للتواصل للقطاع الشاص السعسودي بئت شركة والصمراني والسليسان، عام ١٩٨٨ مصنع خلَّط الزيوتُ في مُحدِثَةُ بِنَبِعِ الصناعية الذي تقدر طاقته بِنَحقِ ١٥ الف طن متري سنوياً خلال ٨ ساعات

وفد رسمي الى باريس للبحث في اسقاط بعض الديون

# اليمن: صندوق النقديتوقع نسبة نمو تصل الى ٥ في المئة

الفترة القطة. من ابراهيم العشماوي:

■ توقع صندوق النقيد الدولي ان بحقق اليمن نموا حقيقياً في ارتفاع نسبة الحُخل يبلغ ٥ في اللَّهُ سُنَّة ١٩٩٧ آ وان بنخفض التصنع من ٢٠ في المئة السنة الجارية الى ١٠ في المئة سنة المسلة التضخم ١٩٩٧ عيام ١٩٩٥ التي بلغت ٥٥ في الملكة. وقالت نشرة يصعرها الصندوق ان عجز الموارنة الحكومية قد يصل الى ٢ في المشة من الناتج المحلي وان البيمن تنزم عيم تغطية عجيز الحكومة

بالاقتراض من المصرف المركزي أنط يغطى الجنزء الأكبير من منصادر واعتبر صندوق النقد الدولي ان الضريبي ضمّن اولويات الْأصلاح الهيكلي فضلاً عن لجراء اصلاحات في النحمة المنسة وأدارة الصمبارة والقطاع العام والخالة اصلاحات

قسانونية تعسرز من دور النظسام المصرفى. تُجِدُّر الاتشارة الي ان صندوق النقد الدولي وافق على منح اليمن قرضاً بلغ ١٣٢,٤ مليون وحدة سحب خاصة أي مسا يوازي ١٩٣ مليسون دولار لدعم الاصلاح الاقتصادي للفترة بين ١٩٩٦

و١٩٩٧ في برنامج للَّدعم بقيمة ٥٠٠ مليون يولار لثلاث سنوات: وغادر صنعاء امس الخميس وفد المدرين التنفيذيين في صندوق النقد الدولي الذي ضم ممثلي الدول الكبرى والمحموعة العربية بعد محادثات مع المختصين في الحكومة اليمنية شعلت تقويم أثآر برثامج الأصلاح الأقتصادي

فترة التوجه الاشتراكي الخالص

منتصف الستبنات العاقبة دكل من

تسول له نفسه إعاقة التحول نُحو

الاشتراكية، بناء على توصيات لجنة

المانسة شرقية كأن رئيس الوزراء

السوري في حينه يوسف زعين عهد

اليها صباغة قوانين اقتصادية منها

قانون العقوبات الاقتصادية. لكن هذه

القوانين لم تنفذ الاعندما تسلم خالد

الإنصاري مسهام وزارة العدل في

الثمانينات وأحال ألى المحكمة كل من

يخالفها. ويشبغل الأنصاري البوم

منصب رئيس الهيئة المركزية للرقابة

ويقول الدكتور عثمان العائدى رئيس

مجلس ادارة «الشسركة العسربية

السورية للمنشات السياحية، وهو من

النبن طالتهم أخيراً قرارات الحجز

الاحتياطي تتيجة عقد وقعته الشركة

المذكورة مع شركة الفرآت للنقط أنه

ليست لدى الهيشة المركزية للرقاية

والتفتيش سلطة على الشركتين لأنهما

قطاع مشترك وأنه طبقاً للمادة ٣ من

القبآنون ٢٤ لعبام ١٩٨١ المتبضيعن

انشناء الهيشة المنكورة ولتعليمات

مجموعة من أكبر شركات الأعمال في

في أمبأكن أخبرى من العبالم عن طريق

و النفتيش.

وزارة للال لقطأع العلاقات الخارجية ل والحياة، أن وقد المستدوق الحظ أن برنامج الاصلاح الاقتصادي بدأ يؤتي ثماره على أكثر من صعيد، ووعد بأنَّ بكون كشير من الأمور الضاصبة في أليمن محل نظر ضلال اجتماعات مجلس الإدارة.

ويرى صندوق النقسد الدولي ان الزمن المستفأد منه للمحساعدات الضارجية بشروط ملائمة سيكون حاسماً في أنجاحُ البرنامج مع الْأَخْذَ في الاعتبار خُدَّمة الَّنينَ الضَّارجي ليمن مقارنة باستيعاب الاقتصاد اليمني للل هذا الدين.

وأكد ان تطبيق البرنامج مدعوم بتوفير مساعدات فنية واسعة وسريعة من قسبل الصندوق وبرنامج الأمم المُتَّحدة الْإِنْمَائي. وتوقع صندوق النقــد الدولي ان

تتخلص البيعن مَنْ تراكعات خُلَمة الدين الخارجي بحلول النصف الثاني من السنة الجارية. وقال وكيل وزارة المال اليسعنيسة ان صندوق النقسد سيناقش في ٨ تموز (يوليسو) طلب اليمن الانتقال من صرحلة التقبيت الإقتصادي الى مترجلة الاصتلاح الْهِيكلي النّي سَتَوفر موارد كبيرة. واضاف سبيزور وفد رسمي برئاسة نائب رئيس الوزراء وزير النفط وعضوية وزير المال ومحافظ المصرف الركزي فرنسا في ١٥ تموز للبحث مع اعضاء نادي داريس في اسقاط بعض الديون الضارجية وجنولة الساقي ويبلغ أجمالي النيون البعنية نحو ثمانية بلاين تولاره

وعيرًا السبيد سنامي ابو طويلة، رئيس منجلس ادارة الشركة قرار التصفية الى متعرض الشركة لخسائر مالية كبيرة ولظروف انتاجية وفنية وظروف تسويق سيئة انت الى ارتفاع تكاليف الانتاج، وأضاف ان مجلس ادارة الشركة كان اتخذ قراراً بوقف

فسرن للصنع عن العسمل في العسام ١٩٩٣ حين التخسد وزير الصناعة والنجارة قراراً بحُّل مجلس الادارة وتشكيل لجُّنَّةُ لدراسة اوضاع الشركة ووضع تصور شامل لمعالجتها

بعدما بلغت خسائرها ٢١٥ في المئة من رأس مالها

# الهيئة الأردنية العامة لمصانع الزجاج تتخذ قرارا بتصفية الشركة

🗖 عمان – من صلاح حزين:

■ وافقت الهيئة العامة لشركة مصانع الرجاج الأربنية على توصية مجلس ادارة الشركة بتصفية نفسها لابقاء فرصة إمام المستثمرين لشراء الشركة واعادة هيكلتها اعتماداً على ما بقي في مصنع الرّجاج الذي تدبره الشركة

ً. وعينت الهيئة في اجتماعها غير العادي الذي وافقت فيه على التصغيَّة، لجنَّة للاشراف على عملية التصفّية. وكانت الهيئة العامة للشركة عقنت اجتماعا غير عادى لها في شهر نيسان (ابريل) للاضي ودرست عُدداً منّ البدائلُ بينها تصَّفية الشركة المتعثرة، وْكَلْفْت مجلس ادارة

انتُخب في الاجتماع المنكور بتسيير امور الشركة حتى يُبتُّ وقرر مجلس ادارة الشركة الجديد للكون من ١١ عضواً تصفية الشركة تلافيأ لتراكم خسائر مصنع الزجاج الذي تعيره الشركة حتى وصلت الى اكثر من ٩٠٣ مليونَ بينار

في نهاية العام الماضي، اي ما نسبته ٢١٥ في المئة من رأس مألها البالغ تسعة ملأيين ثينار. وينص قانون الشركات على ضرورة تصفية الشركة في حال تَجاوِز خَسَائُرهَا ما نُسَبِتُهُ ٧٥ في الْمُئَةُ مِنْ رأسُ

بمساعدة خبير اميركي.

وقال أن مُجلس ادَّارة الشركة قرر أن ظروفها لا تسمح باعادة هيكلة رأس المال واستثمار مبالغ اضافية فيها مآ جُعل التصفية هي الحل الأمثل.

وكان الخبير الإميركي اقترح ثلاثة خيارات العالجة اوضاع الشركة المتعشرة. الإول اعادة التشغيل بنوعية الآنتاج الحالية، والثاني اعادة التشغيل بنوعية انتاج افضل والثالث اعادة التشغيل بنوعية أنتاج منافسة في الاسواق الخارجية. وكل من هذه الخيارات وحتاج كلفة معينة تصل في الحال الأخيرة الى ما يزيد على ثلاثين

وأدى اعسلان قرار التسمسفيسة الى اعستراض بعض المساهمين الذين طالبوا بمصاسبة المسؤولين عن الشركة والنين اعتبروا مسؤولين عن تعترها طوال هذه المدف وكانت شُركة مصنانع الزجاج الاردنية تاسست في العام ١٩٧٤ براس مال مقدارة مليون بينار ما لبث ان ارتفّع الى ٠,٥ مَلْيُـونَ بِيثَارِ فِي ٱلعِلْمُ ١٩٧٧، وَفِي الْعِلْمُ ١٩٨١ رَفْعَ

راس المال الى جَمْسة ملايين نينار. وفي العام ١٩٨٤، اي بُعد عشير سنوات من تاسيس الشركة كانت كلفة اقامة المصنع بلغت ١٦ مليون بينار، وفي العبام ١٩٨٦ تمت زيادة رأس مبال الشبركة ليبصبح نحق تسعبة ملايين بينار تساهم الحكومة عبسر أنرعها الاستثمارية قَيهًا بما نسبته ١,٩٥ في المئة، أي بما قيمته

٣٥,٥ مليون بينار. وقال أبو طويلة ان اتصالات جرت مع شركات محلية واخرى اجنبية لاعالة تشغيل مصنع الزجاج، عير أن الاوضاع المالية الصعبة للشركة حالت دون ذلك ما حتم

وكانت وزارة الصناعة والنجارة اعلنت في العام 1994 خططأ لتمسحيح اوضباع المصنع وفستح خطوط أنشاج جديدة، واستخدام خبراء لجانب لتشغيله بعد تأهيله، غير انها عادت عنها في وقت لاحق.

وفي العام المأضي عرض بنك الأردن الذي تبلغ ديونه المستحقة على المصنع أربعة ملايين دينار، التعويض **جزائياً** على المساهمين مقابل تملكه واعادة تشغيله، غير أن هذا العرض رفض ايضاً.

وانحى عندً من اعضاء الهيئة العامة باللائمة على الحكومة التي تملك الجزء الإكبر من رأس مال الشركة، لعدم تحاويها مع هذين العرضين اللنين قدما ضمن عروض

المغربوقطريوقعان

اتفاقاً للتعاون الاقتصادي

ألاعمال.

## عثمان العائدي لـ الحياة :

# لارقابة على ـ واحتكم الى القضاء في الغاء قرار الحجز

🗆 لندن - من رؤوف قبيسي: تابعتين للقطاع المشترك هما شركة ■ تجــري الحكومــة الســوريـة مرفأ اللانقية الملوكة كلياً من الدولة وشركنة دشوكنولاته الغيراويء التي تعديلات على قانون العقوبات تملك الحكومة معظم أسهمها. الاقتصادية. وكان القانون وضع في

وكنان قرار الحجز الاحتساطي الذي وقعه وزير المال السوري خالد المهايني طاول ممتلكات أأعاندى ومعتلكات رجنال اعسمال سوريين أخرين وممتلكات زوجاتهم وكنثك ممتلكات مسؤولين منهم وزير النفط نائر النابلسي ووزير المأل السابق محمد حمدي السقا ووزراء سياحة سانقون.

وقال العائدي إنه ماض في دعواه ولا هُم له التعبُّويض المَّاديُّ وانْما ، وضع الأمور في نصابها الصحيح وأحقّاق الحق وإلغاء فرار الصحر الاحتماطيء وأوضح العائدي الذي أسس والشركة العربية السورية للمنشأت السياحية، وكان ولا يزال من كبار المستثمرين فيها إنها ليست المُرَّةُ الْأُولَى التِي يُرَفِّعَ فَدِهُا دَعَاوَى على مسؤولين في سورية، مشيراً الى أنه كنان أقنام دعاوى عدة على وزراء وريحها وأن الوزراء نفنوا قرارات المحكمة طبقة لنص مدريح في النستور وطبقأ لقرارات كان يصبرها رؤسياء الوزراء السيوريون فيور تسلمهم مهامهم ويلزمون بها كل

وزير مخنص بتنفيذ حكم القضاء والا

### يقدم تسهيلات مالية الى ٥ مصارف لبنانية

صندوق النقد العربى

■ بيسروت - «الحسيساة» - أعلن رئيس مُنْدُوق النقد العربي رئيس برنامج التجارة العربية البينية جاسم المناعي تقديم تسهيلات مالية في برنامج البنجارة العربية.

وُّرُارِ الْنَاعَيِّ امِسٌ وَرْبِرِ النولةِ للشؤونِ الماليةِ فؤاد السنيورة وبحثا في الاوضاع الاقتصانية اللَّبْنَانية. واعلن آلمناعي بعد اللقباء رغبة صي. ويهدف الاتفاق الى زيادة حسجم التعاون الاقتصادي وجركة المبادلات الصندوق في تقديم مزيد من التعاون للبنان في مجالات التمويل التجاري والتَّدُريبُّ المَّالي والاقتصَّادي. وَلَفُتُّ لَّى مَبْجَالاتٌ عَدة للنسعاونُ مع المسؤولين اللبنانيين في هذه المرحلة

المهمة للبنان التي يحتياج فيها الى مزيد من الدعم والجهد المسترك. وقال وسيتم تقديم تسهيلات مالية مهمة، وبدا البرنامج تقديمها الى خمسة مصارف لبنانية اشتركت في

برنامج التجارة العربية، وتعا المناعي ستصارف لبنانية اخبرى الى الانضيمام الى البرنامج. واكد دالاستعداد لشقييم مزيد من التسبهيلات المالية الى المصارف اللبنانية او الى الحكومة اللبنانية مَعَاشِرَةً. وأشَّارُ المُنَاعِي الى أنْ حَجْم التمويل مفتوح من جانب برنامج التجارة العربية للبنان ويبلغ راس مال البرنامج ٥٠٠ مليون تولار اميركى وتبلغ حقوق المساهمين فيه ما يزيد على ٦٠٠ مليون دولار وهذا من شيانه مسساعدة لبنان والدول

### 🗀 الرباط - من محمد الشرقي:

■ وقّع المغرب وقطر اول من أمس اتفاقاً للتعاون الأقتّصاديّ والتجاري والتجاري والتجاري والتحاري المناه من المناه المارية الما

مختلطة ستجتمع في وقت لاحق. وقع الاتضاق عن الجيانب المغربي يُئِسُ الحكومة عبداللطيفُ القيلاليِّ، وعن الجانب القطري وزير الخارجية الشبيخ حمد بن جاسم بن جبر ال

ونكرت مصادر مغربية رسمية ان المغسرب وقطر قسررا تأسسيس مكتب سياحي مُغربي في قطر لتسهيل مهام وكالات السفر والسياحة، وتزويدها بالمعلوميات المتيصلة بالنشياطات السياحية في البلدين.

التجارية بين البلدين، وانشاء مكتب

لُلسيَّاحَةٌ الْغَرِّبِيةَ في الدوّحة. وكِان البلدان وقعا العام للاضم

رــــــ .مبدس وحما العام للاقبي الفاقأ لانشاء شركة مختلطة قايضة ---

لتشجيع تدفق الاستثمارات الخاصاء

## بيع أسهم كم شركات تابعة لاالقابضة المصرية للنقل

قبال وزير قطاع الاعمبال المصبري العام عاطفَ عبيد إنه تقرر طرح اسهمُ ٤ شركات تابعة للشركة «القابضة

ودنمسيساط للحساويات، ودالقنال للتوكيلات الملاحدةء وأضساف أن الإيرادات السذوية للشركات التابعة بلغت ١٢٢٨ مليون جئيه (٢٥٤ مليون بولار) بزيادة ١٦٦

مليون جنيه (٤٨.٩ مليون بولار) على العام المُأصِّي وينسبة ٢٠٥١ في المئة. واشار إلى أن الفائض قبل الضّرائب

> المصرية للنقلء للبيع وتشكيل سجلس إدارة جديد. ّ والشرّكات هي والسويس للشحن، ودبورستعيد لتداول الماويات،

بلغ ٢٥٤ مليون جنيه (١٠٥ مسلايين دولار) بزيادة ٦٤ مليون جنيه (١٨.٩ مليسون دولان على العسام الماضي بنسبة ٢٧ في المئة. ونكر انه تقرر تشكيل لجنة خاصة من خبراء وزارة النقل وقطاع الاعمال والجمعية العمومية للشركة القابضة

لدرس مواضيع خدمات النقل الطأوعة

والاستثمارات اللازمة لتلك الخدمات

التي تقدر بنحو ٨٠٠ مليون جنيه

(۲٤٠ مليون دولار).

تنتبشر والصياة، حيثما ينتشر قراؤها، فلا تغتقد نهاراتكم صحيفتكم

حوكموا جزآئياً.

ذلك أن توزيع والحياة، بات يغطي معظم للدن الرئيسية في للملكة المتحدة. أينما كنت في أكثر من ٤٠ مدينة في إنكلتره وسكوتلندا، يمكنك أن تستمتع



۲۷ ملیون بولار).

وقال المصرف أنه تلقى طلبات على شهادات أيداع لمدة ٥٠ بوماً بقيمة ١٢

لليون ليرة بغائدة ١٢,٧٥ في اللة، بينما تلقى طلبات على الشهادات التي تبلغ

الناتج الحلي البحريني ينمو ٢ ٤ في المنة عام ١٩٩٥

المنامة - رويتر - قال وزير التجارة البحريني على صالح الصالح ان
 الناتج للحلي الاجمالي أرتفع بنسبة ٢,٢ في المته عام ١٩٩٥ مقارنة مع العام

وأضاف: وعلى رغم أوضاع العام الماضي فإن الناتج المحلي الاجمالي نما

سبة ٢, ٤ في المنة وأن العجز في الموازنة الحكومية انخفض بحدة من ٣. ١٢٠

وتنتج البحرين نحو ٤٠ الف برميل من حقولها كما تحصل على ١٠٠ الف

طيون دينار الى ٢٥,٢ مليون ديناً معظمه بسبب ارتفاع اسعار النفط الخام،

وتستورد البحرين كذلك نحو ٢٠٠ الف برميل يومياً من النفط الخام

وتوقع الوزير البحريني ان تسترد البحرين مركزها كنطقة وصل مهمة في التجارة بعد اكتمال مشاريع البنية التحتية.

تونس والأردن يكثفان مبادلاتهما التجارية

 قونس - «الحياة» - اتفق الأربن وتونس على تكنيف المبادلات التجارية بينهما، وقال رئيس المركز التجاري الأربني في تونس اسامة الاسعد أن

ورنيسي الوزراء الأرمني عبدالكريم الكباريتي والتونسي حامد القروي اتفقا

فيما قدر حجم الصادرات التونسية الى الأردن باقل من مليون دولار.

بين البلدين الى عشرة ملايين دولار..

خلال أجتماع اللجنة العليا المشتركة أخيراً على زيادة حجم المبادلات التجارية

وقدر حجم الصادرات الأردنية الى تونس العام الماضي بسبعة ملايين دولار

تعاون بين الخطوط التونسية والسعودية

الى تونس أمس في زيارة رسعية تستغرق أياماً لدرس امكانات تطوير عمل.

حاج على للبحث في تعزيز التعاون بين الشركتين وتوسيع مجالاته.

• تونس - «الحياة» - وصل المدير العام للخطوط «السعودية» خالد بن بكر

ويجري بن بكر محادثات مع رئيس مجلس ادارة «الخطوط التونسية» طاهر

الراجحي تقدم خدمات جديدة لعملائها

برميل يومياً من حقل بحري مشترك مع الملكة العربية السعودية.

منتَّهَا ١٠٠ يومًا بِقيمة ٢٦ بليون ليرة وَفَائدتها ٧٥ ١٤ في المنة وَهِي الفائدة

عينها للاسبوع الثالث على التواليّ. وتبدأ مدة هذه الشهادات اليوم الجمعة.

ليرة (نحو ٢٠ ، ٢٤ مليون دولار).

مصرفلينان الركزي يصدر شهادات ايداع بقيمة ٣٧ مليون دولار

 بیروت - رویتر - قال مصرف لبنان (المرکزي) انه أصدر أمس الخميس شهادات ايداع قصيرة. ا الأجل للمصارف التجارية بقيمة ٥٨ بليون ليرة (نحو

وكان حجم احدار الاسبوع الماضس ٥٤ بليون

# الأنباء عن تأسيس شركتي تأمين وفنادق تؤثر على سوق الاسهم في الامارات

■ تتسريد انبساء في ابوطبي عن قرب تاسيس شركة تأمين جديدة برأس منال ۳۸۰ مليون درهم وشتركية للقناسق براس مال ١٠٠ مليون برهم. واكتت مصادر في السوق ان الحديث عن تاسيس الشَّركتين ترك تأثيراً على سوق الأسهم للحلية بعد ان غاب عنها تاثير للضاربات التي سيطرت على السوق خلال الاسابيع

وأكدت الدوائر الاستشمارية لن المُضَارِبات انتهت في السوق وبرزت حركة واسبعة من الشداول بعد أن وصلت الاسعار الى مستويات جيدة

وقال شبير الأسهم في الامارات رهير الكسواني ان الإستقرأر عاد الى السوق بعد متضاربات وتقلبات في الأسعار تخللتها فترة عصيبة شهدت فيها السوق مضاربات مكشوفة بهذا

وقال: وإن المضاربات افرزت نتائج مختلفة على صعيد الأرباح والخسائر إضافة الى اكتساب المتعاملين خبرة مُهمة في سُوق تتلاّحق فيه التطورات

ونكر الكسواني ان السوق تأثرت بلخبار عن قرب تاسيس شركة

معرض مشروع لبنان ٩٦٠

لرجال الْأَعْمَال الأجانب والعرب مما أعاد الَّى الأَثْهَانُ أَيَامُ

الازدهار الاقتصادي والسياحي للاضية والتّقت في وسُط

بيروت امس نحو ٢٠ بعثة اجتبية ورجال اعمال يَمثلون

واشترك اكثر من ٥٠٠ شركة من ٢٧ دولة معنية بقطاع

البناء والاتصالات والكهرباء، في «معرض مشروع لبنانّ

٩٦، في سياحية الشبهداء الذي يُستشمر الي ٢٤ هـزيران

(يونيسو) ١٩٩٦، ويمكن ان يزوره أكستسر من ٢٠ الف زائر

وتطمح الشركات الى عقد صفقات تجارية وتعيين

ممثلين ووكَّلاء لها في لبنَّان والمنطقة، والعبور منَّ شَلَّالُ

بيروت الَّى أسواق المُنطقَة كافَّة مما يعيد الدور التاريخي

وأصحاب المشاريع والتجار ورجال الأعمال من المنطقة

أحدث التقنيات للبناء والاعمار، تشمل للعروضات مواد

ومعدات وأبوات البناء ومواد السكور والزكرفة، واجهزة

ومعدات الكهرباء والإنارة والتكييف والتهوثة والاتصالات

اقدوم رجال الاعمال والصناعيين الاجانب حيث يتواجد

اكثر من ١٠٠ رجل اعمال من ايطاليا و٩٠ من اسبانيا و٨٠

من المانيسا و٢٦ من قسرنسسا و٣٣ من بريطانيسا و٧٥ من

اليونان و٦٠ من النمسا و٧٠ من بلجيكا و٢٠ من سويسرا

اضافة الى ٣٠٠ رجل اعمال من تشبيخيا وكندا وفتلندا

والمجر واللوكسيميورغ ومالطا ورومانيا. وتمثل الاشتراك

العربي بوفود تضم اكثر من ٩٣ رجل اعمال وصناعي من

المتلكة العربيبة السعودية ودولة الكويت والبحرين

لبنانُ الى لعب دوره التجاري والخيماتي المُعيرُ في المُنطقة،

والى أهمية سوق ورشة البناء والاعمار اللبنائية للشركات

ويعكس هذا العدد القياسي منّ المشاركين الثقة بعودة

والامارات العربية المتحدة وعمان والأردن.

وتضَّم المجموعات المشاركة في للعرض رقماً قياسياً

وتقدم هذه الشبركيات للمبهندسين والاستبشر

متخصص منهم ٢ ألاف شخص من خارج لبنان.

الذي لعبه لبنان كنقطة وصل بين الشرق والغرب

أكثر من ٣٥٠ شركة عالية.

مما أثار مسوجة من ردود الفعل خصوصاً ان رأس مال شركة النامين يفسوق رؤوس أمسوال أربع شسركسات رائدة في أبو طبي وستكون شبركة الفنادق إضافة للشركة السناهمة الوحيدة في سوق ابو طبي خصوصاً ورحب المستشمرون في السوق بينة اضافة الى الشركات المساهمة

كان مرتفعاً بسيب أرتفاع الأسعار الي

﴿ مُمَّا يَخْلُقَ فَرَصَّ اسْتَثْمَارَ جَنْئِدَةً، فَي وتستوعيها يسرعة. حين تخلوف المساهمسون في قطاع التنامين والغنائق من احتمال تاثر اسبهم الشبركيات القبائمية سلبيياً خصوصاً أن اسعارها مرتفعة ولم تصل الى هذا المستستسوى منذ واكد الكسواني ان حجم المبادلات

درهماً، ودبنك دبى التحاريء بسعر مستويات مرضية للبائع مما وفر • هُ برهمــــأُ للســـهُم ودالعينُ الأهليــة مزيداً من العروض في السوق. واكد مركز الامارات التجاري ان السبوق شبهيت نشباطأ ملحبوظأ ويكمبيات تجارية، في حين لا تزال الطلبات تلوق العرض. وقال ان الاستقرار عاد الى السوق بعد انتبهاء سوجية اللضياريات

و،بنكٍ بني الاسسلامي، يستعسر ١٨٥

السوقّ سينتج عن نلك زيادة في حجم القداول وتملك صغار المستثمرين للأسهم، الأمر الذي سننجم عنه حركة تداول نشطة خصوصاً أن السوق عطشسة للاصبيدارات الجسبيدة وشبهدت السوق الأسبوع الماضى تداولا نشطا وبيعت كعبات تجارية من اســهم دينك بني الوطني، بسـعـر ٧٠ ٧٠٠ برهماً للسنهم، كسماً تم تداول استهم الفتادق يستحر ١٠٢٠ برهعنا وثم تداول كـمـيــات تحــاريـة من

اسبهم مبتك الامارات الدولي، بسعر ١٨

واشسار المركسز في تقسريره

الاسبوعي الى ما تريد في السوق عن

قرب أنشاء الشركتين الجديدتين وأكد

انَّهُ في حسالة طرح الشسركستين في

للتامن/بسخر ١٢٥٠ برهماً للسهم وشركة ابوظبي الوطنية للتامين يستغر ٩٥٠ درهماً للسهم الواحد. كما تم تداول كميات صغيرة ومتوسطة من اسهم واتصالات بسعر راوح بين ٥٥٠ و٥٥٠ درهمساً للس وتداول اسسهم شسركسة دالاتحساد العقارية، بسبعر ١٩ درهماً للسبهم

#### خـصـوصـاً على استهم شبركـة «تبي للاستثمار، ورأبو ظبى لبناء السفن، وتوقع استمرار هذا الستقرار حتى بداية الموسم في ايلول (سبتمبر) ٣مشاريع جديدة بكلفة ٨٢٥ مليون دولار بيروت: افتتاح

زيادة انتاج شركات قطاع الاعمال العام من الاسمدة بنحو مَلَيـون طنَّ تضاف الى الكمـيـة المنتـجـة عن طريق تأهيلً مصنع طلحا الذي سيحقق زيادة ٣٠٠ ألف طن من الإسمدة الإرْوتْية، ومصنع ابو زعبل الذي يحقق ٢٠٠ الف طن من الاسمدة الفوسفاتية، ومصنع السويس الذي يحقق زيادة قطاع الإعمال العام بلغ العام الْمَاضَيي ٢٠٤ مليون طَّن اسمدة اروتية و٢٠١ مليون طن اسمدة فوسفاتية و١٠١ مليور طن

الشركات التي ستقوم بعملية التاهيل وستستغرق بين ١٨ و ٢٥ شيهرا بكلفة قدرها ٤٠٦ ميلايين جنيه (١٢٠ مليون دولار). ويأتى تخطيط الحكومة المصرية لزيادة الطاقة الانتاجية من الاسمدة في مواجهة الزيادة المتوقعة في الرقعة الزراعية والمحاصيل اد تنوي النولة زرع ٦٦. أ مليون فدان رز بزيادة ٦٠٠ مليون فدان ونحو مليوني فدان قَمْحًا والتوسع في انتاج الفاكهة واستَصلاح ١٠٥ مُليون

🗆 بروكسيل -

🗌 القاهرة - من جابر القرموطي: ■ انجزت الحكومة المصرية خطة عاجلة تهدف الى

وتم درس تأهيل المصانع الثسلاثة على أن تعسسد

القمة الأوروبية في فلورنسا مصرتقر خطة عاجلة

من جهة ثانية تدرس ثلاث شركات كبرى هي ،ابو قير، الاول (ابو قير ٣) بليون جنيه (٢٩٥ مليون دولار). ويتوقع ان يصل انتاجه إلى ٨.٨ مليون طن ومشروع الكوك بكلفة دولار) وينتج ١٠١ مليون طن.

من نورالدين الفريضي:

■ تخيم أزمة مجنون السقر، البريطاني على اجتماعات القمة الأوروبية في فلورنسا (ايطاليا) لتحتل الحير الأكبر من محادثات القادة الأوروبيين. وتنتظر النول الـ وقف التعاون، مع الاتحاد في مقابل الموافقة على خطة رفع الحَظر عن

انتقاله الى مخ الأنسان.

البريطاني مالكولم ريفكيند عشية القصة عن تفاؤله بوجود ،حظوظ

ويتسوقع أزيت مسرض رئيس

يستبب ربط بلاده منسار أتضاذ القرارات الشتركة في الإجتماعات الوزَّارِية السابقة معَّ الأرْمة الأمر الذِّي عَطل أكثر من أربعين قراراً في

ازمة جنون البقر البريطاني

تطغى على اجتماعات

بعض مشتقات اللموم البريطانية

ونستها التقدم بشكوى ضد

المقوضية الى ستكسة العبدل

الأوروبية في شأن قرار الضنته

ستصف الشهر الجاري بتخفيف

الحظر عز مشتقات الصبلاتين

والنضاع والحبيوانات المنوية

والآفنصائية المدرجة في جدول

أعمال القمة الأوروبية في مجالات

السياسة الضارجية والأتصاد

النقدي ومصعاهدة الشقة، بين

الإطراف الاجتماعية ومفاوضأت

ونكرت مصابر فأرنسية

الرئيس الغرنسي جناك تسيبراك

سيحض رئيس الوزراء البريطاني

جون سيسجمور على العمول عن

التسركاء الأوروبيين في سقابل

التأكيد الجماعي على خطة رفع

الحظر بشكل تدرجي استنادا الي

رأي لجان البياطرة وخبراء التغنية

مراجعة معاهدة ماستربخت.

وستطغى الأزصة الببريطانية

غَضُونِ ثُلَاثَةَ اسْابِيعٍ. وقد تحتد المواجهة بشكل خساص بين بريطانيسا والدول الأعضاء (الكانيا والنمسا وبول البنلوكس) التي تشديت في الفترة الإخبيرة ولم تقبل رفع الخظر عن مستقات لحوم الأبقار البريطانية. وكانت المانيا أعلنت عبم تقييها بقرار المفوضية تخفيف الحظر عن

ليل الاربعاء - الخميس على الخطة التي عرضها الجانب البريطاني لإبادة نصو أربعة ملايين رأس بقرةً في غضون أربع سنوات لاستئصال صرَّض «جِنونَ ٱلبِقرِ ، المُستَبِهُ في وأعسرب وزبر الضارجسة

١٤ من يريطانيا العدول عن مسياسة لحنوم الإبقار بشكل تدرجي ووفق رأي اللجان العلمية المتخصصة وكانت لجنة البياطرة اجسعت

للتـــوصل الى حل وسط بين بريطانيا وشركائها خلال أحتماعات القمة الجمعة والسبت في فلورنسا. وأبدى وزير الخارجية الأبطألي رئيس المجلس الوراري لاسبارتو ديني بعض الشقية بأر بريطانيا لن تقف ضد الإجساع الأوروبي في قنصة فلورنسنا. وعلم رغم اتفأق البياطرة في شان الخطة البريطانية وتصريحات القفاؤل ستطّغى الإزمة التي انفجرت بيّن بريطانيا وشركائها في ثهاية أذار (مارس) الماضي على جنول أعمال

الوزراء البِريطاني الى انتقادات

لزيادة انتاج الاسمدة

• • • الف طن من الأسمدة الإزوَّتية، عُلَما أن أنتَّاج شُركَات اسمدة بوتاسية.

ودالكوك، ودالسويس، ثلاثة مشاريع جديدة لانتاج الاستدة بكلفة ٢٠٨ بليون جنيه (٨٢٥ مليونٌ دولار) ويكلف المشروع ١٢٠ مليون جنيه (٢٧١ مليون بولار)، وينتج ١٠٠ مليون طن ومشروع السويس بكلفة ٩٠٠ مليون جنيه (٢٦٦ مليون وعلَّمت والحياة، أنَّ هناك نية لتشكيل لجنة من وزارات

الصناعة والزراعة والتجارة وقطاع الاعمال في مصر لدرس مشكلة الاستمندة سنواء من حبيث المشناريع الصالينة وتجديداتها والمشاريع المقترحة.

٢,٦ مليون شخص ثروة كل منهم اكثر من مليون دولار يستثمرون ٩٦٠٠ بليون دولار في الدول الصناعية

الى أن المسارف الخاصة كانت بالكاد تعرف

مصادر تكاليفها وعاندانها، ما عنى عملياً أن

نسبة ضَنبيلة من الربائن الرابحين دعمت باقي

والمعروف في الاوساط الصرفية الخاصة،

اسوة بعدد كبير من الاوساط الاقتصادية

الأخرى، أن ٢٠ في المنة من الزيائن يولُد ٨٠ غي

لكن البيريك براس، الشريك في شركة ميتشل ماديسون، الاستشارية بقول ان هذه

النسبة (٨٠/٢٠) عادة ما تنطبق على العائدات.

واما بالنسبة الى الأرباح، غقد يوك العشرون

الزيانن ومولتهم.

المئة من الأرباح.

# القطاع المصرفي الخاص يتغير خلال ثلاث سنوات

الخاصّ، التي اصبحت مقبولة على نطاق واسع في قطاع النشباط الصبرفي الخاص، على رغم أن هذه الحسابات غير تقيقة وتقريبية، أن نصو ٢,٦ مليون شخص في العالم يمك كل منهم ما تزيد فيحته على

الصمرفي الخساص عموامل ديموغسرافسية

١٦٠٠ بليون دولار في دول هؤلاء الميسورين، علماً بأن ٢٥٠٠ بليون دولار من هذه الثروة العالمية الطائلة مستثمر في الولايات المتحدة وفي قطاع المسارف الخاصة فيها (للمسارف التي تخدم الافراد). لكن في التقديرات الموتَّوقة أن مبلغ ٢١٠٠ بليون تولار مستتَّعر في مراكز الاوقشور، وإن معظم هذا للبلغ متشمر في الراكز للصرفية الاوروبية التقليدية مثل سويسرا ولركسمبورغ ولندن واللجا الأمن من المضرائب أي جزر القناة البريطانية (البحر الفاصل بين بريطانيا

الاسواق التقليدية.

ويتم استثمار معظم هذه الثرزة البالغة

في الأعوام المقبلة. وبيدوان محرك هذا النموفي النشاط

مليون بولار من الموجودات الخاصة.

🖿 لا يتكهن إلا عــند قليل جــداً من

وجغرافية أفما تمت وراثته من الأعوام الذهبية في الخمسينات والستينات، وما تم توليده من مروات طائلة في التمانينات والتسمينات واصل امداد الطلب بالوقسود على لدارة الموجودات في الاسواق التقليدية مثل الولايات المتحدة واوروبا والشرق الأوسط ومنجهة لخرى، أدى التوسع او الامتداد الاقتصادي للى توليد للتروة في أميركا اللاتينية والشرق الاقصى يسرعة فاقت سرعة توليد الثروة في وفي حسابات مصرف وتشيس مانهاتن

استثمار

☐ لننن - من جورج غراهام (فايننشال تايمز):

العاملين في قطاع الخدمات المالية في العالم بتَّقة واطمئناًن بأنَّ نشاطه سينمو بين ١٠ و٢٠ في المئة في خلال السنوات الخمس المقبلة، وهَذَا للعندُ القليل هو الذي ينشط في النشاط المصرفي الخاصّ. ويقلول نحو ٧٠ في للثلة من كسسار

ممنذ فبشرة قبصبيرة وسنغافورة تلعب بوراً

للسوولين التنفيذيين في المجال الصرفي الخاص، الذين شعلهم استفتاء قامت به شركة مبرايس ووتر هاوس، الاستشارية لكي تنشر نتائجه في دراستها السنوية، انه ينتظر ان تنمو عائداته بنسية عشرة في المئة أو اكثر

لكن نمو الثروة الأسيوية سبب ظهور مراكز مالية لضرى. ويقول جورج فيرغنيون، الذي يرأس قسم النشاط المصرفي الخاص في اوريا لحساب مصرف الشيس مانهاتن، الاميركي:

رئيسياً لكي تصبح سويسرا أسياء.

لكن رغم الجاذب في سبوق الخدمة المصرفية الخاصة، لا تعتبر هذه الخلمة سهلة فالمصارف الخاصة، التي تعلك الاسر عدداً كبيراً منها، وقُرت تقلينياً مُستويات عالية من الخدمة الشخصية لزيائنها، لكنها بقيت اجمالاً في منأى عن فنون الادارة المصرفية الحديثة. وأهذا يشعر نوو الاداء غير الجيد حالياً بين صحاب الصارف الخامنة بضغوط كبيرة تُمارس عليهم، فيما تجرى ععليات اندماج في

القطاع المصرفي الخاص على قدم وساق. ويقول ايان وودهاوس، الشريك في شركة دبرايس ووترهاوس»: «سيتغير وجه القطاع المسرفي الخاص في خلال ثلاثة أعوام، وبدأ

وكان من نتائج سوء ادارة الاموال او عدم كفياية هذه الادارة في الماضي ان الآداء كان غالباً خاصلاً ولا يمكن التكهن به أبداً ويعيداً جداً عن استعداد الزيون لركوب المضاطر ومعانياً لهذا الاستعداد.

وحتى عندما كأنت المسارف تقيس اداء الحقيبة النمونجية بمؤشرات السوق، غالباً ما كانت هذه المسارف تختار اهدافاً غير ملائمة. وكانت الحقائب الاقرادية تختلف كثيراً عن هذه الاهداف، رغم أن المستثمرين غالباً ما كانوا لا يفقهون ما يجري لأن التقارير المرفوعة عن الاستثمارات كانت تفتقر تماماً الى الشفافية.

ويقول انطوني مارشال، كبير السؤولين عن العمليات في وشركة النشاط المصرفي الخاص والانتمان، في لندن: «يوجد مقدار كبير من عدم الاهتمام والجهل، فالسنثمرون لا يفقهون مدى سوء اداء حقائبهم الاستثمارية». لكن بعض الزبائن يطلب حالياً استثمارات افضل واكثر انضباطاً معا كان متوافراً المواله. ويقول فيليب داروال – سميث الذي برأس قسم النشاط الصرفي الضاص في مصرف ورويال بنك أوف كنداء في لندن: معلَّى رغم ان

الاداء لا يزال يصتل المرتبثة الثانية بعد جودة

الخيمة، الا أنه أصبح مهماً جداً (في حسابات

الستثمرين والمصرفيين). أ فقد مالت شركة ،كونس اند كو، البريطانية أو وأدى سسوء الادارة في للماضي، ولا يزال،

في المنة الأعلى والاكبر ضعفي أرياح النشاط الأقشصادي كله أو حتى ثلاثة اضعاف هذه الأرباح، بينعا لا يخسر المصرف ولا يريح من

التى اجتذبتها العائدات المتازة التي يمكن

وتُجمع الاوساط المطعة حالياً على ان

السعر هو مجال التنافس الاهم، على حد ما

تقول دراسة وبرايس ووترهاوس، الضامسة

بالنشاط المصرفي مع الأفراد. وينشر حالياً معظم المصارف الخاصة، اذا لم يكن كلها،

الاتحة بالبدلات والرسوم التي يتقاضاها من

ويزداد عدد المسارف الضاصة التي تحلل

حاليا التكاليف والعاندات بغية مواجهة الصغوط

الكييرة التي تفرض على هذه المصارف زيادة

ريديتها. ويعنما تحسن مسترى فيم هذه الصارف الربحية ومسبباتها، تمكنت من ترشيد

الخدمات التي توغرها لكل قطاع من قطاعات

قاعدة الزيائن، وياتت تدير حقائب زيائن معيدين،

يردون عليها ارباحاً جيدة، في شكل جيد

ومتخصص، وتدير الاموال التي ترد عليها

وتنقسم الخدمات التي توفرها المصارف

الضاصية عادة على أساأس مستوى تروة

الزيائن. فالريحية تتماشى مع حجم حقيبة زيون

من الزيائن. لكن المسارف سعت ايضاً الى

تقسيم الخدمات وتوزيعها على أساس جغرافي

أرباحاً أقل في شكل جعاعي عام.

الحصول عليها من بذل رساميل ضئيلة نسبياً

باقي الزيائن، بل قد يخسس منهم أو بسبيهم. ويضّعف وإذا نظر المراقب الى الريصية من الزبائن لوجد إن النسبة ليست ٨٠/٢٠ بل مصارف خاصة ومن جهة إخرى شهد ميدان المسارف الخاصة اربياداً كبيراً في المسارف المتنافسة

الخدمة ألمتوافرة للنين يستخدمون خدمات الشميكات وسحب الامسوال والدفع المتكرر

بالتقسيم الكي للزبائن وهو أن المسرف الذي يمارس هذا التُقسيم يمكن ان يفوته مغزي النشاط المسرفي الضاص، وهو النشاط الم الفروض فيه أن يقدم ذيعة تتناسب مع حاجات كل زبون من الزبانن. وهذا النوع من العلاقة بين المسرف والزبون هو نوع تعتقد المصارف الصغيرة التي تملكها أسر أن بوسعها توفيره

ويقول وليم سولومون، الذي تسيطر اسرته على مصرف مرياً برانزر الضَّاص في لندن: ميذهب المرء إلى المصرف الخساص التي تُدار

ومن جهة اخرى زادت المسارف الخاصة

الحاجة الى تقسيم الزبائن وتقديم الخدمآت التي تتناسب مع أهمية كل فئة من فئات الربائن

استرليني من الموجودات ادارة مالية تختف عن

الكن ثعة خطر يكمن في الشمسك الشديد

شرونه له. وهذا أمر اكبر وأوسع من التصال

شركة « هاريس بنككورب، الاميركية، عنى سبيل الشال، نصو الشركييز عنى بعض المهنيين من الستثمرين، فيما قسم بعض المسارف خدماته الضاصبة على استأبُّ الافتاف الرجبوة من الاستثمار، أي أنه قلم زبائته الم فشات منها فئة والنين بيغون تجميع القروة، وفئة والنين يبغون ان تدار ثرواتهم لهم.

نشاطها واندفاعها في سبيل تسويق خدماتها. وهو التسويق الذي كان يُعتبر · غير محترد أو لاتق ولا ينسم بالوقسار اللازم،، ونالت بغسيمة اكتساب زيائن جند وادارة حصة اكبر من ثروة الزيائن الحاليين وباتت المسارف الخاصة كلها تدرك اعمية

وعلى سبيل النثال، يكتشف مصرف خاص يخدم فقط اصحاب الانشطة الاقتصادية الفاعلة المسورين جداً، كمصرف الشيس مانهاتن، غي سويسرا، أن زيوناً، يعلك من الموجودات ما قيمته ٢٠ مليون دولار، يستخدم على الارجح مصرفين فقط بينما من الممتعل جداً أن يستخدم زيون، يمك ما قيعته خعسة ملايين دولار من الموجودات، اربع او خمس مؤسسات. ويستخدم محسرة ولويدز، في العلكة المتحدة التحليل نفسه عندما يتدم لزيائنه النين يملك الواحد منهم أكتشر من ٧٠ ألف جنب

الدانتين، وهم الزيائن العانيون. في شكل أفضل معا بوسع الصارف الكبيرة ان

ومن شأن الاندماج ان يزيد الضغوط على المؤسسات لاسيما على المسارف المتوسطة الحَسجم، ويخلص براس الى القول: دعندما تكثر عطيات الاندماج في قطاع من القطاعات يُولِدُ بعض العمالقة ويعضُ صنعار الناشطين. وهذا في اعتقادي ما سيحصل في القطاع المصرفي الخاص.

ليَّى رأي مختلف اللجان العلَّمية. كشرط أولي لرفع التحظَّر».

القطعيان المستبية في اصبابتها بمرضءبوفين سيبونجي فيورم انسيفالوباتي، ونحرها. ولا تتوافر لدى العلماء بعد اللة عن عدم انتقال سرض جنون البقر الى مخ الانسان واصابته بمرض مكريتسفيلد جاكوب، بينما اكدت مرض جُنُونَ الْأَبقَارِ الى محَ القرد. ونظرأ لاجماع البياطرة ليل

ويرجح مراقبون احتمالات توصل قمة فلورنسا الى توصية سياسية برقع الحظر بشكل تدرجى ستساعد على محفظ ماء وجه ميجور امام المشككين داخل حرب المصافطين الدريطاني، والتشدد في التوصية نفسها على أولويات حمانة صحة الستهلكين والاستناد في كل مرحلة من مراحل رفع الحظر

وقتال رئيس المفوضيية جباك سانتير عشية انعقاد القمة وكان خُبِراء الدول الـ ١٥ بحثوا

النجارب العلمية أمكانأت انتقال الارتضاء - الخنصيّس على جندوي

الأوروبيّة بأن ،عشّ الأزمة يوجد في

بريطانيا وعلى حكومتها تنفيذ خطة استئصال مرض جنون البقر طوال الأيام الماضيِّة في خطّة بريطانيا حول تصديد هويات الأبقار وأساليب الرقابة لمحاصرة

فسإن خطة رفع الحظر التي قسد ا القادة الأوروبيون في فلورنسا لا تتضمن جدولاً زمنياً ما لم يتشبت الخسراء من جدوى الحسراءات وقسابة الصسادرات

بوسيط بعارس نشاطه منذ النبي وعشرين عام وسؤاله عن الاسهم التي يستحسن

لكن بوسع التسحسن في تكنولوجيما

المعلومات، وهو تحسن يستثمر عدد كبير من المصارف الخاصة فيه منذ فترة من الزمن،

ان يوفر المطومات المفصلة عن اي زبين من

الزبائن بحيث يمكن أن يحل، الى حد كبير،

محل العلاقة الشخصية التقليدية القديمة بين

بوسعه تحسين ريحيته وافساح المجال اسام

. كبار الناشطين فيه لكي يخصصوا مزيداً من

الوقت للزيائن عن طريق زيادة مسستوى

التخصص بين العاطين فيه في المجال

الاستثماري او في مجال خدمة الزبأنن وعقد

كما وجد هذا البعض من المصارف. في

الوقت نفسه، أن التطبيق النصبط لنظريةً

الحقائب الاستثمارية الحديثة يعكن أن يرد

ولا يزال القطاع المسسرفي الخساص منقسماً على نفسه. ومن المعتمل أن تكون كل

من المجموعات الكبيرة الناشطة على البر

الامسيركي (في سوق النشاط المصرفي

الخاص)، كمجموعة مميلون برايفت اسبيد

مانجمانت وحجي بي مورغن، لا تسيطر الا على ١٠ غي المنة من السوق.

أمنا في سنوق الافتشور في العالم، فتسيط المجموعات الذمس الأكبر، وهي

ويونيسون بنك اوف سسويتسزلاند، و،كسريدي

سمويس، واسمويس بنك كموربوريشن،

وانشيس، واسيشيبنك، على ما يقدر بثاث السوق النولية لكز بقية السوق موزعة على

عند كبير من المؤسسات الاصغر التي لا تدير

الواحدة منها أكثر من ٢٠ الى ٢٠ بليوز

مرجة من عمليات الاندماج التي ينتظر عدد كبير من مراقبي القطاع ان تكبر وتزداد

ويؤدى تراجع الربحية حاليا الى ظهور

على الزيائن عائدات افضل وأقل تقلياً

ووجد بعض المسارف الخاصة ان

شراؤهاء.

الريون والصرف

خطة استنصال سرض جنون البقر

### € جدة - • الحياة - تبدأ • مؤسسة الراجحي للتجارة ، تقديم خدمات جديدة لعملاتها أصحاب الحسابات الجارية التي يزيد رصيدها على ٢٠ الف

ريال بصفة مستمرة تتلخص في اعفاء العميل من دفع اجور الحوالات الداخلية بين مدن الملكة والخارج. كما تشمل الخدمة تقديم اسعار خاصة عند شراء عملات ذهبية وفضية، وتكون للعملاء الأولوية في تلبية طلباتهم كما يتمتع العملاء بحمل دفاتر شيكات المؤسسة تسهيلاً لأعمالهم. لبنان يطرح مناقصة لاستيراد ٢٠٠ ألف طن من زيت الوقود

● بيروت ~ رويتر ~ قالت مصادر في وزارة الصناعة والنفط امس الخميس أن الوزارة قد تعارج مناقصة خلال الاسبوعين المقبلين لتوريد ٢٠٠ ألف طن على الاقل من زيت الوقود. وقال مسؤول طلب عدم ذكر اسمه، عندما طلب منه التعقيب على اشاعات في أسواق النفط أن لبنان دريما يطرح اليوم الجمعة مناقصة لشراء زيت الدِّقيد الثقيل لتوليد الكهرباء، ولا تزالَ لدينا كميات من زيمت الوقود تكفي

لبعض الوقت. وربما ندعو الى تقديم عطاءات في الاسبوع أو الأسبوعين

المقبلين، والكمية ستكون كبيرة تبلغ ٢٠٠ الف طن أو اكثره.

وأضاف المسؤول وان زيت الوقود بجب ان يحترى على نسبة كبريت تبلغ ١٠٥ في المنة لوحدة توليد كهرباء الذوق شمال بيروت واثنين في المنة لمحطات وفي أذار (مارس) الماضي فارّت شركة «اينيكو تريدنغ» ومقرها في اليوبان لى مناقصة لتوريد ٢٦٦ الف من ريت الوقود المنفغض الكبريت البنان في الغَيْرة بين أذار وأيار (مايو). واستورد لبنان ٢٠٤٢ مليون من من زيت الوقود عام ١٩٩٥. وبلغت قيمة اجمالي وارداته من منتجات النفط ٦٤٤ مليين دولار

#### غي ذلك العام مقابل ٤٨٢ مليون دولار عام ١٩٩٤. وأهم بنود الواردات هي زيت الوقود والبنزين ووقود الديزل.

تأجيل زيارة وفدرجال أعمال اسبان الى القاهرة ● القاهرة ~ والحياة، ~ تقرر تأجيل الزيارة التي كان مقرراً أن بقيم بها وغد من رجال الاعمال الاسجان للقاهرة خلال الشهر الحاري الى تشرين الاول

(اكتوبر) المُعَبِّل، بهدف الاعداد الجيد لهذه الزمارة والتركبز على نفع حجم التجارة بين البلدين في الفترة المقبلة. وقال السيد عبدالستار عشرة الامين العام لاتحاد الغرف التجارية انه كان م انشاء الشُّعبة المصرية - الاسبانية بالاتفاق بن اتحاد الفرف التجارية والمجلس الأعلى للغرف التجارية الاسبانية في حزيران (يونيو) العام المأضي

في مدريد بعد توقف تسبعة أعوام.

#### وقال أن وفد رجال الاعمال الاسبان يعد أول وفد أسباني يزور القاهرة في اطار هذا الاتفاق بهنف نفع العلاقات التجارية بين البلنين ودرس الدخول في مشاريع مشتركة استثمارية بين رجال الاعمال المصريعين والاسبان منظمة العمل العربية تشارك

في مؤتمر الاتحاد الدولي للنقابات الحرة ● القاهرة - «الحياة» - يشارك السيد بكر محمود رسول المدير العام لمنظمة العمل العربية على رأس وفد من المنظمة في المؤتمر العام للاتحاد الدولي للنقابات الحرة، الذي يعقد في بروكسيل بين ٢٥ و٢٩ حريران (بوبور) الجاري للعرة الاولى منذ إنشاء منظمة العمل العربية عام ١٩٧٢ تلبية لدعوة تلقتها لهي

وسيلقي رسعل خطابا أمام المؤتسر كعا بشنترك الاتحاد الديلي لنقابات العمال العرب في المؤتمر بوفد برناسة السيد حسن حمام الامين العام للموة الاولى ايضاء الى جانب وقد فلسطيني يضم السيدين راسم بياري رئيس اتماد عمال فلسطين في غزة، وشاهر سغير رئيس اتحاد عمال فلسطين في المنفة ويشترك الاتحاد العام لنقابات عمال محسر في المرتمر بوفد درناسة السبيد

## رغم أن عمال مصو ولبنان كانوا من المشاركين في المؤيّمو التنسيسي لهذا الاتحاد الذي عقد عام ١٩٤٩ في لندن. مصر تطرح أذون خزينة بأجل ١٨٢ يوما بقيمة ٥٠٠ مليون جنيه

عبدالنَّعم العزالي سكرتير العلاقات الخارجية للاتحاد، وبلك للمرة الثانية على

 القاهرة - رويتر - اعلنت الخزينة المسرية اسس النفعيس فتح باب قبول العطامات لانون خزينة بقيمة ١٠٠ مليون جنبه لاجل ١٨٢ بوماً على أن تصدر في ٢٥ حزيران (يونيو) الجاري وتستمق في ٢١ كانون الأول (ديسمبر) المقبل. واستحقت امس أنون خريفة أجلها ١٨٢ يوماً نقيمة ١٥٠ ٨٤٧ ملبين همبه وكان متوسط العائد على أذون الخزينة في المزاد السابق ٢٦٦ ٪ ، في الملة.

# وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات معلومات الحياة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء AL HAYAT ON CD ROM



• يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.

اسبان الى القاهرة

• سهل الإستخدام مع ● تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد إمكانية إستعمال أدوات البحث الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول البوليانية (Boolean Operators) (مع، بدون، الأسيوية والأفريقية ودول أميركا أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.

● نظام استرجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.

> السعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٠٠٠ دولاراً أصيركياً للافراد بما فيها أجور البريد

لزيدمن المعلومات الاتصالب:

الدكتور عماد بشير

### مستلزمات التشغيل:

- □ كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص ليزر (CD ROM DRIVE)
  - ا ۸ میغابایت رام (RAM) ا
  - □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

AL HAYAT PUBLISHING CO KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT

Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215

□ (Hard Disk) ميغابايت على القرص الصلب

**研究规划**现



الجهاز المصرفي الفلسطيني يتلمس خطواته الأولى

🛘 رام الله - من نعيم ناصر: وافدة)، تقدم خدماتها من خلال شبكة من الفروع تبلغ ستون فرعاً. ويتنوقع الدكنور فؤاد بسي 🗷 عناشت المناطق القلسطينيية محافظ سلطة النقد الفلسطينية، أنّ

يرتفع عدد المصارف في نهاية العام

الجاري الى نحو ٢٤ مصرفاً، معظمها

مصارف اسلامية

مبيدشي، على منح ثلاثة مستسارف

اسلامية رضصا بمزاولة نشباطها،

وستشدد الرقابة عليها اكثر من

المصارف الشجبارية حشى تجنبها

للشاكل التي تعرضت لها المصارف

الاسسلامسيسة في بعض الدول، مسئل المضاربات بالأراضي والذهب التي

اغرقت نفسها بها وأنت الى فشلّ

بعضها فيما واجه البعض الآخر

الوضع المسرفي في الوقت الراهن . تشير البيانات الرسمية عن تطور

اعمال المصارف الى نمو موجودات

النظام المصرفي في فلسطين في شكل

كبير اذ ستجلت هذه الموجودات في

العام ١٩٩٥ نمواً نسبته ١١٥ في المئة

مقارنة مع مستواها في نهاية العام

١٩٩٤ لتبلغ في نهاية العام ١٩٩٥، محو

الأمسوال في ودائع العسمسلاء، التي

ارتفعت بنسبة مئة في المئة لتبلغ نحو

١١٧٥ مليون بولار، وأرتفعت صفوق

المساهمين من ١٤ مليسوناً الي ٤٥

فتركز النُّمو في النقد والأرصدة لدى

المسارف، بما فيها المراكز الرئيسية،

التي نمت بنسبة ١٥٣ في المثلة لتبلغ

ونظراً لارتَّفَّاع الودائع بنسب تَفُوق كَتْنِيراً نُسبة نُموها في

التسهيلات الائتمانية تراجعت نسنة

التسبية بالت الى الودائع من ٢٧ في

المئلة في نهاية العام ١٩٩٤ الى ٢٢ في

خَسلالُ الأشبهر الأولى من هذا العبام

نتيجة لاجراءات الحصار والاغلاق

الاسبرائيلية للاراضي الفلسطينية

التي أنت ألى تراجع النشـــــاط التي

الإقتُصادي في شكل عام، والي عدم

تمكن المصارف من تقديم خدماتها

المعتادة بالشكل الطبيعي، تتيجة لعدم

تمكن عدد كبير من موظفيها من

الوصول الى اماكن عملهم، اضافة الى

وتأثر أدآء القطاع المصرفي سليأ

المُثَةَ فَي نَهَايَةَ العام ١٩٩٥.

أما في مجال استخدامات الأموال

وتركنز النمو في جمانب موارد

١٤٣٩ مليون دولار،

مليون دولار.

١٦٧٣ مليون دولار-

ووافقت سلّطة النقبّد، في شكل

المصارف التنموية والاستثمارية.

الضفة الغربية وقطاع غزة) قُترة طُويِلة تحت الأحتـ لآل الآسرائيلي من دون مسصسارف واعتشميت اعتمسال الصرافة وتبديل العملات على محلات الصرافية المنتشرة في المن اما تقييم الخيمات المصرفيية

فاقتصر على المسارف الاسرائيلية التي افتتحت فروعها في المن طبنية، وابرزها مصرفا الثّومي، ووديسكونت، ثم أضطرت ألى اغلاق مكاتبها في اثناء الانتفاضة. وقبل آلانتفاضة الفلسطينية بفترة

وجيزة، وفي نطاق صا اطلق عليه في نُلُكُ الْوَقِّتَ ﴿النِّقَامِيمِ الْوَظِّيَّ فِي سمحت السلطات الإسرائيلية بفتح فروع له دبتك فلسطين، في قطاع غزة، وبَبِنْكَ القَاهرة - عمان، في مدن الضفة

الفلسطيني في اثناء فترة الإحتالل المباشر للضَّفة الغربية وقطاع غزة ان يتطور بسبب العقبات والقيود التى فرضتها سلطات الاحتلال والمتمثلة

وأم يتسن للجهاز المصرفي

أاشبراف المصبرف المركبزي الاسترائيلي على المصارف الحربينة، الصالح الإقتصاد الاسرائيلي ومنعها من التّعامل بالنقد

٢ - عبدم المسمناح للصحبارف العربية القنيام باى معاملة مصرفية خَــاْرُجْـيِــة، الأعنّ طريق مـصــرف اسسرائيلي، الاصر الذي ترتب عليه ارتفاع معدّل العمولات ألتي تقاضتها

المصارف العربية من عملائها. ٣ - صبحوبة منافسية المصارف الغربية للمصارف الاسرائيلية في

مجال استثمار الشاقل باعتباره العملة الرسميية لاسرائيل، والعملة الرسمية المتداولة في فلسطين.

اهتمام وأضبح ومنذ انطلاق ألمسيرة السلمية اشر العام ١٩٩١ ظهر أهتمام واضع بتناسبيس المصارف في الأراضي ألفلسطينية استعدادأ لمرحلة السيلام وعمل متعظم اللصنارف التّي كانت لهأ فروع عاملة في الضيفة الغربية وغزة تَعِلُ الاحتــلالُ الاسرائيلي في العــام ١٩٩٧ على اعادة فيتح فروعة وعسد بعضها الَّى زيادة شبكة فروعه. وتبعأ لذلك اصبح عدد المصارف العاملة حالياً في الضَّفة الغربية وقطاع غزة، أربعة عشر مصرفاً (منها أربعة

مصارف فلسطينية وعشرة مصارف

صبعوية نقل النقد والبريد بين الفروع المُحْتَلَّفَةُ وَادَارَاتُهَا، وَتَأْثَيْرَ ذَلِكُ عَلَى عَمَلُ عَلَى عَلَى عَمَلُ عَلَى عَلَى عَمَلُ عَلَى عَلَى عَمْلُ عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّا عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ عَلَّهُ ع

سلطة النقد الفلسطينية تأسيست سلطة النقد الفلسطين في أواخر العام ١٩٩٤ أي بعد بضعة اشهر من توقيع ءاتفاق باريس الاقتصادي، بين السلطة الفلسطينية

ولتسجساوز هذه الصسعسوبات

الغسربيسة ألى مسزيج من القسوانين

العشمانية مع اضباقات وتعديلات

ومنذ تأسيسها عملت سلطة النقد الفلسطينيية على استنجدات اطار تشمريعي فلسطيني ملتكامل، لتنظيم العمل المُصرفي. وفيّي ضوء ذلك عملتُ على استصدار القوانين والأنظمة التي تنظم العمل المصرفي. ويتم في هذاً المحال اعداد مشروع قانون لسلطة

النقد الفلسطينية، وهو معروض الأن

على المجلس التشريقي الفلسطيني

لاصداره بصفة مستعجلة، وكذلك

مشروع قانون المصارف، الذي ينظم

النسسَّاط المصرفيي في فلسَّطَين، وهو الآن في مسراحلة النهسائية، استعداداً لتقديمه الى المجلس

التشريعي الفلسطيني لاقراره، وهناك

مشروع نظام وتعليمات لأعمال

الصرافين، وتنظيم مبهنة الصرافة، وسيعمل به قريباً. كما تم اصدار

مجموعة من القرارات والتعاميم، التي

تنظم العمل المصرفي، تتضمن الاسس

ومراقينة اعتصال المصنارف المطلينة

والإجنبية، ورسوم الترخيص

الواجبة، والحدود الدنيا لرؤوس

اصوال للصبارف، وعليه قررت سلطة

النقد الفلسطينية أن يكون الصد

الانتى لرأس منال المصنرف التنصاري

دولار، قبل أن يُرخص لها بافتتاح فرع

علاقة سلطة النقد بالمسارف العاملة

في تعاملها مع المصارف العاملة في

فلسطين منهجا يعشمند اسلوبي

التحاور والنقاش، لما فيه مصلحة

الجهاز المصرفي، وفي هذا المجال

عُقَدت اربعة اجتَعاَّت تشاورية مع

المديرين الاقليسمسيين والعساسين

للمصبارف العاملة في فلسطين بهدف

اطلاع شُولاء جسيعاً على توجهات

على المشاكل والمعوقات التي تواجهها

هذه المصارف للعمل على ايُجاد حلول

ترتبت على عنقند الاصناعات

وكسان من ابرز النستسائج التى

انتهجت سلطة النقد الفلسطينية

دولار للفرع.

الفلسطيني. ١٩٩٤/٤/٢٩، على فَيَسَامَ سَلَطُهُ النَّفَد الفلسطينية، بجميع المهام والعمليات المتوطة بالمصارف المركزية في العالم، باستثناء اصدار النقد، الذي تم

وواجهت عملية تأسيس سلطة

الاطار التشريعي الذي يحكم المسارف في فلسطين خَضْعَتُ المصارفُ ٱلعناملةُ في فلسطين قبل الإنسحاب الإسرائيلي من قطاع غزة وإعادة انتشاره في الضفة

قَطَّاع غَرْة، وقوانين وانظمة اردنية في الضَّفة الغربية، بألاضافة للأوامر العسكرية الاسرائيلية.

> واسرائيل كي «تتولى مهمة تنظيم ومراقسيسة الإنشيطة المصيرفسية ر المُختَلِّفَة، بهدف الوصول الى جهار مصرفي سليم وقوي وضعال، يعمل بكفاءة عالية للنهوض بالاقتصاد ونصُّ أَتَفَاقَ باريس الذي وُقَع في

الاتفاق على التشاور بشائه في فترة لاحقة، وهذا الامر مرتبط بقيام النولة الفلسطينية المستقلة، كما هو النقد القلسطينية العديد من العقيات

وكان من ابررها غيياب الإطار التشريعي المناسب الذي يحدد آهداف السلطة واعتصالها، وعدم توافير الخبرات المناسبة، التي يُمكُّنها النهوص بهذهُ المهمة، والتَّعامل مع ثلاث عملات رئيسية هي: الشاقل الاسسسرائيلي، والتينار الأردني، والدولار الإصبركي، وبالتَّاليُّ التَّعَامَلُّ مباشرة مع مصرفين مركزيين، هما: «بنك اسسرائيل» و«البنك المركسري الأربنيء ولكل منهما سياسته المستنقلة التي تهدف الى تحقيق مصلحة بلده في الأساس، أضافة الى افتقار فلسطِّين الى سوق نقدية

بالمؤسسسات الدولينة والاقليسيية . كــصندوق النقــد الدولي و،البنك المركزية العربية والمصارف التجارية العُربِية والغُلْسطينية ثم استقطابَ عبد من الخبسراء المؤهلين من تلك المؤسسات ويتمويل منها، لتشكيل

عشرة ملايين دولار والمصرف التنموي عشرون مليون دولار، اما رسوم التشاورية المستكورة، قسام سلطة الترخيص فهي مئة الف دولار، تدفع لمرةً واحدة، اضَّافة الى ٢٥ الفَّ دولارَّ سنُّويًّا للمركز الرئيسيِّ، وعشرة الآف اما فروع البنوك الاجتبية فيجب الاخطار المصرفية التي توضح وضع ان تدخل رأس مال ببلغ خمسة ملايين

ولعل ابرز انجياز نيامت به سلطة

النقد بتنليل عدد من العقبات التي تسهيلانها، ومنها تقديم خدسة العصيل والتراسانة الماليا المصارف الأخرى. مما يساعد الصرف

المقسرض على سيرعبة التخساذ قسرار

الذقد الفلسطيئية هو استكمال مناهح عمل الرقابة والتفتيش على المصارف والتعليمات التطبيقية لأعمال ثب الْاحْسَطَارِ المُصَارِفَايِّةً، وبدات فَعَلياأً في اجراء الجنولات التفتيسية على المصارف العباطة، وتقديم خَدسة الاسخطار المصرفية لهذه المصارف كمسا تم تعسيم تقارير الجيسانات والإحسصاءات الدورية المتعلقة بأعمال المصارف، وبدأت باستبلام سلطة النَّقَد في ما يخص عَملَ ونشاط المصارف العاملة، اضافة الى التعرف هذه التقارير على اقراص مصفطة، اعتباراً من بداية العام الجاري. وفي شبكل شبهاري وفصلي وسنوي. وذلك للقبام بدراسة وتحليل هذه البيانات بقصد الإستقادة سننها في القنضيايا المتبعلقية بالرقيابة

المصارف الأردنية الى الودائع التي في حورتبا

بُنحو ٢٢ في المئة مقابل ما نسبته - ٨ في المنة في

الأردن، لكنة أردف أنه يدرك تعاماً المبررات التي

تقدم لهذا الأداء المنخفض، وأعرب عن اعتقاده

والتَفْتَيشُ. اصَافَةَ اليِّ الصَّاحَةُ السَّهَا والإحصاءات المصرفية.

وترضمهت داثرة الانسسراف على المصارف في سلطةً النقد برنامجاً ستكاملاً للشفشيش على المصارف والتنكد من سلامة اوضناعها المالية وسياستها الائتمانية وعمليات

المذكبور. المصبارف كنافية: المجلبيةً،

الإعتداد نتبقاديم كندسة المقناصية للمصارف منذ منتصف العام الماضي اذ تم تشكيل لجنة التسابعات الذآ الموضنوع. ولوضع تعلينمات والنية عمَلُ المُقاصَةِ، والإنَّصَالُ مَعَ المُصَارِفُ للتساور حول ذلك. ونظرا لطبيحة الأوضاع

الجفرافية والسياسية للأراضى في رسم الصحاسات النقدية. وإعداد الفلسطينية, استدرثت سلطة النقد غـرفنتي سُقــاصــة: الأولى في غــزة، مسينزان المدقسوعيات وغيينزها من والثنائية في رام الله، وبدأ العنبل في المؤاضبيع التي تعتصد البيانات غرفة مقاصة غرة بتاريخ ١٩٩٦/١/٢ بتداول الشبيكات بالدينار الأردني. ثم تبعياً أفتناح غرفة مقاصة رام الله في

بنك الاستتمار الفلسطيني في اريحا (الحياة)

وبلغ عبد الشيكات المقدمة للتقاصر عنذ اثْنَتَاح غرفة اللقاصة ١٩٢٤٨ شيكاً أستتشمار مواريشا ودرجة الاسان بقيمة اجمالية مقدارها ٢٩٤.٣٢٩.٣٨ ديناراً، وبلغ العدد الاجمالي للشيكات ومن المقسرر ان يتسمل البسرنامج المُقَدمة في أول يوم تعامل في مقاصة النولار ٣٦ شَيكاً بَغَيمة احمالية قدرها

العربيَّة. والتولية، العاملة في ٢٤٩ الف يولار. وبدأت سلطة النقد الفلسطينيية

الخطط المستقيلية وس اجل تطوير عسل الجسهار المُصَرِّقَي فِي فَلَسَظِّينَ. وَضَيَعَتْ سَلَطَةً النَّذَة الْفُلْسَطِينَيَةَ الْشَيَارِيعِ التَّالِيةَ، ضمن خططها الواجب تنفيذها. خالال

١ - بلُورة استراتيجية النظام

السنة المقطة:

٢/٢/٢ وبدأ اواثل الشيهر الماضي

قبول التقاص بشبيكات الدولار

والحوالات في غرفتي المقاصبة في غزة

المصـــرفي والمالي الفلسطينيين والإجابة عن مجمـوعة من الاسـئلة المطروحية بقيصيد وضع خطة مستكاملة للنسشياط المصبرفي في ٢ - انشَّناء شركة للخيمات الآلية

بهدف تزويد موسلات القطاع المصارفي والمالى بالخندمات الألسة الشاملة. مما يرفع من مستوى الضدمات المقدمة للمواطنين ويعمل على رفع سوية وكفاءة العمل في هذه \_\_\_\_ ٣ - انشاء معهد للعلوم المصرفية

والمالية بقحد تزويد مؤسسات

الجنهار المصرفي والمالي بالكوادر المؤهلة والمدربة للعمل فيها. ٤ - اجــراء دراســات لانشــاء مؤسسة لضمان القروض بقصد مساعدة المصارف على انتضاد قرار منح الائتصان للقطاعيات المستهدفة

بالسرعة والسهولة. ه - وضع خارطة جغرافية بصرفية تبخند عليها سياسة التقرع التي ستسير عليها سلطة النقد في \_\_ر حديها سلطة النقد في منتج رخص التنفرع للمنصارف العاملة.

## ارتفاع كبيرني عددالشيكات المرتجعة نتيجة استمرار الحصار الاسرائيلي على مناطق الحكم الذاتي

■ يتاثر القطاع المالي في مناطق الحكم : الذاتي اكثر من أي قطاع آخر تتيجة الحصار الاسرآئيلي المفروض على الاراضى الفلسطينية منذ ٢٥ شباط (فبراير) الماضي على رغم رفعه جزئيا صبيحة عيد الاضحى المأضي.

وقال السيد محمود التكروري، نائب المدير الاقليمي لـ «بنك القاهرة – عمان ، لـ «الحياة»: ان كثيرين من صنفار المودعين بداوا سنحب جزء من مدخراتهم، لشراء حاجاتهم الصغيرة الاساسية وصلت في حالات كثيرة الى ٥٠ في المئة مسن الودائع بسبب فيقيداتهم لمصادر

واشار الى ان العمالة الفلسطينية، كانت تُرخَلُ في اليوم اكثر من ١٥ مليون شاقل (نحو لليين يولار) مفترضاً أن لدى الفلسطينيين ١٥ الف عنامل يعتملون بمتنوسط أجار يومي يصل الى منة شاقل (نحو ثلاثة ٢٠ دولاراً)، معا يعني أن الدخل الشهري من العمالة الفلسطينية الذي يصل الى ٤٥٠ مليون شاقل (نصو ١٥٠ مليون دولار) توقف بسبب الحصار الاقتصادي للفروض على الضبفة الغزبية وقطاع غزة الامر الذي انعكس ايضاً على الصركة التجارية

ويخصوص الودائع الكبيرة، ذكر التكروري

تكفى لتغطية الشيكات المسحوبة. وأضاف التكروري ان الاعتمادات المستندية تراجعت في شكل كبير، في الآونة الاخيرة، ووصطت الى ٥٠ في النه، مما دفع عدداً من التجار الى الغاء طلبات الشراء التي اتفقوا عليها مع الصدرين في الخارج.

انها لم نتأثر بشكل كبير، ووصلت السحوبات

منها الى ما نسبته ١٠ في المئة، مضيفاً ان

استمرار الظروف على ما هي عليه الآن سيؤدي

وقال نائب المدير الاقليمي لـ بنك القاهرة -

عمانه: وأن المصانع تعمل بأقل من ٢٠ في المئة

من طاقتها الانتاجية، وبذلك قلَّت مخدرات النجار

والمسانع في شكل ملحوظه، موضحا أن نسبة

الشيكات الرتجعة بسبب الظروف الاقتصادية

السيئة الناتجة عن الحصار وصلت الى ٢٥ في

المئة، وبذلك لم تعد العوائد على الحركة التجارية

الى استهلاك جرء من هذه الودائع.

وقال: «يعمل بنك القاهرة - عمان على وض خطة لتقديم القروض لاصحاب الحرف والاعمال الصنفيرة، بهدف دعم وتشجيع الصناعات الوطنية للحدِّ من أثار الاغلاق. وسيتساهل مع عملائه التجار، المتصفين بالمصداقية العالية الى حين تمكنهم من تسديد التزاماتهم، التي تأخرت بسبب الاوضاع الاقتصادية المترديةه.

حمدى بسيسوان المشكلتين الرئيسيتين اللتين تعانى منهما المصارف العاملة في الضفة - ين الغربية وعزة هما الأداء الانتماني وتكوين رؤوس الأموال بما يتناسب وقوانين سلطة النقد

الاردنية واعضائها والتي لديها فروع عاملة في

واضاف «مشكلة رؤوس الأموال كانت محور محابثاتي مع أعضاء مجالس ادارات المصارف الأردنية سعيا وراء تعزيز اداء الجهاز الصرفي العامل في فلسطين ٢٠٠وفروع المصارف الأردنية العاملة في فلسطين بدأت عملها في فلسطين، واستقطبت ودائع المواطنين من دون وجود رؤوس أموال لها وإن هذه المصارف، وهي ذات خبرات كبيرة في مجال العمل المصرفي قدمت أداء ائتمانياً ضعيفاً في وقت كنا ننتظر فيه إسهاماً

في تمويل الأنشطة والفعاليات المُختلفة». . وقد محدل القروض التي منصتها فروع البانه يمكن لهذه المصارف رغع ععدلات ادانها من



وأرضح في حديث الى «الحياة» أن فروع المصارف الأردنية العاملة في فلسطين لا الشكلتين كانتا على رأس المشاكل التي بحث فيها مع رؤساء مجالس ادارات المصارف



دون الاخلال بأسس السلامة المصرفية. وقال وان سلطة النقد أصدرت قراراً يلزم كل المصارف العماملة في فلسطين بتكوين رووس أسوال بما لا يقل عن خمسة ملايين دولار والسعي لادارتها في شكل مشترك بين هذه

المصارف وسلطة النقد الفلسطينية في اتجاد استغلال رأس المال المتوافر لمصلحة الأقتصاد الفلسطيني، بسبب عدم وجود قاعدة لرؤوس أَ أموال المصارف الأردنية مما أورث أداؤها خللاً أَوِّ التَقْلَيل من شَان النَتَاتِج المُخْبِرِية، إذْ

وصفتها المؤسسة البريطانية فئ

بعوات استثمارية ابرقتها حوث

العالم وباحرف مائلة بانها «نتائج

شبينة الإبهار تبشر باحتياط من

ونكرت مصادر صَحَافية ان

النهب يزيد على ٥٠ مليون اوتصاف

؞ؠۑوركتاون سيكيبوريتين، سوقت في

اليومين السابقين لتجميد التداول حصة كبيرة بلغت نسبتها نحو ١٧

في المئية من اسمهم وتمبكت عبولد

كتُّورب، واقتصسرُ دورُ المؤسسسة

البريطانية وشريكتها الكندية

،کاناکورد، علی نسویق ما نسبته آ

في المنة فقط، الا أن رئيس عكاناكورد، بيتر براون نغى قيام مؤسسته بأي دور في عملية التسويق قبائلاً أنَّ

وبوركتاون، تعهدت المهمة بأكملها.

وكانت المفاجاة الكبرى في مجمل

عملية الإحتيال ما نكرته احدى

الصبحف الحليبة (تقبلاً عن يعض

المبحف الأميركية) من اكتشاف

محاولات سابقة قام بها اوليفر رييس

بهدف خداع الستثمرين في مُجَالَ التنقيب عن النهب، زاعمة أن رييس

قام بمحاولتين مماثلتين في المكسميك

والولايات المتحدة في بداية السنينات

ومنتصف الشمأنينات وانتسهت

كلتاهما الى اتهامه بمُثالقة قوانين

وقالت الصحيفة التي تصدر فر

تورونتو ان رييس اسس بالإشتراك

مع مستثمر عربي وممثلة امبركية

شركة دمالي أميركأن ماينز المحدودة،

التي وعدت للسنتمرين بالبحث عن

مكامَن الكنورَ الاسطورية في الأراضي

ونقلت عسا زعمت انه خطاب

اصدره المستشمر العربي عام ١٩٨٧. بوصفه رئيساً لمجلس الادارة قوله ان

الشبركية وتملك استبيارات واعدة

الاستثمار من دون ادائته فعلاً.

واشار الي أن نمو دم ٤٠ المحسوب على اساس سنوي لم يتغير في ايار عن الشبهر السابق عليه وظلُ عند ١٠ في المئة.

الحكومية العملاقة (كوريا تليكوم) الكورية الجنوبية وعمال النقل في سيول لكن الأضراب الذي احساب انتباج السيبارات استمر وقالت شركة

وأجرت الادارة ومقاوضون من النقابة بعثلون ٤٨ الف عامل في شركة وهددت الحكومة باستخدام القوة للابقاء على الخدمات الأساسية في حالة

وقال سماسرة أن اسعار الاسهم ارتفعت في وقت الحق بفعل طلب قوي وقال السماسرة أن السوق ستظل لفترة من الوقت تتابع عن كثب أي وعند الاغلاق سنجل مؤشر نيكي المؤلف من ٢٢٥ سهماً يابانياً ممتازا

## الى خطوات منشطة

## يقترحون اصلاحات ضريبية

١٠ في الله على مدى أربع سنوات.

اعفاءات ضريبية الصحاب الشقق الذين يؤجرون عقاراتهم.

## بلغ ٨٥ بليون دولار

الصين من العملات الاجتبية بلغت ٥٥ بليون دولار في نهاية ليار (مايو) الماضي بينما تبلغ الديون الخارجية ١١٠ بلايين دولار. ونقلت وكالة وشينخواء عن داي شيانغلونغ محافظ بنك الشعب الصيني (اللركزي) قوله أن احتياطات الصين من العملات الاجنبية أرتفعت بنحو ٢١،٢ بليون دولار منذ نهاية عام ١٩٩٢.

 خوكيو - رويتر - قالت مسوميتومو كوربه امس الخميس انها تهدف الى التخلص من اجمالي حسائرها في قطاع النحاس في موازنتها السنوية المقبلة مما قد يكبدها خساش تبلغ نحو ١٠٢٨ بليون دولار. وقال مسؤول كبير ادى الشركة أن «سوميتومو» مستعدة لاستيعاب خسائر ضخمة دفعة واحدة هذه السنة لمولجهة الازمة للالية لغضيحة النحاس التي اسفرت عن تكبد الشركة، وهي من كبرى شركات تجارة النحاس، خسائر

وقال نيورياكي شيماز اكي المدير العام للمسابات لدى سوميتومو واننا ستعدون لترحيل خسائر حتى ١٥٠ بليون بن في السنة المالية الجارية.

#### بريطانياً: زيادة المعروض النقدي في ايار

 لندن - رويتر - قال بنك انكلترا (المركزي) امس الخميس أن المعروض النقدي مم ٤٠ سجل نعواً مقارنة مع نموه بنسبة ٦٠٠ في الله في نيسان

وأضاف ان حجم عمليات الاقراض لدى المصارف والجمعيات المصرفية والتحسوب نسبة نعوه في مم ٤ ، زاد في ايار تحو ٨,٥ بليون جنيه استرليني. وزادت عمليات اعادة الشراء العكسية للسندات الحكومية المتازة في ايار بنُحو ١,٢ بليون استرايتي آلي ١٤ بليون استرليني.

● سيول - رويتر - توميل عمال شركة الاتصالات الساكية واللاسلكية ويوسان الى اتفاق لتجنب اضراب عام امس الامر الذي ازال تهديدا بتفشي الفوضى في القطاع العام.

وكوريا تليكوم، وهي الشركة الاكبر بين شركتين تقدمان خدمات الاتصالات

#### ارتفاع اسهم طوكيو عندالاغلاق

• طوكيو - رويتر - انهت اسهم طوكيو جاسة المعاملات امس الخميس على ارتفاع متواضع بعد أن استرنت حسائرها الحادة التي منيت بها في وقت سَّابق بفعل مخَّاوف من احتمال قيام بنك اليابان المركزي برفع سعرًّ

الخطوات لمنع الاقتصاد الياباني من العودة الى الركود. لمواصلة تنشيط النمو بالسعار فائدة منخفضة والانفاق على الاشغال العامة

وأعلنت اليابان التلثاء الماضي ان اقتصادها نما بععدل محسوب على أساس سنوي يبلغ ١٢٨٥ في المُنَّة في الاشهر الشلاتة الاولي من ١٩٩٦ وهو

~. .......

ا بـ عليه المواد

واذا اقر مريدور التغييرات للقترحة فإنها ستعرض على الحكومة للتصويت

ومن الاجراءات المقترحة خفض اعلى شريحة في ضريبة الدخل التي تشمل عشرة في المئة في ضرائب الصحة والضمان الاجتماعي الى ٥٠ في ألمنة من ويوجد اجراء آخر يحدد سقفاً لحجم للدخرات المعفاة من الضرائب التي يعكن للعامل أن ينحيها جانبا لتقاعده. ولا يوجد حاليا حد لحجم المالغ المعفاة

ويوجد اجراء ثالث يقضي بخفض ضريبة للشتريات على السيارات (مستوردة) الى ما بين ٤٥ و٠٥ في المئة. وفي المقابل تزيد الحكومة الضريبة

واقترحت وزارة المالية الغاء امتيازات معينة على ضمرائب العقارات تشمل

#### بوندسبنك : تراجع طفيف في نمو عرض النَقُودُ في أيار

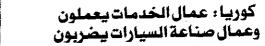
 فرانكفورت - رويتر - قال البنك المركزي الالماني (البوندسينك) امس الخميس أن للعروض النقدي الالماني (م ٣ مسجل نعواً محسوباً على اساس سنوي في إبار (مايو) بنسبة ١٠,٥ في المئة مقارنة مع ١١,٢ في المئة في

نيسانً (الْرِيلُ) الْمَاضَي. واختسب معدل النمو بمقارنة نمو «م ٢» السنوي مع متوسط النمو في

ومعدل نمو عرض النقود دم ٢، لسنة ١٩٩٦ الذي يستهدف «بوندسينك»

● بكين - رويتر - قال البنك المركزي الصيني امس الخميس أن احتياطات

تقدر بنحو ١,٨ بليون دولار.



مهيونداي، لمسناعة السيارات أنها ستغلق خطوط انتاجها على الارجع بعد

السلكية واللاسلكية محايثات استمرت طوال الليل للتوصل الى اتفاق.

وقال مسؤول للاتحاد في شركة كوريا تلبكوم لن يكون هناك اضراب. وقد توصلنا الى اتفاق. ولم يتسنّ على الفور معرفة تفاصيل الاتفاق. وسارت قطارات مترو الانفاق في العاصمة في خدماتها المعتادة بعد اتفاق حِصل بموجبه ٩٥٠٠ عامل في مؤسسة مثرو انفاق سيول على زيادة في الاجور نسبتها ثمانية في للنة سنوياً.

على شراء الاسهم التي انخفضت اسعارها. مؤشرات على حدوث تغيير في السياسة الانتمانية لبنك اليابان. ٢٢٤٣٧.٢٠ نقطة بارتفاع قدره ١٩.٩٤ نقطة اي بنسبة ٢١,٠ في المئة بعد ان انخفض في وقت سابق الى ٢٢١٣٢.٣٤ نقطة.

## روبن: اقتصاداليابان يحتاج

● واشنطن - رويتر - قالت صحيفة وواشنطن بوست، أن وزير الخزانة الاميركي رويرت روين ذكر أنه ريما تكون هناك حاجة إلى اتضاد مزيد من وقالت الصحيفة أن مسؤولين أميركيين وجهوا مجدداً نداءات إلى إليابان رغم مؤشرات على ان البلاد تنجه الى الخروج من الركود الذي بدأ قبل ثلاثة

افضل اداء في ٢٣ عاماً.

ونقلت الصديفة عن روين قوله الصحافيين وانني لا اعتقد أن معدل النعو في ربع سنة في أي مكان يعني الكثيس، وعننما يصلون إلى نهاية السنة يَدْخَلُونَ فِي مَـرَّحَلَةً اقل نَشَـاطًا من النّاحيَّة للاليَّة مَا لَم يَتَـخُنُوا بعض

# مسؤولون في وزارة المال الاسرائيلية

● القدس – رويتر – قالت مصادر في وزارة المال الاسرائيلية أن مسؤولي
 الوزارة بخططون لتقديم اقتراح للاصلاح الضريبي إلى وزير المإل الجديد دان

تحقيقه يتراوح بين اربعة في للنة وسبعة في الملة.

# الصين: احتياط العملات الاجنبية

#### سوميتومو تستوعب خسائر قطاع النحاس في موازنتها المقبلة

من محمد خالد:

■ أكنت صناعة التعدين الكندية

سععتها التقليبية يوصفها واحدة

من أكثر المجالات الاستثمارية سخاء

واشعها خطورة اذحققت خلال

العامين الأخيرين فقط كشوفات

جديدة بلغت قبمتها الفعلية عشرات

السلامين من الدولارات، وشبه مت في

الوقت نفسه اخفاقات وعمليات نصم

تُقدر بمثات الملايين من الدولارات.

بوت واحتيال كبيت المستثمرين خسائر

للوهلة ألاولني تركزت النجاحات جنبأ

الى جنب مع الاخفاقات والاحتيالات

في مُجالِين متميزين: الأستثمار في

مجال التنقيب عن معدن النيكل الذي

بكتسب اهمية متعاظمة في الاسواق

العالمية، وتعويل عمليات البحث عن

المعادن الثمينة ويشكل خاص النهب التي تشبهد في الوقت الراهن طفرةً

لكن النجاحات التي وصفها اكثر

من محلل ومراقب على الصعيدين

للحلي والعسالمي بأنهسا دباهرة بكل المُقَايِيْسٌ، قادت بطبيعة الحال الي

تضخيم أمال المستثمرين في صناعة

التسعسنين ومسهست بنلك الطريق

لاحتمالات الاخفاق وتشجيع خفنة

من المقامرين على محاولة استغلال

شبهوة الربيح السريع التي سيطرت بشكل واضح على نشباطات اسواق

للال الكنسة المتخصصة بتعويل

خليج فبوازيه وثراء حسملة اسبهم

الشسركية المحطوظة «دايموند فيلدر

ريسورسز، بين ليلة وضّحاها، وضع

على قلوب المستستمرين والوسطاء على حرب علامة استفهام تجاه مخاطر

الاستثمار والمضاربة بالاسهم مما

ساهم في الكارثة المالية التي نُجِمت

عن اخْفَاقُ شركة «كارتأويه ريسورسز كورب، في محاولتها التنقيب عن

النَّيْكُلُ فِي المنطقَّةِ المُنكُ ورَهُ أَوْأَخُر

دايموند فيلدر، على مكافياة بلغت

تحسو ٤.٣ بليسون دولار، تعسرض

مع والحساقه أن الأخساق حدث

غُيرِها من الصناعات لكنه اتخذ في — يې حــال شــرکــه دکـارتاويـه ريسـورســز،

حجم الكارثة بسبب المبالغة الشديدة

التي اتسبعت بها تصبرفات الستثمرين النين اغراهم ما حققه

حملة اسبهم شركة ددايموند فيلدزء

وتداولت اوساط سوق البرتاء

التي تعتبر اصغر الاسوآق المالية

الكندية وأنشطهنا في حنقل تمويل للشاريع المجازفة، تقارير لا تزال قيد

التحقيق من قبل لجَّنَّة السُّندات

وادارة السُلوق في شيأن ممارسيات

مشدوهة قام بها عند من الوسطاء من بينهم احد كبار المسؤولين في شركة

مارافون، الاستثمارية التي تعهدت مهمة ترويج اسهم شركة دكارتاويه

الا أن عملية الاحتيال التي كبنت

المستشمرين الكنديين والأجانب

خسسائر تقدر بعكات الملادين من

الدولارات وعسرضت سسمعة كندا سرير... ر الاستثمارية للخطر، اقله في رأي احد

المحللين الكنديين حسنت في مكان

أخر وبالتحديد في أحد مواقع

التنقيب عن النهب في جسه ورية مالي الافريقية، ولا تزال التحقيقات

جارية للكلاف عن تفاصيلها

وكما في الحال السابقة انخذت

عملية الإحتيال المقصودة مسرحها

الكندي فَي سَـوق البِسرتا بالذات مستغلة النجاح الباهر الذي حققته

شركة دبري أكس مينرالز، في منطقة

بورنيـو الآندونيـسـيـة، ومّا ابداه المستثمرون من حماس لتملك اسهم

الشركة التعبينية التي تملك ما يكفي

مِن الجسراة كي تعلن العسشور على

المعدن الأصفر باسلوب يوحي بقدر

وطبقاً لمسادر متعددة من بينها عدد من المسؤولين في سوق البرتا بدأت أحداث عملية الاحتيال في

تُقسرين الاول (أكستسوير) لْلْأَصْيِ

بتناسيس شبركة تعنين ثجت اسم

وتعبكت عواد كورب بمسادرة

شخصية قام بها متمول اميركي

يدعى داولينقر رييس، لدى المؤسسات

الاستثمارية المتخصصة بترويج

وتسويق اسهم المشاريع الجذيدة في

والظاهر أن احتيار اسم الشركة

الجديدة التي اعلنت نيتها التنقيب

عن المعدن الأصغر في جمهورية مالي لم يات اعتباطاً أذ المعروف أن مدينة

تُمْبَكِتُو هِي العاصمة الثاريضية غملكة منالي القديمة، التي يقال ان

حاكمها السلم السلطان كاناكان

موسىء تقل منها احتمالاً من الذهب

حين توجيه الى مكة الكرمية الداء فريَّضةٌ ألحج في القرن الرَّابع عشر

المُبلَّدي. وقال احد المطيين ان الايحساء

التاريخي، وعلى رغم البعد الجغرافي

الواسَّع بِينَ منينة تمبكت و وموقع التنقيب الفعلي قرب مدينة «كونيدا»

جِنوبِ غربي العاصمة باماكو، لم يكن

معددا عن حملات الترويج التي قامت

بها المؤسسة الاستثمارية الكنيية

ميوركتاون سيكيورينيز ابكه ومقرها

تورونتو لتسويق اسهم الشركة الجنيدة بالتعاون مع المؤس

كندا وبريطانيا.

معقول من الصنفية والثَّقة.

والجهات المتورطة فيها.

ريسورسر، وتسويقها.

في مبناعة التعيين كما في

والواضح أن اكتشاف مناحم

المشاريع الجديدة.

الشهر المأضي.

(مايو) الماضي.

من ارباح خيالية.

قويةً بعد اعوام من الركود الحاد.

وفى مغارقة تبدو مستغربة

ويشبير بعض التقارير الى ان ميوركتاون سيكيوريتيزه لعبت تورأ رئيسيا في عملية التأسيس والتمويل ٱلْأُولِيةَ اذْ تَبِينَ فَي وقت لُاحَقُّ ان عَنَّدًا من الوسطاء العباملين لديها استلك نسبة ٣٤ في المئة من شركة مجهولة تحمل اسم ١٣٣٠م٦٠ البرتا للحدوثة، وتمثل دور هذه الإخيرة في تملك نُحو أ. • مليون سهم من اسهم «تمبكتو غولد كورب» بواقع ٢٥ سئتا اميركيا للسبهم الواخد.

ويالقارنة، يبدو ان مؤسسة «تي هور اند كو الحدودة، الملوكة ينسبة ٣٠ في المناة من قسيل المؤسس الاستقشمارية الكنبية الشبهيرة مكاناكورد كابيتال كوربء التي تتخذ من مدينة فانكوفر مقراً لها، لعبت بورا اكثر تواضعاً حيث انحصرت مهمتها بتسويق اربعة ملإيين سهم من اسبهم «تميكتو غولد كورب، في اوروبا وباقي انحاء العالم بسعر ٩٥ سنتأ للسهم الواحد.

ومع انطلاق عسليسة الترويج والتسمويق مطلع السنة الجسارية -وعنيما كآنت الاسواق المالية الكنبية لأنزال منتشبة بالنجاحات التي حققتها شركة دبري اكس مينرالزه في المناجم الإنبوني سية – احتبطت شخصية المتمول الاميركي بسرية تامة في ما عدا قيامه بمهام رئاسة وادارة أعمال الشركة الجديدة التي ريبين احتفظ بحصة غالبية من اسهمها القنر عندها حبيب بعض مصياير

سوق البرتا بنحو ٣٠ مليون سهم. ويت بين من الوقائع ان عـمليـة تداول اسهم «تمنكتو غولد كورب» في منوق البرتا بدأت بطيئة لكنها سحلت تقيماً ملحوظاً خلال فترة قصيرة من الزمن وأرتفعت اسعارها من ٩٥ سنتأ اميركييساً للسبهم الواحد في مطلع السنة الى ٢,٦٦ نولار في الشامس من كانون الشاني (يناير) ثم الى من كانون الشاني (يناير) ثم الى في الشهر التالي وسيعة يولارات في أذار (مارس) وهو مستوى حافظت عليه حتى منتصف نيسان (ابريل). وخلال الفترة حتى السابس عشر من نيسان تراوح التداول اليومي بين ٢٥٠ و٥٦٠ الفّ سهم لَكنَه أَرتَفَعَ فَيُ الدِومِ الْتَالَيِ الَّي ٩ ملايين سهم وقفرتِ الاسعارِ بشكل

قيما كان يتوجب عليه التمهل حتى

يتمكن المتخصصون من اصدار

يمتنع المسؤولون في شركات التعنين

عن اعلان النتائج الأولية اذ لا بد من

اعطاء المتخصيصين فرصة كافية

لدرس تلك النتائج واستنباط حقائقها

الصبولوجية ومن ثم أصدارها

وقيال ووكير دبرجت العيادة ان

تقريرهم النهائى

زمالاؤهم في دكارتاوية ريسورسز، الى خسائر بعشرات الملايين من مفاجئ الى ٢٢ تولاراً اميركياً للسهم التولارات خصوصاً أن اسعار أسهم الشَّرِكَة الأَحْبِرةُ قَفَرْتُ مِنْ ٢. ٤ بولارُ الواحد، اي ان قيمة «تمبكتو غولد كورب، الإجمالية ازدانت بنسبة تزّيد الى ٢٦ دولاراً للسيهم الواحيد في على ٣٠٠ في المئسة في اقل من ٢٤ عمليات تداول محمومة شهدتها ساعَّة وبِلغتُ عند اقفالُ ١٧ نيسان السبوق الماليسة في البسرةا طوال نحو ٤٠ مليون دولار اميركي. الاستسوع السابق لأعلان نتائج الحفريات الاستكشافية في ١٧ ايار وصباح ١٨ من نيسان تراجعت وقبال احد المحللين المطلعين على نشباطات السوق المنكورة، في حبوار

استعار استهم «تميكتو غولد كورب» قليلاً الى مُهُمُ دُولار الميركي للسّهم الواحد وانحقض حجم التداول ايضاً ينسبة طفيفة الى نحو ٧٫٨ مليون سهم قبل ان تصدر ادارة السوق على نحو مفاجئ قراراً بتجميد التداول وتبدأ على الفور تحقيقا ينتظر اعلان نْتَأْلُجِه فِي وقَّت لاحق من الأسبوغ

وقال كبير خبراء سوق البرتا تيم ديلي في حوار مع «الحياة» اول من أمس الإربعساء ان ادارة السسوق، وخلافاً لما ورد في تقارير نشرتها الصحف المحلية على مدى اليومين الماضيين اتضنت قرارها لأسباب ادارية وتنظيمية بحتة تتعلق بمسالة الإقْصَاح عَنْ الْوَضِّعِ الْمَالِي لَلْشُبِرِكَةَ، وانها لم تكن حبينكذ على علم بما وصف بعملية تلاعب استهدفت نتائج الحفريات الاستكشافية في موقع

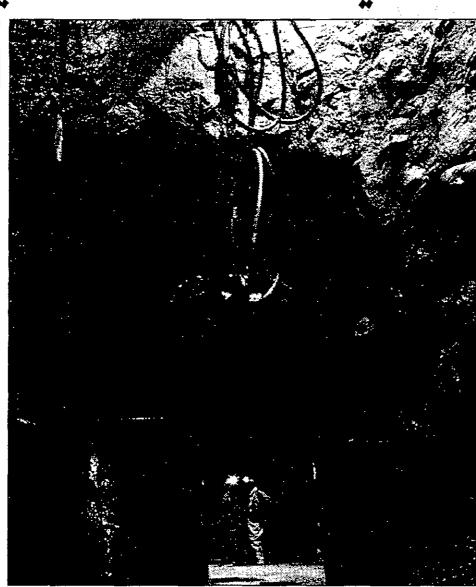
وعلى رغم عسده صسدور بيسانات رسمية من قبل ادارة السوق واللجان التنظيمية المحلية والقينيرالية او توجيه اصنابع الاتهام رسمياً لأي طرف من الأطراف، يظل من المؤكسة وقوع عملية احتبال تمثلت في التلاعب بالعينات المستخرجة من الحفريات الاستكشافية بهدف ايهام الستتمرين بالعثور على واحد من اضحَم مناجِم الدَهب فِي العالم فيما

الحقيقة غير ذلك تعاماً. وجاعت اهم النساكسيدات في تصريحات اصدرتها المؤسسة الاستشارية الكندية داسوسييتيد مَايِنَنغَهُ الْتَي عَيِنَتَهَا ادارة سَوقَ البرتا التحقيق في صلابسات عملية الاحتيال، حيث اكد مبير العمليات الاستكشافية لدى المؤسسة المنكورة ركيث ماكينيش، انه رفحص العينات الإصلية ولدى مقارنتها بعينات اخنت من الموقع نفسه في وقت لاحق تبين قيام جهات غير معروفة بنثر كمُّ يَسْأَتُ مِنْ عَبِارٌ الذهبُّ في تربة

العيئات الإصلية. وقانت تصريحات ماكيننيش الى تشكيل تصبور مستكامل مسدعم بتصريحات عبد من الاطراف المعنية ساهم في القاء الضوء على مسار الاحداث حتى اتخاذ قرار بتجعيد التداول باسهم متمبكتو غولد كورب، والكشف في الوقت نفسه عن تفاصيل ما يعكن وصنفه بواحدة من اكبر عمليات الاحتيال والنصب في تاريخ صناعة التعلين الكنبية واكثرها سذاجة اضافة آلى بعض اللفاجآت

وفي اطار سيناريو الاحداث قال نورین ووکر مدیر قسم تحلیل المعاس غورین ووکر مدیر قسم تحلیل المعاس لدی مسؤسسسه داس جی اس كواليتست، القرنسية أن رئيس «تعدَّكتُ و غولد كورب، اوليفر رييس اتصل به وطلب اليه أجراء تحليلات مخبرية على عينتين مستخرجتين من موقع التنقيب في كونيسا، وان العينتين المنكورتين سلمتا بالفعل الى مختبرات المؤسسة الاقليمية في

باماكو في ٢٨ أذِّار المَاصَني. وأضاف ووكس أن نقص المعدات في المركز الأقليمي اضطره الى نقل العينتين الى المختبرات الرئيسية في منينة كاركاسون الفرنسية حيث لجرى التحاليل الطاوية واعد تقريرا اولياً بعث به الى رييس منتصف نيسان الماضي، ورزعم ان ربيس اصس على الفور بيأناً صحفياً عُنْ نَدَائَجُ التحاليل على رغم صفتها البيئية



خسائر المستثمرين بلغت مئات ملايين الدولارات

مدخل لاحد مناجم النهب في افريقيا مارست الضغوط لكن من الواضح ان الصحافة بشكل او بأخر. المستغيد الوحيد انحصر في اسهم ولم يتسن الحصول على رد من ربيس لأنه قدم استقالته من رئاسة «تَمبِكتُ و غـولُد كـوربٍ» وانتـقل الى الولايات المتحدة فور تجميد التداول باسبهم شركته، الا ان احدى الصجف المحلية نسبت الى مسؤول في الشركة قبوله ان رييس تعبرض لضسفوط ئىسدىدة من قسبل اطراف لم يكشف النقاب عنها في كندا لإعلان النتائج

وتمبكت غولد كورب التي حلقت باندفاعة صاروخية خُلال ساعات من أعلان النشائج المضبرية، التي اوحت للمستشسرين بالعشور على ثروة خسرافيسة من الذهب تزيد بنصو ٢٠ مليون أونصبة على احتيباط الناجم الإنتونيسية التي عثرت عليها دبري

اكس مسر الرء. ويتضح من الرسائل التي تسلمها

للتنقيب عن النهب والماس والمعادن النفيسة الأخرىء وقالت الصحيفة ان رييس حاول التحالف مع شركات التعدين الكندية لكنه لخفق في كليهما وأنتهى به المطاف الى جمع تُحـو مليـونُ تولارُ اميركي من بسطاء المستثمرين في: دينفر مقابل اسهم غير مسجلة وأتهمته لجنة السندات الإمبركية

بالتلاعب والخداع لكن القضية انتهت ألى التوقيع على تعهد خطي بحسن سلوك وعدم تكرار افعال الماضي. لكن ديلي اشسار في حسوآره مع ، الحياة ، ألى أن الوقت لا يزال مبكراً للبحث في مسالة توجيه الإتهام الي شخص بعينه بانتظار ما ستسفر ع



ــوم 🔳 توصيل البيانات للكمبيونر ئوقيت عالي / توقيت محلي م للنتاح السحري وظيفة الأعمال اليو وظيفة الفكرة مفكرة رقمية ملونة

CSF-7950

شَركــة محمود صــ

CASIO COMPUTER CO., LTD.

إنخال النص ، الرسسوم التوضيحية . السرسومِ البيسانيسة ، الخرائط ، أو أي معلومات أخرى بهجرد الكثابة على الشالأ

مكة - هاتف: ۲۷۷۵۸۷ (۰۱)

جدة - هاتف ؛ الدمام - هاتف : ١٩٤٤٨ (٢٠) الرياض - هاتف : ١٩٨٢٨٧٤ (١٠)

(-1)11444-41

المدينة - هاتف : ١٤٤٢٦٨(٤٠) الخبر - هاتف : ۱۹۲۲۲۵۱ (۲۰) خمیس مشیط ، ۱۲۲۲۳۳۲ (۰۰)

اختسر السوظسائف التي فتساجهها

باللمس على العلامات ألعدة لللوثة

المكان

الاسكلارية

بيروت

بيروت

القاهرة

بعشق

الرياض

التاريخ

1447/7/11-10

1997/7/46-4.

1997/1/71-1.

1417/1/15-1-

1497/7/75-7.

1447/1/17-17

1447/7/17-11

لمزيد من المعلومات

التامرة - ۲۷۲۰۱۹۱

بيروت = ۵۸۲۰۸۳ = ۱ ـ

بيروت - ۸۲۰۸۲ - ۱ -

بيروت – ۸۲۰۲۸۰ – ۱.

القاهرة - ٢٠٢٧٢٠٧

ىمشق – م١٢٢٢٦٥

الرياش - ٤٦٤،٣٤٥

ليوظبي- ٤٤٦٩٠٠

1197/11/10-11

معرض الخليج للسيلحة



### معرض الكتاب الانكليزي في مكتبة تهامة

 ♦ أفتتع القنصل العام البريطاني في جدة لاري ووكر معرض
 الكتاب الاتكليزي للذي تنظمه «تهامة النشر والمكتبات» للمرة الأولى في مكتبتها الرئيسية في مركز الجمجوم بجدة في الفترة من۲۱/٥/۲۹الي۱۵/۲/۲۹۹۲.

حضر حفل الافتتاح نائب المدير العام لتبهامة التخطيط والزقاية فهد باخيضر ومديز للكتبات والفيديو ديفيد ليفيثغ ومديز الشوون المالية والادارية إلياس شمويري ومدير الوساتل وليد ياسمين ورجال الصحافة والاعلام والمهتمون بحركة النشر والكشاب. شيارك في المعترض ٢٥ من كيسري شيركنات النشيس الانكليزية والدولية عرض جَلاله اكتر من ٧ ألاف عنوإن في مجالات التعليم والقواميس والموسوعات والكومبيوتر والهندسة والطب والأداب والفنون والمطبخ والسياحة وغيرها من مجالات

وأشاد القنصل البريطاني عقب تفقده لمتويات للعرض بجهود اتهامة، ومبادرتها الطّيبة في اقامة هذا للعرض وللمرة الأولى في المملكة الذي يؤدي الى توثيق الروابط الشقافية بين



من جهة ثانية اوضح بيفيد ليفينغ أن «تهامة، تخطط لاقامة معرض أنضر للكتاب الآتكليزي في مكتبتها الرئيسية بالعليا بالرياض في الفترة من تشرين الأولَ (اكتوبر) الى تشرين الثاني

شاركت في المعرض الكاتبة البريطانية باتريشيا باربور بالتوقيع على كتابها (جولة صحراوية حول جدة) الذي عرض في

#### بيتالكهرباء

● بشُّنْت مؤسسة «بيت الكهرياء» في جدة اكبر صالة عرض للادوات والمعدات والمحولات والقواطع الكهربائية ولوحات التوريع

اشتتم المعرض السبيد طلال خالد انريس الدير العام للمؤسسة بحضور لفيف من معتلى الشركات العالمية والمحلية

ونخبة كبيرة من رجال للنال والاعسمسال وممثلي كبرى الشركات العالمية التخصصة.

واشبار السبيد طلال مسالد الريس الى ان مؤسسة دبيت الكهرياءه تأسست منذ عام ١٩٩٥ واستطاعت أن تمثل من الشركات العالمية والمحلية التخصيصة في انتاج العدات الكهريائية وجميع أنواع الكيبلات والأسلاك ولوصات التوزيع والانظمة

الكهريائية (الاميركية والأوروبية والأتكليزية والعربية). وقال نائب للدير العام سمير إدريس أن الغرض من افتقاح صالة العرض الجديدة في جدة، مَنْ توفيزُ أكثر من ١٥ الف صنف تحت سيقف واحد تمثل كل ما تحتاجيه التازل والصالح والمستشيفيات والمجمعات التجارية والأبنية العامة من لوازم التمديدات الكهربانية والانارة، وتتوافر عده الاصناف جعيعها ايضاً في جميع فروع المؤسسة البالغ عددها ١٢ فرعاً والمنتشرة

ينبع - الدينة المنورة). حضر الاقتتاح السيد محمد يحيئ الدير الاقليمي لشركة لجرائد الغربسية لتعريف الزوار عن مهندسين ومقاولين وأصحاب للشاريع بأحدث متتجات الشركة بيتما كأنت هناك معروضات لاكثر من ٢٥ شركة عالمية ومحلية لحرى مثل شركة «جنرال الكتريك، ووتري ام، ودايديال، ووجو يس، ودالكترا، ودالكيبلات السعودية، وعدد من الشركات الاجنبية والعربية الكيرى --

قى مدنُّ للملكة العربية السعودية (جدة - الرياض - الدمام -

# الستشفى الدولي يصبح اول مركز علمي لعهدبارا كورخارج اسبانيا

• تم تعيين والمستشفى الدولي، الخاص في دبي مركزاً العلوم في منطقة الشُّرق الاوسط لمعهد برَّاكور الاسْباني الشهير لجراحة

وفي خطوة تعتبر الأولى من نوعها لمعهد باراكور، تم تصميمها لاطلاع الاطباء في الخليج على أحدث ألطرق ألمتبعة في جراحة العيون، سيتلقى الستشقى الدولي لحصاءات ومطبوعات عن جراحة العيون من معهد بأراكور ألذي يعد احد المعاهد الرائدة في جراحة العيون في العالم، حيث سيتم توزعها على اطباء العيون في منطقة الخليج الراغبين في الاطلاع عليها. وفي الوقت تنسه، سينضم طبيب جراح من معهد باراكور إلى قائمة الاطباء للقيمين في الستشفى الدولي كما سيرور مختص من المعهد في اسبانيا الستشفى الدولي لمدة اسبوع مرة كل شبهر. ومن صعن الإطباء الزائرين كل من بروفيسور حواكين

باراكور الشهور عالمياً وابنه بكتور رافائيل باراكور وقَّم العقد الذي جُمع بين المستشفى الدولي الخاص في نبي ومعهد باراكور الاسماني، في برشاونا البروفيسور جواكين باراكور والدكتور رياض الجرد، للدير التنفيذي للمستشفى

### المراعى اكبر مصدر لنتجات الألبان في السعودية

 احتلت شركة «المرأعي» احد المراكز التقدمة ضيفن قائمة
 اكبر مثة شركة خاصة مصدرة للسلع والبضائع في الملكة 



الاكثر فضامة من سيارات «باترولّ دات الدفع الرباعي، عبر موزعيها المعتمدين في الشرق الأوسط سيعزز اطلاق سيارة وكنغرروده القريدة المكأنة الريادية لسيارات ونيسان، في قطاع سيارات الدفع الرباعي في منطقة الشرق الأوسط وقال كيوسوكي ميوشي، المدير العام لشركة نيسان في

الشرق الاوسط: «نَهَذُف مَنْ طرح سبّارة كنغُزرودْ بما تَملكه مَنْ مواصفات وميزات خاصة جداً، كالشعارات المنمبة واغطية الكشافات للصنوعة من الكروم والمقاعد الجلدية الوثيرة ونظام فقح وإغلاق الابواب من دون مقتاح والسجاد الفاخر الذي يغطى ارضية السيارة، الى جانب عند من الاضافات الاخرى، الَّى جَنْبِ النَّفَيَّةِ مِنْ عَمَلَاتُنَا فِي الشَّرِقَ الأوسط نَصو هذه التَّحفُة الْفريدة ذات الرَّفاعية المتناهيَّة».

وأضاف متقوافر سيارة كنغزرود بالوان خاصة تجعل منها تحفة فريدة سيسعى عدد كبير من هواة السيارات الفاخرة الى

اقتنائها. وياتي طرح هذه السيارة بمثابة الخطوة الاولى التي

العربية السعودية المركز الأول بين الشركات المنتجة للألبان وأوردت محلة اسيرتش، التي تصدر في الملكة في عددها لشهري أيار وحزيران (مايو ويونيو) ١٩٩٦ قائمة بأكبر منّة شركة خاصية مصدرة للسلع والمنتجات، وأشارت المجلة الى وأن الصادرات غير البترولية حققت نمواً متتالياً خلال الفترة من

١٩٩٠ الى ١٩٩٤، وارتفعت ٢,٧٢٢ بليون ريال لتصل الى ٢,٤٢

ونكرت المجلة ان صادرات شركة «المراعي» بلغت عام ١٩٩٤ نحو ٨٧ مليون ريال من لجمالي مبيعات بلغت ٥٧٥ مليون ريال. وقال ابراهيم المهنا، مدير خدمات التسويق في شركة والمراعيء، أن اسباس النجاح في مجال التصدير كأن جودة منتجات البان المراعى وقدرة الشركة على ايصال هذه المنتجات

الى الستهلك طارجة في وقت قياسي. وأضاف إن الشركة، التي تستحوذ على الحصة الأكبر من سوق منتجات الألبان في المطِّكة العربية السعوبية، حققت نجاحاً كبيراً في تصدير منتجاتها الى دول الخليج الاخرى خلال

#### محاضرات عن مضار التدخين في مستشفى دلة

● ضمن فعماليات البوم العالى لكافحة التنخين نظم مستشقى بلة مجموعة من المحاضرات لطلاب مختلف المدارس لمتوسطة والتانوية في الرياض عن مخاطر هذه العادة وأثرها على الفرد والمجتمع ومن ضمن هذه المدارس: مدارس الرواد ومدارس منارات الرياض ومدارس الصرح الاسلامية.

وأبدى الطلاب تجاوباً في مشاركتهم وتفاعلهم مع هذه المحاضرات القيمة كما تم توزيع بعض الكنيبات الارشادية على الطلبة في شأن الموضوع نفسه.

ويأتني هذا ضمن نشاطات وجهود السنشفى المختلفة في نشر الوعي الصحي بين افراد المجمع لاسيما الاطفال والشباب وخاصة في المناسبات الصحية المختلفة مما يساهم عي توجيههم نصو الطريق القويم ويغرس فيهم العادات والساوك الصحي

### كاميرا كوداك الرقمية تساعد غلوباليرن في توثيق رحلات المفامرات

• اصبح بمقدور الطلاب في جميع انحاء العالم وهم في قاحة الدرس في الدرسة اكتشاف ما تحفل به رومانيا من مناظر رائعة ميث البيوت المصنوعة من الطين والتعرجات الرائعة الساحل البلغاري. تتوافر هذه الامكانية من خلال شبكة الانترنت، ويعود الفضل في ذلك الى غلوباليرن إنك - وهي مؤسسة خيرية تعمل على توحيد طلاب المدارس على شبكة ويب العالمية التي يعكن الدخ ول اليها من خالال .(HTTP:/ WWW) .GLOBALCAM. ORG)

تعتبر غلوباليرن، التي تأسيست عام ١٩٩٢، هيئة تعرف الاطفال بينسيات العالم المُنْلَقِةِ كما تعمل على تطوير مهاراتهم وقدراتهم لتجعل منهم أفراداً قادرين على حدمة السسرية. وللاعداد لهذا قامت غلوباليرن بتطوير عدد من المعامرات بما فيها معامرة امم البحر الأسوده

ولتأمين الاتصال بالطلاب وأساننتهم عبر شبكة ويب العالمية، سيسافر فريق غارياليون لهذو للغامرة مع احدث ما تم التوصل



اليه من وسائل الاتصال، هذا وقد قدمت شركة «ايستمان كوداك» الى غلوباليرن كاميرا دي سي اس ٤٦٠ سي الرقمية DCS 420C DIGITAL CAMERA لتحديد المواقع الجغرافية اضافة الى ١٦٠ رول من افلام الشرائح

والسندم كاميرا مكوداك دي سي اس ٢٠٠ الرقمية، مع كومبيوترات لابتوب اي بي ام ثينكباد ومتى ما تم التقاط الصور الرقمية، يتم ارسالها مع تقرير للراسل عبر الساتالايت الم، الكومبيوتر في مقر غلوباليرن الرئيسي في نيو هافين. وهناك، يتم تحليل المُعلُّومات راعادة صباغتها لنشُّرها على شبكة ويب. وهي عملية لا تحقاج لأكثر من ساعة كل يوم. ومتى تم الانتهاء من هذه المفامرة، سيتم استخدام شرائح كوداك كوسيلة عرض لترويج

### جي. دي. ال من بنك البحرين والشرق الأوسط

أعلن وبنك البحرين والتسرق الأوسط عن تأسيس شركة

اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية اسم المعرض أو المؤتمر العلقة: كيف تصبح منبراً فعالاً؟ معرض مشروع لبنان ٢٦ للعرض الدولي للكهرباء والتكييف واليكون بيروت الم معرض الاتصالات السلكية واللاسلكية وتيليكوم المهو المعرض والمؤتمر الدولي الثالث للمناءه انتربيك للعرض الزراعي للنولي الثاني الطقة: مراقبة عقود الانشاءات باستخدام Expedition

مؤتمر: مواضيع ومسائل متطورة في ادارة للشاريع الحلقة: التخطيط والجدولة باستخدام Primavera الحلقة: ادارة ومراقبة للشاريع باستندام Primavera وخي اليمن للكومبيوتر والاتصالات والالكترونيات كومبكس ٢٩٠ معرض السيأرات المعرض العربي لتكنولوجيا المياد معرض الظيج للبناء معرض الخليج للتبريد والتكييف

اقتناء اوراق الفئة الأولى بصورة رئيسية من قبل مؤسسات مالية وصنفت السندات ذات الفئة الثانية البالغة نحو ١٢٠ مليون دولار اميركي Baa3 من قبل «شركة موديز» التي تم اقتناؤها بصورة رئيسية من قبل شركات التأمين الاميركية. وموعد استحقاقات تلك السندات التي تأتي في الدرجة الثانية من حيث

الاقضلية هو الموعد نفسه لاستحقاق أوراق الفئة الأولى اما المتبقي من التدشقات النقدية في شركة GDL فـهـو فـ حبازة دبنك البحرين والشرق الأوسط، وعدد من المؤسسات المالية الولايات المتحدة والشرق الاوسط

الذي من الْمُتُوفِع أنْ يِتِم في نَهَاية هَذَا العَامِهِ. وَلَمْ يِدِخُرُ ٱلخَّبْرَاءَ

وسعاً لدى تصميم هذه السيارة للتاكد التام من حصول عملاء

منيسان، على اقصى درجات الراحية ومشعة القيبادة، ويعكس

تصميم هيكل السبارة الخارجي مع الإضافات الفُخمة المُكانة

الراقية والآداء الجبّار لهذه السَّارةٌ. وتوفر سيارة «كتغزرود»

رفاهية مطلقة بما تملكه من انساع المساحة الداخلية ومقاعد

مريحة بشكل يحتضن الركاب، التي جانب العديد من المعدات

والزُّوائدُ الخارْجِية الاخرى. أن خصَّائصُ الأَسانُ التي تتعتع

بها هذه السيارة لا تزود العصلاء بميزة قيادة سيارةً «ئيسان

باترول، الفريدة هذه فحسب، انما توفر لهم افضل وسائل

الحماية والأمان فسبارة كنغزرود تتميز بخاصية الثبات

التام الذي تعرف بها سيارات ونيسان باترول، ذات الدفع

الرباعي لدّى قيادتها على مُخْتلف أنواع الطرقات وفي ظروف

مختلفة وترافق كل سيارة هدية خاصة عبارة عن حقيبة راقية

اطلق عليها اسم «غلوبال دايفر سيفايد سي بي، أو. ليمتد،

اميركي من السندات الى مؤسسات مالية شرق اوسطية وأوزوبية

وأميركية وشركات تأمين ومستثمرين آخرين في الشرق الاوسط

وأوروبا وأميركا. وتجاوز الاكتتاب في السندات ثلاثة اضعاف

بسبب زيادة فائقة في طلب للستثمرين لهذا النوع من الاوراق

للالية الذي يتمتع بالتوعية الجيدة. وعليه وافق «بنَّك البحرين

والشرق الأوسط على زيادة مستوى السندات المسوقة من قبل

شركة GDL بنحو ٦٠ مليون دولار اميركي من مستواه المبدئي

البالغ ١٤٠ مليون بولار اميركي حتى يواجُّه جزئياً هذه الزيالة

وتجدر الاشارة الى ان الفئة الأولى من هذه السندات البالغة

نحو ١٥٠ مليون دولار تم تصنيفها Aa2 من قبل مشركة موديز،

كما وحدد استحقاقها النهائي في ٢٢ ايار (مايو) ٢٠٠٨ وتم

أوروبية وأميركية.

قامت شركة GDL بتساويق اكتثر من ٢٠٠ مليون دولار

(GDL) تم تسجيلها في جزر كايمان.

تحتوي على سكين سويسرية ومصباح بد وولاعة وبوصلة.

هذا وقامت شبركة مورغان ستائلي وشبركاه انكوريوريتد ومورغان ستانلي وشركاه انترناشنال ليمتد بهيكلة هذه الصفقة وترتبيها وأِتمت ترتبي ما مجموعه ٢,٥ بليون دولار اميركي من

#### اول طائرة بوينغ ٧٧٧ لشركة كاثى باسفيك تبدأ الطيران

 حلقت الطائرة الأولى من ١١ طائرة «بوينغ - ٧٧٧» طلبتها طيران مكائي باسفيك، بين غيك وايفريد وواشنطن. وتم ترتيب



مقاعد هذه الطائرة المزودة بصحركات «رولز روييس ترنت ٥٠٠٠ حسب منطلبات اكاني باسفيك، مع ٥٠ مقعداً في برجة رجال الأعمال و٢٩٢ مقعداً في الدرجة السياحية. وستستخدم اكاتَّى باسفيك، هذه الطائرات على الخطوط

الاقليمية اساسأ بين هونغ كونغ وطوكيو وبانكوك وسيول وتابيب وأوساكا، وعلى الخطوط المتوسطة المدى الى البحرين وببي. وستحتفل الشركة بالذكرى الخمسين لتأسيسها في نهاية

وتقدم ٢٠ زبوناً حتى الآن بطلبات شراء ٢٦٨ طائرة ٧٧٧. وتحولت الطائرة الى الطائرة الاكثر شعبية في أسيا حيث تشكل طلبيات شركات الطيرار في هذه المنطقة ٥٠ في المنة من اجمالي فاعده ريائن الطائرة عنانه

#### قسم العلوم الرقمية في شركة "كوداك" يعين مايندويروكيلا للتوزيع

● اعلنت شركة كوداك (نير إيست) انك انها عينت مايندوير كوكيل توزيع اقليسي جديد يضاف الى شبكة شركاء العمل الحاليين وذلك لتوزيع منتجات فسم العلوم الرقمية. ويعكس هذا التعاون الجديد استراتيجية «كوداك العالمية» في التحرك الى أبعد من منطلبات السوق التقليدية «التصوير المحتص، و، الأعمال الكبيرة؛ من خلال الوصول السهل لمنتجات التصوير الرقمي في مجال الكومبيوتر وبرامجه ومنتجات كوداك الرقصية التي سيتم توزيعها من قبل

•مايندوير • هي الآتي: \* - كاميرات كوداك الرقمية دي سي ٤٠ ودي سي ٠٥٠

- مشغل كوداك للأغراص المدسجة - ورق الطباعة بحجم A4. - الأقراص الممجة

وتعرف منتبات كوداك، الرقمية بجودتها. كما استطاعت ان تقبوأ مكانة متسيرة في سجال التسوير الرقمي في العالم. كما سنعمل مايندوير على المحافظة على السنعة الطبية التي اكتسبتها في توزيع منتجات ذات نوعية ستميزة في أسواق الشرق الأوسط

1447///0-1/11 للنامة - ٢٢ . . ه البعرين سرض البحرين النجاري ١٠١ بيروت - ۸۲۰۸۳ - ۱. 1443/Y/Y-1 طرايلس لبنان للعرض العربي للصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف ىمشق - ١١٢٢٧٥ 1497/1/4-1 معرض المستاعات الغذائية الدولي الرياض - ٢٤٥-٢٤٤ 1997/0/17-0 اسيانيا مؤتمر: الترجهات الرئيسية لعقود للقاولات الدولية 1997/7/11-18 الرياض - ٤٦٤٠٢٤٥ الحلقة: التخطيط والجدولة باستندام Primavera الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ 1441/9/19 الرياش الماقة: لبتكار التقارير والرسومات باستخدام Primavus حلقة التفتيش على التأكل في مصافي للنقط البحرين - ٧٤٠٦٠ 1997/1/14-18 البحرين بيروت - ٦٨٠٢٨٥ - ١. 1447/1/17-10 معرض كرمبكس ٩٦- للكومبيوتر وتقنية المعلومات بيررت البعرين - ٢٧٤٠٦٠ 1447/4/70-71 حلقة: قحص الصباغة الفنية للسفن وتاقلات النفط البحرين(اسري) الرياض - ٤٦٤٠٣٤٥ 1417/7/75-17 الرياض الحلقة: ادارة ومراقبة المشاريع باستخدام Primavera 1447/4/44 حلقة: منح شهادات الاعتماد الفتشي المساغة الفنية البحرين - ٢٧٤٠٦٠ البحرين(اسري) 1997/4/7--1/79 الرلايات للتحبة ٢٠٤٠٦٠ - ٢١٩ اوهايو الطفة: إدارة التسريق الاستراتيجي 1997/3/٧-1 11 E - W11337 القاهرة المعرض وللؤتمر الأول للمنتجات العربية مبيت العرب الرياش - ٢٤٥-٢٢٤ 1447/4/17-2 سانفرانسيسكو 1447/1/1.-4 الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ 1443/4/11 الرياض - ٢٤٥،٣٤٥ الحلقة: ابتكار التقارير والرسومات باستخدام Primavera 1117/1/14-17 الرياض - ٢٦٤٠٣٤٥ 1441/4/42-14 مستعاد - ۲۷۱۰۲۱ منعاء 1997/1-1/14 النابة - ٢٠٧٠٠٠ بريطانيا - ٢٢٢٨٧٨ = ١٤٤٢ 1447/1./5-4/54 بريطانيا - ١٤٤٢ - ١٤٤٢ 1417/1-/T-1/Y1 1997/1-/7-9/79 1997/1-/5-9/79 بريطانيا - ١٤٤٢ - ١٤٤٢ بعرض الخليج للزراعة التجميلية 1997/1-/7-9/79 بريطانيا - ۲۲۲۸۷۸ – ۱۹۹۲ معرض الخليج للنظافة والصيانة 1517/1-/1-1/15 المعرض العربي لعدات البناء بريطانية - ١٤٤٢ - ١٤٤٢ ىيى - ¥YYYY - ئ 1417/1-/7-1/71 معرض الخليج للجمال قرياض - ١٦٤٠٢٤٥ 1447/1-/4-9 الطقة: استكشاف واستقصاء مواقع المشاريع الانشائية ىيى ~ ٨٢٤٧٢٧ – ٤ 1447/1-/17-4 معرض،اندکس،و،ارابشوب،۹۹ 1997/1./10-1. صنعاء– ۲۷۱۰۲۱ معرض اليمن الثالث للرعاية الصحية ميمن هيئث ١٩٦٠ 1447/1-/18-14 قرياش - ٢٦٤٠٣٤٥ الحلقة: مراقبة عقود الانشاعات باستخدام Expedition البمرين - ٢٧٤٠٦٠ 1997/1-/17-17 . حلقة: أعداد مفتشي قلحام للصيد CSWIP لبوظبي- ٤٤٦٩٠٠ 1447/1-/17-17 معرض ومؤتمر ابوظبي النولي للبترول ءانبيك -الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ 1417/1-/11-12 الطقة: تقدير تكلفة الشاريع بيروت – ۸۲-۲۸۰ – ۱. 1997/1-/14-10 المعرض النولي للمجوهرات بيبيو تكس ٩٦٠. بيروت بيروت – ۲۰۸۲۸۵ – ۱۰ 1997/1-/14-10 معرض العطور ومستحضرات التجميل اكوسمتيكا ٦٦، البحرين – ۲۲۷۱۰۰ 1447/1-/77-14 الحلقة: انظمة وتصناميم منع تسرب للياه في المباني قبحرين - ۲۷٤۰٦٠ 1447/1-/77-14 حلقة: أعداد مشرفي اللحام ىيى – ۲۰۶۴،۶۲ – ٤ 1117/1-/11-1. منتدى الشحن الجوي جدة - ١٥٤٦٢٨٥ 1997/1-/70-4. المعرض الشجاري المولى ولايف سقابل، ىبي – ١٣٧٧٥ – ٤ 1997/1-/17-17 معرض موثيسكا نبي – ١٣٧٧ه – ٤ 1447/1-/11-11 معرض والمبيانتي لرابياه البحرين – ۲۷٤۰٦۰ 1997/1./4-77 حلقة: التكتولوجيا للوسعة لاتواع اللعام البحرين – ٧٢٧١٠٠ 1997/1-/7--171 الحلقة: السلامة من الحريق في للباني عن طريق التصميم الرياض - ٤٦٤٠٣٤٥ 1997/1-/7--74 الطقة: تقنيات تقدير تكلفة الشاريع النامة - ٢٢ ـ ٥٥ 1997/1-/T1-YA معرض البناء العربي . الحلقة: تكنولوجيا التقليل من استخدام للياه في الصناعة البحرين - ٢٧٧١٠٠٠ 1447/1-/11-11 دين – ۲۰۱۲۰۶۸ 1447/11/1-1 معرض سوق الكرمبيرتر 1997/11/7-1 ىبى – ۲۰۹۴۰۳۷ معرض جيتكس ٩٦ 1517/11/7-1 TOETTAE - LIA المعرض الدولي للبناء والصيانة والتصميم الداخلي مكونك ٢٩٠ المعرض الدولي للكهرباء والالكترونيات والاتارة «الكتروتك ٩٦، 1447/11/0-7 جدة - ١٨٤٢٤٥٢ للعرض الدولي للتبريد والمتهونة والتكييف والتدغنة دريفاك ٩٦٠ جدة - ١٥٤٦٢٤٥٦ 1447/11/7-TOETTAE - ELE 1117/11/Y-T للعرض النولي للأمن ومكافحة المربق بروتك أأأم 1997/11/2-0 الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ الطقة: الدارة عمليات التصدا 1417/11/1--النامة - ٢٠٠٠مه معرض الجواهر العربية الرياض - ١٦٤٠٣٤٥ 1441/11/17-1-الطقة: التخطيط والجدولة باستغدام Primavera النامة - ۲۵۷۵۵۷ 1117/11/17-11 مرتمر استرائيجيات التنمية البشرية في دول التعاون - تحديات مستقبلية ىيى - ۲۲۲-۸۲ – ۲۷۱۶ 1441/11/11-14 للعرض النولي لخدمان الحج والعمرة ١٦ يبي - ۲۲۰۲۲۲ - ۲۷۱۶ 1117/11/11-14 معر ض الحرمين الشريقين والترثث الاسلامي ٩٦ نبي ابوطبي - ١٩٦٠٠ 1597/11/10-11 للعرض الدولي للرياضة والترفيه

# وجُوْسُراتُ أُسْواقُ اللَّالُ واستمار المسالح

			-			
		العربية*	والعملات	رصرفبعظ	اسعا	
الفرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	الحملة
£,1AY	17.75	77	٥,٠٨٤	,£710	,1441	السنار الكويتي
, ۲۳٤٢	1,777	YA, VV	, £ • ٦٢	0,777	۳,۷٥	الريال السعودي
.7137	1,5.7	71,77	.114	0,707	۳,٦٧٢	الرهم الإمارات
7,777	17.71	7,77,7	٤,٠٤٣	,01.2	,٣٧٦٨	السنار البحريني
7,700	١٣,٤٢	YA+,Y	T. 10Y	,095.	, ٣٨٤٩	الربال العمانى
,7227	1,514	79.75	74/3,	۵,٦٠٦	4,744	اللريال القطري
1707,8	٣٠٤٠٠	12,00	1.71,1	7219,9	1011	الليرة اللبنانية
,57197	1,011	77, 79	,1111	A, YYA	7,448	الجنيه المصري
1,vv·	V, Y4A	107,8	7,101	1,.4.	,٧٠٨	النينار الاريني
£, YY	17,0%	717,7	٤,٨٩٠	,£V9A	,۳۱۱٥	الديثار العراقي

2,011	14,,,	-,,,,	1		
حيح بالنمية للعملات الاجنبية الاخرى.	ية للحددة ، والعكس صد	في مقابل العملة العرب	ير الي <b>آ</b> يمة كل دنهما ا	جئية الاسترليني تث	فنعار هنرف الدولار و ال

	ž	بةالرئيسيا	لاتالدوا	رصرفالعه	اسعا	
القرنك السويسري	الغرنك الغرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	العملة
.0174	.1707	,	,£771	-	,70	لجنيه الاسترليني
VAYA.	,1900	, • • • • •	, 7077	1,02.2	_ ;	لدولار الامدركي
۸٦,٠٩	۲۰,۸۸		٧٠,٨٢	177,40	1.7	لين الياباني
1,710	۸٤,۲۹	, • 1 2 1		7,727	1,0770	لارك الإلماني
٤,١٢٢		, • £YA	4,441	٧,٩٥٩	0,177	لقرنك الفرنسيي
	, 7570	,•117	۲۲۲۸,	1,470	1, 1017	فرتك السويسري
1772,3	747,4	12,71	1	7777,7	1072,7	ليرة الإيطالية

		اسعا	ارالفا	leāi	ى الحم	لاتاك	ىربية			
العدلة	ىينار	كويتي	ريال،	ىعودي	درهم	لامارات	الريال	القطري	الدينار ال	بحريني
الاجل	من	ظی	من	الى	من	الى	من	الى	من	الى
لشهرواحد	٦,٧٥	٧	0,51	٥,٤٢ ا	۰,۰۲	۵٫۵٦		- 1	0,70	0,37
لـ ٣ اشبهر	٦,٨٧	٧,١٢	0,17	0,07	۵,۱۸	0,74	~		0,71	۸۶,۵
لـ٦ آشبهر	٧	V, 70	۵,٦٢	0,40	۰٫۳۷	۰٫۸۷			۵٫٥٠	۵٫۸۷
لـ ۱۲ شهرا	Y	V, Y0	7,•7	٦,١٨	٥,٧٥	7,70			٧٨,٥	٦,٢٥

	. 7	زئيسي	وليةاا	(ب)الـ	إلعما	يةعل	لاوروب	5.19	عاراك	
ئة "	<u></u>	ئىھر ا	سئة ان	شهر	נענג ו		شهر	بام	1 Y	
الى	من	البي	من	الى	من ،	الى	هن	الى	من	العملة .
7,17	٦	0,70	0,07	٥,٦٢	۰۵٫۵۰	0,27	۳۱, ه	0,87	٥,٣١	الدولار الاميركي
7,17	٦,٠٦	٥,٨١	0,40	٥,٨١	0,40	0,40	0,71	۵,٦٨	0,77	الجنية الاسترليبي
١	٠,٨٧	٠,٨١	۸۶,۰	٠,٦٨	٠,٥٦	٠,٥٦,	۲۶٫۰	٠,٥٠	٠,٣٧٧	الين الباباني
۳,۷٥	٣,٦٢	٣,٤٣	٣,٣١	٣,٣٧	7,70	٣,٣٧	٣,٢٥	٣,٤٣	٣,٣١	المارك الإلماني
٤,٣٧	٤,٢٥	٤,١٢	£	٤,٠٦	7,47	٣,٨٧	٣,٧٥	٣,٨٧	T, V0	الفرتك الفرنسي
٣,٠٦	۲,۹۳	· Y,AV	Y, 77	Y,AY	7,77	٣	Y,V0	£	٣	القرنك السويسري
۸٫۰٦	٧,٩٣	۸,۱۸	۸,۰٦	A,YO	۸,۱۸	۸,۰۰	٨,٤٣	۸,۸۱	۸,۷٥	الليرة الإيطالية

	*	اونصة	ينة (دولار	مادن الثمر	ना		
النى سعر	اعلىسعر			. 1447			1
(1441/144٣)	(1997/1997)	7/18	1/17	1/14	7/11	٦/٢٠	لمعدن
777,10	£1£,A.	۳۸٤,۱۰	۳۸۰	۳۸٤,۸۰	YA1,T•	۲۸٤,٤٠	هب
۳,٥٦	٦,٠Υ .	٥,٠١	0,17	٥,٢٠	0,71	0,17	نضة
774,70	204,70	791	747	<b>447,79</b>	797,70	711,00	بلاتين

العادن بالطن

يتعنن	7/70	7/19	۱/۱۸	7/17	7/18	۲٠	۲/۲	1/11	1/14	٦/١٧	7/12
حاس (بولار)	Y - Y 0	7.70	Y-00	144.	-7150	0	1170	7.70	1947,0	Y-10	Y-20
لومنيوم (دولار)	\£YY	1 EAT	120.,0	1500	15.41	,0	101.	1070,5	10.1	10.7	1017
نك (بولار)	1 , 0	1 7 , 0	10.5	198	1.1.	۰,۰	1.72,	1+44	1.72	1.72,0	1.72
يكل (دولار)	٧٦٨٠	٧٧٢٠	77,77	MM	۷۷۸۲,۵	۰,۰	4414	٧٨٠٠	VA\0	VA\10	VA4.
		1	211	LA	ولارءبر			نسخ	بم أن (أعمد	سر) ۱۹۹۹ سز	es/\/\s
	-		1997			1	اعلىم	ستوي۹۳/	1 47/	ىنى مستو:	97/970
الخام	7/7.	7/14	1/14	1/1V	7/15		السع	التاري		سىعى ا	لتارىخ

	<i></i>	٬—ريا	<i></i>	1 7,1	[ ""]	., ,,,,	. 7	' ' ' '	′′` [	
48/T/A	11,40	97/2/11	۱۸,۷۰	17,70	14,50	۱۷, ٤٠	17,	Y+   1	١٧	
12/1/17	17,00	17/2/11	YY,00	17,7.	١٨,٥٠	14,00	14,	٤٠ ١٨	,10	-
41/1/11	12,10	11/2/11	Y\$,V•	19,70	Y+,T+	۲۰,٤٠	۲٠,	۲۰ ۲۰	,••	-
* 2	ت متفر	رفعملا	سعاره	1	ور الشن!	انية زد	بزيط	مارقاا	116	ļ
7/19	1/1.	العملة	نولة	11	۱ اشهر	. ]	أشبهر	· ·	ساحأ	-
21,40	11,90	ليرة		سورية	,		استهل	''	ښم	•
12.	12.	ريال		اليمن		- (				-
,4000	,7000	ىيتار		لبيبا	0,70	: ;	ه, ه	٦		
,9749	,9749	بينار		تونس						
00,.5	00,00	ىينار		الحرائر	(1)		لامير	12.		j
A,YoY	A,Y0Y	ىرھم		المغرب	بحديث					į
177 07	177,07	اوقية	Į.	موربتان	۳۰سنة	ــ بئوات :	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ه سنوات	ت	-
177,1.	177,10	ىيتار	ن ا	السودار	<u></u>		-	₩.	-	
17.	17.	فرنك		حيبوتي	۸۲,۲۸	11,	~v~	44,47	<u>.</u>	
777.	777.	شلنغ		الصوما	V,17	7,4			1-1	
Y,Y£1	٧,٧٤٠	<b>ىولار</b>		هونغك		· ', '	<u> </u>	7,77	ļ_	١
72,40	٣٤,٩٠	روبية		باكستار					20.	
Y1,1A	YT,1A	ابيسو		الفيليين	سرينية الم	السلع الل	- سوق	200	بالد	ľ
1,2.70	1,2.7.	نولار	رة	سنغافو						ı
YY, 1.	YY,3•	ىولار		تابوان	Ì	ļ		1441		
70,79	Y0,T-	بات		تآثلاند	يم شبهر [	[ تسلب		- 44		

۸۰۲۲, ۲٤٠,۱۱

017,70

77

Λοο

017,70

,£700

177,47 174,00

1,7070 1,7070 1,5741

قيمة العملة في مقابل الدولار.

1.1,47

1110

70.4, 74,-37

017,70

YY

You

017,7.

1,177

,£140

(+) سعر التثبيث للنهب في سوق لندن الساعة ٢ بعد الظهر

4	<del>                                   </del>	
البه لبد تون	0,40	
تون الحر الغر	2 (چيون جوا)	3
مور الس	نوات ٔ ۳۰سنة	١س١
حير الص هود	77,77 44, V,17 3,	
باك الغي سن	التأنية	وق
تابو تابا العد	تسليم شهر	بق
اليو	اب تموز تموز	۲۸
	ا نشور {	11
<u></u>	ايلول تمور	1.

A7,7A	11,77	4.4	.,17	11,01	سعر
٧,١٢	٦,٩٦	٦,	,٧٦	7,00	لعائد
ائتلانية	سوق السلع		طن	سلعابا	11
	_ T	144	17	لسعر	
ىلىم شىھر 	سابق	الس	٦/٢٠		لسلعة
أب	۳۸٤	,0 :	۳۸٤	(3)	يکر (دو
تموز	19		1440	لار)	ن (دوا
تموز	1./	٠.	1.75	عتيه)	اکاو (د
تموز	. 110	Yo!	117,0	نيه)	_ح(ب
ايلول	1.8	,4	1.0		عغير(،
تمور	717	,0	727,7	بولار)	
				جنيه)	طاطا

الفائدة بين الصارف البريطانية المراسر

<ul> <li>الجداول التالية مقدمة من بنك الكويت المتحد في لنمن: ليبور لندن، سندات الخزينة</li> </ul>
الاميركية استعار مسرف العملات الدولية، استعار الفائدة الاودوبية، استعار مسرف
العملات العربية، استعار الفائدة على العملات الفعربية والمعادن الشيئة ● ● جدول
سعار صنرف عملات متفرقة من بنك الخليج الدولي (لفنن). ١٩٥٠ أسنعار النفطاهن
شركة مبتروليوم اكوروميكس م(لتدن).

التداول العادي الاوامر الخاصة محموع فئة باء

الجموع العام

Tuli Triggi

-	0144 7	777	120.		- į	۵۷,۳	للبنائية	عركة القرامة ا
- ; -	-	- :	-	-	- :	٦,١٨	د الإدبض (لحادله)	شركة الاستند
- ; -	- !	- :	-		- '	Y, Yo		شركة الرنيت
_ !		<u>-                                    </u>		: -	- :	۳,۲٥	(لحامله)	و وليسيراميك
		*144	& C. A.	Jajyyette.	<b>以图图</b>	10000000000		Service Services
		ريةالكان	والموق	يبالير	حهوس	ورك	541 04-7 <b>41</b>	
مرة الثانية للسوة ــــــــــــــــــــــــــــــــــ	/۱۹۹۳ (النش	نیس ۱/۱	ليوم الذ	ان المالية	شركة لبنا	تقرير من		
	/۱۹۹۲ (النش الاسهم المتداولة إ	عيس ١/٢ لعروضة	ليوم الذ الإسهمالا	ان المالية طلوية	شركة لبنا الإسهم الم	تقرير من		
	/۱۹۹۲ (النشاولة الاسهم المتداولة المحدد ٢٤٢٥	نغیس ۱/۲ لعروضة ۲۲۲۰	الاسهمالا	طلوية	شركة لبنا الإسهم المه مما	تقرير من		-
سعر التثبيت-٢ ١٠٦,٧٥	الاسهم المتداولة ٢٤٦٥	لعروضة	الاسهمالا	طلوية	الإسهم الم	تقریر من 	التداول العادي	
سعر التثبيت-٢	الاسهم المتداولة	لعروضة	الإسهم لل	طلوية	الإسهم الم	تقریر من ا		

YEEO

¥110

# أسراق الأسامي المريثة

									جولات	ee-mik	lus s	*	.11
			الاردن				4,344	اسوا	السوار	التعاونة	للبلطة	سعودية	الك
		B.C. DECKET							- 90	had I at his			
47/1/14		77.	البنكالعربي	1.	٦,٤	17,7	174	770	110	17,7.0		بنك الرياض	القطاع
47/1/14	++,17	1,4	البنك الاهلى الاردنى	<u> </u>		<del> </del>	A.	170	177	0.727	١٣	ينك الجزيرة	<del>                                     </del>
17/1/17	,78	£,£7 7,77	بنك القاهرة/ عمان	<u> </u>	-	4,4	127	79.	_ YY1	V4.	£	بنك الاستثمار البنك للهولندي	البنوام
17/1/17	-1,14	3,11	بنك الاردن بنك الشرق الاوسط	- Yo	- 0,1	17,1	79.0	111	- £97	14.517	<u>,</u>	البنك القرنسي	<del>{ \</del>
17/7/14	-1,-1	44+	بنك الإثماء الصناعي	71	, v, 1 , v	17	710	£1Y	17.	0.44+	£V.	البنات البريطاني	<del> </del>
17/1/19	,1-	1,7	ينك الإسكان	1.	۲,۲	17,1	117	717	117	17.7•¥	07	بنك القاهرة	1
17/1/11	,-1	Y,Y*	البنك الاربني فكويتي	Y£	0,4	17	719	£17°	£17°	Y.AA.	١٣	البنادالعربي	<u> </u>
17/1/11	_	•,47	بنك الاردن والخليج	70	0,1	٩,٤	17.	£1A	173	Y. 5AY	14	البنك الإميركي	<u> </u>
17/1/11	-·,·£	7,74	البنك الإسلامي الاربني	17,=	Ł	1.,4	107	710	710	AVY.	77	البناك المتحد	1
47/1/17		1,47	بنك الاتحاد للابخار والاستثمار		1,1	1,1	747	٧0٠	Y•A	14.107	44	الراجحي	
17/1/14	۳۰,۰۳	۳.01	البنك الاردني للاستثمار والتمويل	٣٠	A,Y	1,1	770	170	770	4,007	70	سايك	
17/1/11	+•,•\	• , 17	بنك عمان للاستثمار	Y•		٧,٨	711	£0.	tot	£.1.V	77	سافكو	-
11/1/11	,	1,•1	بتكفيلادلفيا	17	0,4	11,7	171	-	77.	٨٦	۲	المسافي	الصناعة
17/0/17	-•,•₹	£,Y%	للؤسسة العربية المسرفية/ الاربن	۲٠	0,0	12,7	717		1717	٧o	- ٢	الخزف	
17/1/11	,-1	۲,۲۰	الاربنية الفرنسية للتامين	17,47	٣,١	18,0	YTY	173	٤٢-	۸۰٦	Y	صافولا	Í
11/1/11	,-1	1,47	الكهرياء الاردنية	-	-	1.7,0	**	۸٠	۸١	4,844	11	الثمنيع	
-	-		الفنادق والمساحة الاردنية	-	-	72,7	7.7	140	171	0.107	44	المتواثية	1
<u> </u>	,-۲	1,74	كهرباء محافظة اربد		-		174	-		-	-	الغاز	1
	++,+0	1,4	العربية الدولية للفنادق		-	<u> </u>	140	-		-	-	الجبس	ř.
- · · · ·	,	7,70	الخطوط البحرية الوطنية			-	110	A£	A£.	•••	<u> </u>	الغذائية	
	,-1	1,70	المحفظة الوطنية للاوراق المالية		-	-	171	44	44	1	1	الكابلات	<u></u>
17/1/14	¦	٠,4٢	العقارية الاستثمارية / عقاركو	<u> </u>			٩,٨	<u> </u>				للنطورة	
<del></del>	,-۲	٠,٨٢	المركز الاردنى للتجارة الدولية		<del></del>	17,4	11.	V4	A+	0.727	77	معدق ا	
	,.۲	۲,۰.	فنادق الشرق الإوسط والكومودور	Υ,۵	٧,٧	9,1	٦٨.	14	4.4	17,1-2	1±	الاسمنت العربية	
11/1/14		۳,۱۰	الدولية التعليم	77	14,4	٧,١	184	797	74+	7.970	T.	الإسمئت اليمامة	
1 <del></del>	,-4	•,44	الاستثمارية القابضة	10	1,Y	۸,٣	1.0	100	108	VY. V47	AP.	الاسمنت السعودية	الإستت
17/1/11	,.1	1,+1	الزرقاء للتعليم	۲٠	11,7	Υ,Υ	141	777	777	7,70.	£	الاسمئت القصيم	
J	,-1	1,47	النقل البري	۲۰	۸,۲	٧,٧	147	770	777	74.	٣	الاسمنت الجنوبية	
	,-1	٠,٩٦	تطويرالاراهني	١٢	٧,٩	10,4	17.	107	101	1	٣	اسمنتينيع	
<u> </u>	+•,•₹	۲,۲۲	مصانع الاسعنت الاردنية		11,7	٧,١	101	***	7	172	£	اسعنتالشرقية	
17/1/11		۲,۹	مناحم الفوسفات الاربنية	Y	7,7	75,7	1.1	190	140	4,474	14	هکة	
<u> </u>	+•,•1	4,71	للبوتاس العربية	1,44	۲,۸	11,1	۵۰	٤٩	£9.	7.5	10	طيبة	<u></u>
1	,10	4,.4	مصفاة البترول الاربنية/ جوبترول		0,1	17,1	124	179	174	1	1	اللعنادق	الخدمات
	-1,12	7,77	וגינדן	1	٤,٨	10,0	197	177	171	7.1£V	1	العقارية	
	+•,•٢	۲,۳۸	العربيةللانوية		-	-	1.4	77	74	14,747	72	البحري	
17/1/10	-	۲,۱	الخزفالاربنية	٧	۸	17,£	111		AY	4.71%	1.4	الجماعي	
47/1/8	-	۳,۰۱	الورق والكرتون	<u> </u>		٧٦,٢	1.	£٨	£A.	10.077	17	السيارات	
<del></del>	,-۲	1,1	شركة رافيا الصناعية			W,0	٤١	74	11	17.201	10	المواشي(٥٠٪)	
<del></del>	,1-	1,8	دارالدواء		-	-	00	<del>_</del>				تهامة	
<del></del>	-1,14	7,71	الومنيوم/ارال			17,7	40	γ.	٧٠	0.474	1.4	ي يسور	
	,-1	•,•∧	المواشي والدواجن	<del></del>		A0,0	1.7	Y1	٧١	11,717	٣٠	مدرد	
17/1/11		١,٢	تصنيع الورق		-		111	-	-			بندة	
47/1/14	-	<u></u>	المناعاتالوطنية	<del></del>		۵۲,۱	74	- 17	77	Y, 194	1	الماحة	
	,-1	1,77	البتروكيماويات	Y	1,1	-	47	V1	٧٦ .	1.07	Υ	كهرياءالوسطي	
41/1/14	-	1,.4	المبوف المبخري				_ M					كهرباء الغربية	
	+•,•1	Y,40	العالية الكيماوية		<del></del> -		1-7	41			<del>-</del> _	كهرباء الشرقية	الكهرباء
47/1/19	-	۳,۰	الوطنيةللكوابل				4.	<del>-</del>				كهرباء الجنوبية	
	,-1	.,4٧	السلفوكيماويات		<u>-</u>		771			-		انابك	
	, . 7	1,£1	الكوثرللاستثمار	-			•4	n	77	11.101	11	القصيم الزراعية	
	,-	۲,٤١	الزيوتالنباتية	•	٨,٢	18,8	17.	- 74	Yŧ	1,	```	حائل الزراعية	
17/1/11		1,17	الوارد الصناعية				199	<del>-</del> -			-	تبوك الزراعية	
17/1/11		1,17	الكاملات الحبيثة				Yoz	Y			<del></del>	الإصمال	
11/1/14		1,44	الزيلمىناعة الإليسة				` <u></u>	<del>-</del>				الشرقعة الزراعية	<u> </u>
1 ' ' !-	+•,•3	1,11	السجائر الدولية	-		-	111					الجوف الزراعية	
11/1/11	- · , · Y	1,17	انحادالريوت	- 1	- 1	- ]	70	٤٦	žV	۲. • • •	a	أ بيحشك الرراعحيك	

البحرين					- <u>'</u>		
نوك بنك البحرين الوطني	7111Y	7 7	۰,۳۷٤	.,475	17/1/11	-	· , Y · 4
بنك البحرين والكويت	7	Y	.,175	,177	17/1/14	.,1	.171
البنان الاهلى التجاري	1	7	1777	177,	17/1/14	<u> </u>	767,
بنك البحرين الاسلامي	#19A£	-	.,107	1,107	17/1/11	<del></del>	1,711
البنك البحريني السعودي	-	<del></del>		•,17	47/1/17	<u> </u>	•,\\$
تثمار شركة اللؤلؤة الاستثمارية	<del> </del>	<del></del>	-				-
المُسنة العربية الميرفية (\$)			_	١٣٠٠٠	41/1/17		17,71
بنك الخليج المتحد			<u> </u>	٠,٠٨٢	43/1/14		٠,٠٨٥
بنك البحرين للدولي	£110		.,1.1	٠,١٠٦	41/1/14	<u>-</u>	•,1
بنك انفستكورب (\$)	AIITI	7	1,11	1,17	17/1/14		1,.0
بنك للبحرين والشرق الاوسط	7	1	•,•٦0	• • • •	17/1/14		1,15
بنك طبعرين ويصري ، دوست	_		_	1	11/1/10	<del> </del>	1,11
البحرين للتسهيلات التجارية	7.0	7	٤٠.١٠٤	1,100	13/1/1A	,1	Yey
امن شركة البحرين			,,,,,	- , ۲۷۲	17/1/11	<u> </u>	.,٣٦٤
الشركة البحرينية الكويتية	177	1		A/7.	43/17/10		1,777
شركة التأمين الإهلية	-	<u> </u>		., 70	10/1-/11		.,474
الشركة العربية الدولية	<del>-</del>		-	• , • Y	10/11/11		
شركة الحاد الخليج	-		_	•.•٨	41/1/14		
فنمات شركة البحرين لتصليح السفن		1		٠,٦٥	10/1-/18		-,40
شركة البحرين للسينما	-		_	٠,٣٧١	17/1/11	-	۰,۵۷
الوطنية للاستيراد والتصدير	1.74.	۲	.,070	٠,۵٦	17/1/14	•,••	۸,٠
العامة للتجارة وصناعة الإغذية	1070	1	-	٠,٢٧٦	11/1/17	-	-, 174
البحرين للملاحة والتجارة الدولية	-		-	•,770	17/1/1	-	1,-41
شركة البحرين للاتصالات (بتلكو)	144-7-	٧	٠,٣٩٢	-,144	17/1/11	-	• ,077
شركة البحرين لمواقف السيارات	11477	1	٠,١٣٧	٠,١٣٧	11/1/17	-	٠,١٥٨
سناعة شركة البحرين لمطاحن الدائيق	10770	۲	٠,١٧٢	•,17	17/1/11	7,-	٠,١٧٨
البحرين للصناعات الخفيفة	-		-	٠,١٤	11/1-/1	-	1,147
شركة بلون للدولجن		-	-	•,1	17/0/1	-	.,४१٩
الشركة الخليجية للتحدة للتصنيع	177	١	٠,٧	•,14	11/1/17	٠,٠١	+,814
فادق شركة فنادق البحرين	-		- :	۸۰۲,۰	17/1/11	-	.,410
شركة الفنادق الوطنية	- 1	-	- 1	٠,١٠٤	43/1/14	-	1,104
شركة البحرين للسياحة	1			.,170	11/0/11	-	٠,٢٠٠

	شركة البحرين للسياحة	1	{	-	.,170	17/0/4.	Į •	<u>' [                                   </u>	٠,٢٠
<b>,</b>	الامارات								
لبنوك	بنك ابوظبى الوطنى	1	1	YOA	٤٠٠,٠٠	1	1.4	<b>11,1</b> A	٣,٨٧
	بنك ابوظبي التجاري	١	1	1.7	YT*,	₹₹₽,••	172	11	-
L	بتك دبي الوطني	1	1	77.	₹₹•,••	۱۷۰,۰۰	٤٠٧	14,44	٦,٤٠
1	بنك نبي التجاري	١.	1•	71	<b>₽</b> •,••	£A, • •	11,11	11,00	1,46
<u> </u>	بنك الاتحاد الوطني	1	1	A.	77.2.1	1770,00			
	بنك الشارقة الوطني	1.	_1.	1,0				<u> </u>	-
	يعك راس الخيمة الوطني	١٠.	١.	. **	70,	Y#,	12,7	10,77	A,1A
	بنك القجيرة الوطني	1	1	וזר י	١٨٠,٠٠	14	117	11,75	1,17
	بنك لم القوين الوطني	1	1	7	Y1#,**	Y10,**	11*	11,24	Y
	بنك المشرق (عمان سابقاً)	1	1	į.,	- 1	- 1	144	4,3	7,14
l	البتك العربي المتحد	1	1	17-	174,	170,	1#1	T,TT	-
	بنك الاستثمار للتجارة وللتمويل	1	١	١	-	- 1	111		-
	بتك نبي الإسلامي	1++	114	18.	180,**	140,00	-		-
	بثك الامارات الدولي	۲,۵	۲,۰	11,0	17,41	17,0-	1,41	9,72	۳,۲۱
المعناعة	سابك	-	- !	-	-	-	-	-	-
	ابوظبي الوطنية للمواد الغذائية	١	1	-	Y£+,++	Y1-,	-		_
القامين	شركة ابوطبي الوطنية للتامين	1	1	YYY	400,00	900,00	<b>.</b> 79	17,-1	1,47
	شركة العين الإهلية للتأمين	1	1	-10	170-,	1700,00	111	9,72	۸,۸
	شركة الظفرة للتامين	١	1	710	٧٢٠,٠٠	٧٢٠,٠٠	1YA	1,17	٦,٢٤
	شركة الإمارات للتأمين	1	1	7.0	47.,	47.,	174	10,70	3,00
الخنمات	شركة ابوظبي الوطنية للفنادق	1++	1	זער	1-10,	1.10,	797	A, Y1	0,41
	اتصالات	1	١٠٠	ATT	100,	100,00	197	11,7	٦,٠٧
	شركة الجرافات البحرية الوطنية	1	1	Tie	410,00	11.,	41-	70,17	*,Y4
	شركة طيران لبوظبي	١٠٠	311	949	330,00	110,	TYA	10,79	۰,۸۸

# Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

**ARAMEX** 

It's A Small World.

الكونت			للتراولة	بيكان	and.		
	_#7	47Z1¶	4.5		3.3		
بنوك	البنك الوطني	٥١٠	7.7770.	٧.	7970	٥١٠	7/14
	بنكالخليج	۲۸.	Y.0Y	14	#2	TA.	7/14
-	البنك التجاري	172	71££74+	15.	107	177	7/14
<del>}</del>	البنكالاهلي	19.	72797.	17	15	19.	3/14
	البنك العقاري	770	1740	0	*****	44.	1/14
<del></del> -	الكويت والشرق الاوسط		-		-	YEA	1/0
1	ىنتىرقان	Y1£	A\$	٤٦	£17	717	1/14
1	بيت التمويل الكويتى	77.	T177**	40	770	٦٢٠	1/14
ستثمار	السهبلات النجارية	Y0.	• 70 • •	۲	γ	٧٦٠	1/14
	الساحل للتنمية	4.4	T-714-	41	T13	47	1/14
تأمين		٥٤٠	٥٤٠٠٠	۲	1	Dž.	1/14
ì	الخليج للتامين	٥٦.	114770.	٦γ.	Y170	٥٣٠	1/14
i	الإهليةللتامين		-	-	-		1/17
	وربةللتامين	٥٥٠	00	٤	1	00.	7/14
لعقار	عقارات الكويت	19.	TAYAA.	4٧	77	14£	3/14
!	العقارات المتحدة	107	£7704.	£A	74	701	1/14
	للوطنية العقارية	YYA	12047.	٦	75	ATY:	1/14
į	الصالحية العقارية		-	-		<b>14.</b> [	7/17
<u> </u>	لؤلؤة الكويت العقارية	٦٢	۷۱۳۸۰	15	117	17	7/14
لصناعة	المساعة الوطنية	¥£ .	2774	44	٧٢٠٠٠٠	٧٤٠	7/14
į .	مساعة الإنابيب المعسية		- 1	Ξ		337	1/1
t	اسمنت الكويث	٤٣٥	• 11	۳	17	<b>έτ•</b>	7/14
	مناعة التبريد	110	TOYYO.	۲ì	۸۲۰۰۰۰	٤٣٠	3/18
i	الخليج للكابلات	90.	TTTO.	٥	Y	10.	1/14
:	الخنعان البحرية	1/4	YOY.	1	ź	197	7/14
نمات	الفنادق الكوبتية				- :	TET	7/4
	المخازن العمومية	44.	170170.	۸١	£A	Y1.0	1/14
1	مجمعات الاسواق	۳۱.	701	٦	۸۰۰۰۰ ز	Tio	1/14
	الهواتف المتنقلة	٧٣٠	YY0T	٤Y	1-00	w-	1/14
	الحاسبات الإلكترونية			-		1.4	1/11
	الخيمات التطييقية	7	£•A••	1	1	74-	3/1/#
وغنبة	نقل وتجارة للواشي	700	\$AYA+	A	13	Ya.	1/17
<u></u>	المتحدة للنواجن	775	170	17	٤٢٠٠٠٠	TYE	1/14
	الكويتيةللاغنية	77.	14-5-	r	70	77.	1/14
ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		۸٦.	4746	1	7	۸٦	7/14
	بنك للبحرين النولي		1712-	- :	<del></del> -	Yo	7/17
<u>سو</u>	البحرين والشرق الاوسط				107	17,0	1/1A
ويتية	العربية للاستثمار	۲۷,۵	\$177.	-	7	175	
	اسمنتالشارقة	۱۳۲	Y7.2.	1			V/M
	أسعنت الخليج	YTA	YAYY•	۲ ز	17	Y£.	1/14
	استحنت ام القسوين	<b>A</b> 2	22147.	٤٦ ٠	•^^	<b>V</b> 5 :	1/14 :

INTERNATIONAL STOCK MARKET

THYSSEN

4		
	اق الاسهم الدولية	4 6 4 5
12.		Addle Slama
* * *		

1997/1990		1/17	1/14	7/19	٦/٢٠	1	
ادني مستوي	اعلى مستوى				,	اللؤشر	البورصة
14771,74	777.4.77	TTTEO,TA	YYYYY,£-	77777,77	77277,70	نيكاي داو	يابان
4444.6-	•974,97	AY, 7070	977A, • T	07£A,70	AO, VOS	داو جونزه	ويورك
11: 11	1, VoX1	17711,00	TV01, 4.	4404.4.	1777,00	ف. ټ (۱۰۰ سهم)	<u>بريرد</u> پيطانيا
11771.1	10V. VA	Y014, TT	1001,11	7000,77	1071,17	داکس(۳۰سهما)	اندا لاندا
1477.15	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	Y117,-4	71.V.4£	*1V.	۸۰,۷۷۰۲	كاك(١٠)	نسا
71-1.1-	1171.70	7777, £Y	TTEA, 1.	TT01,11	11711.07		
11.171.74	11848,17	عطلة	1.407.74	1.4.8.8	عطلة	س بی ای	<u>بويسرا</u>
74.0077	7147,71	7777.77	7777.7.	7741,47	7744,77	هانغ سنغ	ونغ كونغ
1,474,40	mm	77.7,0.	7777,	Y117, Y+	YYEA, 0.	س تي اي المؤشر العام	ىنغافورة ستراليا

(\*) نيريورك طهرا

اسم الشركة	السعر	السعر السابق (الفرق)	اعلى سعر (سنة)	ائش سعر (سنة)	
UNITED	KII	NGD	OM		

		سابق الغرق)		سعر (سنة)	T/			
UNITED KINGDOM								
ABBEY NATIONAL	539	-11	660,5	466	TI			
AIRTOURS	515	-3	524	309	TO			
ALLIED COLLOIDS	134	1	137.5	123	Ü			
ALLIED DOMEÇÇ	467	0	559	467	U			
ANGLIAN WATER	583	6	614	498	U			
ARGOS	745	-16	767	457,49	Ü			
ARGYLL GROUP	346,5	-4.5	364	291	U			
ARBO WIGGINS APL.	187	Ð	288	154.5	VI			
ASDA GROUP	118.5	0	120,75	85	VI			
ASSD BRIT.FOODS	386	2	420	332	V			
ASSD.BRIT.PORTS	281	-1	319	268	w			
9.4.4	455.5	-8.5	554	455.5	W			
PANK OF SCOTLAND	245	-3	312	208	w			
BARCLAYS	789	-9	811	664	W			
BASS	816	-15	838	594	w			
BAT INDS	5.015	-4.5	585	474	W			
BBA GROUP	313	-3	348	235	Y			
BET	238	2	238	120	YC			
31CC	327	-1	360	250	ZE			
H UE CIRCLE IND.	362	-!	374.5	291	J -			
3OC GROUP	930	-12	945	796				
30x0KER	390	0	444	337	1			
RKHS	590	-11	6-16	504				
HOWTHORPE	462	0	463	370	1			
RPB INDUSTRIES	324	0	3-40	273	AC			
BRIT.AEROSPACE	977	-1	987	551	AC			
BRIT PETROLEUM	555.5	-2.5	599.5	444	Al!			
BRIT SKY BOAST.	421	-14	480	270.5	AI.			
BRITANNIC ASR.	744	0	821	549	AL			
BRITISH AIRWAYS	555	-0.5	570	398.5	AX			
якітіян віотесн	2610	-10	3315	462	BA			
BRITISH GAS	183.5	-2.5	309.5	171.5	BIG			
RITISH LAND	431	1	444	356	BN			
RUISH STEEL	172	-1.5	200	150	BO			
BRITISH THE ECOM.	364	-8	414	326.5	90			
TTP	766	ï	214	765	C			

BUNZL BURMAH CASTROL BURTON GROUP CABLE & WIRELESS 0.25 0.5 CADBURY SCHWEPPES AP.SHOP.CENTS. CARADON CARLTON COMMS CHARTER
CHUBB SECURITY
COATS VIYELLA
COMMERCIAL UNION COMPASS GROUP COURTAULDS 0 2 2 3 9 5.5 DAILY MAIUA' DAI GETY DANKA BUS.SYS. DETARCE DINONS GP LAST MIDL ELTY -).5 -11 -1 0 FI ECTROCOMP. EMAP ENGUHINA CLAYS ENTERPRISE OIL
LE ROTUNNEL UNITS -1 -0 -5.5 GENERAL LLLC. OKN OF AND MELLCOMP 4 4 33 4 0 GEYNKED GRANAPA GROUP GRANDART ORITNALIS GP GET NVL STORES GUARDIAN RYLEN HAMMERSON. HANSONS ACROS. 4) 5 233.25 150.25 134.5 254 151 805 803 686.76 208 HAYS HI FWORTH 319 200 1124 1098 798 377 954 HILLSIAWN HING HSBC HOLDINGS HADLE HADLE HOLDINGS (L)

IMPGRIMINDS INCHCAPE BOHNSON MATTHEY 41.5 0 -1 356 663 640 731 205.5 675 840 104 738 387 546 347.5 206.5 511 428 121 573 610 150 518 315 375 375 579.55 148 1088 403.5 360 760 760 114.5 255.36 133 385 338 338 339 113 353.5 325 KPS-611SHER KWIK SAVE OP EADIG-BEE GROUP EAND SECTRITIES 463 186 016 694 175,5 114966 13540 HOME & GENERAL 674 787 512 312 645 182.5 228 1185 460 257 406 EDRIKTY INTO ELDYDS ABBUA LE. LLOADS TSB OP 882.86 217 254 1359 486 289 434 902 185 444 239 848 447 175 711 6 -3.5 TONDONELLY UPSRIE LUCAS INDUSTRIES MAG GROUPHING MARKS & SPENITR ARRICARY ASSET ADDITION OF RE MERCANDS FEDT MERCANDS 10111 MOROAN CRUCIBLE 164 619 171.5 531 414 MORRISON, WMSPNIK NATALISTM BANK 168.5 427 271 329 131 211 605 414 NAMESALGRID NAMES OF STREET 0 2 2 5 0 2 1 NEWS INTERV 588.5 182 193 194.5 104.5 449 245.5 661 NO. 3.5 NORTHERN LOODS NAME AND LOMMS UND ORTANGROUP 0 8 5 5 5 5 5 8 5 5 OFCNALE PLARSON PLAGORNAL DED PHANGEON POWER LINE POWI ROLN 142P TO PAY PRIMIERIARMILL PROVIDENT HIM PRI DENTIAL CORP PACK HILL TRONK RATE SEASON OF PR ECSCUS ORMAN 3/1.36 AND REPORTE REST OF GRORP BYNIONS ORONT FRESHOLDINGS REAM

1017

0 10 -10 -4.5

-2.5

2.5 1

161 2 gree

445 647 318

SHEMBNING EMCGROUP ELETS FORT SOVEEN HOS RICCORP

ELOBY ORDER RY: BK OF SCH CHNSIG RY OF CYCLES INCHESS

S. GRAGIERS SCHEDING ASIA SCHEDING POWER

STATEMOR SEASEN OR OF ADIAD COLAREN OR OF SALES OF ANSBUR THE

ARTHUR STREET A ... WICESER P

CALIFORNIA BIRM CALIFORNIA CONTRACTOR

SIN TRANSPORTER
SIN DIRECTOR
STREET STREET
STREET STREET

्रावहा क्षा

SUN ALL.GP. TÆN TARMAC 380 157 117 451 563 166 299.5 554 1829 1277 218 541 612 253 253 253 345 730 471 204 732 666 1390 429 196 134 497 563 195 338 599 1863 554 293 460 1376 337 647.89 326 120 81 425 391 118 263.5 470 1283 381 220 394 1174 0 -1 0 -1.5 TATE & LYLE
TELEGRAPH
TELEWEST COMMUNICATI TESCO THAMES WATER THORN EMI THURN EMI TI GROUP TOMKINS UNIGATE UNILEVER (UK) NITED BISCUITS 218 540.57 INITED UTILITIES ITD.NEWS & MEDIA PENDOME LUXURY U 752 654 293 279.5 395 368 757 355 486 211 940.36 758 1406.5 511 475 206 207.5 278 291.64 589 304 330.5 121 668.8 570 1052 TCKERS ODAFONE GP. VASTE MANINTL VESSEX WATER VHTTBREAD VILLIAMS HDG. OLSELEY VPP GROUP ORKSHIRE ELTY. ORKSHIRE WATER ENECA

**FRANCE** ACCOR AGF-ASR.GL.DE FRN. UR LIQUIDE ALCATEL ALSTHOM 718 137.7 896 444,4 546 121.5 761 399.6 265 251.81 442 386 176.2 862 469 633 122.2 1653.33 129.5 699.09 201.7 133 945 420.9 1430 375 742 700 808 808 808 808 809 10.6 -3 0.3 -11 -5.3 -4.1 -20 -3.9 0 -3 4 5.4 -27 1 436 279.5 584 725 176.2 1320 565 1264 195 6230 200.7 975 435 1105 524 427.1 766 1110 554 2015 427.1 762 1282 362 800 1286 1286 LCATEL CABLE XA ANCAIRE ON MARCHE OUYGUES CANAL + CAP GEMINI CARREFOUR CASINO GUIPCHIL CASTORAMA DUBOIS -1.3 -1.9 CEP COMM. CETELEM CHARGEURS CHRISTIAN DIOR COMPT. MODERNES CR.LOCAL DE FRANCE DANONE (EX-BSN) DOCKS DE FRANCE EAUX (GENDES) ECCO SUSP - 20-6-96 -2 0 -7 -5 0 0.1 ELF AOUTTAINE ERIDANIA BEGHIN ESSILOR INTL EURO-DISNEY SCA FINANA -4 -0.5 311.6 HERMES INTL. 540 541 1134 293.7 \$4 728 1225 862 426 833 185.2 639 770 254.5 165 2710 607 5 -10 -3.1 -2.4 -11 7 -39 -62 -5.3 -4.5 -0.8 IMETAL L'OREAL LAFARGE LAGARDERE GROUPE R LEGRAND
LOUIS VUITTON LIMITE LVMH LYONNAISE DES EAUN

892 1965 1205 492 130.6 250 97.4 752 770 300.6 216 325.2 700 1662 MATRA-HACHETTE MICHELIN B R MOULINEN NAVIGATION MIXTE OCCIDENTALE (GPE) LI PARIBAS A 4 .29 .3 5 PECHINEY A PERNOD-RICARD PEUGEOT S.A. PINAL'I T PRINTEMPS POLIET PRIMAGAZ 613 1485 PROMODES 45 413 422 419 40 414 10 7 129.2 1413 132.9 RUNAULT 166.4 1435 136.3 1261 685 1600 420 224 925 2295 2295 273.7 448 143 364.6 635 140.9 90.6 294 RENEL RHONE POULENC A ROUSSEL-UCLAF SAINT GOBAIN SAINT-LOUIS 371 240 913 230 546 2285 198.3 407.2 135 375 590 102.8 75.2 275 SANOFI 0 -3 12.3 SCHNEIDER OLD SCHNEI SEB SEITA SOCIETE GENERALE SODEXHO SUEZ (CIE.) 35 -6.1 0.1 0.1 -0.7 SYNTHELABO THOMSON-CSF TOTAL B' TV.FSE.I (TFI) 1 0.5 -2.2 2 UAP (CIE.) USINOR SACILOR

### GERMANY

365 277.08 1966 129.2 773 96.1 720 240.09 166.7 529 145 502 1932 173 263.9 93 283.2 462.5 100 280.5

GERMANY									
ADIDAS	129	2.8	129	70.15					
AEG	165	0.5	171	126					
ALLIANZ HLDG.	2500	-49	2908	2462					
ALLIANZ LEBENS.	1220	a	1411.43	975					
ALTANA	1127	ī	1142	740					
AMB AACH & MUNCH BET.	990 640	0 10	1130	870 590					
ASEA BROWN BOVERI ASKO	1153	-17	700 1170	650					
BADENWERK	530	0	555	477					
BANKGESELLSCHAFT BER	315	1	418	312.7					
BASF	423.1	-1.5	430.7	295.4					
BAYER	53.79	-0.11	53.9	34.4					
BAYERHYPBK	36.05	-0.5	40.2 46.27	32.95					
BAYERISCHE VBK. BEIERSDORF	41.02 1425	-0.53 -5	1540	38.7 920					
BERLINER KRAFTALICHT	421	25	451	330.5					
BHF BANK	37.29	0.19	43.2	36.2					
BILFINGER & BERGER	619	14	679	497					
BMW	875	-1	878.5	731.5					
CKAG COLONIA KONZERN	1165	0	1280	995 310					
COMMERZBANK	310 24.96	4.2 0.26	353 27.29	19.05					
CONTINENTAL DAIMLER-BENZ	834.5	7.2	852	635					
DEGUSSA	509.8	5.6	574	426					
DEPFA-BANK	61.4	-0.5	70.9	49.58					
DEUTSCHE BANK	69.75	-0.7	76.74	61.95					
DRESDNER BANK	38.1	1.0-	41.72	36.6					
DT.LLOYD VERS.	4000 24	0 -0,05	4000 43.5	3272 20					
DT.SB-KAUF FORD-WERKE	875	-0.05	930	745					
FPB HOLDING	304	-1	325	290					
FRESENTUS PREF.	272.1	5.1	272.1	88.2					
FRIJKRUPP-HOESCH KRU	235	-5.3	252.5	174					
GEHE	994	10.2	1038	626 X10					
HAPAG LLOYD HEIDELB ZEMENT	978 995	0 -4.5	1008 1119.12	866					
HENKEL PREF.	644	.3	669	504					
HEW	420	-10	462	318					
HOCHTIEF	645	-13	822	547					
HOECHST	52.53	-0.26	53.5	29.88					
HOLZMANN PH. IKB DT.INDUSTRIEBANK	4 <u>25</u> 280	5 -1	702 294	420 253					
ISAR AMPERWERKE	630	0	645	531					
KARSTADT	601.8	-1	678	543.5					
KAUFHOF	590	-10	600	434					
LINDE	999	8	1000	820					
LUFTHANSA	219.5	2	258.3	186					
MAN	366.8	-15_2	444.3 565	353.6 421.8					
MANNESMANN MERCK	531 57.1	-3.8 0.1	66.1	55.85					
MERCK METALLGESELLSCHAFT	27.2	-0.05	35.75	24.8					
MUNCHRUCK REGD.	2910	-39	3245	2640					
NESTLE DEUTSCHLAND	426.5	-3.5	430	384					
PREUSSAG	370	1.5	459.25	368.5					
RHEINELEKTRA	1233	8	1390	1050					
RWE	58.1	1.0-	61.8	48.05					
RWE PREF.	45,8 392	-0.45 I	47,4 413	38,04 381					
RWE-DEA	221	0	266.5	175					
SAP	225.5	2	260	163					
SAP PREF. SCHERING	112.5	0.05	119.5	95.03					
SCHWARZ PHARMA	108.8	-0.2	109.2	56.5					
SGL CARBON	179	0.5	179.9	60.1					
SIEMENS	81.82	-0.62	E5.96	68,65					
SKW TROSTBERG	38.89	0,29	38.89	28					
SPRINGER ANEL R	970	Û	1000	770					
SUEDZUCKER	752	4	<del>[4]</del>	715					
THUEGA	478	7	575	441					

251.1 54.35 440 519.88 842 398 302 296.5 84.65 529 627.67 1225 571 421.5 83.05 486 591 1019 550.5 405 -1,42 9 -3 -6 -3 VEBA VEW (B) VIAG VICTORIA HDG. R VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF. SWITZERLAND AARE-TESSIN R ABB B ABB R ADIA B 306 323 ALUSUISSE B ALUSUISSE R ARES-SERONO B BAER HOLDING B BALOISE R BANQUE PARIBAS SA P 1445 2840 360 1614 136 1495 1507 462 120.75 BUEHRLE R CIBA-GEIGY B CIBA-GEIGY R CLARIANT CS HOLDING R ELEKTROWATT B EMS-CHEMIE B 505 5615 1260 985 199 950 382 330 2530 2950 1426 1520 6420 173 2100 17000 9950 1403 1415 GALACTINA R HOLDERBANK B HOLDERBANK ! LANDIS&GYR R LLB B MERKUR R MOTOR-COLUMBUS B NATIONAL-IN, R NESTLE R PARGESA B PHARMA VISION E PIRELLI INTL B RICHEMONT B ROCHE HOLDING B ROCHE HOLDING GSH. SANDOZ B SANDOZ R SCHINDLER R 892 199 1345 865 2920 550 245,25 1354 1344 301 837 827 361 SMH B SMH R SUEDELEKTRA B SULZER R SURVEILLANCE B SURVEILLANCE R SWISS BANK COR SWISS RE. R SWISSAIR R UNION BANK SWITZ, B UNION BANK SWITZ, R 3 -3 -0.5 6 7

J	APA	N		
АСОМ	4230	-10	4460	2400
ADVANTEST	4650	-80	5727.27 £	·2763.64
AISIN SEIKI	1700	01	1700	945
AJINOMOTO	1310	-10	1320	864
all nippon airways	1190	0	1200	907
AMWAY JAPAN	5320	-60	5460	2980
ASAHI BANK	1250	-16	1410	890
ASAHI BREWERIES	1290	10	1290	976
ASAHI CHEMICAL	785	-]4	824	556
ASAHI GLASS	1320	C	1320	928
ASHIKAGA BANK	690	0	718	571
AUTOBACS SEVEN	10100	0	19600	7930
BANK OF TOKYO MITSUB	2540	-10	2590	1723.81
BANYU PHARMS	1530	O	1530	981
BENESSE (OK)	9040	-80	11933.33	8600
BRIDGESTONE	2030	40	2030	1250
CANON	2270	-10	2290	1370
CANON SALES	3679	10	3070	2009.53
CHIBA BANK	903	11	9 <del>0</del> 3	745

WINTERTHUR IN, B

🛘 تضم لوائح البورصات المدرجة هنا اهم الشركات في السوق المعنية طيقا لقيمتها السوقية وبالترتيب الابجدى. 🛘 اسبعار الاستهم هي استعار اغلاق امس باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول من امس، وكلها بالعملة المحلدة. 🛘 السعران الإعلى والإدنى هما السعران المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية. 🗖 اسعار الإسهم مقدمة من شركة ديتاستريم انترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص.

🛘 الصفحة من اعداد وتصميم «الحياة»

CHECKING ONDER CENTS ALL

	CHECHIBU ONODA CEMEN		-8	663	366
	CHITBU ELLE POWER	2450	16	2660	<u>22</u> 48
	CIRCORUBANK	1050	10	1970	1550
	Checore electower	1410	0	2500	2225.47
	COSMO OIL	7:0	12	774	461
	DAI NIPPON PRINTING	<b>39</b> 56	0·	2050	1290
	DAI-ICHI KANGYO BK	2010	0	2:00	1500
	DAJE	329	19	[4 <del>91]</del>	1900
	DAIRCHI PHARM	17:0	()	1780	1220
	DAINIPPON INK	449	20)	569	362
	Datua Bank	-ei	-1	872	601
	DAIWA HOUSE	:690	:0	1730	1290
	DAIWA SECURITIZS	1410	-30	1661	880
•	DD1	9-2003	-12000	962000	660000
į .	EAST JAPAN RAIL WAYS	519000	-11000	603000	430000
ĺ	EBARA	i 756	10	1750	1030
ł	EJSAI	2500	S	2540	1323 %1
4	FAMILY MART	4900	-69	5120	3672.75
	FANUC	4290	-303	4500	3030
	FUII BANK	2390	30	2450	1656
	FURELECTRIC	nC3	÷	608	418
	FUN PHOTO FILM	3438	-10	3448	1970
	FURSAWA PHARM	1130	-16	1170	873
	FURISE	994	13	1260	785
	FLKLOKABANK OF	<del>90.</del>	83	967	697
	FURUKAWA <u>Slectric</u>	òò"	3	nb7	398
	GENERAL SERBYU	990	12	1030	8-1
	GUNMA BANK	1220	:0	1250	964
	HACHUUNI BANK	1176	10	1260	1030
	HANKYU	642	-2	647	501
	HIROSHIMA BANK	670	15	670	495
	HITACHE	1940	23	1148	816
-	HITACHI METALS	1240	-26	1380	940
	HITACHI ZOSEN	599	ì	600	342
	HOKKAIDO ELECPOWER	2580	-50	2510	2196.06
	HOKURIKU BANK	645	2	710	580
	HOKURIKU ELEC.POWER	2440	-10	2510	2176.5
	HONDA MOTOR	2850	10	2850	1230
	HOYA	3550	78	3860	2450
	INDUSTRIAL BKJAPAN	2700 517	0	3180	21+0
-	ISHIKAWATMA	625	10	525	327
	ISUZU MOTOR ITO YOKADO	6250	12	630	397
	HOCHU CORPORATION	769	-50	7000	4310
	JAPAN AIRLINES	903	10	800	458
	ANTAN AUGUSTA		2	910	55h —
	TARANT ACCRETATIONS	17700			44.50
	JAPAN ASSOLFINANCE	22200	-3:13	13400	6880
	JAPAN ENERGY	≄%	2	439	272
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM	495 23384995	3	439 2450000	272 1419000
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC	495 23504988 853098	2 9 -7900	439 2450000 1930000	272 1419000 735000
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN PHARMACELTIC ALS	405 23304999 853099 2560	2 9 -7960 30	439 2450000 1930000 2741.67	272 1419000 735000 2166.67
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JORN PHARMACEUTIC VLS JOYO BANK	405 23509988 853098 2560 856	-2 9 -7900 30 20	439 2450000 1930000 2741.67 861	272 1419000 735000 2166.67 691
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN PHARMACELTIC ALS	495 2339496 853098 2560 856 3590	2 9 -7960 30	439 2450000 1930000 2741.67 861 3508	272 1419000 735000 2166.67 691 1710
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC ICR PHARMACELTIC ILS JOYO BANK JUSCO	405 23509988 853098 2560 856	-2 9 -7900 30 20 10	439 2450000 1930000 2741.67 861	1419000 135000 2166.67 691 1710 820
:	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAP	405 2330490 853090 2560 850 3560 1120	20 -7900 38 20 19 50	439 2459000 1930000 2741.67 861 3598 1200	272 1419000 735000 2166.67 691 1710
:	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO JAPAN KANSAI ELECTRIC PWR	495 2330986 853098 2560 850 3586 1120 2450	20 -7966 30 20 10 50	439 2459000 1030000 2741.67 861 3500 1200 2550	1419000 735000 2166.67 691 1710 820 2198.01
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JCAITMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO	405 2330486 853096 2560 850 3566 1120 2450 1460	70 -7900 30 20 19 50 10	439 2459800 1930000 2741.67 861 3598 1200 2550 1499	272 1419090 735900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300
:	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND.	405 2350400 853040 2560 850 3560 1120 2450 1440 550	20 -7960 38 20 19 50 10 20 5 5	439 2450000 1930000 2741.67 %61 3500 1200 2550 1499 565	1419000 135000 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010
:	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO RAWASANI HEAVY IND. KAWASANI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE	405 2353999 85599 2569 3569 3569 120 2450 1460 550 356 652 15000	20 -7990 30 20 19 50 10 20 5 10 33 5 -1 -3	439 2450000 1930000 2741.67 861 3500 1200 2550 1499 565 401	272 1419000 735000 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK)	405 2353999 855090 2560 8560 3560 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730	-2 9 -7960 30 20 10 50 10 20 5 -1 -3 300 20	439 2450000 1930000 2741.67 861 3590 1200 2550 1499 565 401 658 15100 1760	272 1419000 735000 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JCAITMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY	405 2550400 255040 2560 850 850 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793	9 -7990 30 20 10 50 10 20 5 -1 -3 300 20 2	439 2459000 1930000 2741.67 861 3590 1200 2550 1499 565 401 658 15100 1760 817	272 1419000 235000 2166.67 691 1710 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO RAWASANI HEAVY IND. KAWASANI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOK KINEJ NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY	405 2330900 8530900 8550 3560 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360	50 -7990 30 20 10 50 10 50 11 30 5 5 11 -3 300 20 20 20 20 21 30 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	439 2450000 1010000 2741.67 861 3590 1200 2550 1499 565 401 658 15100 1760 817	272 1419000 735000 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK JUSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL	495 2339365 553946 553946 2560 856 3560 1450 2450 1460 559 386 652 15000 1730 793 1360 310	9 -7900 387 29 16 50 16 20 5 -1 -3 300 20 2	439 2450000 1930000 2741.67 861 3500 1200 2550 1499 565 401 658 15100 1760 817 1429 350	272 1419060 235000 2166.67 691 1710 220 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 906
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JCAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KUN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DENSHIN	405 2330365 8530366 2560 8560 8560 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950	9 -7999 387 29 19 5 -1 3 300 20 2 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	439 2459090 1919000 2741.67 801 3590 1290 2550 1499 565 401 658 15100 817 1420 359 16900	272 1419000 735000 2366.67 691 1210 820 2198.01 1010 300 275 8700 1372.74 708.75 900 196 6950
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS KYO BANK JUSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES	405 2330466 8530466 8550 3560 1120 2450 1440 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1620	0 -7900 38 20 10 20 10 25 5 -1 -3 300 2 2 30 5 5 7 30 5 30 2 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30	439 2450000 1010000 2741.67 xe1 3590 1200 2550 401 1699 565 401 160 1760 817 1420 359 10500 1750	772 1419900 735900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 8700 1372.74 708.75 900 196 6950
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK JUSCO KATMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI	405 2350000 855000 2560 856 1120 2450 1460 550 356 652 1500 1730 793 1360 310 9950 1620 3040	0.7999 77999 30 20 10 20 20 5 10 20 20 20 20 20 20 20 20 4 3 300 20 4 4 5 5 6 7 7 8 8 8 8 8 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	439 2450000 1910000 2741.67 861 3590 1200 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 3040	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1910 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 196.6950 960 1890
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINGEN JOKO KING NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU	405 2330366 8530366 2560 8560 1120 2450 1460 550 356 652 1500 1730 793 1360 310 9950 1629 3040 1070	0 7000 30 20 10 50 10 20 20 20 20 20 20 20 30 50 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60	439 2450000 1010000 2741.67 861 3590 1200 2550 1499 565 401 1688 15100 1760 817 1420 3000 1750 3040	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 900 198.75 900 199.01 196.0
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JOR PHARMACEL TRI ALS JOYO BANK JUSCO JAJTMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKI KINKI NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KORUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA	405 2350000 2550000 8550 3560 1120 2450 1440 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1620 3040 1070 732		439 2459090 1910000 2741.67 861 3590 1290 1290 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 3040 1050	772 1419950 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 196 6950 969 1890 633 518
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK ILSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKI KINII NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECLRITIES KOKUYO KOMATSU KUBOJA KURARAY	405 2350000 255000 2560 850 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1670 3040 1070 732 1230	20 30 20 10 50 10 50 10 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 50 10 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	439 2450000 1910000 2741.67 861 3590 1200 2559 1499 565 401 658 15100 817 1420 359 10500 1750 817 1420 10500 1750 1750	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 196.75 900 196.6950 960 1890 633 518
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC KEYENCE KINDEN JOKO KINKI NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECLRITIES KOKUSAI SECLRITIES KOKUSAI SECLRITIES KOKUSAI KURARAY KYOCERA	405 2330365 8530365 8530365 8550 8550 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1620 3040 1070 732 1230 7840	.70 57990 30 20 50 10 50 10 20 5 41 -3 300 2 30 2 30 2 30 2 30 30 4 1 1 30 30 2 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30 30	439 2450000 1010000 2741.67 861 3590 1290 2550 401 409 565 401 1760 1760 1750 3000 1750 3040 1080 760 1240 8880	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 196 6950 663 518 914 6740
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JOR PHARMACEL TRI ALS JOYO BANK JUSCO JAJTMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELIEC. KEYENCE KINDEN JOKI KINKI NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DEEDSHIN KOKUSAI SECLETITIES KOKUNO KOMATSU KUBARAY KYOCERA KYOWA HAKKO	405 2350000 8550000 8550 3560 1120 2450 1440 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1629 3040 1070 7522 1230 7540 1870	20 27000 38 20 20 50 20 20 20 20 20 20 20 20 6 6 0 0 -10 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	439 2459090 1910000 2741.67 801 3590 1290 2559 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 1750 1050 1050 1050 1050	772 1419900 2166,67 691 1710 820 2198,01 1010 300 1091,01 1010 300 1372,74 708,75 900 1372,74 708,75 900 1890 633 1890 633 1890 631 6740 817
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK ILSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR. KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKI KINII NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECLRITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER	405 2350000 250000 2500 8500 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1629 3040 1070 732 1230 7540 1070 2490	2 5.79900 347 299 50 10 20 5 5 1-3 300 20 2 30 5 5 5 110 0 6 6 7 7 6 7 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	439 2450000 1910000 2741.67 861 3590 1290 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 10500 1750 10500 1080 760 1080 760	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 196 6950 960 1890 633 518 6740 817 2198.05
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JAPAN KASON JAPAN KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC KEYENCE KEYENCE KINGEN JOKO KING! NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO NYUSHU ELEC POWER KYUSHU MATSUSHITA	405 2330365 8530365 8530365 8550 1120 2450 1460 550 386 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1620 3040 1070 732 1230 7840 1070 2490 1930		439 2450000 1910000 2741.67 801 3590 1290 565 401 409 565 401 1760 817 1420 359 10500 1750 1080 1750 8860 1080 2620 2249	772 1419990 1439900 2166,67 691 1710 820 2198,01 1010 275 481,55 8700 1372,74 708,75 900 1890 1890 633 518 914 6740 817 2198,05
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACEL TR ALS JOYO BANK JUSCO JCAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELIEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KINKI NIPPON RAILWAY KINKI SIEPON RAILWAY KINKI SIEPON RAILWAY KINKI SIEPON RAILWAY KINKI SIEPON TAILWAY KINKI SIEPON RAILWAY KINKI SIEPON TAILWAY KINKI SIEPON TAILWAY KINKI SIECURITIES KOKUNO KOMATSU KURACAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER	405 2350000 255000 2550 3560 1120 2450 1440 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1629 3040 1670 2490 1870 2490 1970 2490	20 27990 38 29 50 20 20 20 20 20 20 20 20 20 6 6 6 0 70 70 70 70 10 6 6 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70 70	439 2459090 1910000 2741.67 801 3590 1290 2550 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 1750 1050 1050 1249 8860 1259 8860 1259 8860 1259 887 98860 1259 98860 1259	772 1419950 1439950 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 990 1890 633 516 914 6740 817 2198.05
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK JUSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC POWER KYU	405 23500465 8550561 2566 856 1120 2450 1466 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1670 2490 1970 2490 1970 2490 1970 843 590	-2 -77900 30 20 50 50 20 5 5 10 20 2 2 30 2 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 7 7 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	439 2450000 1910000 2741.67 861 3570 1200 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 1050 1750 1050 1050 1249 8880 1050 1249 8880 1050 1050 1050 1050 1050 1050 1050	772 1419990 1256,67 691 1710 829 2198,01 1910 300 275 481,55 8700 1372,74 708,75 900 196 6950 969 1890 633 518 914 6740 817 8197,05 1450 726 426
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKO KING! NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITI	405 2330906 255096 2560 8560 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1629 1629 1629 1629 1629 1629 1629 1629		439 2459090 1910000 2741.67 801 3590 1290 2550 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 1750 1050 1050 1249 8860 1259 8860 1259 8860 1259 887 98860 1259 98860 1259	772 1419950 1439950 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 990 1890 633 516 914 6740 817 2198.05
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK JUSCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC POWER KYU	405 23500465 8550561 2566 856 1120 2450 1466 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1670 2490 1970 2490 1970 2490 1970 843 590	-2 -77900 30 20 50 50 20 5 5 10 20 2 2 30 2 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 7 7 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	439 2450000 1910000 2741.67 861 3570 1200 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 1050 1750 1050 1050 1249 8880 1050 1249 8880 1050 1050 1050 1050 1050 1050 1050	772 1419990 1256,67 691 1710 829 2198,01 1910 300 275 481,55 8700 1372,74 708,75 900 196 6950 969 1890 633 518 914 6740 817 8197,05 1450 726 426
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKO KING! NIPPON RAILWAY KIRN BREWERY KOBE STEEL KOKUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUSAI SECURITI	405 2330906 255096 2560 8560 1120 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9950 1629 1629 1629 1629 1629 1629 1629 1629		439 2450000 1910000 2741.67 861 3570 1200 2550 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 10500 1750 8860 1080 760 8860 1080 760 8860 1080 760 8860 1080 750 2549 920 637 2370	772 1419990 1419990 2166.67 691 1710 220 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 196.75 900 196.75 900 196.75 147.74 1890 633 516 6740 817 726 426 1270
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO INC JAPAN TOBACCO JAJAMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELIEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KORLSAI DEEDSHIN KOKLSAI SECLRITIES KOKLSAI DEEDSHIN KOKLSAI SECLRITIES KOKLSAI OLOSHININ KOKLSAI SECLRITIES KOKLSAI OLOSHINININ KOKLSAI SECLRITIES KOKLSAI OLOSHINININININININININININININININININININ	405 2350000 2560 8550 1560 856 1120 2450 1440 550 356 652 1500 1730 793 1360 310 9050 1620 3040 1070 732 1230 7840 1070 2490 1930 843 590 2310 2860	20 20 30 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	439 2459090 1910000 2741.67 801 3590 1290 2559 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 3040 1050 1050 1249 8860 2620 2249 20 637 2370 2390	772 1419980 1256,67 691 1710 820 2198,01 1919 390 275 481,55 8700 1372,74 708,75 990 1899 633 5316 914 6740 817 2198,05 1450 726 426 426 1270 1740
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO JAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKN KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOITA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER KYUSHU ELEC. POWER KYUSHU ELEC. POWER KYUSHU ELEC. POWER KYUSHU ELEC. POMER KYUSHU ELEC. WASS	405 23500x65 8550x66 856 856 1120 2450 1440 550 356 652 1500 1730 793 1360 310 9950 1629 3040 1670 2490 1670 2490 1930 843 590 2310 2860 1190	-2 -7000 30 20 50 50 20 20 20 20 20 20 20 20 20 40 40 40 40 40 40 40 40 40 4	439 2450000 1910000 2741.67 861 3570 1200 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1420 10500 1750 3040 1080 760 1249 8880 10500 1249 8880 2620 2249 920 637 2330 2890	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 1890 633 518 914 6740 817 2198.05 1450 776 426 1270 1744 908
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JARAN TOBACCO INC JARAN TOBACCO INC JARAN TOBACCO JARAN JASAN TOBANK JUSCO JARAN JASAN TELECTRIC PWR JARAN JANASANI STEEL JARAN TELEC JARAN JARAN TELEC JARAN	405 2350000 2450000 2560 8500 1460 2550 2450 1460 550 356 652 15000 1730 793 1360 2450 1670 772 1230 7840 1870 2490 1930 843 590 2310 2860 1190 1980	27,7000 30,200 20,500 2	439 2459000 1910000 2741.67 861 3590 1290 2550 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 10500 1249 8860 1249 920 637 2370 23890 1199 1280	772 1419980 1256.67 691 1710 820 2198.01 1919 390 275 481.55 8700 1372.74 708.75 990 1899 6918 914 6740 817 2198.05 1450 726 426 426 1740 905 1280 1280
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ILS JOYO BANK RISCO JAJIMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOKN KING! NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KONUSAI SECURITIES K	405 2350000 245000 2560 2560 2560 2450 1440 2550 356 652 15000 1730 793 1360 310 9050 1620 3040 1670 2490 1930 845 590 2310 2460 1190 1950 1950 2550	-2 -7000 30 20 50 50 50 20 20 20 20 20 20 20 6 6 6 6 7 7 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	439 2450000 1910000 2741.67 861 3500 1240 2559 1499 565 401 658 15100 1760 817 1429 359 10500 1750 3640 1080 760 1240 8880 10500 1240 8880 2620 2249 637 2370 2890 11960 1980 2860	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2198.01 1010 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 1890 1890 633 1450 772 198.05 1450 772 198.05 1450 772 198.05 1280 1280 1280 1280 1280 1280
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU BALEC POWER KYUSHU MATSUSHITA LONG-TERM CREDIT MARCIBEN MATSUSHITA COMMS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUNI MAZDA MOTOR MINEREA	405 2350/465 850/465 850/65 850/655 850/655 1460 550/655 15000 1730/793 1360/310 9950 1629 3040 1070 2490 1930 843 1970 2490 1930 844 1070 2490 1930 845 590 2310 2860 1190 1980 2830 2850 2850 2850 2850 2850 2850 2850 285	-2 -77900 30 20 50 20 50 20 5 -3 300 2 30 5 5 -3 -3 6 6 -70 -10 6 2 2 10 6 -2 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	439 2450000 2741.67 861 3590 1290 2559 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 817 1420 8860 1050 1050 1050 1249 2620 2249 920 1050 1257 1290 1950 1750 1950 1950 1950 1950 1950 1950 1950 19	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2175.67 1710 820 275 481.55 8700 8700 196.695 196.695 196.695 196.695 196.695 1970 1890 1890 1890 1890 1890 1890 1890 189
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC JCR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK JUSCO JCAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN JOK KINKI NIPPON RAILWAY KRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOLA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER KUUSHU MATSUSHITA LONG-TERM CREDIT MARÜBENI MARUI MATSUSHITA COMMS MATSUSHITA ELEC WAS MATSUSHITA ELEC WAS MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUSHISHI CHEMICAL	405 2350000 2560 859 2560 859 1450 2460 1460 550 652 1500 1620 1620 1620 1620 1620 1620 1620 16	20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	439 2459000 1910000 2741.67 801 3590 1290 2550 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 1750 1750 1750 1750 1750 175	772 1419980 1256.67 691 1710 820 2198.01 1910 300 275 481.55 8700 1372.74 708.75 900 1899 6950 969 1899 6740 817 2198.05 1450 726 426 426 427 428 1600 298 1600 298 5555 360
	JAPAN ENERGY JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC KR PHARMACELTIC ALS JOYO BANK RISCO KAITMA KANSAI ELECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KEIO TEITO ELEC. KEYENCE KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KONUSAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KYOCERA KYOWA HAKKO KYUSHU BALEC POWER KYUSHU MATSUSHITA LONG-TERM CREDIT MARCIBEN MATSUSHITA COMMS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELEC WASS MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUNI MAZDA MOTOR MINEREA	405 2350/465 850/465 850/65 850/655 850/655 1460 550/655 15000 1730/793 1360/310 9950 1629 3040 1070 2490 1930 843 1970 2490 1930 844 1070 2490 1930 845 590 2310 2860 1190 1980 2830 2850 2850 2850 2850 2850 2850 2850 285	-2 -77900 30 20 50 20 50 20 5 -3 300 2 30 5 5 -3 -3 6 6 -70 -10 6 2 2 10 6 -2 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	439 2450000 2741.67 861 3590 1290 2559 1499 565 15100 1760 817 1420 359 10500 1750 817 1420 8860 1050 1050 1050 1249 2620 2249 920 1050 1257 1290 1950 1750 1950 1950 1950 1950 1950 1950 1950 19	772 1419900 2166.67 691 1710 820 2175.67 1710 820 275 481.55 8700 8700 196.695 196.695 196.695 196.695 196.695 1970 1890 1890 1890 1890 1890 1890 1890 189

-15 -10

1470

824 1510

MITSUBISHI HEAVY
MITSUBISHI MATERIAL
MITSUBISH MATERIAL
MITSUBISH MOTORS
MITSUI FUDOSAN
MITSUI FUDOSAN
MITSUI FUDOSAN
MITSUI MARNE
865
MITSUI TOATSU
442
MITSUI OS K LINE
385
MITSUI TOATSU
442
MITSUI ST RANKING
1220
MIRSUKOSHI
1200
MURATA MANUFACTURING
423
NAGOYA RAILROAD
NEC
1190
NEW OR PAPER
946
NOK INSULATORS
1220
NICHIDO FIREAMARINE
862
NICHIEI
7300
NICHIEI
1740
NIKON CORPORATION
MIRON CORPORATION
MIPPON EXPRESS
1090
NIPPON BEAR
MIPPON EXPRESS
1090
NIPPON MEAT PACKERS
1560
NIPPON PAPER INDS.
MIPPON MEAT PACKERS
1560
NIPPON PAPER INDS.
MIPPON PAPER INDS.
MIPPON PAPER INDS.
MIPPON PAPER INDS.
MIPPON MEAT PACKERS
1560
NIPPON TIELE
1300
NIPPON PAPER INDS.
MIPPON PAPER INDS.
MIPPON PAPER INDS.
MIPPON MEAT PACKERS
1560
NIPPON MEAT PACKERS
1570
NIPPON ME 957 642 966 972 1850 6632,65 4040 3430 1470 332 753 996 662 218 626 1010 914 501 1570 1100 1100 1090 3650 406 527 725 2207.92 913 948 2514.88 2860 334 521 1320 1110 518 522 2520 1210 2350 691 1460 1650 285 1310 YAMARA 1970

ترسيج

925 446 1890 902 1640 526 448 691 1970 896 2500 1300 2160 839 706 970 YAMAICHI SECURITIES YAMANOUCHI PHARMS. 760 2380 1300 -6 10 0 20 13 12 YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE YASUDA TRUST 2110 810 672 970 YOKOHAMA,BANK OF **HONG KONG \*** IST.PAC.CO. (HKS) AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. 27.55 28.55 14.8 57.5 14.1 55.25 35.3 CHINA LT.& POWER 42.1 32.5 18.45 34.1 45 15.6 81.75 7.45 58.75 CITIC PACIFIC CONS ELEC.POWER ASIA DAO HENG BANK GP. GUOCO GROUP HANG LING DEV. HANG SENG BANK HENDINY. HENDERSON LD.DEV. 55.75

19.23 10.7 36.7 33.5 19.15 11.8 23.45 34.4 11.65 57 5.85 39.7 HKA: CHINA GAS HKA: SHAI, HOTEL 12.96 13.65 16.4 28.05 12.35 13.1 13.4 9.83 8.85 12.2 HK.TELECOM HONG KONG ELECTRIC HOPEWELL HDG. HSBC HDG. (HKS) HUTCHISON WHAMP. 23.75 23.75 4.35 115 48.8 3.95 128 52 24.95 15,43 HYSAN DEV. 8.15 39.3 18.4 11.45 NAT METUAL ASIA (HKS NEW WORLD DEV. NEW WORLD INFRASTRUC 6.85 4.72 24.8 12.4 7.9 SHANGRI-LA ASIA 8.55 79.25 11.55 71.75 31.5 32.5 16.95 SING LAND CO. SUN HUNG KAI PROPS 7.65 78.75 10.3 5.15 51.75 8.5 53.75 SWIRE PACICLIB 64.25 28.6 27.7 SWIRE PACIFIC A TV-BROADCASTS WHARF HDG. WHEELOCK 26.2 22.1 11.35 14.75

				_				
SINGAPORE *								
CEREBOS PACIFIC	128	-	13.5	7.8				
CITY DEVELOPMENT	17	•	13.2	7.9				
CYCLE & CARRIAGE	14.6	•	17	12.1				
DBS LAND	4.94	-	6.2	3.96				
DEV. BANK SING, FB	17.5	-	20.6	15				
DEV.BANK OF SING.	9.35	-	11	9.25				
FRASER & NEAVE	149	-	17.42	12.9				
GT.EASTERN LIFE	30.9	-	33.7	27.6				
KEPPEL BANK OF SING.	4.32	-	4.88	3.74				
KEPPEL CORPORATION	12	-	143	11.1				
OVERSEAS CHINESE BKG	10.2	-	10.85	9.47				
OVERSEAS UNION BANK	6.65	-	7.35	6.15				
OVERSEAS UNION BILFB	9.7	-	11.1	8.35				
SING. AIRLINES FB	14.6	-	15.7	11.8				
SINGAPORE AIRLINE 20	8	-	8.5	7.6				
SINGAPORE AIRLINES	8	-	8.5	7.6				
SINGAPORE LAND	9.7	-	10.8	7 65				
SINGAPORE PRESS FB	26.5	-	. 29.4	18.9				
SINGAPORE PRESS HDG.	14.2	-	15.6	11.8				
SINGAPORE TECH INDL.	3.66	-	4.14	2.11				
SINGAPORE TELECOM	3.9	-	4.1	2.65				
SINGAPORE TELECOM 10	3.92	•	3.98	2.69				
STRAITS SSHIP.LAND	4.54	-	5.35	3.9				
UNITED OVERSEAS BANK	9.05		9.7	8.2				
UTD. OVERSEAS BK FR	13	-	16	11.8				

## MALAYSIA

33.25		37.75	23.6
15.3	-	17	11
8.5	-	9.1	6.2
19.7	-	27	19. <del>6</del>
7.05	-	7.6	3.96
6.45	-	6.8	4.33
4.2	-	4_32	2.71
25.8	•	24.8	18
7.55	-	8.05	6.2
7.6	-	8	5.4
8	-	8.55	6.75
19.7	-	23	17.2
10.8	-	11.8	8.1
14.7	-	14.7	8.4
4.22	-	4.6	3.28
	33.25 15.3 8.5 19.7 7.05 6.45 4.2 25.8 7.55 7.6 8 19.7 10.8 14.7	15.3 - 8.5 - 19.7 - 7.05 - 6.45 - 4.2 - 25.8 - 7.55 - 7.6 - 8 - 19.7 - 10.8 - 14.7	33.25 - 37.75 15.3 - 17 8.5 - 9.1 19.7 - 27 7.05 - 7.6 6.45 - 6.8 4.2 - 4.32 23.8 - 24.8 7.55 - 8.05 7.6 - 8 8 - 8.55 19.7 - 23 10.8 - 11.8 14.7 - 14.7

PUBLIC BANK FB. RENONG RESORT WORLD ROTHMANS OF PALLMALL SIME DARBY TECHNOLOGY RES.INDS. TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS MAL YTL CORP.	6.7 3.98 14.2 26.25 6.8 9 22.6 10.3 17.1 12.8		7.5 5.05 16.2 26.75 7.1 9.45 24.2 11.2 18.7 12.9	4.04 3 14 11 18 6 05 6 1 17 3 8 65 14 2 7 93			
AUS	AUSTRALIA						
AMCOR LTD.	8.49	-0 (1)	10.88	8.32			
ANZ BANK	5.76	-0.01	6,83	4.76			
BORAL	3.35	0.04	3.75	3.11			
BRAMBLES INDS.	17.59	0.34	17.87	12.9			
BROKEN HILL PTY.	18.23	0.17	. 19 96	16.98			
CMWL.BK.AUST	10.32	0.02	11 92	9.07			
COCA-COLA AMATIL	14.38	0.13	14.38	8.07			
COLES MYER	4.62	0.01	4.68	4			
COMALCO	7.37	0.12	7.9	4.75			
CSR	4.52	0.04	4.7	4.1			
FOSTERS BREWING GP.	2.23	0	2 37	1.98			
ICI AUSTRALIA	11.12	0.14	12	8.95			
LEND LEASE	19.77	0.37	20.6	17.9			
MIM HOLDINGS	1.69	0.04	2.08	1.53			
NAT AUST BANK	11.48	0.09	12.94	10.84			
NEWS CORP.	7.28	10.0	8.38	6 42			
NEWS CORP.PF.LTD.VTG	6.25	0	7.41	5 82			
NORTH LIMITED	3.64	0.07	4.03	3.2			
PACIFIC DUNLOP	2.9	0.11	3.36	2.57			
PIONEER INTL.	3.74	0.03	3.96	3.18			
SANTOS	4.4	0	4.56	3.38			
WESTPAC BANKING	5.59	0.05	6.43	4 93			
WMC LIMITED	9.27	0.11	9.82	7.5			
WOODSIDE PTL.	7.65	81.0	7.65	5.52			
WOOLWORTHS	3.05	0.02	3.42	2 79			
NEW YORK							
360 COMMS.	22.26	A 13	24:				
ABBOTT LABS.	22.75 43.13	-0.13	26.5	21.5			
AETNA LF.CLTY.	73.88	-0.13 0.25	44 b3	3n 75			
AIRTOUCH COMMUNICATI	73.88 29.13	0.25	78.5	15.33			
ALBERTSONS	40.25	0.25	34.63	26			
ALLIED SIGNAL	50 63	0.25	41 13	28 65			
ALLIED SIGNAL	20 03	0.75	(nd)	41.13			

NAT AUST BANK	11 48	0.04
NEWS CORP. PF.LTD.VTG	7.28 6.25	0.01 0
NORTH LIMITED	3.64	0.07
PACIFIC DUNLOP	2.9	0.11
PIONEER INTL SANTOS	3.74 4.4	0.03 0
WESTPAC BANKING	5.59	0.05
WMC LIMITED WOODSIDE PTL	9.27 7.65	0.11 - 0.18
WOOLWORTHS	3.05	0.02
I NEV	V Y	ORK
360 COMMS.	22.75	-0.13
ABBOTT LABS. AETNA LF.CLTY.	43.13 73.88	-0.13 0.25
AIRTOUCH COMMUNICATI	29.13	0
ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	40.25 56 63	0.25 0.75
ALLSTATE CORP.	43.88	0
ALUMINUM CO.AM. AMER.EXPRESS	59.38 . 44.88	-ย 25 ถ
AMER.HOME PRDS.	57.5	0.25
AMERINTL.GP.	94.88	2.88
AMERITECH AMGEN	55.63 56 <i>5</i>	0.38 -1.63
AMOCO	72.88	0.38
AMP AMR (AMERICAN AIRLIN	40.13 93.13	-0.88 0
ANHEUSER-BUSCH	74.25	1.38
ARCHER-DAN-MIDL. AT&T CORP.	19 13 61.5	-0.25 -1.63
ATLANTIC RICH.	118.5	0.13
AUTOMATIC DATA PROC.	36.63	-0.13
BANC ONE BANK OF NEW YORK	35 53.5	-1 -1.38
BANKAMERICA	74.5	-1 <del>6</del> 3
BAXTER INTL BELL ATLANTIC	47,25 60 25	0.25 0.13
BELLSOUTH	38.38	0 113
BERKSHIRE HATHAWAY	32200	-÷00
BIOCHEM INTL. BOEING	4 75 84 75	-0.25 1.63
BRISTOL MYERS SQUIBB	88.5	-0 63
BURLINGTON NTHN SANT CAMPBELL SOUP	80.5 63 63	0.25 1.5
CATERPILLAR	66	0.38
CHASE MANHATTAN NEW	71	-0.88
CHEVRON CHRYSLER	60.38 67.88	0.88 0.13
CHUBB	49.13	0
CIGNA CISCO SYSTEMS	111 88 53 58	-11.25 14.5
CITICORP .	b2.25	-1 25
COCA COLA	46.5	0.25
COLGATE-PALM. COLUMBIA HCA HEALTHC	81.75 51	1 -0 38
COMPAQ COMPLTERS	47	1
COMPUTER ASSOCS INTL CONAGRA	68 5 43.63	0.13
CORESTATES FINL	40	41 13
CORNING	37.75	4025
CPC INTL. CSX	69.35 47.88	0 -0.38
DEAN WITTER DISCOVER	58.5	-0.38
DEERE DISNEY (WALT)	39.25	-6 38
DOW CHEMICALS	61.13 79.5	0 13 -0 58
DU PONT E I DE NEMOU	78 13	1.13دــ
DUKE POWER DUN & BRADSTREET	48.33 62.38	0 13 -0 13
EASTMAN KODAK	78 63	0.5
EMERSON ELECTRIC	57.88	1 33
ENRON CORP EXXON	59.3% 84 £s	0.25 0.3
FED HMLN MGE.	à4.75	:36
FEDERAL NATIMGE FIRST BANK SYS.	31 F8 58	6 53 -6.13
FIRST CHICAGO NBD	40.63	-0.13 -!
FIRST DATA	76.88	a. 88
FIRST UNION FLEET FINL GP	60.25 43.25	-0.38 -0.13
FORD MOTOR	34.63	0.13
FPL GROUP	43.25	0

1	ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	40.25 56 63	0.25 0.75	41 13 m)	28 da 41.13	•
	ALLSTATE CORP. ALUMINUM CO.AM.	43.88 59.38	0 0 25	40.38 66.25	29.36 46.75	-
	AMER.EXPRESS AMER.HOME PRDS.	44.88 57.5	0 0.25	50 63 59.5	35.13 37	÷
	AMER.INTL.GPAMERITECH -AMGEN	94.88 55.63 56.5	0.38	102.75 66.38	71.67 44	1
ŀ	AMOCO AMP	72.88 40.13	-1.63 0.38 -0.88	65 5 73.88 46	38 06 62.75 37	
	AMR (AMERICAN AIRLIN ANHEUSER-BUSCH	93.13 74.25	0	96.75 74.25	64 38 55.13	5
	ARCHER-DAN-MIDL. AT&T CORP.	19 13 61.5	-0.25 -1.63	20.25 68.5	15 51,5	
	ATLANTIC RICH. AUTOMATIC DATA PROC.	118.5 36.63	0.13 -0.13	123 42 38	104.75 31.06	
ŀ	BANC ONE BANK OF NEW YORK	35 52.5	-1 -1.38	38 54 63	28.3 38	
į	BANKAMERICA BAXTER INTL	74.5 47.25	-1 63 0.25	80 25 47.5	52.63 34	-
ļ	BELL ATLANTIC BELLSOUTH	60 25 38.38	0 13	74 38 45.5	54 88 31.06	
-	BERKSHIRE HATHAWAY BIOCHEM INTL.	32260 4.75	→00 -0.25	37950 6	22700 4.25	
1	BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB	84.75 88.5	1.63	88 88 89 5	61.63	-
į	BURLINGTON NTHIN SANT	80.5	0.25	88.13	66.75 61.5	_
:	CAMPBELL SOUP CATERPILLAR CLASS MANUATTANIATION	63 63 66	0.38	68 5 73 88	45 51.5	7
	CHASE MANHATTAN NEW CHEVRON	71 60 38	-0.88 U.88	74 <u>25</u> 62	47 46 38	=
1	CHRYSLER CHUBB	67.88 49.13	0 13 0	69.63 52.12	46.5 39.12	
	CIGNA CISCO SYSTEMS	111 88 53 58	45	124.63 57,25	76.75 24.5	
	CITICORP COCA COLA	82.25 46.5	-1 25 0.25	86.63 47.75	57.5 31, <del>41</del>	-
	COLGATE-PALM. COLUMBIA HCA HEALTHC	81.75 51	1 -0.38	83. <u>25</u> 56	65 75 41 88	
	COMPAQ COMPLTERS COMPUTER ASSOCS INTL	47 68 5	1 1 5	56.5 \$1.13	36.5 37.53	
;	CONAGRA CORESTATES FINL	43.63 40	10.13 40.15	46 88 43 63	34.25 33.35	د
	CORNING CPC INTL	37.75 69.35	-6125 0	39.63 75.13	25.5 58.5	-
	CSX DEAN WITTER DISCOVER	47 88 58.5	-0.38 -0.38	52.75 61.75	36 91 45 13	
-	DEERE DISNEY (WALT)	39.25 61.13	-6 38 0 13	44 69.75	27 53 5	-
	DOW CHEMICALS	79.5 78.13	-0.58	91.88	66 63	Ĵ
	DU PONT & I DE NEMOU DUKE POWER	48.38 62.38	-0.13 0.13	84.63 52.63	66 88 40 25	
	DUN & BRADSTREET EASTMAN KODAK	78 63	-0.13 0.5	66.5 79.13	51 63 56.88	
	EMERSON ELECTRIC ENRON CORP	57.58 59.38	1 33 0.25	89 <u>.</u> 5 42.25	69 5 32	-
	EXXON FED HMLN MGE.	84 83 84.75	≀1.36 1.36	67.66 91.13	68.38 62.63	_
	FEDFRAL NAT MGE FIRST BANK SYS.	31 FS 55	6 53 -0.13	35.38 63	22.66 40	- -
	FIRST CHICAGO NBD FIRST DATA	40.63 76.88	-! ១. <b>8</b> ៩	45.13 80 75	31 o3 55.5	
	FIRST UNION FLEET FINL GP	60.25 43.25	-0.13 -0.13	64.63 45.75	44.63 35	
	FORD MOTOR FPL GROUP	34 63 43.25	0.5 0	37.25 47.75	27.38 37.63	_
-	GANNETT GAP	69.38 33.63	-0 38 -0 38	71.63 35.88	52.8% 16	-
:	GENELEC. GENMILLS	85.63 54.13	6 -0 25	86.25 59.88	56 51	_
:	GEN MOTORS	55.13	-0.13	57.5	43.38	-
	GEN.MOTORS'E' GEN.RE	54.5 150.13	8.55 0.5	58.5 157.88	42.88 129.88	-
:	GIE	58 68 42,63	0.5 6.25	66.25 48.63	40.8h 33	
:	HEINZ.H.J HEWLETT-PACKARD	31 38 96 88	6.25 -0.75	36 5 113.75	27 92 72.5	-
	HOME DEPOT INTEL	53.13 71.38	0.13 1	56.75 76.88	jo 75 5⊌	
:	INTL BUS MACH. INTL PAPER	102 13 39.88	0.88 0.13	128.75 45.37	83 13 54.88	_
:	IOHNSON&JOHNSON RELLOGG	48 69 ≭8	6 13 6:25	50 80	32 <del>41</del> 67	:
	KEYCORP -KIMBERLY-CLARK	39 72.8ა	-0 15 -0 25	46 13 82 75	30 75 56 36	
	LILLY ELI LOCKHEED MARTIN CORP	62.63 82	1 15 -1 38	67.38 An 38	37.7 <b>5</b> 60 <b>25</b>	
	LOEW'S LUCENT TECHNOLOGIES	77.5 35.5	-0.25 0.25	ک.7ه 13 39	56.37 30.63	
	MAY DEPT STORES MCDONALDS	45.13 46	0.25 (i	50 54 13	34 01 36 25	
	MCDONN.DOUGLAS MCI COMM.	47.63 25.88	0 38 -1.03	51.94 30.63	38.06 19.88	
	MEDTRONIC MERCK	55 38 63 88	-1 25 0.38	61 75 70.63	47.63	
	MERRILL LYNCH MECROSOFT	62.5 121.75	-0 88 -0 63	67 125	49 38 80 19	
	MINNESOTA MNGÆ MNFG MOBIL	68.63 113.38	1.25 0.5	70,38 115,88	53.88 93.88	
	MONSANTO MORGAN (JP)	32.75 85.88	-1 88 -4: 25	33.75 89	17.52 70 13	
	MOTOROLA NATIONSBANK	62 63 80.88	0.25 -1.25	81.75 84.38	45 63 53.63	
	NIKE 'B' NORFOLK SOUTHERN	100.38 8∔.25	-1.75 -0.88	107 63 88-88	41 38 65.13	
	NORWEST NYNEX	34.13 45.38	-0_5 -0_25	37.5 59.25	27.25 39.75	
	OCCIDENTAL PTL. ORACLE CORP.	24.63 34.38	-0.38 0.88	27 36.17	20.25 24.58	
	PACIFIC GAS & ELEC. PACIFIC TELESIS	22.5 33.13	0 0.13	30 5 3 <u>5 25</u>	22 13 25.88	
	PENNEY (J.C.) PEPSICO	51.88 34.38	-0.88 0.75	53.13 34.56	42.13 21.94	
	PFIZER PHARMACIA UPJOHN COM	74.5 42.63	1.25 -0.38	75.75 43.88	. 43.88 33	
	PHILLIP MORRIS PHILLIPS PTL.	102.38 40	-0.13 ° 0.25	105.38 42.63	71.63 30.88	
	PNC BANK PPG INDUSTRIES	30.25 49.75	-0.25 0	32.25 53.38	24 42	
	PROCTER & GAMBLE RAYTHEON	89.88 51.63	2.13 -0.25	90.88 53.5	66.88 38.69	
	REED INTLISPN ADRINE RHONE POULENC RORER	33.75 68	-0.38 0.63	36.25 68.13	27.5 40.5	
	RIR NABISCO HDG.CORP ROCKWELL INTL.	33 56:25	-0.25 -0.58	34.88 62.63	26.75 43.13	
	SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS	32.63 48 13	0 -0-25 -	35.5 60	27 45.75	
	SCHERING PLOUGH SCHLUMBERGER	60 80.75	-0.25 -0.38	62.63 89.5	43 59.5	
	SEARS,ROEBUCK SOUTHERN	49.88 22.38	-0.25 0	53.13 25.75	29.36 21.13	
	SPRINT CORP. STOLT MELSON SA SPN	46.25 18.5	-0.25 -0.63	44 21.25	24.81 16.5	
	SUN MICROSYSTEMS SUNTRUST BANKS	59 36 88	2	66.63 37.68	20.87 28 69	
	TELE COMMUNICATIONS TENNECO	18.38 54.5	0.5 0.38	22 13 57 5	16 88 42 13	
	TEXACO TEXAS INSTS.	84.88 51.86	0.5 -0.38	88.35 82.25	63.75 42.75	
	TEXAS UTILITIES TIME WARNER	39.88 39.63	-0.13 -0.5	42.38 45.38	32 15 36 25	
	TRAVELERS GP. UNION PACIFIC	43.38 68.75	-0.38 -0.5	46.59 72.63	28 33 54.13	
	UNITED HEALTHCARE	50.88 111.13	-1 63 0 75	61 38 116 25	20.36 76.13	
	UNITED TECHNOLOGIES US WEST MEDIA GP	17.38	. 0	23	38 דן	
	US. ROBOTICS US.HEALTHCARE	65.75 55 13	7.5 0.13	11#1.5 55 13	26 30 iš	
	US.WEST COMMUNICATIO VIACOM B	31 63 39 38	0.38	37 53.88	23 72 37.25	
	WAL-MART STORES WALGREEN	24 63 32 88	-0.63 -0.5	27.5 36.38	(9.25 23 63	
	WARNER LAMBERT WELLS FARGO	53,25 240.5	0 -2 5	57,44 2 <del>04.5</del>	41.5 177.75	
	WEYERHAEUSER WMX TECHNOLOGIES	47.13 32.38	-0.38 -0.25	50 35.88	40.63 36.63	
	WMX TECHNOLOGIES WORLDLOMM INC.GA XEROX	52 52 52	0.8) -0.25	54 15	25.75 37.41	
		4.0	-1 T	54.5	A 1. I.	

11

sأد

٠Į.

بار

ıli

اک

- 7550

MIHD KING

OPINION



# سورية بين الخيارين العربي والإيراني

■ إذا فشلت القمة العربية في تبني موقف موحد من التحالف العسكري التركي -الإسرأئيلي يتضمن استراتيجية عملية نحو أنقرة ويبعث برسالة واضحة إلى واشنطن باستحالة قبول المحور الجديد، فإن المنطقة مقبلة على ما هو أسوأ مما يتوقعه الخائفون على مصير عملية السلام. والأسوا لا يقتصر على فرز محاول مضادة، وإنما يشمل استخدام «الارهاب» وسيلة «سياسية» لأكثر من دولة، ويفتح أكثر من جبهة في المنطقة العربية. لذلك أولى أهم محطات اجمع الشمل العربي، في قمة القاهرة هي تبني موقف استراتيجي يعتبر قيام حلف عسكري بين تركيا وإسرائيل أخلالاً بموازين القوى المتفق عليها، على العرب معالجته بأي ثمن. وقد يستحسن القادة العرب استغلال فرصة القمة لابلاغ الولايات المتحدة أن التلاعب بموازين القوى على هذا المستوى من الجدية يهدد استقرار المنطقة

قضية الحلف العسكري الإسرائيلي - التركي ليست مسالة تخص سورية وحدها على رغم التصعيد التركي والتصعيد الإسرائيلي المتزامنين ضد سورية في محاولة لتطويقها وتخويفها. لذلك، الموقّف الذي على القمة أن تتبناه يجب أن يتجنب حصّر الاعتراض على التحالف الجديد في إطار الدَّعم لسورية. فالحلف ليس وليد اليوم ولا هو من اختراع حزب ليكود وزعيمه بنيامين نتانياهو، بل هو علاقة استراتيجية تبنى منذ ولادة عملية السلام في الشرق الأوسط في عام ١٩٩٢، فات العرب أن يراقبوها.

ضمن أهداف مذا الحلف تطويق سورية والعراق معاً. وإذا كان تطويق العراق وعزله اليوم مقبولاً اقليمياً إن لم نقل عربياً، فإن وقت عودة العراق إلى الحظيرة العربية سيأتى ويصبح التطويق طوق خناق على الدول العربية والمصلحة العربية والأمن القومي العربي. ومن الأفضل للعرب مواجهة تركيا اليوم قبل أن تقوَّى، إذ أنها تتظاهَرُ اليومَ بأنها العملاق فيما هي «مارد» يتخبط في انبوب رج نفسه فيه.

تركيا اليوم تشبه السودان وهي تحيط نفسها بعلاقات رديئة مع كل جيرانها، مستمدة قوتها من حلف مع إسرائيل. هي اليوم تتهرب من مواجهة مشاكلها الداخلية العديدة، وليس فقط تلك المتعلقة بالأكراد، وتحاول التعويض عن الفوضى عبر الحدود. لذلك تتصرف الحكومة التركية ظاهرياً بثقة، فتجرى مناورات عسكرية قرب الساحل السوري، وتتوغل قواتها داخل الأراضي العراقية، تحت عطاء قصف جوي للمدن والقرى، بحجة مطاردة مقاتلي حزب العمال الكريستاني.

عملياً، في تصرفات تركيا معامرة بالانتحار البطيء ومحاولة بانسة للتستر على الفساد والفقر وتفاقم المشاكل الاجتماعية والاقتصادية والسياسية في الداخل، فأنقرة تود صرف الأنظار بعيداً عن الاحتجاج العارم على الطبقة الحاكمة وطبقة رجال الأعمال والنخبة الاقتصادية والمؤسسة العسكرية، والأسراف في «الاتاتوركية» إلى درجة محو الهوية بديكتاتورية. انقارة تود أن تتناسى رفض أوروبا لها، لأن تركينا دولة إسلامية على رغم علمانية الحكم فيها، كما تريد أن تنفى أن انتهاك محقوق الانسان، التي ترعاها المؤسسة العسكرية والسياسية حالت دون قبول أوروبا عضويتها في بعض منظماتياً.

الحكومة التركية «اكتشفت» أهمية اللوبي الإسرائيلي في الولايات المتحدة، فراحت تستثمر فيه لساعدتها لدى الكونغرس والإدارة الأميركية في مسائل عديدة، من قبرص إلى الأكراد. وتلقى اللوبي الرغبة التركية بتطلع إلى انعكاسها مصلحة لإسرائيل. وجاء التعاون العسكري الإسرائيلي - التركى كإحدى النتائج الملموسة إلى جانب التقارب والتنسيق الوثيق بين الاتراك من جهة والإسرائيليين ويه ود أميركيين من جهة أخرى، في المنابر

واللافت أن بعض المؤسسات والمعاهد التي تتبنى مصلحة إسرائيل عمل أيضاً مع الأكراد العراقيين وأوحى لهم بأن قضيتهم ذات أهمية قصوى له ولإسرائيل. في موازاة ذلك، كان تعميق العلاقة الاستراتيجية بين إسرائيل وتركيا يحتل المرتبة الأولى بصرف النظر عما إذا كانت افرازاته تتطلب قطع الطريق على التطلعات الكردية. ومرة آخْرى سقطتُ والنَّخبوية، الكردية على هامش اسبامة التقدير. لكن ضبرر اسبامة تقدير وعود وأحلامتليس في مستوى ضرر استخدام والورقة الكردية، ضد تركيا من قبل سورية أو إيران، إذا استمر التصعيد التركى على الحدود السورية وثبت لطهران أن أنقرة في حلقها مع إسرائيل تضرب طوقاً لاحتواء إيران وتنفذ سياسة «الاحتواء المزدوج» الأميركية لكل من إيران والعراق.

الورقة «الستحيلة» في أيدي سورية والعراق وإيران ضد تركيا هي ورقة السماح بقيام نولة كريستان على الحدود التركية. مستحيلة لأن الدولة الكردية هي جَرَء من سورية وإيران والعراق وتركيا، وجميع المعنيين يتفق على منع قيامها.

وعلاقة التهادن بين إيران وتركيا قد تبقى سيدة العلاقات الاستراتيجية بين الدولتي، إلا إذا قرآت إيران التحالف الإسرائيلي التركي باعتبار أنه يستهدف ضريها عنئذ يصبح خيار تعزيز العلاقة السورية - الإيرانية، الذّي تلمح إليه دمشق عنواناً جديداً في فهرس

فدمشق ترى أن المحور الاقليمي الخطير يضم تركيا وإسرائيل ويشكل الأردن حلقة فيه. ورد سورية على هذا للحور، في حاّل تعرضها لضغوط في القمة أو فشلها في كسب الدعم للعربي في مواجهة هذا المحور، هو أن لها الخيارات الآتية: أولاً، تعميق العلاقة السورية -الإبرانية، ثَانياً الانفتاح على العراق، ثالثاً إعادة النظر في عملية السلام والموقف من الدور الأميركي، ورابعاً المزيد من الاضطراب في منطقة قلقة. وسورية تطبع عنواناً على رسالة

«البديل» وترجهها إلى الولايات المتحدة بتسأول: هل هذا في مصلحة الولايات المتحدة؟ الفارقة اللافتة هي ذلك القاسم المشترك بين ما تلوح به سورية لجهة امكانية ايجاد محور مع إيران أو العراق أو الاثنين معاً، وبين ما يهدد به الأميركيون المنتفعون ضد سورية لجهة الدفع إلى معاماتها كما تعامل والشنطن كلاً من إيران والعراق، وزجها في هذا

سورية ترى أن ليس المسلحة الأميركية فقط بل المصلحة الخليجية أيضاً تقتضى قطم الطريق على الاضطرار لإقامة محور سوري - إيراني أو سوري - إيراني - عراقي. وهي تسعى إلى طمانة الدول الخليجية إلى أن علاقتها مع إيران تترك لها عامش التأثير في سياسات طهران نحو الدول الخليجية لوقف التدخل، مثلاً، في البحرين. في الوقت ذاته، تلوح بمشق بالورقة الإيرانية كخيار بديل إذا فشلت القمة في اتخاذ موقف عربي متماسك أزاء المحور التركي – الإسرائيلي. أي، إما الخيار العربي وإماً الخيار الإيراني.

ربود الفعل السورية على والحشود، التركية على الحدود، والانفجارات داخل سورية التي يُعتقد أن تركيا ورامها، تميزت بالترفع عن الرد على الاستفزاز فوراً. وفيما بيدو أن مشق تستبعد تدهور الأوضاع إلى درجة أندلاع حرب مع تركيا، فإنها تنهيأ لحروب دغير تقليدية عبر حدودها مع تركيا وعبر الحدود اللبنانية مع إسرائيل:

معسكرات التدريب في البقاع هي في رأي سورية ووسائل رادعة، لعسكرات التدريب في الاسكتدرون. وزعيم حزب العمال الكردستّاني عبدالله أوجلان، الذي تعتقد أنقرة ان دمشق تؤويه وتدعمه، هي مشكلة قابلة للحل إذا ضمّنت تركيا اسورية تدفق حصتها من مياه الفرات. فمعركة المياه اساسية في العلاقة السورية – التركية، إذ أن أنقرة تحول إلى دمشق الآن فانض مياه مضطرة لتحويله إلى سورية والعراق، وهي تعتمد أحياناً تلويث ألمياه.

وإلى جانب ما ينملوي عليه الحلف التركي - الإسرائيلي من أخطار على موازين القوى في المنطقة، بنذر تدهور العلاقة السورية - التركية بافرازات خطيرة تتعدى البلدين،

الاسترائيلي المنتخب، بعضٌ صَفَحَات نيويورك - راغدة نرغام التاريخ بأنذين بنابليون بونابرت واصلامه

ولنقلب، وم

# مصير عرورالقوة: دروس تاريخية لنا

اسام ناظره. وتفادى الدخول في معارك

رئيسية مع الجيش القرنسي، واضد

استبرأتيجية الارض المصروقة، حارقا

الارض وما عليها ساحبا نابليون بعيدا عن

قاعدته. واخيرا دخل نابليون موسكو

واصبح يسيطر على كل المسلحة من المحيط

الاطلنطي غرباً، إلى جبال الاورال شرقاً.

ولكن المصفساط على الغسرض أصبعب من

الحصول عليه. فقد استيقظ ذات صباح على

موسكو وهي تحترق، فقد اشعل فيها

كوتوروف النبران، مفضلاً حرقها على ان

تقع لقمة سائغة في يد جيش الاحتلال.

وهنا ابقن الامبراطور الفرنسي انه يحرث

في البحر فأصدر اوامره بالانسحاب غربا

ليقر من المسيدة التي وحد نفسه فيها. وقام

والحُثرال شتّاء، حثّباً الى جنب مع حـرب

العصابات الروسية بتدمير ما تبقى من

قدوات بونابرت الذي انتسهى به الامسر الى

قبول قرارات مؤتمر فيينا (١٨١٢ - ١٨١٤)

برئاسة مستشار النمساً ميترنيح ، والتي

أدت الى دفن الشورة الفرنسيية وإعبادة

البوريون الَّى العَـرش مـرة اخـري. ونفي

الأمبراطور الى سانت هيلانة ثم الى جريرا

ألبا بعد هزيمته في ووترلو امام ولينغتون

حسيث مسات. ويذلكُ انتسمسر الصُّعف على

القوة، لانه كما أن للقوة غرورها وغطرستها

كماً كان الولف هتلر السنشار الإلانم

مُنحِدة مِن صَنحَايا استَخدام القوة، منذ ازّ

فرضّ الطفاء على المانيا عقب هزيمتها في

واستُخْدموا قوْتهم في كُسر الْعَامود الفقَري لالمانيا ما جعل المارشيال هندنبرج يقول

قولته الشبهيرة دويل للمغلوبء. ولم يتعظ

الحلفياء بما سيبق أن فيعلُّهُ الإياطرةُ في

مؤتمر فيينا حينما عاملوا فرنسا المهزوما

حينذاك معاملة لينة، وسمحوا بأن تلعب

نورها المعتاد في اوروبا الاسر الذي نتبع

عنه ما يسمى سلام المئة عام. فقد قعلوا

العكس مع المآنيساءُ الامسر الذي اثار هتلُر

فقفز الى السلطة وقام ببناء اكتبر ترسانة

حربية عرفها التاريخ حتى في ظل

بغرور القوة وغطرستها وهب لتصحيح

الامر الواقع المُفروض بِالقَوة، واشتعلت نيران الحرب العالمية الثانية واتجه بقواته

غربا ليلقى بالحلفاء في المحيط واتجه

شرقا الى روسيا يحاول تحطيمها. ورافقه

في الدرب الخطيس «بنيـتـو مـوسـوليني» رثيس وزراء ايطالبا لتحقيق هلمه في

اعادة بناء الاسبراطورية الروسانية من

جديد. الا أن الأصر انتهى بانتصار هتلر في

الرايشىسىتاغ في برلين هو وزوجته ايفاً

براون، وتقسيم المانيا الدولة وبراين

الحبرب العبالمينة الاولى شبروطا قياسي

للها في الوقت نفسه حدودها وقبودها.

لحب بسرعة نحو موسكو متبعا

#### امين هويدي \*

🗷 بعد فوز زعيم حزب ليكود بنيامين نتانياهو، اصبح تشكيل حكومة ائتلاف نواتها حزب ليكود تنال ثقة الكنيست الاسرائيلي مهمة سهلة في ظل النتيجة التي اسفرت عنها الانتخابات. لكن ادارة وتسبير مثل هذه الحكومة أمر في غاية لصعوبة، لأن حكومات الاتَّتلاف هَى أَضعفُ انواع الحكومات، ويخاصة اذا كان المطلوب إحداث تحوّلات وأسبعة، لأنها تخضع لما بمكن ان نسميه ودكتاتورية الاقلية، بسبب الاغلبية المصنونة التي تتصتع بها هذه الحكومات في الكنيست.

ويمكنَّنا ان نُطلق عَلى نتانياهو بحق اسم «السنتر لا - MR.NO» فقد قال اثناء حساسه الانتخابية دلاء لكل شيء على الساحة: لا لدولة فلسطين، لا للانسحاب من الجولان، لا للتفاوض من اجل القس، لا لفك المستعمرات أو الحد منها، لا لإعادة انتشار القوات ثم لا لمبايلة الارض بالسِيلام. ويعني ذلك أن والمستر لاء بعشيد على القوة في فرض أمر واقع، متصورا انه مازال فيّ احدى وحدات الكوماندور التي اشترك مع افرانها لإنقاذ ركاب الطائرة ألاسرائيلية التى حولها مختطفوها الى مطار عنتيم في أوغندا عام ١٩٧٦. ولم يدرك بعد حجم التطورات التي حسفت في النظام العسلميُ الجديد، او النظام الاقليمي المتغير الذي بعتمد في تحقيق الاستقرار المشود على الامن المتبادل وليس على الأمن المطلق، وان زمن الهيمنة وفرض المجال الحيوي عن طريق الفرو قد ولي. وبذلك فإن رئيس الوزراء الجديد مازال بعيش على سطح القمر، ولا يريد ان يهبط الى سطح الارض. وهو وضع خطير يذكرني بقصة حقيقية من قصص تاريخنا العجيب. فاثناء حوار جرى بين السادات ومناهم بيفين في جريرة الْفُرِسَانَ فِي الْإِسْمَاعِيلَيْةً، قَالَ السَّادَاتَ وَهُو مدخن عُلمونه الشهير: والا ترى يا عزيزي مناحم بيخين اننا وصلنا معنا آلي القصر بعدما حصل بيننا من لقاءات؟ قاجابه عريزه ساهم بعد فترة ولكن با عريزي الرئيس علينا أن نهبط معا وبسرعة ألى الارض لان في بقائنا على سطح القمر خطراً على كلينا، وأستعيد هذه القصة تذكرة وعبرة لنتانياهو، لعلمي انه يتخذ من

ى بىغىن مثلا بحتنيه. -إن استختام القوة كاداة وحيدة لممارسة السياسة يتجاهل الوسائل الاخرى علاوة على أنه لا يساعد في حل الشياكل بل يزيد من تعقيدها. وللاسف فإن للقوة خاصية الانتشار إذا انطاقت من عقالها، فهي لا تتوقف الاادا واجهتها قوة اخرى تفرض عليها الانحسار الى نقطة البداية. واكبر خطَّا يقع فيه منْ يملُّك القوةُ هو شُعورهُ وايمانَه بَقَدَرة مَـيَـزَانَ القَـوَى عَلَى فَـرضَ الحلول للمشاكل القائمة، متجاهلا مصالح الأضر علما بان مثل هذا التفكير لا يحقق الاستقرار لان موازين القوى متعفيرة. فإرادات الدول - تماماً كإرادات الافراد - لا يمُكن سحقها او إبائتها، مع ملاحظة انها لَّد تكمن لعواملُ الضوفُ المُفروضِة او لضعفوط ثقيلة لا يمكن تحملها في ظلّ ظروف خاصة ولكن الخوف شعور موقت وليس قبرأ محتوما، والضغوط شيء نسبي بُخْضُع للمتغيرات. فَإِذَا رَالَ الحُوفُ وحُفًّ الضغط انطاقت الإرادات الكامنة في مدى قصير او بعيد لاستعادة الحقوق وتصحيح

الاوضّاع. فاستخدام القوة يخضع لقوانين على رئيس الوزراء المنتخب ان يعيها تعامــا. فبهناك قانون ضعف القوة وقوة الضعف لأن القوة في كشير من الاحسان تشعر بعجزها عن مواجهة ضعف الآخر، واسامنا وفيتدام هوشيه منه، أسوة، عندما ارغمت الولايات المتحدة بترسانتها التقليدية وفوق التبقليدية والنووية على الانستساب وهي تستر نَفسها بورقة توت، لان مهارةً الجنرال جياب، التُكْتَيكية والاستراتيجيّة حولتُ صَنْعَفُ القَوةَ الى قَوةَ كاستحة تعمل على الهروب من المصيدة التي وجدت نفسها فيها. وبذلك ثبت ان والأقرام، يمكنهم مواجهة والعمالقة، فما الحال مع اسرائيل وهَى ،قرَم، يستمد قوته من الدولة الأم وهي

الولايات المتحدة؛ واذًا كَانَ صحيحًا إنَّ السياسة هي أنَّ الممكن، فيإن الممكن هذا لا ينضمنع لعنامل القوة وحدد، وانما لعوامل كشيرة اخرى، فاليابان لا تعد من القوى العسكرية العالمية ولكنها دولة عظمي بمقايس اخرى كثيرة. وكذلك الحال مع المانيا والتي تعد من القوى النصركة الفاعلة في السياسة العالمية والاوروبية، بالرغم من تواضع قوتها

حنا رئيس الوزراء ائتقلوا ليعيشوا فيها. انَّنَ، فَالْمُسْكُلَة الْتَّي تواجه رئيس الوزراء المُنتَحَب ليست ابدا الفاضلة بين شعار

في ان يكون اسبراطورا لكل اوروبا تحت في مقابلُ السلام. وليس الحل في ان يقول شعار توحيدها، فبعد تطويره لاستخدام دلاً؛ لكل شيء او ينصبهم على فسرض الأمسر الواقع والطّالم، ولكن الشكلة الحقيقية التي الدفعية واعادة تنظيمه قواته وتنفيذه لقانون التجنيد الاجباري، انطّلق بترسانته تواجبه اسرائيل ورئيس وزرائها المنتخب الضخمة لغرو اوروباء وحقق انتصارات هي في تغيير الإفكار السائدة بافكار تتيح عظيمة في معارك متعندة مازالت تدرس في ان تصبح الدولة الغريبة جزءا من الشرق المعاهد المُتخصصة، ثم واصلُ تقيمهُ شُرقاً في اتجاه موسكو. فالقوة - كما نكرنا - لَّها الاوسط ومن دون اقناع شسعسوب للنطقسة خُأْصِية الانتشار طالما لا توقفها قوة لخرى. بقبول هذه الدولة بينهم كعضو طيب غير عَدُواني، فإن أمن اسرائيل سيكون قلقا لا ويشعر صاحبها بالغرور والغطرسة، كما يتحقق معه الاستقرار. حست لبونابرت في مواجهة الجيش الروسي الأضعف عَــتــاداً وحندا، الآان لاريونوفيتش كوتوزوف وضع هذه الحقيقة

وعلى رئيس الوزراء دبي. بي.» ان يعيد تقويم الموقف على اسماس النسائج التي نتجتُ عن استخدام القوة كوسيلة لحلُّ متشباكل السبلام فنقيد وصلت القبوات الاسرائيلية الى قناة السويس مسرتين، واعلنت اسرائيل ضم سيناء رسميا مرتين. الا ان جيش النفياع الأسترائيلي تراجع وانسحب شرق الحدود السياسية المعترف بها دوليا. وقد عومل ياسر عرفات على انه ارهابي عللي يجب ان يستقر هو وجماعته بعييدًا عن المنطقة، الا ان الاسور تطورت بحيث انتقل ابو عسار الى داخل السطين وعقدوا معه اتفاقيتين «اوسلو – ١٠ و،اوسلو -٢، تمهيدا للمفاوضات النهائية لحل الشباكل المؤجلة، بل يدور الصديث عن انشساء دولة فلسطين في أوسساط نصف الشعب الإسرائيلي.

ثم لنتامل ما أحدثه استخدام القوة من قلب كُامل لميران القوى على الساحة الانتخابية الأسرائيلية. فقد كسب نتانياهو كثيرا من الاصوات نتيجة لعملية رعناقيد \_\_\_\_ الغضب، أو دعناقيد الخوف، الغاشلة التي وصلتُ الى نروتها في منبحة قانا. وفقدُ سعون بيريز بعض الاصوات العربية الغاضبة والغالية نتيجة لاستخدامه القوة. والسبب في هذه الماساة ان بيريز استمر لا يحسم الموقف الى لضر لحظة، وأخذ يتور في حلقة مفرغة بين محادثات سلام مراوع لا يجسس عليه ولا يقدر على تنفيذه وبين أستخدام القوة في تهور حينما ضاقت به الإحوال. فاليأس من الوصول الى حل يدفع الحانب الإذر إلى المقاومة حتى استخداد الكاتيـوشا والقنابل البشـريـة. فالارهاب الاسرائيلي الذي يريد فرض امر واقع كريه لابد وان تقابله مقاومة عربية فلسطينية ترفض هذا الواقع محاولة تغييره. وهذه احدى سنن الحياة فالفريسة تقاوم الصياد

ولو تمكنت من رقبته قضمتها. والرئيس المنشف نتانياهو في موقف صعب لا يحسد عليه، فهو يواجه مشكلة حقيقية تراكمت وتعقبت نتيحة لتصوفات خاطئة لن سبقوه. وجبال الكراهية ارتفعت وتضخمت وعوامل عدم الشقة زادت وتشابكت. وجاء هو، ويتصريحات غير حكيمة، ليسير على نفس طريق من سبقوه والذي اوصل الجميع الى طريق مسدود. فهل سيبقى يحاور ويداور وهل سيلجأ الى الاستعرار في القوة لقرض امر واقع لا يرتكز على اساس مقبول؟ ام سيترك الشُعَاراتُ التي قَيِدتِ الْصَرِّكَةَ فِي الْمَاضَيْ ليستبدل بها معادلات جديدة تؤهل اسرائيراً لتصبح عضوا طيبا في العائلة الاقليمية؛ لننتظر لنرى، ولو أن الأمر كله يتوقف علينا نحن العرب. وقسبل ان ننهى ننكسر رئيس الوزراء

المنتَـَخَبِ انه في عَـَّام ١٩٠٤، وقَـبِلَ وفَسَاتُه

بغترة قليلة كتب تيوبور هرتزل عن الاخطار التي تهدد اسرائيل عند انشائها وربما تقود

الى في انهيياًرها، وركسرَ على خطريان العاصمة. اما موسوليني فقد شنقه الشُعب الإيطالي بحبل ربطوه في غصن شبجرة وتركوه اياما تنهش جشته الطيور رئيسين نصح اليهود بتجنبهما وهما درجال الدين، ودرجال الحرب، فكلاهما سيحاول السيطرة على الدولة بعد أن يقوما بدورهما في انشائها. ولذلك قال: «علينا أن إِنَّ الْمُأْسَاةَ الدِّي تَعَيِّشَ فَيِهَا اسْرَائِيلَ، بعد أن زرعت نفسُها في مُحيط كاره ورافض، ترجع الى انها لم تأخذ عبرة من نبقي هؤلاءً الحاخامات في معابدهم ينفس الْقَدَّرُ الذَّي نَبِقي العسكرييِّينُ المُحَتَّرُمُينَ في ثَّكِنَاتُهِم، وَقَدْ خُصَلَت الْأَصَّرَابِ اليَّمْيَنِيَّةُ على ربع مقاعد الكنيست في الانتخابات التَّارِيخُ. فَالْآبَاءُ الأوائلُ وعلى رأسهم تيودور هرتزل اعتقدوا انهم سيقيمون دولة الاخيرة وتغلغل العسكريون أي كل نواحي في ارض ليس بها شعب وبنك تجاهلوا للجتمع الاسرائيلي. وبذلك انطاق الجان منَّ لنَّظْرُ الى الجانب الاخر من التل وظنوا أن لعملة النقود وجه واحد. ثم حيثما قامت الدولة بعد ما أسموه مصرب الاستقلال، عام ١٩٤٨ عُلَن القادة من حيل تيفيد بن جوريون الها احر الحروب ولكنهم اكتشفوا بعد نك انها كانت اول الحروب، ولم يأخذوا برسا مما جرى للحركة الصليبية كما قال يوري افنيري صلحب جريدة «هاعولام هازيه» في كتابه «الحبرب والسلام في منطقة الشيرق الاوسطء لان تلك الحركة حكمت على مقسها بالدمار حينما اعتمدت كلية على تنظيماتها

+ كاتب مصري ورزير دفاع سابق.

#### الارهاب في قمة القاهرة

القاهرة من دون العراق بعدما سعينا عام ١٩٧٨ الى عزل مصر انطلاقاً من بغداد؟ أو

ليس لأن مصر هي أول دولة عربية توقع معاهدة سلام مع اسرائيل؟

بين بغداد. . . والقاهرة

■ لم يكن انتقال السلطة في اسرائيل من حزب العمل الى تكتل ليكود يستأهل وحده قمة عربية، بل أن الحدث الأسرائيلي يستأهل أيضاً معالجة من زاوية مختلفة هي

طبيعة التغيير الذي طرا على النظام السياسي في اسرائيل الذي بات أشبه بنظام رئاسي على الطريقة الاميركية. فبعد انتخاب بنيامين نتانياهو رئيساً للوزراء مباشرة من

الشعب، وهو أمر يحدث للمرة الأولى في تاريخ النولة اليهودية ويده معارسته سلطاته على الطريقة الاميركية، بات في الامكان الحديث الآن عن ادارة نتانياهو وليس عن

ولكن يبقى الأهم من ذلك كله، أنه أذا كانت القمة العربية تسعى بالفعل الى تحقيق نتائج ملموسة بدل البقاء في اسر الشعارات الرنانة والطنانة من نوع أن «الجميع في مركب واحده وإن المطلوب استعادة والتضامن العربي، - التضامن من أجل ماذا؟ -فالحاجة هي الى الاستفادة من تجارب السنوات الـ ١٩ الماضية منذ الزيارة التي قام بها الرئيس الراحل أنور السادات للقنس وما تلاها من ردود فعل اقليمية. فالوضع الاسرائيلي مهم أن لجهة تولي ليكود السلطة أو لجهة تغيير نظام الحكم وتعتع رئيس الوزراء بصلاحيات رئاسية، لكن التعامل مع هذا الوضع يتطلب أولاً وقفة مراجعة.

ولتسهيل القيام بمثل هذه المراجعة العربية تكفي العودة الى تشرين الثاني (نوفمبر) عام ١٩٧٨ حين انعقدت قمة عربية في بغداد من دون مصر بعد توقيعها اتفاقي كمب ديفيد مع اسرائيل. وكانت تلك القمة الخطوة الأولى على طريق عزل مصر التي تابعت عملية السلام وتوصيلت في أذار (مارس) ١٩٧٩ الى معاهدة مع اسرائيل.... فقطعت كل الدول

الآن تستيعد بغداد عن قمة القاهرة مثلما استبعدت القاهرة نفسها عن قمة بغداد عام ١٩٧٨. والاكيد ان النظام العراقي لن يقدم على عمل دراماتيكي من نوع هبوط طائرة في تل أبيب يوم افتتاح القمة ينزل منها نائب رئيس الوزراء السيد طارق عزيز أو وزير الخارجية السيد محمد سعيد الصحاف أو مسؤول أخر، فيخطف الأضواء من قمة القاهرة. ذلك أن النظام في بغداد لا يمتلك عقلاً براغماتياً أو حتى عقلاً سياسياً يسمح له بالتفكير في مثل هذا النوع من التحركات. الا انه يفترض في العرب الآخرين، وذلك بعيداً عن المزاِّح والسيناريوات الخيالية المتعلقة بالعراق، ألا يقعوا ضحية سياسات عقيمة لا تؤدي الى نتيجة، من نوع الدخول في جدل حول التطبيع وغير التطبيع، أو في متاهات اخرى، قادًا كان المطلوب التعامل مع الواقع كما هو وليس كما يحلو للبعض ، تصويره، يمكن لختصار جدول اعمال القمة بسؤال واحد هو: لماذا نجتمع في ١٩٩٦ في

■ ليس سرا أن العلاقات السورية - الاردنية ليست في أحسن أحوالها. الصحافة السورية تشن منذ فترة حملة عنيفة على عمان وتتهمها بـ «الهرولة» في اتجاه اسرائيل وبتعزيز علاقاتها مع تركيا التي تعتبر دمشق انها اقامت حلفا استراتيجيا مع اسرائيل. وفي اطار هذه الحملة ادلى وزير الدفاع السوري العماد مصطفى طلاس بتصريحات تَصَعَنت اعتف هجوم على الأردن يصدر عن مسؤول سوري.

وامس اتهمت صحيفة وتشرين، السورية الاردن بأنه ويريد النغمة الاسرائيلية في السان المام سورية بالارهاب، واعتبرت ان هذه والافتراءات، وتتناغم، مع والحملة الشرسة التي تشنها الارساط الصهيونية العالمية ضد سورية وكذلك مع الادعاءات التي تطلقها السلطات التركية ضد دمشق، وزادت أن الاردن يقوم بد «محاولات مكشوفة لحرف مؤتمر القمة (العربية) عن هدفه الاساسي في تحقيق موقف عربي موحد وتخريب التقارب بين الدول العربية، وذلك من خلال «السَّعي الى اقتحام بند الارهاب العربي في

والحق أنه أذا كان صحيحاً أن الاردن ينوي أدراج مسالة الارهاب في جدول أعمال

قمة القاهرة، التي ستبدأ اعمالها غدا، فهذا من حقه، اولاً، وهو خبر جيد، ثانيا. فالارهاب مشكلة كبرى تعانيها دول عدة في المنطقة وهو يشكل احد التحديات لعملية السلام في الشرق الاوسط ومصر، الدولة المُضيفة للقمة، تواجه الارهاب منذ سنوات وتعانى مضاعفاته، بشريا واقتصاديا. وليس مصادفة أن مصر ذاتها كانت المادرة ألى الدعوة الى عقد قمة شرم الشيخ لمواجهة الارهاب وتنشيط عملية السلام. حتى سورية، التي تدرجها وزارة الخارجية الاميركية في لاتحتها الدول الداعمة للاهاب وكانت تؤكد انها اكثر دول المنطقة امنا واستقرارا، صارت تتحدث عن عمليات ارهابية في اراضيها اتهمت بها الاستخبارات التركية.

واذا كانت مصر ضحية للارهاب فان هناك دولاً في المنطقة تؤوي الارهاب وتنظمه وتدعمه وتموله. وإذا كان السودان، مثلا، يؤوي منظمات تعتبرها مصر مسؤولة عن تنفيذ عمليات ارهابية، من حق مصر ان تثير هذه السَّالة معه عندما يجتمع البلدان مع غيرهما ن الدول العربية في مؤتمر للقمة. وإذا كانت البحرين تعتبر نا ارهابية تقوم بها منظّمات تدعمها ايران فان من حق البحرين ان تثير في القمة العربية هذه المسئلة مع سورية باعتبارها تقيم علاقات تحالف مع ايران وتربطها علاقات متينة مع هذه المنظمات وامتالها.

والمؤشرات هي الى ان سورية ستثير في القمة اتهاماتها للاردن. في المقابل، من الطبيعي توقع أن يدافع الاردن عن سياساته تجاه اسرائيل وتركيا ويثير، في المقابل، علاقات التحالف بين سورية وايران ومحاولات تنفيذ عمليات ارهابية أكد مسؤولون اردنيون انها جرت بدعم سوري. وقد يكون ذلك صحيحاً او لا يكون.

بعبارة اخرى، أن القضيتين، الارهاب والسلام، مترابطتان ويبدو طبيعياً تماما الراج الارهاب في جدول اعمال قمة عربية مكرسة للبحث في عملية السلام. اما غير الطبيعي فهو ان ينزعج اي طرف من فكرة مناقشة الارهاب ومضاعفاته في قمة القاهرة. والسؤال هو لماذا يشعر طَّرف بالنرفزة من مناقشة الأرهاب ما دام لحدى الشباكل التي تعانيها المنطقة وما دامت سورية تشكو مناء

كامران قره داغى

خيرالله خيرالله



#### أسسيها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

المكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, WI4 8YT

- التحرير: الهاتف: ١٧٨ - ١٧١، الفاكس: ٢٧١٤٢١ - ١٧١ / ٢٧١٤٢٥ - ١٧١، التلكس: ٩٢٥٧٤٦ - الادارة العلمة: الهاتف: ١٧١٨ - ١٧١ - التلكس: ٩٢٥٧٥١ الفاكس: ١٠٢٤٩٦٣ - ١٧١٠

- التوزيم: الهاتف: ٦٠٢١٣٤ - ١٧١، الفاكس: ٦٠٣٤٥١٤ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب واشنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York مكتب نيويورك:

10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت: الممراء، شارع السادات، بناية شائيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ۸۸۹۰۸ (۱۰) - ۸۸۹۰۸ (۱۰) - ۲/۲/۲/۱۱۸۸۸ (۱۰) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS مكلب موسكو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

🗷 مكتب الرياض: العليا - شارع الامير سلطان بن عبدالعزيز (الثلاثين سابقا). صرب ٢٠٠٧، الرباش ١١٥٢٠، الهاتف: ٢٥٢-١٤٤٤١٥٤٤، الفاكس: ٢٧٧-٢١٤

الادارة: منب ١٣٦٧، جدة ٢١٤١٤، للملكة العربية السعودية، الهاتف:٢١٧٥، ١٦٧٥٠

التاكس: CENTRA ٦٠٥٨٤١ التاكس: ٢٦٠٧٢١٧ - التوزيع: الفاكس: ٢١٠٧٠٢١

📰 مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين سيشيء امام السفارة البريطانية، دور ٢ - شفة ٩

الباتف: ٢٥٤٦٦٤٦، قفاكس: ٣٠٥٨٠٤٢ 🗷 مكتب البحرين:

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والنسويق

- الادارة: قطابق العاشر، مجمع الشيراتون، المنامة صب. ١٠٦٥٩

قهاتف: ۲۲۲۱۱ - ۹۷۲، الفاكس: ۱۹۲۹۹ – ۹۷۲ - التحرير: ٥١٠ بناية الشيخ مبارك شارع المكومة، المنامة من عبد ٢٦٢٨ الهاتف: ٢١٤٤٦، الفاكس: ٢١٣٨١١ 🔳 مكتب للرماط

- طنقى زئقة حولاي وشيد وشمارع شالة، اقامة شالة، شفة ١٤، الدور الرابع الهانف ٧٠١٥٨٢ الفاكس

للركز الرئيسي: جدة - الحمراء، شارع الأندلس، مبنى تهامة، للملكة العربية السعودية، المالف: ٢٠١٤ ١٤٤٤ (٣٠ خطأ) – الفاكس: ٢٥٣٠٨٦٩ تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK rinted in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

القُمقَم فهل يُمكن لنتانياهو ان يعيد «ايات الله الصهاينة، ألى معابدهم؟ وهل يقدر على الخسال الجنرالات العسسكريين الي تَكَنَّأَتَهُمْ ۚ البِشَائُرِ تُقُولِ بِغِيرِ نَلِكَ ۖ وَخَيِرَ للعرب الايتلهقوا على الجلوس حول موائد المفاوضات، ويتركوه لكي يصاول أن يجد لنفسه مخرجاً من المصيدة التي بخل فيها. فهو احوج منا للسلام والكرة في ملعبه وهذا يحتاج من العرب ان يعرفوا قيمة الاوراق التي في ابنيهم ويعملوا على توزيع

الانوار لاستنخدامها حتى تتمتع المنطقة العسكرية المتفوقة وعلى سا حققته من باستَ قَدرار حقيقي على اساس توازن المسالح، فطريق الاستقرار نو اتجاهين، انتصارات في ميادين الحرب لدرجة ان ثلث الانتصارات أوصلتها الى قلب عصر نفسها. لحدهما يلخذ والأخر بعطي وقدرتنا على ولكن بالرغم من ذلك فقد القي بهم في البحر لأن تلك الانتسطسارات تجسأهات المشساكل العطاء كبيرة ومؤثرة. ولكن علينا ايضا ان ناخذ، حتى تتعابل كفتا البيزان فلا تكون الحقيقية التي نُجِمتُ عن اخفاق غلاة كفتنا هي الهابطة كما تعويناً أن نراها على الصليبيين في ألانتماء الى المنطقة التي

نوستالجيا حلمية وبالتالي لا بد من

معالجتها بشكل وأضح وسسؤول

ومباشر وليس معالجتها كحالة

● تقصيب لاب من قرار مضاد

- قبرار منضباد ومنبادر وفعاًل.

عريضين يقلل بالحق العبودة وتقبرين

المصير الشعب الفلسطيني، - نعم حق العسودة الى أرض

وليس الى واقع نهني والشبعار ليس

مجرداً، لذلك المطلوب ترجمته عملياً

الحوار ببن الفآسطينيين على سبيل ايجاد

لغة مشتركة في ما يتعلق بالهموم المختلفة

نسبة الى اختلاف الأوضاع؟

• الى أي مدى ببدو لك ضرورياً

- نحن لا نعاني ولم نعانٍ من

سبؤال من هو الفلسطيني الانناطالاً عرفنا من هو الفلسطيني هذه قضية يهويية وقضية صهيونية. لأن اليهود

كانت وما تزال لنيهم أزمة في تعريف

الدّات: من هو البهودي؛ وهدّه أكبّر

من كونها مجرد قضية قانونية هي

ُسِيةٌ وُجِوبُيةٌ ووجدانية في تعريفاً

الذات. نحن لسنا في حاجة آلي مثل

هذا السؤال أبدأ لأنّنا نعرف من هو

الفلسطيني بغض النظر عن جغرافية وجوده الراهنة او عن الوثيقة الموقتة

التي يحملها، أو عن نوع الإجحاف

الذي الحق به بالأمس ويلحق به الآن.

التجربة الغاسطينية في مصهر فكري هو، في رأبي، قـضـيـة تعكين ذاتي،

وتنطوي على عناصسر ومكونات

مطلوبة لهده الهوية، ونستطيع

الافادة منها، فتعندية التجربة هي اثراء للوعي والخطاب وللتركيب

● هذا صحيح فتجرية ان يعيش المرء

بقّاب عربي ثحت هوية اسرائيلية لم تفسر عمقل الفلسطيني، ولم تخلق منه عمق لل

يتفالف وضعيره. - تعاصاً فتجربة الازدواجية

والاغتراب في الأرض خاضها شعبنا

تحت احتلال الهوية الاسرائيلية

ونجح في امتحانها الصعب ولم بفقد

محور وجوده كشعب فلسطيني عربي

عريق وأصيل ولا يعاني من الأنفصام

هذه التنجيرية جنديرة بالدراسة

القلسطينية نقسها.

من هذا فإن تجميع مختلف أنواع

توستالجية، وسايكولوجية؛

لتمكين الفلسطينيين من العودة. کان المستحدين من منال هنداد دولي له منستمويين

ترجد والحياة، برسائل قرائها وتنشر منها ما لا يشعارض وقوانين النشبر وما يحفط حبرية الراي من أن وتصنيعط الحياة بدق تنقيع الرسائل وآخنتسارها وتعتذر عن عدم رد الرسائل آلفي لا

تُسْدِ الرِّجَا. تُوحِيهُ الرَّسِائِلُ بُواسِطَّةُ الفَّاكُسُ أَوْ

العبيديد التي أي من مكاتب الحيباة الواردة عناويدة وارقامها في إسفار صفحة الواري.

... بقية من أمل

السلام عليكم ورحمة الله وبركانه.

انتم البوم في النور الإخب

يعيد لكم بعض سا فيقدتموه من

الاعتبار ا (...) ولا حاجة لي أن انكركم

انكم امام خصم يطلب منكم أن تركعوا

أو تموتوا وتذبحوا على طريقة غير

إسلامية، وهذا عنت ما بعده عنت

وقرصنة سياسية (...) انتم من أمة

أُختَارِها الله لتكون خير اسة اخرجت

للناسِّ. وقد مكنكم الله من خيسرات

العرب المجتمعين في القاهرة

أنها الزعماء العرب

خطاب منفشوح إلى الملوك والرؤسماء

يَحْنَان عشراوي في حوار طويل مع«الحياة» (٣ من ٤)

# بدان نأخذ المبادرة ونبدأ حركة تصحيح داخلية

🖪 تقدم حنان عشراوي في هذا الجرء من المحديث نظرتها الخاصة الى متوضوع العودة الْفِلسطِينية في تجلسياتها الواقعة والتوقعة، وُعْمِمناً فَكُرة ممونتمر العودة التي طرحها عدد من للَّيْتَ قَعْين الفلسط ينيين واللاجِّ نين. وهي ترى ضنرورة قصوى لاعادة صياغة خطاب فاستطيني خامع يستدرك الفروق في الأوضاع نسبة الي اختلاف جغرافيات اللجوء الفلسطيني. وتقدم نقدا لمنطلح والشيناتي أو «الدياسبوراء، بصفته مصطلحاً يهودياً يحيل على نوستالجيا ذهنية، ونقداً لواقع العودة، واذهنية العائدين من المتقفين الفلسطينيين الذين تقاطروا من بلدان اللجوء وَيُصَلُّوا الى أرضي السلطة الوطنية مع وصول فَيَّأَدة منظمة التحرير اليها.

أتتكلم بصراحة وشفافية وحب ومسؤولية وتدعو اللاجئين خارجاً الى اعادة صياغة خطابهم من خلال ارتباطه بالجسم الفلسطيني الذي سلخوا عَبُّهُ، والى البحث عن لغة جديدة بين الفلسطينيين فيُسْهى ترى ان لا لغة المنافي ولا لغة الاحتلال يصلحان، وبالتالي لا بد من امتلاك رؤية نقدية جريئة للمفاهيم والأفكار والمواصفات التي حكمت حتثتى الآن، خطابات المشقفين والسيآسيين

نوريالجراح

· • الى أي حد تابعت الفكرة الطروحة

النُّوعُوم في أميركا وأوروبا بين مشقفين

فليتطينين من أمثال هشام شرابي ونصير

عارَّوري وغيرهما، القائلة بضرورة عقد

مؤتمر فأسطيني واسع للاجئين والمنفيين من

ابغأه شبعب فاستطين تحت شبعبار ومنؤتمر

وازدواجية في الواقع القلسطيني،

وهاتان خلقهما أولاً كوننا نعيش في

واقعين ومحتمعين مختلفين واقع

والعامل الآخر اننا نعيش مرحلة

انتقالية مزمنة ما بين نفي الهوية

الوطنيلة الذي جسرى خسلال تاريخنا

الحديث وبين آعادة تثبيتها وترجمتها

تحاولنا مختلف أنواع النضال

والآن نركز على العمل السياسي بما

يعسرف بالمفاوضيات، لكنّ في الوقت

نَفَتِنَّتُهُ وَمِنْ ضَمِنَ هَذَا الْاِنْتَقَالُ ٱلرَّمَنَى،

وغّبر هذا السياق، نحن نمر في مرحلًا

صنعبة محددة بتاريخ وخطوات

ويآتَّفاقات معينة. ونحن مضطرون

الي التحامل مع كل التحقيدات

والشباكل والقضايا التي أفرزها هذا

تنهِّينية وسلطة وطنية من جهة،

وهُنَّاك مُسجِلس وطني ومسجِلس

تشريعي متوازيان، من جهة ثانية.

هَنْآكُ اذاً ارْبُواجِسْيِسَةٌ فَي السلطة

التَّنْفِ بِــُنَّةً. هُنَاكُ شُــعَبِ المُنَافِي

واللجوءً، وهناك شعب الاحتلال، وفي

هُذَّهُ أَلْرَحَلُهُ الْإِسْتَقَالِيةً نَرِكِرُ الْأَهْتُمَامُ

علتى قنضنينة العبودة بمعنى عبودة

القتيادة. وعلى بناء السلطة والدولة

والْلَوْسسات الفلسطينية على ما تبقى

منَّ أَرض فلسطين (الأراضي المستلة

وكبون المرحلة الانتقالية أحلت

القنضايا الجوهرية المتعلقية بكل

ممارسات السيادة، بما فيها الحدود

والأرض، القصاء على الاستيطان

ربير... القُلاقات الخارجية، الأمن الخارجي،

اللاجيستين أو فلسطينيي المنافي،

<sup>ب</sup>ُهذّه محاور جوهرية في القضية

العُلْسطينية. وفي غُـمـرة الوضع العلسطيني المرحلي، بتعقيداته

التَّالغَـَّة، حَـدَثُ هَنْاكُ نوع من خلط

الأوراق في تقسيم هذه الرحلة على

أسباس مأذا فعلت للحل الدائم، علم

ان آلرحلة الانتشالية لم تتناول هذه

الْقُضَايا، لكن اجلتها تلقَّائناً، فُحدث

نوع من الفسراغ في الخسارج لدى

فلسطينيي المناقي واللجوء، بمعنى ان

مؤسسات المنظمة انتقلت الى الداخل،

وانتقل معها الثقل السياسي، والقرار،

الفُلسطينين في شبتى الدول شيعبوراً أمّنا بالعبرلة، أو بالتسخلي عنهم،

وبالتبالي غيباب العنوان، وكَسان من

الطِّبيعي لهذا الوضع أن يؤدي الى

مشحساولات لاعسادة بلورة الخطاب

الشِيبِاسي، والمؤسسة السياسية،

اً أولاً لا أريد الفصل بين الشعب على أرض الوطن والشسعب خسارج الوطن ولا أريد الخلط ما بين المرحلة

الانتقالية، والحل الدائم وبالتالي لا

أقيم هذه المرحلة باعتبارها خاتمة

المطأف والا اصسبح الأمسر بالفعل

تبقى جوهر البعد الوطني في قضية

مشاريع تركية على نهر الفرات

ماسوياً، لأن قضيةً فلسطينيي المنافي

لكن وبالأهمية تُفسها هناك قضّياً

عاد۱۹۳۷).

وتَضَّعِهُ القَّدس.

أمن ناصية تركيبية مناك لجنة

الواقع الانتقالي والإزدواجي

على الأرض في صنيغة دُولة مستقلة

اللحوء والمنافي، وواقع الاحتلال.

- - الواضح حسداً ان هناك أزمسة

العودة، وما رايك بهذه الفكرة؟

الفلسطينيين والعرب حول قضية فلسطين. وتتوقف حنان عشراوي عند عودة محمود درويش الى حيفا، وترى انها منقوصة، لكنها تحمل في طياتها مؤشرات العودة الكبرى.

تعريف منظمة التحرير دحتى تصبح اداة تمثيل معاصرة فاعلة وجامعة لشمل الشعب الفلسطيني، ولا تكف عشراوي في هذا الجرء من الحوار، وفي بقية اجزائه على التأكيد على فكرة «التمكين

الذاتي، ففي ذلك فقط، يمكن أن ينطلق الفلسطينيون بعيداً في رحلة العودة الى كيانهم، واستعادة وطنهم ليكون ندأ حضاريا بين أوطان

انها على حد تعبيرها المرحلة الأصعب في حياة الفلسطينيين وحياة العرب، ولا يتبقى أن يتبادّر الى ذهن، كما ترى عشراوي، أحد أن الفلسطينيين يمكن ان يرضحوا الى ما يدفع اليه سلوك الاسسرائيلي ومنطق الاختشزال الذي يجسريه في الشعب الفلسطيني، وعلى حسابه في التاريخ المنطق الاسرائيلي للسلام.

فلسطين واعسادة اللحسمسة الى هذا زوالثقافية والاقتصادية الفلسطينية والعربية بحاجة منا الى اعادة تعريف النظور الشمولي البشري والسياسي وتفعيل وتقوية بمبادرات داتية. كما والثقافي هو أمر ضروري جداً. اننى لا أحصر اللقاءات في قضايا هذا الواقع فرض تحبيات كبيرة ضميرية تتعلق بالمثقفين ودورهم، لأنه على الشيقين من الشيعب القلسطيني كتب الكثير في ذلك، وهناك حوار دائم، وفرض تغيرات، بحكم الأصر الواقع، وخطاب منقفين لم يصل الى وجدانية على منظمة التحرير. وأنا، أرى أنه أن الشعب، حتى الآن. الأوان لاتخاذ قرارات جريئة وحكيمة • ماذا بمكن أن ينتظر، عملياً، من مثل وصدروسية في منا يتنعلق بالخطاب

لسيناسي والتركيبة السيناسية

الفلسطينية ليكون في وسعها مواجهة

جديد وتعاسس جديد.

والوصول بواسطة رؤية مستقبلية،

لى ألبية عيمل فياعلة وحيضيارية

ومخلصة للماضي من دون ان تكون

رب أسيرة هذا الماضي. وفي الوقت نفسه مستقبلية في تشخيصها للهدف

• هناك تخوفات لدى بعض المثقفين

الفلسطينيين في المنفى من أن يسفر النقاش

صول ما ينبعي ان يكون عليه الخطاب

الفاسطيني المنفي، وتحرك المنتفين المنفيين،

(ضعناً الدَّعوة الَّي عقد «مؤتمر العودة، التي

. جددها من أميركا المفكر هشام شرابي) الى

- أنَّا أرى ان لا داعي للخسوف من

تَشْفَقَاتَ في الصف الوطني الفَلسطيني، ما

محاولات التجمع في الخارج، لانني أرى فيها نوعاً من جمع الشمل، ونوعاً من المكاشفة والمصارحة واطلاق

حوار مفتوح بين كل الفلسطينيين

اينما وجدوا بلغة صابقة وصريحة

وحريثة. بل أننسي ادعو الى ثلك.

كما انني اطلب ممن يتداعون الى مثل

هــذا الاجتماع على سبــيل خلق

بينامية فكرية، ان لا يتاولوا فرض

أو افتراض نتائج مسبقة، وانما

محاولة استكثباف واستنباط وتفعيل

وتمكين للذات الغلسطينيسة أيتمسا

● هـل يمكن لـنا ان نـرى فـي هـذا

المشروع للقاء وعقد مؤتمر فلسطيني، محاولة فكرية أكثر منها تنظيمية لخلق نوع

من اطار ضميري عام للمشقفين، وبالتالي

يمكن أن يشكل عنصر ضغط على كل من

ـ قان في المنطقة على المنطقة وعلى المنطقة والمنطقة والمنطقة

فضية الفأوض الفلسطيني أو

العربي، لأن لدينا واقعاً اكبر من واقع

المفاوضات، والحبياة الفكرية

والسياسية والوجدانية والتاريخية

مشتركاً، الأمر الذي يخالف القواعد

- المسالة بجب ان لا تكترل في

رأيك في هذاً الأمر؟

الاستراتيجي ولخطوات تحقيقه.

ويدلاً من ان نبقى في بوتقة ردود

هذا اللقاء لو أمكنه ان ينعقد ويجمع تمثيلاً واسعأ بمشاركة فلسطينية عريضة -- المطلوب هو الشياركة العريضية حتى لا يصبح ترفأ فكرياً معزولاً عن الواقع، ولا يصبح محاولات ذاتية

الفحل، لا يد لنا من ان ناخـــذ رُمـــام لايجادِ محاور قوى جديدة، ولا يصبح المبادرة ونبدأ حركة تصحيح داخلية، لتمكين وتقوية مؤسساتنا الوطنية، منبرأ للنين يشعرون بالظلم والغبن ولاعادة تعريف المنظمة حتى تصبح اداة تمثيل معاصرة وفاعلة وجامعة • الظلم والغبن، بأي معنى؟ لشمل الشعب الفلسطيني أينما وجد. - بمعنى من شعر أنه خارج سياق أما اذا نقينا متلقين، ولا نصاول معين، وراح يعمل بحكم ردود الفعل التعامل الامع نتائج الأمور، فهذا يعنى أن التغييرات ستفرض علينا

على هذا الأقصاء، حتى لو كان قسرياً أو مرحلياً. فلا بد من استعادة النظرة الشمولية وتجميع الطاقات والكفاءات ولن نستطيع بالقعل اتخاذ الخطوات الطاوبة للحروج بوعي جنيد وحطاب كلها وليس حصر الأمر بالمثقفين أو بالنضية السيناسية أو النض أننا أضع هذه المحاولة الدعوة الى الاقتصادية. وأنما ايجاد الاطار العريض واللغة المستركة ومنع ومؤتمر العودة، ضمن هذا السياق، الشرنسة والتجرّئة، خصوصاً ان ليس على سبييل استبدال منظمة الواقع الذي تعيشه قد حرا الأرض التحرير، أو تهميد القمشيل القلسطيني الشمولي، وانعا محاولة والشُّعب، وقسم الواقع الى خطوات

لإعادة تعريف الذات وتجبيد اكتشاف ومراحل. الكينونة التي لا تخصع لفرض أو • هل تظنين أن الشحب الفلسطيني الذي شسرد ونكب، وخلق له واقع الاحتلال املاءات بفعل ضغوط مرحلة محدودة جداً في تاريخنا، وأعنى بها المرحلة الانتقالية الراهنة، أو لاعتبارات أوضَّاعاً مختلفة ومتفاوتة، وأحياناً شبيدة الاختلاف بين مكان لجوء واخر، بأت يمك وصَعُوطات أنية، واجحاف أني. تصورات متباينة لمستقبله نسبة الى تباين من سنمنات الشبعب القلس أوضاعه، على رغم الهدف الواحد الذي يشد الفلسطينيين الى بعضهم؟ منحاولة الارتفاع منا فنوق المرحلة محدودها، بكل ظلمها وحواجزها، - لا شك أن التجربة ألموضوعية

للشبعب الفلسطينى انتبجت تفكيرأ مختلفأ ونهنية مختلفة وانماط عمل مــخــتلفّــة لكن كل هذا لا يعنى أبدأ التنضياد، أو التساعيد بالضيرورة بل بمكن ان يكون إثراءً، لتنجارب غنسة مركبة ولامكانات لها زخمها لأن ليس من شعب آخر غير الشعب الفلسطيني تغرض لكل هذه التجارب والتحنيات وأنواع المعاناة والقيهر، والظلم بمختلف أشكاله، وحافظ على بقائه ووجوده واهدافه وهويته الوطنية الجامعة، ولم يفقد البوصلة. الأن نُمرُ في مرحلة من أصعب مراحل حياتنا، ويجب عدم الرضوخ الى القيود والحدود التي فرضتها هذه المرحلة، لا بُمخيلَّتنا ولَّا بِحَقَوْقنا ولا بخطابناً الثقافي أو السياسي، ولا حتى

باستراتيجياتنا المستقبلية. هل يمكن تعيين المسافة التي على المنقف الفلسطيني والعربي تركها ما بينه وبين السياسي بمحدد القضية ... الغليطينية ...؟

- هناك عـــدة مـــدارس، هناك المشققفون والمفكرون النين يؤمنون بضرورة النقاوة الفكرية وعدم التورط في الساحة السياسية، يمعني ايقاء مساقة كبيبرة فأملة، ولعب بور الضمير والمصلح، من بعيد، نسبة الى السياسي، وليسَ القَصْية. بمعنى ان الدخول في الحلبة السياسة هو توع

الحاكم أو السلطة.

من التلوث. وهناك من يقف على النقيض من هذا، ليصبح بدوره، اداة تبريرية لأية قرارات سياسية محكومة بإمكان المثقف الفلسطيني والعربي ان المسؤوليات، ليكون أداة تغيير عن وطنهم ومفاتيح بيوتهم ما تزال في حونتهم. وهذه حال مختلفة تماماً وتقويم من دون ان يصبح أداة في يد

 حتى لو كانت وطنية؟ - نعم، حتى لو كانت وطنية، لأن أليات السلطة لها خطورتها وأنا لا أدى امكان فسميل الفكر عن الواقع، لأننا ان لم تتحمل مستولية الواقع وتدعو الى أخذ زمام البادرة لاجراء حركة تصحيح داخلية في البيت الفلسطيني، والى اعادة

وبالتألى فكراً صحتلفاً. كما لا ارى ان على المشقف والمفكر ان يتسحسول الي مهرج بلاط، أو الى كورس مصفق، أو جزء من عملية لا يستطيع التعمّل فيها لتغييرها. انن انا ارى مستؤولية الفكر هي

طُويِلَةُ الْأمد، وربطُ الذاكرة التاريخية والاصالة بهذه الرؤى السنقبلية باعتباره هو أحد قبوي الدفع باتجاهها. يجب أن لا نخضع لحالةً حِقَ أَفَقَ يَمَكُنَ أَنْ تُقَسِرضٌ، أو أَن ننسلخ كلية عما يحصل. لا بد انن من التدخل والمساعة والمشاركية وطرح حتى الأمور الصعبة، التي لا يقوم بها

راى الأمور منقوصة أو غير مثالبة. • ما الشروط التي ترين من الضروري توفرها لعقد دمؤتمر العودة، أو أي مؤتمر اخر ينطلق من الأهداف نفسها؟

– ان يكون الداعـون اليــه أو لهــا، يصدرون عن عقل وقلب مفتوحين، وان يجري الاعداد له والشاركة فيه بعقل وقلب منفتحين، وبتوجه لاستكشاف واستنباط وبلورة الأمور، من دون فرض مسبق لنتائج معينة، وأن يكون اداة للتمكين الذاتيّ، وليس للتقويض الداخطي، وان سِنطَّلَقَ من روح المسؤولية لاستنهاض وحسد واستنقطاب الطاقنات والكفساءات والعقول لبلورة هذه الصبغة المشتركة من الخطاب الفلسطيني، المعاصير،

والتقدير لأنها أكبر برشان على قدرة

فيها نوعاً من جمع الشمل، ونوعاً من المكاشفة والمصارحة واطلاق حوار مفتوح بين كل الفلسطينيين اينما وجدوا بلغة صادقة وصريحة وجريئة.

ليس من شعب آخر غير الشعب الفلسطيني تعرض لكل هذه التجارب والتحديات وأنواع العاناة والقهر. والظلم بمختلف أشكاله، وحافظ على بقائه ووجوده وأهدافه وهويته الوطنية الجامعة، ولم يفقد البوصلة

سبيل دعم الجسم المنسلخ عنها (السيمي في الأبييات القلسطييي

وتصويب المسائل وتقويمها. • منا الدور الذي يمكن ان تلعيه قوى المتقفين في الأراضي المحتلة عام ٨٤٤٨، والأراضي المحتلة عام ١٩٦٧ في

والشنات) ليمكنه تقرير مصيره؟ - كل تجربة مختلفة تبقى غنية بواقعها وخصوصياتها، ولا أستخب بالنَّناسُيةٌ كلمة والشِّتات؛ نحن لسنا . فى حاجـة الى استـعارة مصطلح من التسراث العبسري الصهيبوني فهذا المصطلح يدل على الحنين المجدد الي واقع عاطَفَي، وهنَّاك اخْتَلافُ مَّا بِينْ الواقع اليهودي والواقع الفلسطيني حين تم تشريد ونفي وتدمير كيار شَـعَبُ بواسطة قَـراُر سَـيَـاسَيْ في واقعنا القائم، لينهِض على انقاضه

 مــــاً المصطلح الذي تفـــفــلين - استخدم تعبير فلسطيني

كيان مصنوع حديثاً. المنافي واللجوء، لأنهم أبعدوا قسر

لأنها قسائمة في الواقع وليست

اصبحناً ضحاياه. ولا يوجد فكر محصرد يعين بالنظرية بمعصل عن متغيرات قد تفرض واقعاً مختلفاً، في تحسدي الواقع، والتسخل فسيسة،

وتَغيير مساره، والحفاظ على الرؤى السياسي المحترف باعتبارها خارج نطاق الحدود التي رسمت له، وأيضا خارج، مفاهيم المصالح الذاتية ولعبة

سون. لا أرى في المثقف الهروب اذا رأى الواقع اليما أو منقوصاً، كما لا أرى تسخير فكره ليصبح سجين هذا الواقع. أن من خصال المُثَّقَف أنَّ يكون مستحدياً، وان لا يخضع للخوف او التبرير أو التزام ما يلتزمه السياسي من شروط اللعبة، عليه مسؤولساتُ ليست، بالضرورة، ان تكون مثالية، فليس منتظراً منه قلب الطاولة اذا ما

لا داعى للخوف من محاولات التجمع في الخارج. لأنني أرى

هذا الشعب على الاستمرارية والتجنر والتواصل مع بعضه بعضاً، حتى عندماً كان معزولاً عن العالم العربي وعن بقيته.

عودة محمود برويش 🗣 كيف ترين الى عودة محمود برويش دالرمزية، الى حيفًا، بصفقه صوتًا فلسطينياً عالياً، ومعثلاً لوجدان شعب العودة عودة لشعبه الى مناك؟

كمبدع عل يعكن عنا فصل البعد الرمزي في الشخص عن الكائن الطبيعي فيه. ويالقالي تبرير عوبته من دون ان تعني هذه

- أعطي نقسي في الحديث عن محمود درويش حرية أن أكور غير موضوعية، بل ذاتية وعاطفية معاً. عنسا قرأت بيوانه الأخير طادا تركت الحصيان وحيداً، تكلفت معه على الهاتف وقلت له لم أشعر مع قصائدك من قبل كما شبعرت اليوم بمثل هذا الحنين العبارم الى المستنقيل. انه يحاول ربط ذاكرته بالسدقدل. لكر كانت هناك فبصوة ما بين الداكرة ورموره وتعبيراتها، وبين المستقبل حَدِّيِّ الْي المُستَقِبِلُ وَهُودٌ بِينَهُمَا هِي الواقع، وكان في حاجة الى صثل هذاً

الجسر/ العودة. وهذه العودة اعتبرها مدخلأ الى

اعسادة تكوين الذات، وهو يصسفهما كأنها انبعاث جديد واعادة اكتشاف الطُّفل في الكَّائِّن، ودعنا نكون صريحين ونقول انه كان هناك تجربنا عودة لمحمود برويش وليس تجربة واحدة. الأولى كانت في غرّة، وشعر معها بالاغتراب في الوطن هناك. وقال سناعود الى المنافي، لأنه وحيد الوطن سجيناً، وعنيما عاد في المرة الثانية، بلا قبود، الى لقاء أسيل حبيبي، واعادة اكتشاف الوطن، أستقبلته في منزلي. لأنني لم أذهب للقائه في غزةً، جاء الى منزلى في رام الله. وكانت التجربة مختلفةً نوعياً، كانه في هذه العودة وجد نفسه في بداياتُ ذاته المستقبلية، وهو يدرك، ونحن جميعاً ندرك أن هذه العودة منقوصة، وكانت

بمثابة تجربة أولية لعودة فردية.

لكنها تصمل في طباتها مؤشرات

العودة الكبرى. أو شكذا تعامل معها

محمود، ولذلك وجدها كبيرة، وحملها

كثيراً. ليس كتجربة في ذاتها، وانما

الما تحمله من معان ودلالات له ولغيرد.

الأن وفي المستقبل، لأنها جسنت

امكان العودة، ووجود وطن فعلى لابن

كيَّذَا، ووجد هناك احتَصاناً انسَّانياً

وحباً وتقديراً عارمين، ووجد لمُّ شمل

حقيقي، وإن الأمكانية قائمة فالأ

المنافي ولا الاصتلال قضيا على هذه

اللحمة الوطنية الضاجة بالإفكار

وللشباعير. والنَّاس هناكُ عبدُرت عنَّ

حبها له بعفوية وصدق حقيقي وبلا

قبود. تعامل محمود مع ما يمكن ان

يكون تجربة بصعب حصرها بالكلام.

المثقفون العائدون

عادوا من المنافي الى غزة والضفة ولم نعد نسمع أصواتهم. ابن هم الأن وكيف يمكن

تطوير شكل من التحامل بين المشقيفين

الظلمطينيين لطرح القضاما الأكثر اشكالبة

لكن القضابا التي لاختلاف على ضرورة

طرحتها في هذه ألرحلة، لا سيسا بين

العاشين من تُونس ولبنان والأردن والقاهرة

وغسرها من المنافي وبين المشقفين النبن

- هناك بعض المثقفين أصبحوا

- ظلُّم أن يصبح المثقف موظفاً، أو

ان تُسخّر كل قــــراته وطاقــاتــه وذهـنـــ

والداعاتة في واقع مجزا وصخدرل.

نحن اختزلنا كما نكرت ذلك. لكن هذا

الواقع المرحلي الذي يقسسود الى

الاضترال ليس ضائمة المطاف. لذلك

فإن المشقف (عائداً، أو مقيماً تحت

هذه القبيود سيوف لا بستطية

تخطيها والديك بالمقابل متقفون فروآ

من وأقع اليم، ولجناوا الى الهنروب

والاغتراب الفكري وبالتالي اختاروا

• هذا مؤلم، وغير منتظر عن المثقف.

التي نشهدها والواقع الذي نعيشه

يصدمان. وهناك متقفون يشعرون

بعدم التمكن من الاسساك برسام

الأمور. انن المسالة تحتاج فترة لأعادة

التقييم لتكوين اللغة، لغة الإنعتاق س

هذا الواقع، أيضاً الكثير منهم تعايش

مع الواقع على امل ان بعض الكاسب

أو المصالح الدَّاتية قد تلبي من خلاله،

• في نقدك لهذه الحال ما السبيل

الذي يترأمي لك عمليا للضروج منها نحو

ظروف أكثر ملاسة التفكير الحر والثوري

مع الأسف:

- هناك مُرْحلَّة نْهول، فَالْمَتْغِيرات

موظفين رسميين. ولهذا السبب أنت لا

عاشوا تحت الاجتلال

تسمع أصواتهم.

• هناك مثقفون ومبدعون فلسطينيون

- توقّع الكثير من هذه العودة.

يحسن التعامل معها.

- الخضوع والإستكانة، وانما تحديه

وتجاوره. تحتاج الى صوت جريء

وصادق ونزيه ومبدع، وليس معزولاً

عَنِ الواقعِ، ليستطيعِ ان يكونِ عنصر

تغيير. نحتاج الى خطاب ولغة صادقة

وصريحة وبيادرة، ولا تضع لنفسها

حدوداً، أو رقابة ذاتية، أو تعمل ضمن

القلسطيني في نمونجسه المقبيل من

المنفى يشبغر بقلق وغبربة صا وعندم

تمكن من استيعاب وجوده في وطئه

بعد الغربة عنَّه، لأستيماً يستَّبُّ ما

تأسس أثناءها في غيبابه، من بئي

وعلاقات، وأشكال تعبير وخطابات لا

- اللُّقف العائد، بكل مسراحية.

● هل تعسقين أنّ المشقف

توقعات شريلة أو رؤى مهرورة.

- توقع الأحتضان التلقائي مثلاً ءعبودة المّيساه الى الأرض العطّشي.. فوجد بخلاف توقعه واقعا اليما, نعم لأن العالم لم يتوقف بسبب غيابه، وبالتالي فنهو لم يعد عطياً الى الواقع نفست، الواقع الذي تركه تغيَّر، وهذاك حقائق ومعطيات جديدة ولدت على الأرض بفعل عمل ناس الأرض.

• على بدت له التعاورات غيير مناسمية، أو سواتية، أو متوقعة، أو كما ظل يتخيل منذ فارق الأرض والبيتة - ربعا وجد نفسه في حال اغتراب

جديدة، وبالنَّالي فيهو عطالب بدورُ. جديدً. لغة الماني لم تعد كانية. • وربما غير مناسبة أبداً لانها لعة نأسرها الرعب، ويأسرها الحلم بينسا الواقع شي، أخر نماها.

- نعم، غير مناسبة، وبالتالي لعودة بالنسبية له حيايت منقد وأليحة، وهو، الأن، في سرحلة تاقلم. واعادة تعريف الذات. واعادة تكوين لغشه ومفاهيمه لمعالجة الذات، ومحاولة تعيين موقعها من الاخر. ومعرفةٌ موقع أَلَاهُر منهاً. ما زال هذًا المُشْقَفَ في حاجة الى سعالمِ ثابِثة يتمسك بها لكي يعي ما حلٌ به. أنا أرى العاندين صدموا الأنهم لم يقابلوا بضَّفْتَهُم ٱلْمُخْلِصِ ٱلْمُنْطُئِرِ، وَلاَ النَّبِيِّ، ُوائما عُوْمُلوا كَبْشُر. ● لكن هذا شيء عادل. شيء أكثر

من رائع أن ينظر ألينا كبشس، وأن نعامل كأحباء وليس كرموز وتماثيل. - هذا هو المُفَــروض. لكنهم مـــا زالوا في سرحلة ستساولة التساقله واعادة صباغة مفاسيمهم. وانت تسمع في منفتردة المسيساسي سنخبرية «الحلم». أنا أقول لهم كلسة الحلم الجميل، نحن نعيش وأشعاً ألسما الاحتالل) الذي يصبيح جازءاً من وعصياً، ونريد رؤية واضحة. وفي الوقت نفسه ما دامو! وجدوا مجتمعاً تحت الإهــــتـــــلال نعم، لكن لديه استمرارية وتكاملاً، فَمن واجبِناً نحّن من بقيناً أن نفسح مساحة ليم على المُستَّوى الإنسياني، وأيضَّا على مستوى الوعي المشترك. لأن الغربة في

الوطنُّ هي أصَّعِبُ مِنْ الْغَسِرَبُّ فيَّ 💣 المسالة تحتاج الى جسر حواري على سبيل التفاهم والتكامل والاتفاق واكتشاف أجمل ما في الذات وقد حمله

- تماماً، فما نحتاج ليس فقط الحوار لاننا لسنا جسدين مختلفين. نحن بحاجة الى صبياغة مشتركة للصبوت واللغية. لأن لا خطاب المنافي ولا حطاب الاحتسال بصلحان. ولا لواقع بمحدودية لدية سعة الأفق. • تحتاج السالة الى الحلم بمعنى

- نحشاج الى بصبيرة ما بعد الصورة او ما وراء المراة.

يجب از يواجه المثقف الواقع ليرتقي به، ولا تُعني المواجهة - بداهة

> تَفي بِالتَّوقَعَاتَ الْسَتَقَعَلَيَّةً. لبذا يعتقد الخبراء الاقتصاديون والمحللون الاستراتيجيون ال مشروع الري التركي بشكل خطراً حقيقاً على المنطقة وسيؤدي الى نشوب نزاع قد بتطور الى صراع سسلح بحسرق الأختصر والسابس، فلو نفد الأتراك المساريع الواردة في سخططاتهم الاستراتيجية، فانهم سيستعملون ما يصل ألى نصف التدفق التقليدي لنهر الْفرات، وسيكون وقع نلك كبيراً على سورية والعراق. فنسورية بصاجبة للعياه للاغراض الزراعية كذلك فهى

الأرمة المحدقة.

ويشكل المشروع النركي خطرا على

٣ منهندس زراعي، وخبيب غي شناون

مناسيب المياد الجونية بشكل خطير

ما قد يؤدي الى تحولات رئيسية في

المستنودعات المانث في باطن الأرض

وفي وقت يواصل السنيناسييون

والديبلوماسيون سعيهم اليحلول

مقبولة لأرسة الباد في المنطقة.

يتطلع الخبراء المانيون والمهنسون

الى احسدات قطورات شنسسية

وتكنولوجيا تساعدهم في تجاوز

تأثير ملحوظ على الاقتصاد التركى اذ سناهم في رفع التنضيهم ومعسله السنوي الحيالي الى صابين ٦٠ و ٧٠ في المت. كما استهلك ما بين ٦ و ٩ في المُنَّةُ مِنْ مَوَارَيْةُ الدَوْلَةُ. فَبِنَاءَ السَّدُودُ ومحطأت الكهرباء شسىء والتفكير في بناء الطرق وشسيكات الرى ووسسائل المعيشة والتعليم شيء أخر. وما لم يتوفر الترام جاد لتطوير الشروع ليكون متكاملاً فان العوائد سوف لنّ

> تمنتغل مياد الفرات لغسل ملوحة للتبربة للحنضاظ على عبنوبة الميساد المُنْدَقِقة في هذا المجرى.

الموارد المائية في نهر المنطقة لآجيال المويلة مقبلة. فالمسكلة ليست في عمية المهاد المتدفقة في حوض نهر الفرات فقط لكن ستظهر مشاكل اضافية تتحصاور الدول في منهمابط الفهر كسورية والعراق وسنشمل خزائات المياد الجونية في الاردن التي تتغذى مِنُ مِسِيادُ الْفُرَاتُ. فَاذَا تَقَلَّمَنَّ المُسَادُ المُتَّدِفَقَة في حَوض الغرات فان كسيّات المساد التي تغور في جسوف الأرص ستنناقص وسيوديُّ الى أنخفاض

لعموم المنطقة.

صالحة للزراعة. لكن صا هي جيدوي المسروع من الناحية الإقتيصابية؛ من المقروض

رسطياً أن المشروع يشمل بَدَاء ٢١ سداً طيون و٧٠٠ الف هكتار. والحقيقة ان المساحبة التي خبصت بالإولوية في

الري الملحقة بها ستنفق تركيا مبالغ اصافية تصل الى ٢٣ بليوز دولار. وتبغي تركيا ، كما تخطط من وراء نلك الى تصويل بلادها الى (سلة خُبْرُ للشرق الأوسط) بعد احياء مناطق شاسعة من الأراضي الجرداء وجعلها

و14 مسحطة كسهسرياء، وري حسوالي الري تبلغ حوالَّى ٣٣٠ الف هكتار. ولو وملحقاته فمن غير المرجح انجازها قبل منتصف القرن المقبل، لتصل تكاليفها الى ٣٦ بليون دولاًر. لنلك كان لكلفة المشاروع المالية

كهرباء سد القادسية وتوقفها كليا عن العُسط عسام ١٩٩١. وهكذا تتسجلم

وديارهم، مع ما يسببه ذلك من تفاهم

مخاطر الإجراءات التركعة الإسأينا الجانب على التنمية والبيئة العربية المهددة بالتصحر والجفاف ومجرة مسلايين المرارعين من اراضيسهم وتيون لمشكلة الامن الغذائي.

الجدوى الاقتصابية تبلغ تكاليف مشروع جنوب شرق الاناضول التركي حوالي عشرة بلايين دولار، وعند اكتمال سلسلة مشاريع محطات الكهرباء والسدود وشبيكات

#### ستحجب المشاريع نصف مياه الفرات عن سورية والعراق كل من سورية والعراق لما يترتب عليه وأدت الخسسائر التى لحيقت من انخفاض في منسوب المياد التي تصل اليهما منّ نهري بجلة والفرات بالعراق الى خروج حوالى 2٠٠ في المئة وانعكاس نلك على مشساريع الري مِنَ إِراضِيَ حوض القرات الزراعية عن نطاق الاستغلال الزراعي وتأثر محطة والطاقة في البلدين.

عددة لاقتصادها القومي لا ينبغي أن يتم ذلك على حساب الحق العربي ومن دون التوافق مع الغراق وسورية

التركى منذ عام ١٩٦٢ حتى آليوم من دون أن تؤدي الى ابرام اتفاق دولي لتنظيم اقستسام الميام. وأنت هذه المارسات التركية الى خسارة فابحة للمحاصيل الشتوية في سورية، وتوقف العمل بسبع وحدات من اصل تسانية بمحطة كهرباء سد القرات الذي يزود سوريا بـ ٧٠ في المشة من

#### العرب الى وضع اتفاق شامل لاقتسام عادل وصعقول لمياه الفرات وبجلة سوة بما فعلته مع كل من الاتصاد السوفياتي (سابقاً) في نهر (الاراكس) ومع بلغساريا والبسونان في نهسر اذا كانَّت تركيا تبغى تحقيق مزايا (المارينز). وليس من حقها الادعاء بان الفرات مياه تركية وليس نهرأ دولياً

الدولية في علاقات حسن الجوار. استمرت المفاوضات مع الجانب المشروع العملاق ان قسيام تركيبا ببداء السيدود وخــصــوصــأ ســد (أثاثورك) في مشروعها العملاق في جنوب شرق الاناضول المعروف اختصارا باسم (جاب) لزراعة ١,٧ مليون هكتار في المناطق الجنوبية الشرقية للبلاد (ماً يعادل خيمس الأراضيّ الزراعيية الحالية في تركيا) سيؤثر سلباً على

## لطيف على \*

🗖 أدى استمرار تاثر المنطقة العربية بالاخطار البيئية الجسيمة من جرأء الحروب المفروضية عليها واهدار الموارد وارتبيك التسوتر طوال

والنزاعات الاقليمية وامتداد الاحتلال الاسرائيلي للأراضي العربية ليشمل جنوب لبنأن، وتعنتُ الجانب التركي ومماطلته في التوصل الى اقتسام عادل ومعقول لمياه الفرات وبجلة مع كل من سبورية والعراق وفقاً لقواعد القانون الدولى ومبدأ حسن الجوار، أدى كل ذلك الى عرقلة مشاريع التنمية

العقود الأربعة الماضية. لنَّكَ فَأَن تَرِكَبِناً مَنْ عَوْدَ بِحَكُمُ العَلَاقَاتِ الثقافِيةِ وَالتَّارِيخُيِةَ مَعْ

مادية وبشرية لو استخدمتموها كما بريد الله منكم لكنتم الأعلون كما نطق لذلك فعليكم أن تصلحوا البيت

الداخلي وتعيدوا ترتيبه كصا عليكم اعادة صباغة الجامعة العريبة ونظامتها العشيق بما يشفق وعلو الشوابت التي احتنضنتها «مكة» و،طيبة، قبل ألف وأربعمائة وسبعة عشسر عاساً، وتدخلوا تحت مظلة الرابطة الاستلامينية بدلاً من المظلة الضبيقة وتنزعوا من قلوبكم الهزيمة التي غرستيا اطساع ومكابد وُلنَ أَنتَقَلَ بِكُمْ إِلَى الوحدة العربية

والإسلامية والتي هي العلاج الناجع هَكذَا فَـجَامَ، وإنَّمَا أَدعــوكُم إلى أنَّ تبداوا بداية صحيحة رصينة عقلانية تجعل خصمكم يفهم وان لبني عمك فيهم رصاح، وأنهم يعرفون من اين تَؤْكِلُ الكِتَفَّ، وَأَنْهُمْ قَسَدُ تَابِوا مِنْ شفواتهم التي اطاحت بسمعتهم (...)على أنى لا العسوكم إلى الموت والقتال وإهدار الطاقات ونسف البنية الهيكلية لشعوبكم بل أوافقكم فكرة السَـــلام والدعــوة اليــه، ولكن لا على أساس الاستسلام وان تظلوا تشحذون سللامسأ بالواب البسيت الأبيض، و-الأحمر، ودتل أبيب.. إن قرائكم يقول وفإن جنحوا للسلم فاجنح لهاء ولم يقل اشحذوا سنلامأ مهيناً فيه الذل والاستهان. واني اخشى ما أخشاه أن تطلعوا بقرارأت خالأصنتها أنكم ماضون في السلام وأنكم تشجيون ما تقوم به إسرائيل وما قامت به من ترصَّنَةُ فَى لَبِنَانَ وَمَنْ اعَلَاقَ الْمُعَايِرَ في وجه الفلسطينيين ومن عدم إعادة انْتَشَار الجيش الإسرائيلي في الخليل\_ ومز خروقات لاتفاقمة السيلام والبكم متمسكون بالسبلام العادل والشبامل وانسحاب القوات الإسرائيلية من جنوب لبنان ومن الجولان ومن القس و

عُـاصْنَمْةُ فَلْسَطِينَ، اخْشَى أَنْ يَكُونُ قَـراركم هذا نستخـة من قبراراتكم ألا يحق لكم أن تشرفهوا أمستكم وتشرفوا أنغسكم بموقف يثبت نسيكم للعروبة والإسلام ويثبت أنكم أجيال حضارة ومتحضرون وانكم تملكون قرارات داتية خالية من المداد الإبيض أو الأحسر حسّى ولو لمرة واحدة في

تاريخكم الابحق لكم أن تتحاوروا جميعاً كم طائرات تملكون وكم بيابات . وفيالق تنفقون عليها من أقوات الايحق لكم ان تضعوا إسرائيل في كفة والتم في كفة الا يحق لكم أن تكون لكم قدرارات سرية تفرض سلاما مشرفا يصون ماء

الوجه إذا لم تستجب أسرائيل لرفع بدها عن الأرض العربية اليس من حقكم أن تضعوا البديل إذا وتفت اميركا مع إسرائيل (...) إنكم مدعوون إلى أن تكونوا أو لا تكونوا، وصدقوني أن الأسلة التي تحكسونها إذا فشلتم فسوف تنزغ الثقة منكم لأنها تعرف دور الزعامات في الإسسلام، وتعسرف السسلام الذي خسس الارض والصقبوق والكراسة والدين (...)

إن لنا فيكم بقية أمل فلا تضيعوه. ر (عضو مجلس النواب اليعني السابق)

## اخرفرصة

🗷 إن الملايين من جساهير أصننا العربية اليوم ينظرون إلى القسة العربية القبلة على أنها أخر فرصة بناء البيت العربي من جسيد بعد شدمه وشجره سنين طويلة

ولكي تطمئن هذه الجسساهيس. وربما تعود إنسها بعض الشقة التي فقدتها بسبب بعض الخبلافيات الشخصية وغير المنطقية بين بعض القسادة العسرب، والتي لَا تَخَسَمُ إِلَّا مصالح الحاقدين على أمننا العربية. يجب أن يعسود الصف العسربي ويستعيد عافيت على قواعد ودعائم ثَّانِيَّةً وقوية تمكنه بنَّ الوقوفَّ اصام كل التبحييات التي تهدد سيادته وكبرياءه والسياس بمصالحه

تقد ملت الجماديس العربية وسحبت ثقتها من المؤتمرات العربية السابقة والتي كان اخرها قبل التوقيع على غطية السلام في مدريد بشهرين سبب عدم نصاعت ها. ولا تزال النكسريات المريرة عن شدَّه المؤَّتمرآت تخديم على أبناء أدستنا العديية وتجعلهم يستعكون بنجاح أي متؤثمر عربي أ...). صحصيح أنَّ الشَّلانسات موجودة بين القادة في جميع انصاء العالم وليس بن القادة العرب فقط ولكن يجب أن محسوس على أن لا تَنْعَكُسُ هُذَّهِ الَّحْسَلَافَاتُ وَلَّا تَوْثُنِ عَلَى مصالحنا العامة فعدونا لرَّ يحسب لنا أي حساب إلا إذا كنا ستحدين في رأينًا ومتضامنين في عطنا.

اتمنى أن تسود هذه القمة أجواء الانسوة والمسببة والعمل على تغليب مصلحة أبننا ألعربية لبنتهي المؤتس بنتائج ابجابية ويكتب له النجاء

بيويهرك الحمد الصبايدي

y = =

19

الاستراثد العثاير، وا وبلامية الاستراثيلة ولاتع هذه العقو بالتحليل المرجعة وطبيعة ه وهم هنا ء وأخلاقية وبالمبدقع السلمح المحتوى مقعد في و

ىچى ا واعتباراة كحاجة وا الحالات هذا الأحبد شسرم الشأ نك. وبمد هذه العُمة، النحياح، دُ هذا الإتجا العربية و وأولوباثه الأمن. إلا أ او انهما ا الاسترائية الأمييية. خطاب سد

ىلىي حاج لسنقلوصة وخارج للاستقرار، للعنف وتة کل طرف ا الهسواجه الخاصية ب من صفكريو تحسب المسا الحاكمية الصعبير اختشراك

الغذائي، و الثقافي والمقد على است بيشة مهج وباستند اضطراب. 🕿 پرېدون 🖦 مسالغات المشيروة لأقل كبيد سخاطية العارين ال والحماعة الحدي الد العنصبري والتشكيلا

غسر السند امكن لبلايد طريقتهم و الطابع الذ حلاليا لما العسريي، العمليــة ربطها. والسعي الستلقى فاط لترج يؤثر المستقلة هدف میشد عندد أو ال

علاوة علم

غير العرو الاستواشية الأكسراد أتنسات ء سانساهو 🗬 هذا العام الى مىسدة نرشية ه منطلب اذ الفلسيطر الجغراف اوسلونة سعارضة

النهائدة والانطلاق سيفلل بي أكطر مفآه الأمس الإس والصبيق لقبدة والرغبةة الى النسخا

السينيان النى احثا 1117. ولا على ترديد المحيد من غ لمياشرذا هو ان پ بمحيدات

تصورات من النفق وسلطيم تعنعمن الاللآلاية 🕳 ڏاڻي، ومن

أوروباً - الشرق الأوسط - اقريقياً ﴿ جنوب وجنوب شرق اسسا - شرق ورغم ما يبدو من صعوبة اقتراح انشباء مركز عربي لادارة الازمات في طل التشريم العربي الحالي، فأن فكرفً انشناء مركن اقليمي لإدارة الازمات تم

بحثها في نطأق أجتماعات لجيج

الامن والحدِّد من التسليح في الشيرُقُّ

الاوسط المنطقة عن المقاوضاتة

المتعددة الإطراف في دورتها التي

عقدت في تشرين الثاني (نوفمسر)

١٩٩٤ في الاردن، وشنارك فينها تسع

وقد محثت فكرة المركز الإقليمي

لمرحلة ما يعيد السيلام في الشيرق:

الاوسط ضمن اجسراءات وقسائب

وتقدمت كل من الاردن وتونس وقطر

بعرض استضافة السركن وقامت

الوفود بتحديد وتعريف صاجبات

الدول المعنية من هذا المركز فيما

يلي: ادارة الصبراع - ادراة الأزمة -

البنطوم استمة الوقائسة - الانذار

المبيكر - منع وقدوع الأزمــة - حل

تحديد وطائفه في ثلاث فشات: الاوليُّ!

وظائفٌ عَلَى المدنَّى القصير، وتشيمل

وتقليل فرصَّ نشتُوبِ الصَّراعِ، والبِنَحُّ

لى تأسيس شبكة أتصالات وانشاء

والتسانية: وظائف على الصدي

المتوسط مثل دعم اتضاقات السلام

الحالية، وتنفيذ أجراءات الحد من

الإسلَّمة من النَّاحِيْثِين الهِيكليَّةُ

والاجسرائية وتباتل المعلومات

العسكرية، وعقد حلقات البحث،

وتاسيس لجان اتصال لغض

واخيرا وظائف على المدى البعيد

ني مُقَدَّمُهَا الحِفاظُ على اتَّفاقَاتُ

السلام ودعمها، والإستمرار في التقدم

في أجراءات الحد من التسلح والإمن

الأقليمي، واجراء اعتمال المراقبة

والتفَّتيشُّ، وتُغيِّيرِ العقيدة العسكريةي

مِّنَ هَجُومَيةَ الْيَ نَفَاعِيَةَ، وتأسيس

مؤتمر للامن والتعاون في الشرق

ولا أقل من أن تبسحت هذه الافكار في اطار عربي ايضاً.

الاوسط ونزع السلاح.

\* كاتب مصري.

الخلافات حول تفسير الاتفاقات.

المساعدة في دفع مقاوضات السلأة

قاعدة معلومات.

ويناء على اهداف المركز فقدنتع

دول منها اسرائيل.

الإراضي المحتلة، والذي يضع حداً

لَفُرِيةَ وَالنَّدَاخُلُ الْسَكَانِيِّ، وَوَحَقَّ

العرب واليهود في الاقامة في النيار

إن جسوهر ومسرتكز المسشسروع

التحرري للفلسطينيين بقوم على

انهاء الأحتالال الاستبطاني

والعسكري، والإنستاب الإسرائيلي

من الضَّفَّةَ وَالقطاعِ. وقد تَكفلت

قيادات فلسطينية، بتناسي هذا

المطلب الأصيل في غمرة انهماكها

المحسوم في اداء طقوس الفظية

وتمطية في معبد السلام وامكن عبر

هُذه الرتابة وهذه الرطانة، تحـقيق

انقطاع نشني ببين الخطأب

الفلسطيني وبين الوعي المستلقي.

ويخسسي المسرء أن يكون متضطراً

للمقارنة مع ما وقع في جمه ورية البوسنة والهرسك، فهذا كان التطهير

العرقي، قد اثار سخط العالم ومشاعر

التَصْامن مع الضحايا، إلا أنّ

اضطراب الطروحات والاولوبات أن لم

بكن اختلاطها، بين دولة اسلامية

ودولة للمسلمين، ودولة علمانية

ودولة لجسميع أبنائها من صسرب

وبوسنة، قد حد في النتيجة من

التواصل والتفاعل التقافي

والسياسي، مع المشروع الضاصّ

والملتبس لهذه الدولة التي لم تقم من

قُبِل. حَتَّى أن قَبِادات البوسنة،

اضطرت في النهاية، دون اعتراف،

للركون الى مفاعيل المذابح، لا الى

أدائها السيباسي، وعدا تلَّك، فيإنَّ

التشبيد على هذف اقتامية التولة

الفلسطينية وحده، قصين بإثارة

مشاريع وأفكار وحسابات من قبيل أن

الهدف هو انشاء سلطة اكثر اتساعاً

وأعظم صلاحبيات، من السلطة

القائمة... بحيث يتحول المشروع

الوطني الى مجرد مشروع سلطوي،

وليس الى حق شــعب رازح تحت

الاحتلال، في الحربة والأستقلال،

وتسمح بعض ممارسات هذه السلطة

ني توليند هذا الانطبياع ويستشغل الأسرائيليون ذلك للايحاء بأن ما من

جار يسعى بظلفه الى تعظيم سلطات

جُارُه، والأدعى لـ «المنطق، أنْ يسبعي

للحد منها، وفق مقولة المجال

ليس الغرض من هذا المشال،

الاستقواء على سلطة ناشئة، تخوض

صراعاً غير متكافئ وتتعرض لضفوط

هَائِلَةَ، وتَشْتَبِكُ لِأُولُ مَرْةً فَي تَارِيخُ القضية اشتباكاً مباشراً مع نولة

متسلطة، تمارس الفهر بدم بأرد

وتستثمر الي الحد الأقصى قبرات

فَائقَة، وتَنْفَرِدُ بُوضِعِ الطرفُ الخَارِجِ

على القانون الدولي دونما تبعيات.

الغرض هو التاشير وإثارة التفكير،

حول أداء طرف عربي، عاش تجربة

فريدة وحادة في الانتقال السريع، من

تجريبية ‹عسكرية، كفاحية، الى

تجريبية سلطوية وسياسية. من

وابدأ آلى استسهال بناء مشروع

الذي قابله الاسرائيليون بالاندفاع الي

حفريات اركيولوجية - ايديولوجية،

من قبيل رفض رابين ويسريز تفكيك

مستوطنة صغيرة وسط الخليل يعد

منبحة الحرم الابراهيمي، بدعوى أن

الخليل (حبرون بالعبرية) هي قلب

أضر للشعب اليهودي بعد القدس،

وباعتبار أن المستوطئين ليسوا

جُميعهم غُولدنشتاين، وإن أتَحْنُوا من

التنبيه الى براعة التوجه والجهد

الاسترائيلي في الربط المتحكم بين

أهداف توسعية غير مشروعة، وبين

احتباحات وقناعات عامة ومشتركة

مُفتعلة رَّائِفَة، كأولوبة الأَمْن، لطرف

تقوم سياسته قبل كل شيء، على

تهديد أمن الأضرين، وحرمانهم من

أسباب الحياة والبقاء فيما يتم

تناسى التمسك بالمطلب الأسناسي

وهو الانسسحساب من الأراضي

المحتلة، وبرمجة هذا الإنسحاب

ويتم اللجنوء للتهليل للسلام

والاعتصام بحبله، وهو خطاب لأ

يُعَـدو أن يكون في النهَـاية خطاب تعمية يقع على فراغ، علماً أن كل دولة

(وشَعبٌ) في العبالَّم، لها سيلاميها

وإذا كان العرب والاسرائيليون

معاً، يضيقون بسلام تختلط معانية

وأولوياته، وتضمحل الفروق بينه

وبين حال اللاسلم واللاحرب وحتى بينه وبين المواجهات المؤجلة

ودالم منوعة، فمن حق العالم أن

الذهنى الرجراج والقنائم للعملية

السليمية والى أن يعيد السطرف

الاكتر أهلية النظر في قاموسه

وأولوباته ومداخله ... كُنسما يكون

التضامن مع المعتدى عليه أكثر

إغراء من الأعبدات بقدرات الطرف

المعتدي الذي بخلط المبتولوجيا

ولعل قتامة الصورة سوف تزداد،

مع صحود اليعين الاسرائيلي، إذا

حرى التشيث بتعويدات سلمية، أمام

طرف يشكل نهش الأرض، لب برنامجه

ومخططاته والمطلوب بوضوح اعادة

والتف اوضى والإنطلاق من الأولوية

المطلقة للانسحاب وانهاء الاحتلال

الاست يطاني والعسكري، كتسدخل

الرّامي للسلُّلام المسؤديّ الى الأمن

الأستراتيجي في المنطقة... ولأمن الدولة الاسرائيلية بالذات وبما يضع

حداً للتسلاعب بالوقسائع والألفساظ

وبمصائر الأخرين، أذ أن عماد الطرح

الاسسرانيلي حسول الأمن، يقسوم على

ضيمان أمن الاحتالل خارج الدولة

الاسترائىلية لا داخلها، يما تجعل هذا

الامن، في المحملة المتحققة، حرباً

على الأخرين.

كاتب فاسطيني.

محصاغية الخطأب الس

بالانترنت.

حب من الاهتمام بالمحتوى

الغسرض بعسنتُد، وفي الأصل،

فيره مزاراً لهدا

للح دائماً و أو لأ

المقسسة، (الضَّفة الْغربية).

#### محمود الريماوي 🛪

🗷 ولا مسعنى للسسلام دون امن

وقبيس مسوحينة تحت السييادة الاسترائيلية، تلك لازمنة، يجنري تربيدها ليل نهار وعلى جنسيع المذابر، وفي سائر المحافل، بمناسية وبلا مناسبية. وهي تذياطت الأسرائيليين كما العرب كما العالم - وُلا تُعَوِّزُ المعلقينُ الحيلة، لتَفْتير هذه المقولة، اما بالأنشياء المرسل، أو بالتحليل الذي يرد الأسور الى نصباب المرجعية واحكامها ومبادئها وطبيعة عملية التفاوض. والمعلقون وهم هنا عرب، ينشغلون بالموضوع وتجسرته المسوضسوع او باحكام واخلاقية، من نوع الالتزام أو عدمه وبالصدقية أوغيابها نحو العملية السلمية. وقلما يتوقيقون عند المحتوى الذهني للخطاب الإسرائيلي الرسمي، والذي يجعل الأمن قريناً للسلام ومالزماً له، تلازم السفر والمصبول على بطاقية سيقر او على مقعد في وسيلة النقل.

نجح الاسرائيليون حتى الآن، في تسسويق وتسسويغ حساجساتهم واعتباراتهم الأمنية، حتى بأت الأمن واستبدر على العديد من كماجة واولوية، يطعى في العديد من المحالات، على السلام وبحيث يتلازم هذا الأخير مع الأمن ويتبعه، وقمة شبرم الشبيخ هي أوضح شباهد على تلكم وبصرف النَّظر عن السواقف من هذه القمة، أو طبيعة فهمها، وكان هذا النجاح، ثمرة للجهد الاسرائيلي في هذا الاتجاء. وإذا كان بعض الأطّرافُ العربية والاقليمية، يُمثلك مَفهومُها واولوياتها الخاصة بشأن تهديدات الأمن، إلا أن الأنهان أنجهت وانعقبت أو أنها انطلقت من يؤرة التسعظيم الأسترائيلي للمصالح والمعايير الأمنيكة. وهذا النجياح يعبود آلي خطاب متماسك، أساسه أن السلام بلبى حاجات خاصة كما يستجس لمنظومة مصالح واولويات عاسة وخــارجـيــة. أي أنه الوَّجِــه الآخــر للاستقرار، استقرار الدول، باحتكارها للعنف وتقنيته، حتى بات في وسع كل طرف أن يتسرجم الأمسر، برده الي الهواجس والحسسابات الأمنية الخاصة به يستذكر المرء أن طائفة من مفكرين، في صفوفها من هم من غيين المتحسوبين على السلطات الصاكمة، غالت من قبل أستخدام التعبير، وترجمته الى مفاهيم أخشرالية وقسرية من نوع: الأمن

والمقصود أن الإلحاح الإسرائيلي على استخدام مفهوم الأمن، يقع على بيئية مهجوسية بالدفاع والمناقحة وباستتباب اسباب الأمن وعدم اضطراب حيله ولكأن الاسرائيليين إبريتون متباتلتنا مضاوف بمضاوف مبالغات بمبالغات، وبحيث يتحول المشروع السلمي أو يتمظهر على الأقل، كسمسروغ أمني وبالمسعني الضيق والتقنى للتعبير، وذلك بعد مضاطبة العالم اجمع، بهذا المطلب العربر، الذي تخفق له قلوب الأضراد والجَمَاعات والدول، في عصر ما بعد الحرب الباردة وظهور التجمعات العنصرية والضارجة على القانون والتشكيلات المتطرفة يمينأ ويسارأ عُلاوة على تفشي الجرائم الجَنائية غير السياسية. وفي النتيجة، فقد أمكن للاسرائيليين، أن يكسروا على طريقتهم ولخدمة أغراضهم التوسعيا الطابع التعميمي المجرد للسلام خلافاً لما هو عليه الصال في الطرح العبربي، الذي يجنح الى تمتجب العملية التقاوضية بذاتها، دون ربطهسا بالاهداف المسبساشسرة والبعسيدة، ودون مـــــــاطبـــة ذهــّن المتلقي بمحشوى نهني واجرائي، قابل لترجمة محددة.

المارات ويسربوه

للم وللساعوة

4.00

والمستريد والمسا

المال المالية

\*\*\*\*\*

Selection of the select

والمعدر المسراك النار الموافقة

مادات ويستخطون والمحاد

Man - market

المارية المارية المارية المارية

the season of

Stylen Branch Commen

by the state of th

ے سینور می نوبا

ن تي پر اين تي بهريم " the steel " ....

المارات المستواطفارسطير

ورواد الماليات المستورية

م يايدسون

. بر حسد عودجه

الغذائي، والأمن الاقتصادي، والأمن

سبيل المثال، الصييث عن الدولة العسنقلة، كهدف. وهو بطبيعة الحال، هدف مشروع وواقعي. لكن الشوقف عنده أو الاكتَّفَاءُ بترنَّيده، لا يصوغ تصوراً محدداً، عند الأطراف الأشري غير العربية. إذ يسبهل على المناوئين الإسرائيليين، التساؤل: وماذا عن الأكسراد والأرمن. والمدول التي تضم النبات عرضية، كما جهر بدلك نتانياهو في حبيث نشرته «الحياة» هذا العام حقاً ان هذا الهدف يستند الى مبدأ حق تقرير المصير، ولكن تركية هذا الحق، تأهيك عن إعساله يتطآب التسركسيسز على الاقليم الفلسطيني ووحسنته وحسدوده الجغرافية. وفي ذلك يجد معارضو اوسلو نقطة أنطلاق صنحستة، في معارضة الاتفاق المرحلي، وإن كانواً يشيحون بابصارهم غن المرحلة النهائية. ودون التركييز على ذلك والانطلاق منه، قان هدف اقامة الدولة سيظل يحمل طابعاً اينيولوجساً، اكثر منه سياسيا، خالفاً لمفهوم الأمنّ الاسرائيلي، الذي يجمع بينٌ ما هو نسبي وخــاص، وما هو مطلق وعسام، وتُلكُ كله من حسيثُ الشكلُ

أيؤثر الجسانب الفلسطينى علم

القد أدى الوقوع في التجريد والرغبة في استخدام لغَّة «عصرية» الى التخليُّ اللاواعي عن المحددات السيساسية وأهمها: الإنسحاب الإسرائيلي من الاراضي القلسطينيا التي احتلها الاسرائيليون بالقوة في ١٩٣٧ - ولقائل ان يقول بقدرة اي طغل رسس به بقدرة اي طفل بيديد هذه البيهية وذلك صحيح، بيديد بيديد هذه البيهية وذلك صحيح، بيدا بيد لكنه مداد ... م هو ان يستعيد الخطاب الإمساك برير ما يه بمحدداتم القابلة للتفسير ولاطلاق تصورات مشخطية، تضمن مساحة » من التقهم وتنسجم مع معايير كونية ٧ وصفاهيم انسانية لم يكن هناك ما يدنع من الالتسرام بأحكام اوسلو، الاتفالية المرحلية الثي تقضي بحكم الم ذاتي، وعن التمسيك بالمطلب الأساسي

عمر على عامر ×

هل أنت نهاية الحرب الباردة بين الاتحاد السوفياتي السأبق والولايات المتحدة الأميركية الى الاقلال من اعمدة علم ادارة الإزمات الدولية؟ لقد قادت تطورات الاحداث عام ١٩٨٩ في اوروبا الى نهاية الحرب الساردة فعلاء كما شكلت منعطف سياسيا وعسكريا على قدر كبير من الاهمية، واعتبرها البعض بمثابة حرب عالمية ثالثة لم تطلق فيها طلقة واحدة، فقد انتهى الخوف من قيام موسكو بهجوم مباغت يستهدف الغسرب وتلك بعسد تفكك الاتحساد السوأسأتي وأنهيار حلف وارسوء ومسارعة بعض يوثه يطئب الإنضمام الَّى حلف الاطلسي. وفي هذه الطروف استنتج البعض أن تهديد السلام والامن الدوليين قد انتهى، وان شيح الأزمات الدولية الكبرى لم يعد

واطراف النهار. ولكن الحقيقة ليست هكذا تماما. صحيح انه بانتهاء الصرب الباردة تضاطت احتمالات وقوع صراعات كسبسرى ولكن هذاك الكشيسر من الصبر أعَاثُ ذات مستوى القلُّ من العنف، الامسر الذي يؤكد من جسيد ضرورة وجود اجراءات والبيات لمنع وقوع الازمات وكنك أدارة هذه الازمات بعد ان تقع، ومن هنا تتاكد الاهمية البالغة لادارة الازمات الدولية

حتى بعد انتهاء الحرب الباردة. ولذلك فبإن الخبرات العديدة المكتسبة الثاء ادارة الازمات الدولية السابقة لم تفقد اهميتها، حيث سيتم السنت عانة بها في أدارة الإزمات التولية الحديدة. كما ألوحظ استمران بعض المقد صصين في علم ادارة الازمات الدولية وبصفة خاصة في الولايات المستسحدة - في دراسية الازمأت الدولية السابقة، من حوانب حديدة وطبقا لما ينشر من وثائق

كانت سرية سابقا.

الدول منذ اقدم العصبور، ولكن فيتما يضتص بادارة الازمات الدولسة بتم

الاهتسمام بزداد بدراسة الارسات الدولية وبضاصة بعد ١٩٦٢ (ارصة الصواريخ الكوبية) هو: هل يمكن الشوصل الى قواعد عامة في دراسة الازمات الدولية، ام أن لكلُّ أزَّمَة

من الازمات في صفات معسة. كذلك فان سلوك الدول خلال هذه الازمات رغم تبيايته واختسلافه الاان هناك عناصر مشتركة يمكن تعميمها. وهناك اربع آستراثيجيات تتبعها

وهي تعتبر تقليدا متبعابين

ورغم أن الازمة الدولية لها صفات خاصة بها، الا انها تشترك مع غيرها

الدول خلال الأزمات الدولية: اولا: استراتيجية التشدد او

هاجسسا للمستؤولين اثناء الليل

مستعدة لهذا الإحتمال

تباع هذه الاستراتيجية في بعضها وليس في كل الحــــالأت، وهــ استراتيجية يمكن ان تكون ذات فاعلية وتأثير كبيرين، لأن سياسة التعاون لحل الازمة سلميا من حانب احد اطراف الازمة يؤدي دائما الى رد فعل مماثل من جانب الطرف الاخر. ثالثا: استراتيجية التهدئة:

منذ أتسعت من جسانب الغسرب في تعسامله مع هتلر في بداية الحسرب العالمية التأنية. واشهر مثل على ذلك دىيلوماسىية تشميرلين عند زيارته لسيونخ حيث حصل على وعد من هظر بعدم الهجوم على دول اخرى ولم يلتيزم يبهيدا الوعيد. ومن اميثلة

> القوة، واستعراض القوة من دون الدخول في عمليات عسكرية، ثم استخدام القوة، وذلك بأن تستخدم الدولة الوحدات العسكرية بحيث تَصْعَبُها في مواحبهة قواتُ الْحُصَّم، وقد يؤدي ذلك إلى مواجهات عسكرية. والدولة عندما تلجا الى السلوك المتشيد فهي تفعل نلك بعد حساب المكاسب او الخسارة المترتبة على اتباع هذه الاستراتيجية، وتعتقد انّ التشيد سيؤدي الى نتائج ايجابية

وقد اثبتت التجارب المعملية التي أجراها علماء النفس على الافراد والمجموعات في حالات التّعرض للخطر او التهديد (مثلما يحدث في الإزمات الدولية)، أن الميل الى اتباعً السلوك المتشدد ينبع من الاعتقاد بامكانية تحقيق مكسب كبير اكثر من أتباع سياسة آخرى، ولكن ينتج عن السلوك المتشند غالبا تصعيد للأزمة

حصائصها المعيزة والمتغردة

وهي تشمل التهديدات باستخداد

واحتمالات الحرب، ويجب ان تضع الدولة ذلك في حسساباتها وتكون

ثانيا: استراتيجية المعاملة خبرات سابقة عنها.

المعاهدة ليضمن عدم تحرك روسيا حتى ينتهي من انتصاراته في غرب ووسط اوروبا. رابعاً: أستراتيجية التجربة ـــرض فـي كـل مــن

الاستراتيجيات الثلاث المنكورة ان المسؤول لنيه احتمالات يضع على اساسها استراتيجية التصرف اثناء الإزمة النولية. ولكن في استراتيجية التسجسرية والخطأ لايكون لدى المسؤول مثل هذه الاحتمالات، بل هو يقوم بتجربة الخيارات التي يقتنع بها بناء على ردود فعل الخَصَّم، وهوَّ يُكرر الضيارات التي لهما نتَسائج ايجابية و لا يكرر تلك التي لها نتائج

ويلجسا بعض المسسسؤولين لاستخدام هذه الاستراتىجىة في الازمات الجديدة والتي ليس لديهم

وتختلف النتائج التي تؤدي اليها هذه الاستراتيجيات. فأستراتيجية التسصيعيد لابد ان تؤدي إما الى انتـصار ديبلوماسي او الى حـرب.

تجنب الصرب مع احتمال صوت هزيمة بيبلوماسية، اما استراتيجية المحاطة بالمثل واستراتيجية التجبربة والخطا فهما يؤديان الى تجنب هزيسة سيبلوساسية من دون الدخول في حرب. ورغم أنه ليس من المنطق البكاء

كما يجب ان تتوفر للمركز العربي الادارة الارمات، بيانات تقصيلية عن الازمات الدولية السابقة والأطراف المتداخلة قيها. ويمكن الاستعانة في هذا الشيان ببنك الأزمات الدولية في واشنطن، الذي يعتب مخرناً لمعلومات عن اكثر من ستمائة ارمة

جغرافي كعا يلى: أميّركا الشّمالية - اميركا اللاتينيلة - غسرب أوروبا - شسرق

على التحكم في تكنولوجيا المعلومات ستصبح اكثر قوة من مُثْنَالاتَهَا. فقدرة الدولة في محال جمع الصعلومات وتصنيفها وتحليلها ثم بناء مواقفها عليها، امر لا يقل اهمية عن الاسلحة الاخرى رغم انها ليست على الدرجة نفسها من الوضوح

لقد اختلفت الاوضاع الدولية والمحلية في فترة ما بعد الحرب الباردة، واصبح الغموض بلف طبيعة الإخطار المحتملة، واختفت الخطوط العامة والافكار التي كانت معروفة خالال فاشرة الصرب الباردة، وحل محلها غموض يحجب عنا رؤية الاحداث الدولية ويحول دون تقييمها او تقيد العالما الحقيقية.

وترى أن تتعاون النول العربية جميعها في انشاء هذا المركز من ناحية التمويل وتزويده بالعناصر الممتازة (عسكرية وسياسية) مع اجراء بورات تدريبية في مجال ادارة الأزمات الدولية. اما عن مكان المركز، فيعكن ان يكون القاهرة حيث يتوافر وجود مراكز بحوث وبراسات يمكن ان ترود هذا المسركس بما يلزم في المرحلة الاولى لانشبائه.

كما يجب أن تتضمن اتفاقية انشاء هذا المركز النص على التزام الدول العبريبة يتبزوند المبركيز بالصَّعلومات اللازمة الَّتِي تتجمع الدول الصختلفة في العالم اجمع، وعلاقاتها بمنطقتنا، وايجاد ادارة أو جهة مسؤولة عن ذلك في كل دولة

دولية، تم تقسيمها على اساس

ولا يصيل الكشيرون الى تابيد ستراتيجية التهدلة في كل الاحوال،

على انتهاء الصرب الباردة، الا ان السكرتين العيام للأمم المشجدة الدكتور بطرس غالي اشار في احد تصريحاته الى ان العالم يعيش الأن فترة أصعب مما كان في فترة الحرب الباردة، التي تبين لنا انها كانت تكبح جماح ٣٠ حربا صغيرة بعيشها العالم في الوقت الحالي، فالنظام العالمي الجبيد والسلام اللذان تحدث عنهمأ الرئيس الاسيركي السابق سيأسة التهدئة اثناء الازمات الدولية معاهدة عدم الاعتداء بين المانيا جورج بوش لم يتحققا، بل أن الامور صبحت اكثر تعقيدا مما كانت عليه. وروسيا عام ١٩٣٩ وهي المعاهدة ومن هنا ضيرورة الاهتسسام التي نقضها هتلر وهاجم روسيا عام بموضوع ادارة الأزمات الدولية، ١٩٤١، وكبان هتلر قد عَنْقَدُ هذه

والسبعي آلى انشباء مبركيز عبربي لمتابعة وادارة الإرمات. ومن متابعة طرق عمل مراكر ادارة الإزمات في العالم وبخاصة في كل من واشنطن ومـوسكو، يعكن ان 

١ - عناصب الإزمات الدوليية ومكوناتها المختلفة (سياسية -عسكرية - اقتصابية). ٢ – قسم المعلومات والبحوث.

٣ ~ قسم التدريب. 3 - قسم التحدير من وقوع الازمات والتنبؤ بها. ه - أدارة الأخسرين للازمسات (استرائيل - الولايات المتصدة -روسيا).

٦ - الازمات الاقتصابية.

٧ - حاسب الكتروني. ولقد زانت اهمية الحصنول على المعلومات الان، اكثر من ذي قبل، في ضوء ثورة الاتصالات، بحيث أصبح من الممكن القول من دون ميبالغة ان المعلومات سلاح لا يقل اهمية عن الاسلحة العسكرية. فالدول القادرة

## تعقيباً على تعقيبي هشام الحسن ومحمد عاشور، ومعهما رسالة بريد:

### محمد ابی سمرا 🛪

مسا من شك في أن العسروية لمنتصرة في لبنان وعلى لبنان قد فاقمت ميل اللبنانيين، عامة، وغنت تهمهم الى التسترعلي ما هو عليه واقع الحيال في بلدهم سيياسية وعصرانا وتعليماً... وغيرها من مجالات الحياة وتدبيرها. فهم منذ ما قبل الصرب اتضدوا من أضلاقيات التَّسَتر وَّالْتَدليسُ والتَّواطُوُّ في ما بينهم درعاً كلامياً واقياً مما في حياتهم السياسية والاجتماعية مز مثالب (كالطائفية على سبيل المثال)، مشالب صدقوا أن وصف السنتهم اناها بدالتغيضة، ودالقنرة، يظهَّرهم منها، ويطريها من نفوسهم وجوارحهم وسلوكهم وأقعالهم. وهو الدرع الكلامي نفسه الذي جعلوه قناع نازعهم الى الفوضى والانتهازية تُبذُفَّاف بِالسِّبَانِ العامُ التِّيِّ، تدليبعيا لهيا ولأفيعيالهم سموها

مشطارة، او دتذاكياً، أو دحنكة، والراهن ان هذه الاخسلاقيات ودروعها هي من معدن السياسة والأجتماع والثقافة والصحافة والادارة فى لَبِنَان السلع العربي الذى صَارِتُ الأَفْعَةُ مَن لزومَياتَ الْعيشَ والكلام قيه. اما من لا يجد في نفسه وعقله محكمة، تريه جمال هذه الاهنعة والانطلاق من تلك، لصبوغ أولويات وبهاعما، وتدعوه الى لحترامها والى عُدُم التَّعرضُ لَهَا بِالْوَصِفَ، فَمُغَشَي على بصره ويصيرته، أو من امتحادً الاغراض الخاصة والنوايا الشريرة وهذا هو حيال كياتب هذه السطور، اذ سولت له نفسه كتابة تحقيق صحافي تناول فيه وجوهاً مما هو عليه حال

القرع الثبالث من كليبة الهندسية في

التطبيقية في غُمرة العرس الدموي الكبسير الذي عمّ لبنيان. ثم انتسفل الى وصف الطقوس النضالية والجهابية ر. الراهنة التي أقامها في ديوم الجنوب، من يمكن تسميتهم بـ دورثة، الحركة الطلاسة السسارية السابقة، فأشار الى المُنازعات الحزبية في صفوفهم. هذا قبل ان يتعرض التحقيق بالوصف ايضاً لمبانى الكليسة وتجهيزاتها من مختيرات ومكتبة وكأفيتريا وادارة، اضافة الى نقله معلومات عن موازنتها وعدد اساتنتها وموظفيها الاداريين وعمل خريجيها، وصولاً الى ربطُّ هذا كله بمنقدرتها وإمكاناتها الضعيفة في مجال انتاج البحث العلمى التطبيقي في الواقع لم يات التحقيق بجنيد حول سُوءَ أحوالُ التّعليم الرّسَمي في

«أفكار» أيضناً). وذلك بصفته مديراً لفرع الكلية الثالث، وبالنيابة عن مجلس ادارته. اما محمد عاشور، رثيس مجلس الطلاب في فرع الكلية، فأستبهل رده في العيد نقسه من الصحيفة والصفحة، معتبراً ان التحقيق ينقل دافتراءات عديدة لا استخدامها، ومشاهدات عن سير تصب الأً فَي خَــانة النّــعــدي على العمل اليومي الإكانيمي وألاداري في الجامعة النبنانية وقيسيتهآء، لأن بنائهساً. وهذا يعني أنّ الكلام على سوء أحسوال التسعليم الرسمي الصنصافي وتعمد استخدام الاسلوب الروائي، هذا فيسمنا عنون أحسد السيِّد، الطالب في الكليــة رده ومؤسساته في لبنان خرج من

، التستر على الوقائع والاحوال المزرية الجامعة اللبنانية، ونشره في صفحة

وافكار، من صحيفة والحياة، بتاريخ ٢٣ أيار (مايو) المنصرم والحق أنّ هذا التُحَقيقَ قد رفض رئيس تحرير ملحق اسبوعي لصحيفة يومية لبنانية نشرره بداعي الخسوف من تعريض الملحق لما لا تُحمد عقباه. بدأ التحقيق باشارة سريعة ألى الطقوس النضالية للحركة الطلابية اليحسارية اللبنانية في الستنينات

او الخصوصيات، من غير ان يأخذ في حسسابه او يراعي «النَّسُوارْنَّات، ودالمشاعر، ودالنعبرات، التي من المفترض مراعاتها في الشؤون والسسيمعينات، والى عسلاقة هذه

> لبنان. لكن الجديد فيه، ربساً، انه وصف بناء كلية بعسينه، وأقبعسال مجموعات من طلابها في نهار معين، ونقل مشاهد حية لتجهيز اتها واشكال

والحياة والمؤسسات اللبنانية، عامة. وهذا الامر أثار، على ما يبدو، حفيظة طلاب واساتدة وموظفين بعينهم في الكلية، وغضبُهم، فتنادوا الى تدبيح الربود على ما نقله كاتب التحقيق الذي «تسلل» مع نواياه الشسريرة الكلمة، وكشف ما تعارفوا واتفقوا وتواطاوا على سنتره وابقائه طي الكتمان في دخيلة انفسهم وفي مأ بينهم، كأن ما يحدث في الكلية شان خاص بهم وحدهم، ولا يجوز للروائيين، بحسب تهمستهم، والصحافيين غير الأخصائيين في الهندسة والبحث العلمي، النظر فية واشاعة خبره في الصحف. ف من مظالم الزمن الصألى ان يتصدث

العنوميات الخطابية الى التخصيص

بالوصف لأحوال بيتهم السعيد. فأجمعوا على خيالية هذا الوصِف. وهٰكذا فأني استميتهم عنراً على قيامي سجيداً بتخيلهم حائرين منهولين حين قراعتهم التحقيق والباعث على حيرتهم ونهولهم لقة الوصف والمعلومات التي يحسبون الروائي عن البحث العلمي، وان ينقل انها «سرية» ولا يطالهاً يُعَلَّى أَحَد غيرهم او منْ خاّرجُ بيتهم. كما انني اتخـيل ايضـاً السنة احــوالهم تريد الصَّحَافيَّ...هُ كتب النكتُّ ورَّ هُشَّامُ الحسن في رده على التحقيق الصحصافي في عبد ١٠ حسريران متسائلة، قيما هم يقراون: مَن هو هذا (بونبو) من صحيفة «الحياة» (صَفَّحا الروائي الصحافي المزعوم، ومن اين اتى وكسيف بخلُّ الى إلفَّـة بيستنا السعيد وصور وجوهاً من أحواله واحوالنا، ليبعث فيه، وبين واحدنا والأخر، وبين الواحد وتفسه، شقاقاً وشكوكاً، ويجشَّعنا عناء بحض سا تبصيره ماثلاً في كل يوم وتعمل على التستر عليه لأن الكشف عنه ضرب من الهنبان لا طائل منه و لا فاندة.

الواحد السعيد.

التحقيق وصفته واهوائه وأغراضه والجامعة أللبنانية صرح شامخه معتبراً ان ما ورد في التحقيق ضرب ودافعه الى الكتابة. وبعد قيامه بهنه التحريات والاستطلاعات ضمنت من التخييل الروائي ديبث روح التَّفْرِقَةَ؛ بِيْنُ الطَّلَابِ، وَفَإِنَ نَسْبَاتَ شكوكة وتنفس الصعداء، إذ أبقن أن كاتب التحقيق حي برزق وليس اسماً وهدياً او مستعاراً، وأنه، كما كتب بينهم خلافات، فهي داخل البيت الواحد، لا تلبث ان تنتهي، (عدد ٣ الدكتور هشام الحسن في رده، من حريران). اصحاب والحقد والضغينة ضد كلية أنها عبارات الخطابة السعيدة الهنسنة، وتظهر الإهداف المختبثّة اياها: فالجامعة صرح شامخ

ومقيس، وما يدور في داخله مقدس

لقد هال اصحاب الردود المذكورة

والحق ان مسا اتاح لي تحسيلهم

على هذا النصوهو ما بلغني من

اخسبسار حسول تحسريات احسنهم

واستطلاعاته السوليسية في وزارة

ان يتعسرض روائي وصسحسافي

وراء كتابته. انه، اذ ، ب التي لا تكل الابيات السيساسية والصحافية العروبية من استخدامها مشجبا جاهزأ تريح ضميرها بان تعلق عليبه الاضبيار الضريبية التي تصاول مقاربة الوقائع والاصوال والحوالث من غير تستر عليها ومواربة، وتسميتها بغير اسمائها. والسؤامرة هذه دخطيرة جداً: انها

وتخدم دعاة التطبيع المستسلمينء لا عجب من أن يثير التحقيق ما أثاره من ردود لم تشكك لا بالمعلومات ولا بالمشاهدات ولا بالوقائع الواردة . فيه، الأمن باب اسلوب كتابتها غير الموارب والذي لا يتوسل مداراة هذه الجهة وممالاة تلك أو مراعاتها، ليأتي الخبر عن الوقائع والحوانث خلواً منّ المعنى والدلالة والعيانية والمفارقات والاثارة أيضاً. ثلك أن خلق الخبس والكتابة من هذا كله وغيره بحولهما، كما في معظم الكتابة الصنحافية العسربيسة واللبنائيسة، الى نوع من التعطية، (بمعنى التستر على) عقيمة وسقيمة للوقائع والاحوال وللحوالث، وخلوا من اي مسعني، الأ مسراعساة أمنحات السلطان وجمه ورهم وممالاتهم. وأغلب الظن أن التحقيق أثار صا اثاره لانه لم يراع اهواء طلاب

والشيطان الإكبر. كما لم يراع ايضناً التستّر المزمن، باسم ما عاناًه البلدِّ في الحـــرب وباسم الإرمــــأث الأقتصانية، على الاصوال للمرزية والبائسة فى مـؤسسات التعليمُ الرسسمي الليثائي، وعلى راسسهبا الجامعة اللبنانية وفروعها، إن لجهه العباني التعليمية والموظفين الاداريينَ ﴿

يرغبون في تحويل كلية الهنسة الى.

قلعة يعتصبون فيها ويمارسون منهآ

طقوس الجهاد الاعلامي ضد اسرائيل

ونسارع اخيراً الى القول ان مناً " نكتبه هنا وما كتبناه في التحقيق غير منزه عن هوى الاخبار والروابة الذي يستهجنه بعض امت الاختصاصات العلمية في كلينة ؟ الهندسة الفرع الثالث - الجنامعية اللبنانية؛ كنا ضربنا صفحاً عن استهجانهم لو بلغّنًا انهم منتجونٌ.. فعلاً في مجال الإبحاث العلمية، كماً... هم منتَّجبُونَ اوللك دالاعبداء، النينَ اعتبر كاتبو الربود ان تحقيقنا يختع

الاستسلام لهم والتطبيع معهم. اما في ما يتعلق بأسهام خريجي كلية الهندسة وكلية الفنون ايضاً، في الجامعة اللبنانية وغسرها من الجنام حات، استهنامهم في فوضي العميران والعصارة وردامتهما في لينان، فَإِنْنَا نَحيل اصحاب الردود في كليبة الهندسية آلى منا كشبيه وضباح شبرارة في وصف عسمسران بيسروت وعمارتهاً. وذلك في اعلى الصف تُفسها من الصبحيفة التي نشرت ردي هشنام الحسن ومحمد عاشور.

\* روائي وصبحافي ليثاني.

# ذاكرة القرن العشرين

۲۱ حزیران (یونیو) ۱۹۸۹

## الزلزال يسقط ألوف الضحايا ويفتح إيران على العالم

🖪 ترى لولا الزلزال المريع الذي عرفته منطقة شمال



ايران خسلال حريران (يونيس) ١٩٩٠، مل كسان من شسأن سينما المخرج الايراني الكبير عباس كياروسكامي، أن تلفت نظر العالم الى الحد الذي لفتته به؛ ويشكل معاكس يمكن طرح السنوال على النصو التالي: لولا ثلاثية عباس كياروستامي المؤلفة من أغلامه وأين منزل صديقي؟،، «الحياة مستمرة» و«عبر أشجار الزيتون» هل كان يمكن لذلك الزلزال المرعب أن يبقى في ذاكرة الناس النين لم يعيشوا ذلك الزلزال حقا؟

نطرح هذين السؤالين لمجرد الاشارة الى ذلك التواصل المذهش بين ما ينتمي الى عالم الواقع والحياة وما ينتمي الى عالم الغن، نعني ألغن الصقيقي الّذي ينهل من الحياةً وشرايينها. ومع هذاً فإن العلاقة بين سينعا كياروستامي والزلزال الذي ضَسرب شبعال ايران يوم ٢١/٢/ ١٩٩٠، لمّ تبنها سوى صدفة مدمشة جعلت من تلك المنطقة المكان الذي صور فيه كباروستامي واحداً من أجمل أفلامه وهو



حين صور المخرج فيلمه مناك، لم يكن الزلزال قد حدث

بعد. والفيلم يدور من حول حكاية هادئة عن فتى يبحث عن

منزل صديقه ليعطيه دفتر دروس كان هو قد احتفظ به

خطأ. الذي حدث بعد انجاز الفيام، هو أن الزلزال ضرب

العنطقة نفسها ودمر القرية التي يسكن فيها الصديق الذي

بحث الفيلم الأول عن منزله. ومن هذا كنان من الطبيعي

لكياروستامي أن يحقق فبلماً جديداً يدور من حول البحث

عما ألى اليه مصير بطل الفيام الصغير. فإذا بالفيام يكشف

عن اصرار الناس على العيش رغم قسوة الزلزال. أما

الجزء الثالث من الثلاثية فعن قوة الفن وارتباط بالحلم من

عربساً لها، لأنه لا يملك بيشاً. وإذ يحدث الزلزال، يصبح أهل الفتاة أنفسهم من دون منزل، فيتساوى الطرفان. لكنهما (الفتاة والفتي) لا يجتمعان الاككومبارس خلال تصوير فيلم كياروستامي الثاني، حيث يحل اجتماعهما في الفن/ الفيلم، محل اجتماعهمًا في الحياة. وهكذا صارّ للزلزال شلائية. ولكن لئن كان العالم كله قد اهتم بالشلائية فإن الايرانيين أنفسهم - وهذا طبيعي - اهتموا بالزلزال نفسه، لأن جمال السينما وعمقها لا يعكن أن ينسيا أحداً عمق المنساة ورهبتها. فالزلزال الذي ضرب ايران، في ذلك اليوم، ويعد عام كامل من «الزلزال» الأول الذي تمثل في



رحيل الإمام الخميني الذي ألهب مشاعر الشعب بثورته، ثم أحرانه برحيله، الزلزال لم يكن لعبة سينمانية، بل كان مأساة حقيقية اتت في نفس الفترة الذي راحت فيه تلك المنطقة من العالم يعيش شتى الزلازل السياسية ولكن الطبيعية أيضاً. فزلزال أرمينيا، القريبة من المنطقة التي ضريها الزلزال الايراني والمتملة - جولوجياً - بها، لم يكن بعيداً. ترى كم كان عدد ضحابا الزلزال الايراني؟ 

الايرانية اثرت لأسباب خاصة بها، احاطة الأرقام بكثير من التكتم. أما المصادر غير الرسمية فقد تحدثت عما لا يقل عن ٢٠ أو ٤٠ ألف قتيل، مقابل أكثر من منة الف جريح. وكان الزلزال على مقاس ٧,٧ درجات (مقياس ريشتر). وحصل في منطقة تشبه جيولوجياً المنطقة التي ضريها رَلْزَالَ أَرْمَيْنِياً. أما المنطقة الأيرانية التي تعرضتُ للخراب أكثر من غيرها فكانت منطقة جيلان الواقعة على ساحل بحر قزوین، غیر أن مناطق غیر قریبة مثل زنجان وروسار، ﴿ لم تنج من أثار الزلزال المدمرة. ولقد ضريت - كليا أو الم جَـزئيـًا - مـدن وقـري بأسـرها مـثل «رشت» و«منجل». والأدهى من هذا كله أن وسائل الانقاذ والعون والتعوين لم تتمكن من الوصول الى المنطقة المصابة إلا وسط الكثير من الصعوبات، في نفس الوقت الذي انقطعت فيه كافة وسائل الاتصال بين شمال ايران وعاصمتها.

ولكن، تماماً كما أن لكل حدث جرائبه العديدة، كان لما . حدث يومها في ايران جانبه الأخر، الأقل مأسوية بالنسبة الى العالم، لكنه كان في الوقت نفسه الاكثر ماساوية بالنَّسبة الى العديد من الأطراف المتشددة في ايران. اذ في الوقت الذي وقفت فيه هذه الأطراف رافضة لاي عون يلتي من الخارج، اضطرت السلطات الرسمية الايرانية الى توجيه نداء الى العالم لكي يسارع بتقديم المعونات الغذائية والطبية، اضافة الى ما يعكن من معونات لوجستية. وكان نلك - في الواقع - أول انفتاح سياسي ايراني حقيقي على ا والعالم الخارجي، منذ قيام الثورة الاسلامية بزعامة الإمام الخميني اوائل ١٩٧٩.

ابراهيم العربس

سكر زيادة... أو على الريحة..

وتلتقي العِينُ بالعينِ... والساق

بِالسِّاقِ وَتَحِتكُ الْعَبِاءَاتِ وَالْكُوفيَاتُ..

والمسابعُ... والسراويلُ... وربطات العنق.

اللقاءُ الجسِدِيُّ هامٌّ جداً...

فالعيونُ جُسنُورٌ... والنظراتُ جسنورْ...

والانتسامات جسورً... والكلمات

وهذا مبدأ معروفً في فلسفة العشيق

منذ كتاب (طوق الحمامة) لابن حُرْم

الأندلسي حتَى اليوم.. ولا أتصور أن عشاقَ القاهرة سوف

يفشلون، في حوارهم الوجداني، وفي

لأنِّ كلُّ العِرب يحفظونَ قصائدُ الغُزَّل

غيرُ مُسْمُوح للقادة العرب بعد اليومْ.

إكسبرسو أو كابوشينو

فرنسية... أو أميركية.

المهم هو ان يلت

والأصوات جسور...

قراءة قصائدهم الغزلية.

أنَّ يَتَقَاتِلُواْ عِلْمِ نَاقَةٍ...

ان يقتلعوا أشجار الوطن...

فالوطنُ هو البيتُ المُشتَرَكُ

وأن يُطلقوا النار على كواكبه..

هذا إخر موعد حب يتا - لكُه.

لندن ۱۹۹۲/٦/۲۱

الذي لا يجوز لهم أن يختلفوا على

وان بذبحوا حمائمه..

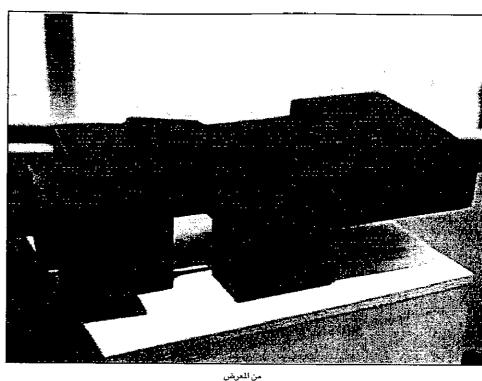
أيِّها السادة:

فأحبوا بعضكم

قبلَ أن تنقرضيُوا!!.

أو على حبّة تُمرّ... أو على نَبْع ماءً...

كاراماروف)...



شوقى شوكيني يعرض جديد عمائره النحتية:

🗖 باريس - من أسعد عرابي:

■ تعسرض مكتسبة «بابلو نيرودا» (التسابعة لمركز مالكوف التعقافي في باريس) منتصونات للفنان اللبنانيُّ شوقي شوكِّينيُّ، ويَّستَصَر العرض خَلال النصفّ التاني من الشبَّه ر الجاِّريِّ. وفي المعرض منتجات من وُندوتًات الفنان الخشبية الاخْسرة، متضمنة اثنتين · تُنتسبان الى تجارب الثمانينات، ونلك بقصد المقارنة ومتابعة تطور منهجة الذي جعل منة ابرز نحاتي المهجر

رياني. و إذا كانت اعماله الحديثة حافظت على تِوحد المادة الخشَّبية القاتمة أو المفرنشة (المستجلبة غالباً من شرائح الغابة الإفريقية) والمصفولة بحرفية لغرية، فإن قواعدها استثقلت لأول مرة من اجل ضبط الارتفاع وتسب وتوازن الكتل، بعدماً كانت هذه القاعدة جرءاً من التوقيع العام ومن مُونُولِيت، الخَشْيَة الاحادية، فَخْرَج التَّعِثَالَ مَنْ التَصَاقَّة الْمُالُوفُ بِالأرض، ومن حالتَه المتوسَّطة التي عرفناها بين هيشة الألات الوترية ودبيب الزواحف التي تمسح ببطنها أنيم الأرض

أرتفعت هامات الألواح الخشبية عن حدودها الواطئة (ما تحت مستوى عين المشاهد)، لتطالعه سامقة مثا، الشجرة والمصراب والجدار، والواح النحت الكنعاني. هكذا يُفقد العمل بهذا الوضع «الجبُهُوي، فعالية الجُوانب الخلفية فتقتصر حركة المتفرج على الأنشراحات العموسة الأمامية، المتحررة بدورها من سيطرة الطابع الأفقي فتبدق خُشُوامْحَ نَصَبِيَّةُ انْفَكَتْ عَنَ ٱلتَّرَافَهَا بِالْجَانَبِيةَ الأَرْضَيَّةُ، كِأَنْهَا مُجِسُفًات (ماكيتات) مُصغُرةً مَنْ نُصُبِ عَمَلاقَة

وإذا كانت للرحلة السابقة وثيقة العلاقة مع الأدوات أخشبية الاسطورية للعلقة على جنران مطابخ قرى الجنوب، فإن بناءاته البصرية الاخيرة تعبر عن رمزية رُسُوخَ السَّكَالِ مقاومة بيسُّوتات هذه القرى مِنْ الأندثَّار (بما قبها قرية ولادته شوكين)، وذلك على رغم انف غطرسة القرى للنكورة.

: ۚ لَعَلَ ابِلَغَ ٱعماله الاحْيِرة تَعْبِيراً وحدَّة براميةٍ، تلك التي أهداها الى بلدة «قانا» وما ارتبط باسمها مؤخراً من مذابح مريعة، تتراص هياكل المنازل فيها، تشدُّ أرر بعضها البعض

خالد النجار \*

📕 اثينا مقترنة برائحة المازوت التي تلقباك في بعض مدن

كان لقائي الأول بها ميلودرامياً. كنت ذاهباً من تونس أحمل

رسالة توصينة من صديقي الشاعر لوران غاسبار إلى صديقه

الشاعر اليوناني الكبير يآنيس ريتسوس وقلت في نفسي ها أنا

داهب اللتقي مدينة وشاعراً (مكذا بحس رومانسي). قبلها كانت

اليونان مقترنة في نهني بشاعرية العالم الكلاسيكي، بأكتيون الذي

كان في أحد الأيام يطارد صيده في الجبال فمسخته أرتميس وعلاً

وتركت كلابه الخمسين تفترسه، تلك الكلاب التي صارت في ما بعد

ترمز الى الأيام الخمسين التي يتوقف خلالها النبات عن النَّمو أثناء

العام – مرتبطة ايضاً بيوزيدون إله البحار والمياه عامة والسواحل،

بوزيدون الذي يقيم في أعماق الأقيانوس داخل قصر ذهبي ويتحكم

بالأمواج والعواصف. أنه شقيق زيوس وماديس، فعند اقتسام الكون

بالقرعة كانت السماء من نصيب زيوس وباطن الأرض من نصيب

ِّ هاديس والبحر من نصيب بوزيدون، وهو الذي ناصب أوديسيوس

العداء فأذاقه صنوف المكابدات البحرية، وهو بهذا المعنى رائد النمو

و الروحي للانسان الذي لن يصل الى جزيرة ابتاكا - الدوتوبيا

الروحية - حتى يكابد أهوال بوريدون... وبوريدون الذي ظهر أولاً

وأثينا مقترنة بشاناتوس إله الموت الذي ولدته ألهة الليل

والذي يجيء دائماً وراء إيروس. انه الموت المقترن دائماً بالحب.

هذه الفكرة التي حيستها الاسطورة اليونانية وجدت

معالجتها العلمية في القرن العشرين على يد

بمدونات هزيود وشمنرات هيراقليطس، بجرر

مصر إيجة العارية. أثينا مرتبطة بالأورفية،

بالمذاهب السرية الغامضة، ببومة بالاص، بمناقب

الأبطال، بافلاطون الذي كان يحلو له طوال الليل

ان يظل ساهراً فقط ليرعى نجمة. أثينا مرتبطة

مَّتِينَا نَئِينَا، نَثِينَا مرتبطة بأغاني هوميروس، 🏅

في هيئة حصان وقد عاشر أيامها

ديميتير في اركايا عندما كانت

تطوف البلآد باحثة عن ابنتها

«كوري»... هو مثير الزلازل

والبراكين ومفجر المياه من

المسخور ومنشئ الجرر

اثینا مقشرنة به «تریشون»

والمليب الذي اشتهر بالنفخ في القوقعة

إالهائلة وتهدئة الأمواج العاتية وحسر

مياه الطوفان. انه الوسيط بين

الملاحين وبين أبيه «بوزيدون». وأثينا

مقترنة بأريثورا إلهة الينابيع:

أريترزا

أيتها الينبرع

بعيدة أصياغي

وفصولي رماد

المتوسط مرتبطة برائحة ورود قبرص التي تهبُّ عليكُ في موجة لا

مرئية وأنت تعبر أحد الشوارع.

أهلاً بكُم.. الى (قــــمَة الحبّ) في

اسمحوا لي أن أحلُّم... والشعراء... والمجانين...

ومن كارثة قومية كبرى الى كارثة

اللؤلؤ في بحرٍ العربٍ.. ولكنني كشاعر

مور... حتى أحمَيكُم من أعيُنِ الحاسدينُ... ومكاند الشعوبيين... ونُرجِسيُّهُ الْإِنْفصالَيينُ!!

ان تُعلَنُوا زواجكم الذي تأخُّر قُرُوناً... ورغم أنكم قررَتُم الزواجَ بعدما وصلتُم

جول سيد.. والجنسية!!.. ورغم أنّ زواجكُم.. اس له ثناء ً " ولو لمدَّة ثلاثة أيَّامُّ...

فشكراً لَهُ...

اذا استطاع بنيامين نتنياهو.. فشكراً لهـ

وَالْأَكُلِ مِنْ طَبَقٍ وَأَحد... والشرّب من إناءً واحدّ...

اذا استطاع هذا الرجلُ أَنْ بِرِثِّبُ مُوعِدٍاً غِرَامِياً جَدِيداً بِينَكُمْ.. بعدما أغلقتم ملف الحبّ منذ صيف

ورغم انكم لم تعودوا ميوكا ... كُوكِا حِول قواكم العقلية... ورحم الرادر . ليس له ثبات الزواج الكاثوليكي ... وانما هِو أقربُ الى الزواج العَرْفيُ... أو فَيُحنُّ سعداءُ بأن تعيشوا تحت سُقف

والرجالَ الى رُجُولِتهم.. و(أطفال الحجارة)...

واسماء أباننا وأولادنا ..

اذا استطاع ان يفجر أنهار

اســـرائيل، ســوفِ يُحـــث ارتعاشةً في الجسد العربي، والعقل العربي، والشارع العربي،

والذاكرة القومية العربية.

غيبوبتهم وموتهم الطويل...

وأوَّلَ علامات ربيعنا القومي.

تصحر قاتلة...

ياسياً، وقومياً...

لقد سبق لي أن تنبأتُ في مقالي السابق (ليلي تُلاقي النئب) بأن السابق (مسابق النئب) بأن ومسول نتنياهو الي السلطة في كلي

كما تنبأت أن تياراً كهريانياً قوياً،

يوف يهير المسطولين، والدائدين،

وريَّما كان انعقادُ مؤتمر القمة الموسَّع

فنحنُ منذ كامب ديفيد، مروراً بالحرب

منذ السبعينات أصبنا بعمى الألوان

فلم نعد نعسرف شيشاً عن اللون

منذ السبعينات وضعنا على أعيننا

نظَّارات التجزئة، والانفصال، والقَّطرية،

والفكر الانفصالي والفنوي... فلم نعد نرى الا اللون الرمسادي...

إن مؤتمر القمة في القاهرة لَنْ يفشَلْ... لأنَّ السَّعِبُ العَسرييُّ كله سَسِكِونَ

ولا يمكن لمسانعي القرار العرب ان

مؤتمر القسمة الموسع هو بدون شك

علامةُ خُيْر... لا يهمُ أسمِاً، العامُسرينُ...

ولا عبددهم. ولا أشكِالُهم، ولا أزيارهم.

ويتلاقى زعمياء قبائل البسوس..

وداحس والغبراء... ويشربوا القهوة

يوقّعوا على أيّة وثيقة لا تحملُ توقيعٌ منتي

حاضراً في القاعة، بصفة مراقب، وحَكُم.

وحارس على الصنالح القومية العربية...

مليون عربي بالأحرف الأولى...

ولا لغتُهم.. ولا فصاحتُهم..

المهم أن تحدث العجزة...

ومشتقات اللون الأخضر...

وتنويعات الأخضر...

ومشتقات اللون الرمادي...

الأملية اللبنانية واحتلال بيروب، وصولاً الى حِربِ الخليجِ الثانية، نعيشُ في حالة

ستروانية... فلا يُنبوع ماء ينبثقُ من الأرض. ولا غمامة تمطر من السماء... ولا حبّة قمح تنبتُ في الحقُولُ...

في ألقاهرة، بين ٢١ و٢٣ حريران (يونيو) ١٩٩٦، هـ و أول المطر.. وأول الخصوية،

وِالْمُعاقِينَ فَي الوطن العربَي، ويُخرجُهم من

الى طفولتهم..

مأسمائنا...

ونسائنا...

كبريائنا...

ت فأهلاً بمقدمه.

إذا كان بنيامين نتنياهُو... أستطاع أن يرفع صغطكم العالي... ويُشِعِلُ النَّارِ فَي جهازكم العصبي...

أن يصحَّح اتجاه بوصلتكم القومية

المُكسُورُة... وأن بُرقَع الثياب التنكرية التي سربو ... واللَّهُجِات القبليَّة التي تتقيأونَها ...

إذا كان بنيامين نتنياهُو... أستطاع أن يُقنعكُم بفضائِلُ الزوآجُ... ويجمع رؤوسكُم على مخدة واحدة... ويقنعكُمْ بالجِلوسُ على طاولةٌ واحدمُ..

إذا استطاعَ هذا الرجُلُ... أن ينخـــزكم بسكين العد

والتعصيب. ويرشكم بخراطيم الماء البارد... وأحاسيسكم القومية النائمه... بهويتكم وزمان ومكّان ولاستكم ويعيد البكم جنسيتكم العربية... فما أروع ما فعله!!

ادا استطاع ادا اسسال بعد نزاعاتكم التي لا تنتهي.. ومذابحكم التي لأتتهي... وطَلاِقَاتِكُم التي لا تنتهي... أَن يُؤلِّفُ بِينَ قَلُّوبِكُمِ... ويجعل بينكم مودة ورحمة... قِمَا تُحلَّى مَا فَعُلَّهِ!!...

اذا كان بنيامين نتنياهُو...

فما أجملٌ ما فعلَّهُ!!

199.

ويعيد إليكم أرمان الوصل بالاندلس)...

قد استطاع أن يُعيد العرب الى صباحاً في مبنى جامعة الدول العربية... ويُتهم... لا يهم نوع القهوة التي سيشربُونها...

رغم قناعتي ان الحبُّ فنَّ صعبْد وأن العشاق الحقيقين أندرُ من حبات يحترف الحبّ، ويكتبُ عنه منذ خمسين عاماً، لا يمكنني أن أشطبه من قامُوسي... ولا يمكنني آلا أن أعطركم... وأيخركم... وأنثر عليكم حبّات الملبس.. وأرشكم يماء الرري... وأضع في أعناقكم عشرين خرزةً

اسمدوا لي ان أحلُمَ مع مئتي مليون حربي، بأن الله قد فرقح عليكم أذيراً... وزرع في قلوبكم وردةَ الْعــشقْ... وعمّدكم ماء المحبّة...

فالحُلُمُ حُقُّ من حقوق الأطفال-

اسمحوا لي ان أتخيلكم، وأنتم تمشون القاهرة على شاطئ النيل، بملابسكم القَّومية الزاهية، تشدون على أيدي بعضكم، وتمشون مشية العشاق . وترددون كلام العشاق... وتغتسلُون بضوء القمر كما يفعل العشاق!!

إسمحوا لي أن أفرح بفَرَحي... فأنا منذ السبعينات أسكنَ في مدينة الأحزان... وأسافيرُ من دمعة الى تمعة... ومن جُرح الى جُرح ومن هُريمة الى

إسم محوالي أن أشعِلَ قليلًا من

في الغربة الرعوية

#### صمات الشكل العضوي والميكانيكية الهندسية الاختصارية "Le minimalisme"، ولم يبق من ماضيها الميتافيزيقي الادعوة المتفرج الصريحة لتلمس جسد الخشب البضّ الذي يلتف بحسية ظاهرة. بمدونات هيدرودوت دحديث تمضي نحلة التباريخ الزرقباءه بأوابد

محاولة رأب الصدع الذي يقصم لحمتها المعمارية. يتماسك

وهنها بالوتر النّصيلُ الذي نعث عليه في كامسل

المعروضات، والذي يعثل هاجسه الثابت المرتبط بالتلغين

الدرامي والموسيقي في أن، ففي كل مرة تحافظ شمطاياه

على انضَّلاعها العضَّوي، تتَّماسك عن طريق الحبل أو

جراح يجبر الكسور.

يخ النحسيل الذي يسسند تهافت الكتل، مثله مثل

وتستمر كأثنات شوكيني اللحنية فى ايصائها

الموسيقي، ليس فقط باقترابها من شكل الأرغن والآلات

الوَّترية، بلِّ من خُـسلال شهيقٌ ورَفيرِ الكُّتل والقُّواصل،

بحيث تبدو اعماله الاخسيرة جدرانا مصسمتة فقنت

طنينها الفسريائي الذي يصفظه وتراحدى القطعستين

القديمتين بمجرد تُصريكه، تمتد بنساءاته المعسارية

الحديثية من جهة اخسرى على السقوان بين انشطار

وتمقصَّلها الحَشَّبِيِّ، كما تهرب من عناصره الهندسية

اللتبسة نوازع التشبيه والدلالة تحدوها صبوة التنزيه

والتجريد - بشكل اشد حرماً من السابق - متخلية

عن الأبِدَاء الدلمي (أو السوريالي)، مَحْدَرُلَّةُ الكِتْلِ الَّي

الاشتكال الهندسية الأفلاطونية التصافية المستقاة

من هيسئة المربع أو المستطيل، وخطوطهما المتعامدة

التي لا تعني آلا دُواتِ هِا وَكيَّ دُونَتُهَا «المثالية»

المطلُّقة، لكنها تَظل اشْباحاً للأجهزة السيميائية نفسها

التي تنطوي على حكمة باطنة على رغم سكونيت

وتتسثل هذه الحكمة من خلال حبوية الصبراع بين

الشظايا النصتية واعادة تجسميعها وتلس

إبيكتيكوس، بأبولو راعي سفينة دأنتي في المعيطات، بعينرفا، بمغزل بينيلوبي المتساهية مع الزمن الدائري حيث ينصبك العالم وينحل باستمرار في حركة بناء وهدم أبدية، بهوميروس مغني القوارب الأعمى. أه، لا أحد قرأ الارث اليوناني القديم واستطاع ان يُعلُّت من أسر العالم الكلاسيكي بدءاً من الميثوس - الفكر الاسطوري الذي حند قبل ثلاثة

لكن اليونان ابتعدت عن هذا العالم. لقد صاغتها الكنسية الشرقية صياعة فيها شيء من الجهامة. عادت التماثيل والمعابد حجراً، وكلّ ما كان تحول الى ذكري مريرة تلقاها في أشعار قسطنطين كفافيس

(كفافيس الذي أتمثله في الاسكندرية أول القرن جالساً في بيته · ١٠ شارع ليسبيوس) وحيداً في الليل أمام مصباحه النفطي في بكتة الغرفة الباردة يعيش مع أبطاله المرتى. أجلُ فجلُ ما يحيط بنا هُو من صنع الناس النين مضواً، أي الذين اكتمل وجودهم وتركوا حقيقتهم في الاشبياء التي صنعوها ذات يوم. كذا نحن نعيش ونتحرك وسطً

لكن أثينا صارت مقترنة برائحة المازوت التي تلقاك في بعض مدن سواحل المتوسط ببطاقات البريد البيضاء والسوداء، بالألَّهة الضائعة في سفح الأكروبوليس بين شواهد القبور العثمانية، بين أشجار الزان والصجارة المتناثرة، بالقهوة

مسحطة أومسونيسا الداكنة والقنرة... بتلك البيــوت الشعبية الصغيرة المتراصة الملون، بالرهبان الأرثونكس ذوى الشعور الطويلة للضفورة والباررة من تحت قلنسواتهم السود، (كما وصفهم جيبون في اليوم الأول لدخول الاتراك العثمانيين مدينة القسطنطينية)، بالباصات الكهريائية، بكفافيس الاسكندراني، بجورج سيغيريس، بيانيس رينسوس وهو يشير بيده من نافذة بيته وسط تماثيله في لقطة سبينمائية الى جبال البارناسوس. بأوديسيوس إليتيس، بعطبوعات كينروس، بشارع كوراكا وشارع ستانيو في ساحة البرلمان حيث التقيت ذات ليلة بالكاتب الليبي علي مصطفى المصراتي الذي صدئتي عن رحلةً الشائيين الاستكشافية آخر القرن الماضي الى الصحراء الليبية وكيف اعترضهم البدو، بدو فزان

حيث، ويفعل أحد اسرار اللقاءات التي تحكم ر حياتي، وجدتُ رسالة ضانعة كانت جاكلُّين داودُ تركتها للوران غاسبار منذ أشهر وهي في طريقها الى جزيرة كورفو.

الاسكندراني وهو يسلمني الرسالة عندما عرف اني صديق

\* كاتب وشاعر تونسي

ألاف سنة مصير اللوغوس (اللغة - العقل). وحدد بالتالي الملمح الأساسي للانسان الغربي الذي تماهى منذ النهضة مع الإنتروبوس (الانسانُ الكامل في الوعيُّ اليونّاني القّديم) واعتبره مثّالاً لنهضته ألانسانية الجديدة.

الموتى، وسطحقيقتهم الدائمة).

التركية، بالمترو الذي ينطلق من

الفتك بهم. أثينا صارت مرتبطة بفندق فيقوس

عامل الفندق البوناني عامل الفندق البوناني

سلعة، فهو يتبرع بمكتبته ولا ببيعها - على رغم اني اعرف يقيناً كنوزها الثمينة. ٢- أغلى الإمانات = الكلمة:

وتبييناً ﴿ (الجاحظ).

اعادت لى الثقة والأمل في ثقافة جادة رصينة تذوس المعوقات المهنية وتنتصر عليها لغة وفكراً وابداعاً. وقد انتشيت وبحلاوة جدتهام وكنت من قبل شقيت بما

الكتاب: غرية الراعى الكانب: احسان عياس الناشر: دار الشروق - عمان ١٩٩٦

راجعته: سعيرة نعيم خوري

١- الكتاب/ هذا الكتاب هذه السيرة سيرة انسان وكتاب، بل هي سيرة انسان في الكتاب. فهو منذ أن هجس بها كان يعلم انَّ محياتك تخَّلُو أو تكادُّ من حداث بأرزقه فلا مواقع سياسية ولأ مناصب لدارية او لجتماعية، لكنها «تجربة انسسان حساول في كل خطواته أن يخلص للعلم بصدق ومحبةً ، (ص ٥). ثال حَصْتُهُ مِنْ المرارة والضيبة ومن الايجنابي والسلبي متجاورين أو متوازيين. (٧، ٣٦٥). وهو فيّ كل خطوة وفي كل تجربة واختبار ك مفرَعهِ الى الكتابِ قاربًا دارساً أو سؤلفاً شارحاً معلّماً. وكانَ البلسم في الطلّابِ وَفَي الكتاب. لكنه رمن عربي صبارً الكتابُ فيةً سلعة بائرة، وأصبح عبرضة للتنزوير والسرقة، (٢٢٨). غيس أن أخسلاق الراعي وَرِيفَيْتُه وَعَشْقُهُ - وَالرَّاعَى الغَرِيبُ هُو ۚ نَكُ الريقي المنفي (١٣٩) من وطن محمد السليب الى عنواصم العبرب - وجندت في الكتباد العسرّاء والسلوى، على رغم أبي حسيسان التوحيدي (٢٣١). ويبقى الكتاب قيمة لا

هي اللغة منتعة الأنيب وصناعته. وهي الشغلُّ والكار. وقد كانَ أحسان عباس، فيَّ كل ما كتب، واضّع لغةً متعيّزة تُحتَّذَىُّ سواء في جزالتها وشاعريتها أو ايجازها وايمائهاً واكتناز وفي الكتاب درغبة في ان تصل هذه السيرة الى جعهور كبير متنوع (٧)، وإيضاً هو الآبداع يغسضل «اسلوباً سريباً، بسيطاً في كتابة السيرة، فيربطها -أغلَّتُ الطِّن عامداً - بدَّراثنا لَلْأَثُور عن رواة وروايات، ومن هنا جاحة عساراته نابضة حبوية تحتفل كل الاحتفال للغة الحياة البوميَّة العاشة صداغة ومفردات. وهي في ما تضعنته من حوار واشعار خليقة بدراه خاصة تفرد لاكتشاف فرادة اسلوبها مبيانا

وأنا اعترف أن هذه والتغريبة الرعوية،

امتهان للغة وابتذال للقيم الثقافية وانتهاك لقسحرماتها. لَجِلَ انها الكلمة، وهي دامانة انسانية

غالية، (٢٥٥) واحسان عباس اشفق، ويُشفّق منها، لكنه لم يأب أن يحملها، بل حملها عشقاً لا عبداً، فكان أن اشقته، لكنها مالأته قرحاً ونشوة وغيى. وهو حملها مسؤولاً. لا طَالِمًا ولا جِهولاً. وها قد أدى هذه الاسانة الغالبة مصونة متالقة على انبل ما يكون شرف اداء الرسالة، من كرامة وعزة ووفاه. ٣- العلَّم/ للكتبة

أجل، العربكن معلماً، انما كان صديقاً، (١٩٣) بل اباً واخساً وراعيساً، حين كسانت الرعباية خبالصية لوجيه الله تعبالي، تكن وصاية تستوفي أفدح الأثمان. والرعاية الَّصَانِيةَ الصَانِبةَ هِي الَّتِي نِقَلَتْنَا مِن غِرِف الصف للظقة المحتدة بمواعيد حضور وانصراف الى رحاب ذلك البيت المضياف والى مكتبته والى قلوب اصحابه. رانا استساننا هناك في المكتب فم الصَّفَحَة ٢٤٣، وها أنّا أرانًا خَسَارِجٍ كُلِّ

الصفحات هناك في المكتب . أرانا هُناك

نكتشف فرح الإكتشاف ونختبر لذة العمل

الشبغوف وضناه، نفرح بالعطاء وتقسر التعاون ونتعلمه ممارسة وتطبيقا لا محاضرة ونظريات هناك في المكتبة تعلمنا معنى الاخلاص للبحث وقيمة العلم واشراق الصداقة. رأينا استاننا يصرف الجهد والوقت مراجعا كتب اصحابه متابعا لطباعتها ونشرها متابعته لأبحاثه وكتبه. هناك لم يبخل على أي منا براي أو مشورة، فقد شرع لنا أبواب قلبه قبل أن يشرع رفوف مكتبته. وكانت المكتبة

الثادي والملتَّقي.

 إلفقر/ حقبة الجوع/ الكرم: وصبحبيح التي كلت في القدرية اشكو الفقرء لكن فقر القرية شكل أخر، وحيث كنت أعسيس بين أمسئسالي من الرعساة، (١٨٣)، والحسيسة هناك غنية على فيقرها تقبوم بأفراحنا واحتزاننا. لكن «مُسِياع الوطن يفرض حالة التصعلك، وحالة التصعك قد تَنْجِبِ الجوعِمِ (١٨٤)، وقد انجيت محقية الجوع، قما العمل؛ لا عمل غير العمل وغير الامتناء الخلص يهجون للتعامد والتعاون. غير أن الفقر والجوع والتشرد وقد عاناها كلَّهَا، لم تخير ما في نفسه من غُنَى، فبقي على كرمه مُعطاءُ شُخياً. لكنّ ثرائي استشف ننماً، يقول: «سهوت في كل حيثاتي عن قبيمة للال وحين بخلت في

للطعبام والدواء. ولو قسدر وأن تخطو في النهر نفسه مرتينه لما اكتنزته ولاحرزت

٥- المدينة/ التعجين/ النظارة: من القربة الى المنبثة: حيث وصيف والقاهرة والخرطوم وبيروت وعمان. منن اقامة، وغيرها كثير، منن رحلات وسياحة علمية ومؤتمرات من اسطنبول الى شيكاغو، مروراً بايطاليا، وانكلت را والمانيا... لكن الراعي هو الراعي: قروي بسيط لا الجياد بِغَرِيهُ وَلاَ الْأَبِهِةَ وَلا الْرَحْارِفُ. وتبِقي عن غزال وقيم عين غزال باصالتها ومتأنتها الخُلَقَيْةَ، وَانْ كَانْتَ «لاه لبعض هَذَه القَيم تَوْرِقَ اسْتَأَنَّنَا لَانَهَا احْفَقْتُ بِوَمَدَاكَ (٨٥٨) لكنَّ لَاءه لم تتحول الى نُعُم بْلَيْلَة غير ناقدة. فسنعلى رغم انه يتطرق الى التسرجين والترويض في اكثر من موضوع. عرفناً د حراً غير منجن، يرفض الزيف والطمس والمراءاة، وهل من دلالة لقصة النظارة غير انكة يقول: «كنت ارى كشيراً من الناس يضعون على عيونهم نظارات. وفلننت ال نَّكَ مَنْ سَمَاتَ النَّمَدِنْ... وَضَعَتَ النظارة على عيني فلم أر شيئاً... رميت النظارة في سلة قيم أملة، (٨٥) ويقيت البعين المجبرية السَّابِرة الرَّالِيــة تَنْظَر الى كلُّ شيء بالا

كانت فلسطين منذ صا قبل الرموز (٢١) وما بعد الرموز مباشرة (٢٧) أو عُير مباشرة، وفي الرمور أيضاً رمور الحوف (٩) ورمور الطبعانينة (١٥) هي، فلسطين. بر —رد هذاك. وهناك حاضرة دوماً حتى في غيابها أو في غيابنا عنها. معا اكثر ما تريد الذَّاكْرَة: طيس لي وطن، (١٧٠ مشلاً)، وما اوجع ما تلمس من التشرد والحربان والبؤس نتيجة طبيعية لواقع أن دليس لي

وطنء.

وفي الوطن، نقرأ المسارسيات الوطنية التلقيانية والصعبية المقاومة النقيية والاستشبهاد، نقراها بعفويتها ويساطتها، الشوارع مرببينَ الهتافات... وان كنا تبرك انها ولن تزيل عن اعناقنا نبر الانتدال. ولكفها... المسلاح الوحبيد الذي يعارف لم نكن نعرف ما شي البرقية ولا نعرف الى

٧- المبادئ، الاخلاق: المتانة الخلقية التي عهدناها هي اياها ذلك كَذَّلكَ، لكنَّ هل كنان يمكن أن يكون غيير

انظر في القسيم التي يرفع لوامشا وفي

وأنظر في اعترافاته والسموة لابد

بون سبالغة وبون انعناء المجند، بل نحن ننتظم معا رفي المظاهرات ونسسيس في الطلاب والعمال وسائر قطاعات الشُعبُ. لم نرق الى درجة ارسال برقيات الاحتجاء لانا مَنْ تُرسِّلُهَمَا لِقِ عَمْرَفُنَاهِاءٍ. (٨٨). وهَا تَجِنْ اليوم نعرف، فماذا انجرنا ﴿ أُونَحْنُ نُعَرِفُ البرقية والتلكس والفاكس والآي ميل فهل ارسلنَّاها حسيث يجب وهل وصَّلَت وهل قركت وهل تدعوك با أستاننا، جامعة في الوطن وهل تلبي النداء

التستسدد على النفس وفي ضبيط النفس. والارادة الواعية تقهر الرغبة وتبني محبطان السَّحِنْء (١٦٣). لكنه الزَّمْد أيضَّا، وأثلبه في طبع استاننا فطرة فطر عليها. لا عادة اكتسبها ولاطريقا صعبة سلكها فحسب رغم فرويد (٢٢٩). وهو يُقرِر أنَّ الشمن كَانَ باهظاً، وان مسريم نسانت على حق، وان التقاليد والإعراف خَانقة. (١٦٣)، واخال كلَّ

فيها من الاعتراف أي مفهوم للننوب مو الذَّيْ يَعَدُ عَدَمَ اخْبِارَ الشَّبِيخُ بْنُغْيِيرِ مَا كَتَبَ في أَلْصَجَابُ إِثْمَا أَكْبُرِ (٧٠) ﴿ وَأَنْ بِكُنْ فَعَلَّ ذلك بداعي الأبصان والطسم أرة. أو أقرا كيف ندم ويندم على غش بطاقة السعنما (AV). وانظر خصوصاً في موقفه من مريم من الإدانة الى النَّدم وطلَّب العَسفِ إِنْ والعلاقية بصابئة سربم تسيشحق براسية وتحليلًا ويُحِثْنَا يَقُرِدُ لَهَا، لأنها فَي عَمِقَ اللاوعي وفي كل حرف من هذه السيرة ، ولو شَسَلُتُ أَنَّ أَوْرُد عَلَيكَ امسَتُلَة مِن تَجْسَرِبِنِي، العسنة قراءة هذه السبيرة، (٢١٥) أوشي سيرة تستّحق حقّاً أن تُقيّراً، وأن تعّـاد قرأمتها. لانها تُنشف الدنيقة واعبة ، أن أنا

إحسان عباس صديق أكثر من كونه معلماً

اني فرطت كشيراً» (٢٢٥)، فقد «كان المال حقيقاً ان يصنع لي جاها، لا يصنعه العلم الذي اخلصت له طوال حياتي، (٢٢٦). لا، لا اظنه کان سهواً. وای حساد کان المال يجلبه - وهــو مجلبة للجاد لا نقاش - لم يكن ليرضيك ولم يكن ليك فيك بل انت أنت بنلت المال في سبيل العلم، وكان حرصك على حضور المؤتمرات اكتر بن حـرصك على النقـود (٢٤٧)... لكنه الزَّمن، تغير وتبيل، قصارت الحاجة إلى إلمال أكبر، وانت تريده لتنفقه لا للجاه ولا للنفوذ، بل

حجاب حاجز، وإن يكن من الزجاج. فتكتشف وتكشف وتشاهد وتشهد.

الاصدقاء النبن اصطفاهم مي قبم الصدق والوقاء والنزاهة بريئة من الطبع والحشب والاستبغال والأنت بهازية (١٥٣، ١٦٢ خصوصاً).

فكرة أو حقب قلة لا تطمس بنجاهلها،

■ لعلنا نستطيع القول أن الجامع العمري الكبير هو أقدم المعابد الاسلامية في بيروت، على الأقل من حسيث بناؤه للمسرة الأولى إبان الاحتسلال الروماني لبسلادنا. ذلك أن هُذاك مؤشرات اثرية ما تزال ظاهرة عليه توحى مانه الهبيكل الذي شباده فيليب الحبوراني (العربي) اعبراطور روسا الذي قبيل سنةٌ هُءُ؟ ميلامية وكنان هذا الهيكل احد ثلاثة هينكل شأدها الامبراطور المنكور باسم جوبيتر، اي الآله الآب، والمسقسصيود بالآب هُنَّا ٱلشَّسْمِسُ الكوكب الذي كان مسعبود أهل هذه البيلاد في

وفي كتابنا الذي الفناه عن هذا الجامع تناولنا هذا العوضوع بالتغصيل معتميين على المصادر التاريخية الوطنية والاجنبية التيُّ تساعبنا على توتيق ما يُقول بِهُـدًا

بيند أن هذا الهيكل لم يصتفظ بطابعيه بيس بن عدر الهسيس مع مستعدد بصابت الديني دائماً، ذلك انه في نهاية العهد مكاناً الروماني حول الى مستكمة واصبح مكاناً القضاء أو ما يسمى في ايامنا، قصر العدل، وهذا ما بلت عليه نقيشة من الرخام عثر عليها العمال في مطلع القرن الجاري عندما كانوا بقومون ببِّعض الحقريات بالقرب من بابه عند مُدَخَّلَهُ مِنْ النَّاحِيةِ الغُرِّيدِةِ.

في او اسط القرن السادس للمسلاد رحفت ارض بيسروت وسسائر السساحل القبينيسقي، فتقوض بناء الهيكل ودكت معالمه وتحول الى انقاض مبعثرة بعضها فوق بعض. ولما وصل المسد العسربي الاستلامي آلى هذه اليسلاد في اواسط القرن السابع للغيالاد بني الفاتجوز العرب المسلمون بطرف الانقاض مسحدا صغيراً اشتهر على السنة الناس بأسم «زاوية

. فى سخة ١١١٠ مىيىلادية غىشىدت بىلادنا جائحة الحرب الصليبية، فبادرت جمعية مار يُوحنا المعمَّدان التي كانت في عداد الجيوش لَّتَى اقت حـمت الشَّرق العَّربي، الى بناء كاتنرائية كبيرة في المكان نفسة الذي كان بناء الهسيكل الرومساني يقسوم به واطلقت الجمعية على هذه الكائدرائية اسم كاتدرائية مار يوحنا المعمدانء

تولى الاهتسمام ببناء هذه الكاتدرائيسة الكاهن بوبوان دو بولوني الذي جمع تكاليفها من الإمانات التي حصل عليها بتاييد من سميَّه الملك بوَّدوان، ملك القَدس. وهُو اول كاهن سيم عليها وكان ذلك سنة ١١١٢م.

يقولُ الاب لويس شيخو في كتاب أبيروت تاريخها وأثارها العل كنيسة مار يوحنا بنيت عوضًا عن كنيسة اخرى أقدم عهداً تبعد عنها نَحْـو مَنْـة تَرَاع وهي التي وُجِنْت الْأَرها في مدة الحرب الاولى عند سوق البازركان.

في سنة ٩٨٣ هـ (١٨٧ أم) استعاد السلطان صسلأح الدين الايوبي مسدينة بيسروت بعسد انتصاره على الصليبيين في معركة حطين ويصب عليتها العلم السلطاني الاستلامي وحسال امرتها لسيف الدين على الهكاري المعروف بابن المشطوب وعلى الأثر حوكت الكاتدرانية الى حامع للمسلمين بعد ان ارطت عنها مظاهر الديانة النصرانية.

أفي سنة ٩٩٣ هـ (١٩٧/م) أفاد الصلبيون من تتازع ابناء السلطان مسلاح النين على الملك بعد ان توفي والدهم، وكسان الذي استنولي على بيروت أنذاك الملك أموي الالمانية. وبادر الصليا بعد بخولهم بيروت الى تحويل الجامع مرة ثَانية الى كاتُسْ انَّيَّة كما كان الْأَمْر قَبْل تُحْرِير المدينة عَلَى يد السَّلطان صَلاح النَّبِينَ الذِّي لَّمْ تَبِقُ رَايِتِهِ السَّلطانِيةِ مَرْتَفَعَةٌ فَوِقَ الْقَلَعَةُ الْأُ حوالي عشر سنوات من الزمن بريادة شهر

في سنة ١٩٠٠هـ (١٢٩١م) بخلت چــــوش

المسلمين بيروت بقيادة سنجر الشجاع الذي كان على راسها بتكليف من الملك الاشتَّرف خَليلٌ بنّ الملك المنصـُور قــلاوون، وفي السنة نفسها جعلت الكاتبرائية من جديد مسجدأ اسلاميأ واطلق عليه اسم بجامع فتوح

ونكر مؤرخ بعشق المعاصر في كتابه خطط الشَّام أن الصليبيين دابوا على اتضأذ هذه الكاتبرائية حصناً عسكرياً في حروبهم مع المسلمين ما حدا بهؤلاء الى التعامل معها على اعتبارها معقلاً حريباً لا معيداً بسناً.

أَقَدُولُ: عندما كفت في زيارة المعه الالماني للابحاث الشرقية في بيروت، قال لي النكتور رونكاليا، المستشرق الإيطالي منَّ اساتذة العَعهد المنكور بانه أقرا في بعض الكتب لرحالة أجنبي ان المسلمين لم يحولوا كاتدرائية سار بوحنا الى جامع الأعلى إثر خلاف بموي نشب بين اليهود وبين النصارى، فصبادروها وحنولوها الى مستجد حسيمنا للخلاف بين هاتين الطائفتين وفي سبب هذا الخلاف، كُمَّا يقولَ الدكتور رونكالِّيا نَقَلاً عن الرحالة الإجنبي الذي مرّ في بيروت في اول العهد المملوكيّ وهو في طريقه الى الحج في بيت المقدس (جبرها الله وردها للعروبة والاسلام) أن رَجُلاً بِهُونِياً تَظَاهُرُ بِالنصرانية بخل ذات يوم الى الكنيسية السنكورة ولميا أيقن خلوها من المصلين النصاري أخذ بعض قطع من الغطير المنقسس الذي كبان فيها واستعمله في اغراض تتنافى وقدسيت النينية، لأن هذأ اليهودي كان يظهر النصرانية ويبطن الديانة اليهودية. ولما علم النصاري بتصرفات نلك السهبودي ثارت ثائرتهم . واشتبكوا معه بمعركة ما لبثت ان عمت جُمهورُ الطَّائِفَتينَ في المدينة، فلما رقع الاصر الى القاضي المسلم، وجد هذا القاضي ان مصلحة الامن والاستقرار في البلد تقتضي الاستحياد على الكنيسة التي كانت سبباً

للشغب والاضطراب بين الطائفتين اليهوبية والنصرانية وامر بتحويلها الى جامع». نقبول: إذا صبح منا قباله لذا البكستور رونكالياً، قيان ذلك يعني ان المسلمين لم يستولوا على الكنيسة الكاتدرائية في الوقت الذي استولوا فيه على المدينة، وأنما هم فعلوا ذلك بعد فترة من الزمن وكسان ذلك بموجّب حكم قضائي شرعي اصدره القاضي الشرعي في ذلك الحين.

وُفِّي ايَّام الاحتلالُ الصليبِي لبيروت كانت ولي عمر بصدير المساجد هذه المحدثة خالية تصامياً من المساجد والجوامع التي هدمها الصليبيون جميعها وسوُوًّا حَجارتُها بالإرضِّ، ولم يبقَّ للمسلَّمين مَنْ هُذُه المُعَايِدُ مَا يؤُمَنَ لَهُمْ أَقَامَةٌ شُنِعَائِرِهُمْ الدينية فاضطر غالبهم الى النزوح من المدينة فرارأ للنجاة مانفسهم وبينهم واعراضهم وأصوالهم وفي هذا يقول صالح بن يحي في كتابة متاريخ ببروت، الذي حققة الآب لويس شيخو اليسوعي وطبعه بالمطبعة الكاثوليكيا

ئى بىروت: وبيروت لما كان الفرنج بها، كان بها جماعة من المسلمين، قلما قدر الله بنزع الفرنج منها استقرت كنيستهم جامعا، وكانت تعرف عندهم بكنيسة سار يوحنا وكان بها عنور، قطّلاها طرائسوا عليها المعناه ون بالطين، ويقى الى ايام الجد فيسيض وأزال الوقر من أثار تلك الصور وكانوا (المسلمون) بجتمعون لصلاة الجمعة، فلم يكفلوا اربعين، فُيْصِلي بَّهُم الخَطِيبُ ظَهْراً في بَعضَ الأَوْقَاتُ، وفِّي بِعْضُها يكمُّلُوا بِمن حضَّر من الصّواحي جعلها الله دار اسلام وايمان الى يوم الدين، ولما استقرت الكاتبرائية مستجد

لمسلمين جعلوا اسم هذا المسجد مجامع فتوح الأسبلام، ويقى هذا الاسم متداولاً على السنة الناس طوال أيام العهد المملوكي في البلد، واستمر كُذلك في مطلع العهد العثماني الذي خُلف العهد السَّابق على إثر انتصارَّ



حانه وتعالى عبدالله بن الشيخ ابراهيم الخطيب الاصام في الجامع فتوح الأسالام في شهر رمضان المسارك من شهور سنة سبع وستين والف. يا جامع الحسنيَيْن قد انفقت مالي من حلال بفضل مولانا الكريم نو الجلال (١٠٠٠)، والحمد لله وحده وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آلة وصحبه وسلمء

وتاريخ هذه النقيشة كما هو مرقوم عليها هو سُنة ١٠٦٧هـ (٢٥٦٦م) اي في عــ السلطان محمد الرابع العثماني الذي جلس على العرش سنة ١٠٥٨هـ وخلع سنة ١٠٩٩هـ وتوفي سنة ١٦٤٧هـ (١٦٤٢ - ١٦٤٨ - ١٦٨٨ -

بيد أن الجنامع اشتنهن على السد البيروتيين بأسماء أخرى، من ذلك أن الرحالة الشيخ عبدالغني النابلسي الذي زار بيروت في نهاية القرن السابع عشر الميلادي وكت خُاطِراتُه حولُ هذه الرَّيَّارة في كتَّابه «آلتَّحفةُ النابلسية في الرحلة الطرابلُسية، اشار الى هذا الجامع بأسم «الحامع الكبير، من دون ان

الجنامع اسم دالنبي يحيء لمنا كان يعشقده الناس من أن يد هذا النبي مدفونة داخل المقام الذي ما يزال موجّوداً في داخل هذا الجامع، وهذا الأعتقباد ما هو الأمن قسيل التَّقَالَيْدُ الموروثة التي لا اسْاس لَها في

التسمية، كما يبدو لي، نابعة من رغبة الناس في تكريم الخليـغة الراشــد الثــاني عـمــر بن الخطاب رضي الله عنه وذلك من خللال اطلاق

والجنامع مستجل الينوم في الم

في سنة ١٩٣٦م صدر مرسوم جمهوري

الجامع العمري الكبير في ايامنا يقع في وسط القطاع التجاري لمدينة بيروت، وهذا القطاع هو مجموعة من الابنية والمؤسسات والشتوارع والطرق التي تشتمل البيوم منا كنان في المناضي، حبتي بدانة القبرن العشيرين الميلادي يعرف بـ «بيروت القديمة، وذلك قبل ان تتميّد هذه المحينة وتضم اليها احياء حُديدة كانت من قبل تعرف باسم «الضواحي، والأن اصبحت وبدروت القديمة، تعرف على ة الناس باسم داله وينكر ان القطاع التجاري المنكور اصبح خُالِياً مِنْ كل مَعَالِمَهُ السَّابِقَةَ بِسَبِّبِ الدَمَّارِ

والجامع في مجموع بنائه يتالف من قسمين الجنوبي وهو بيت الصلاة والشمالي



يعود تاريخه الى ما قبل تصويل البناء الى حامع، كمَّا تنل القبة التي تعلوه وهي ما زالت على ما كانت عليه عند بنائها من حيث تعطية

في عَهِدة المسلمين المماليك.

وقيما يلي نص الكتابة المرقومة على هذا

وبحدداء البساب الذي نحن بصيده، في الجهة الجنوبية الغربية للجامع، أثران مهمان، الأول يتمثل بالمثننة المربعة التي يدخلها المؤذن من باب صغير يقود الى سلم حجري مبني بشكل لولبي كما هو مالوف في سائر الماذن، وفوق الباب نقيشة من الرخام الابيض رقمت كتتابة ذات حروف نافرة النوع النسخي العثماني، وُهُذُه الكتابةُ عبارة عن أربعة سطور تتضمن تاريخ بناء المئننة واسماء الولاة والاعيان الذين بنيت في عهدهم او باشارة منهم، وفيما يلى نص الكتابة:

دبسم الله الرحصن. أنشسا هذه المنارة المباركة العبد الفقير الى الله تعالى الشرفي الموسوي بن المرحوم الريني مسلّم داودار



من الجامع هي الآتية:

يزيد على هذه التسمية شيئاً آخر. وفي نهاية العبهد العشمانى غلب على

الواقع والتاريخ الصحيح. وفي كتاب جوامع بيروت، وهو مخطوطة صغيرة كتبها الشيخ محى الدين الخياط رحمه الله ورد اسم الجامع منسوباً الى عمر بِن الخِطابِ رضي الله عنه، وهو الاسم الذي ما زال معروف به حتى يومنا هذا. وهذه

اسمه على أهم أو أكبر مساجدهم. الرسمية الوقفية والحكومية باسم الجامع العمري الكبير ويمكن الرجوع الى سجله فم الدواثَّرَّ العنقاريَّةَ تحت الرقسَمينَ ٤١٧ و ١٨ وُ ومساحته بجميع اقسامه واجزأته تبلغ ثلاثة

ألاف متر مربع. رقم ۲۱۲ E تاریخ ۱۹ حـزیران (یونیو) صنف هذا الجامع في جملة الإبنية الأثرية.

الذي أصابه في الحرب الاهلية ما بين سنتى ١٩٧٥ و١٩١٢م.

وهو الصحن واغلب الظن أن بيت الصلاة



بيت الصلاة ما بين شرق الجامع وغريه. المعالم الاثرية الصوجودة في هذا القسم

أ - البحاب الذي يلي مجاشرة المحخل الغربي للجامع، وهذا الباب يُقَضِي الى الرواق الذي يُعتَقَد بأنَّه أَصْبِفَ الى البناء بعد دخوله

بُ - الباب الذي يقع بين الرواق المذكور والحرم الداخلي للجامع (بيت الصلاة) وهو منخفض نسبيأ وتعلوه قنطرة مقوسة يزينها افريت من النقوش والزخارف. ويرجح ان هذا الباب كان المنخل الرئيسي للكاتدرائية التي بناها الصليبيون والقنطرة المبنكورة ترتكن على عمودين من الحجارة المحبِّبة (غرانيت) وفي منتصف كل من هذين العمودين كتابة براهًا الزمن وكاد يطمس حروفها، وفي العمود الواقع الى يمين الباب فجوة حفرها الذين سبقونا لاثبات سارية علم كانوا يرفعونه

«بُناريخ سنة ست وثمانمائة قرر الجناب العالي الجمالي أمير مؤيد باب السلطنة الشريقة ببيروت المحروسة أعز الله انصاره ان يبطل ما كان استحدث على الذبازين ببيروت لنايب الحسبة الشريفة، وهو في كُلُّ شَهْر عَلَى كُلَّ قُرِنَ خَمَسَةَ أَمَدَادٌ، وَمَا كَانَ الْخَبِرُ بالاجـرة ايضاً، أمر بابطال ذلك وان لا احـد يأخذ رسماً باسمه ولا يحدث خلافه. وملعون ابن ملعون من بعود تحيد ذلك او يأخذ منهم شبئاً ولا يأذب المحتسب الحامكيته فلو أذذ شَيْئاً غير جامكيته يكون عليها مسوولاً،

الجناب العالى المولوي الامبيري الكبيري الناصري محمد بن الحنش اعرهما الله بنيا صالحة وعزيمة صادقة ورغبة في الثواب وافسرة تقسرباً الى ربه الكريم وطلبساً لتسوابه العميم اثابه الله الجئة بمنه وكرمه بتاريخ مستهل المحرم الحرام افتتاح سنة اربعة عشر وتسعمانة والجمد لله وجند وصلى الله على سيدنا محمد وعلى أله وصحبه وستُلَّم، وهنه النقيشية ما تُزال في مُكانها بصالة حدة والكتابة فيها واضحة الحروف ومحمد بن الحنش المرقوم اسمه في هذه المئذنة كان حاكماً على بقاع العزيز وبيروت في حدود سئة ٩١٠ ألى سنة ٩٢٣هـ وذلك في ايام السلطان الملك الاشرف قانصوه الغوري آخر سلاطين المماليك في الشرق العربي. وبجانب المئننة توجد حجرة يطلق عليها اسم محجرة الإثر الشريف، أو مغرقة الشعرات

النبوية الطاهرة، وهي تقع في الزاوية الغربية الجنوبية من الجامع. وكانت مذه الحجرة في الماضي مخصصة لأحد العلماء بلقى قبهآ دروساً تسبة ولها نافذة تطل على حرم الجامع (بيت الصلاة) وفوق هذه النافذة تقيشة رقمت فيها الكتابة الأثبة:

· «فتح هٰذَا الشَّمَاك المَمَارِك الفَقَيْرِ الِي اللهِ تعالى مغلطاي الحمصي عفا الله عنه في شهر رمــضـــان المــعظم سنة ســبع وثالاثين

وسبعمانة. في هذه الحجرة محراب صغير، وهذا المحرّاب ما زال مُوجوداً وهو باق على حاله وبداخله الصندوقة الني تحفظ فيه الشعرات النبوية الطاهرة. هذه الحجرة التي كانت في الاصل مخصصصة للتدريس ابأن العهد المتقلوكي اصتبحت في العبهد العشمياني مخصمية للشعرات ألنبوية الطاهرة وفي جدارها من داخلها نقيشة من الرضام تؤرخ لتجديدها على يد رجل من اهل الفضل يدعى احمد عز الدين وقيماً يلي كلام هذه النقيشة:

والسيد احمد بن عز الدين حدد ذا المحل لله كان فارخوا ولنكره عز وجل

ويذكر انه سا يزال في بيروت حتى يومنا هذا أسرة تحمل اسم عز الدين وهي من الاسر الكريمة في هذا البلد.

أن وجُود الشعرات النبوية الطاهرة في هذه الحجرة تم في مرحلتين الإولى في ايام السلطان عبد المجيد الاول الذي اهدى مدينة بيروت احدى شعرات النبي صلى الله عليه وسلم مكافأة لأشاليها النين بقوا على ولائهم للدولة العثمانية عندما حاربها ابراهيم باشا المصرى سنة ١٨٣١، والثانية قدمها السلطان محمد رشياد (محمد الخامس) لهذه المدينة بواسطة القائدين انور باشا وجمال باشا عندما زارا بيروت خلال الحرب الكونية الإولى

(۱۹۱۶ – ۱۹۱۸م). وقد أَثْبِثَتُ في جِدار الحجرة تقيشية رضامية تشير اليُّ أنَّ السلطانُ عبد المجيد المستكسور اهدى هذا الاثر الشيريف وجسعل سدانته آلي آل الفاضوري. وفيما يلي نص الكتابة المرَّقومة على هُذَّه النَّقيشة وهَّي في ثلاثة سطور على الوجه الآتي:

أهدى هذا الإثر الشريف ساكن الجنان السلطان عبد المجيد خان وعهد بخدمته الشريفة أزل الفاخوري أهدى سنة ١٢٧٦ حرر في رمضان المنارك ١٣٣٨ وعلى هذا فإنه يمكن القول بأنه ابتداء من

سنة ١٢٧٦ هجرية اصبحت هذه الغرقة تعرف باسم محجرة الاثر الشريفء أن الشعرتين الطاهرتين بقيتا محفوظتين في صندوق حديدي، احتفظ بمفتاحه آل الفاخوري من كرام العائلات البيروتية، وكانت التقاليد الاسلامية في بيروت تقضي بأن تفتح السابع والعشرين من شهر رمضان المبارك بحضور مُفتى البلد وقاضيها واعيانها ويتأح لجمهور المسلمين التبرك برؤية هذا الاثر

\* باحث في الاسلاميات، وهذا أخر ما كتبه قبل

في أثينا بل كان مركزها الرئيسي في

الأسكندرية. ثم قامت دولة الرومان وبيسرنطة من بعسدها بانكار الفكر

المكتوب باللغة اليونانية على أعتدار

أنه أصبح متحارضاً مع اعتقادات

الكنيسة الرومانية، وتم حرق معظم الكتّب والمّسراجع على يدهم أو

بتحريض منهم. بل أن كل ما نملكه الآن من بقايا

المعارف البونانية القديمة، يرجع

الفضل في حققه من الضيساع الى

الحضبارة الإسلامية التي بدأت في

الظهور منذ القرن السابع للميلاد.

فعلى النقيض من كهنة رومًا، لم يجد

فقهاء الاسلام الأواثل تناقضاً بين

المعارف العلمية والقلسفية وبين

اعتقاداتهم الإسلامية. وسرعان ما

سلك طوك الدولة الاسلامدة المسلك

نفسيه الذي سلكه العطالمية من قيل.

فقد أنفقوا المسلابين من الدنانيس

للحصول على أمهات المراجع القديمة

التي كانت ما تزال مختفية في مناطق

الرضا يا أيها الغالى جرعة شرط أن لا يتحول الى إيمان فإلى متى يبقى السؤال عن اللقاء الذي تحول الى أمنية.

و خلحة

شوهت طابعها التاريخي وطبيعتها المميزة.

المتسبب بإثارة فتنة كبرى في الأراضي الفلسطينية.

عرفان نظام الدين

## «أثينا السوداء» وأصل الحضارة اليونانية

#### أحمد عثمان

وفي الولقان لقان المقارساتان

wayle war o will a

any quarter as the comments

أوار فستشعب ويور العثداللقدي

مست ب بی المثانیات بسیر مست ب بی المثانیات بسیر

المالية المستوالية المستوالية المستوالية

of metalice in the company

معانده عيش وساد بطائلا لله

و من المعالم ا

والمراس المراس ا

عد عب و المنت و الغالم والأواد

عالم وفال للعقول له العليمة المعالمة

رانده او سالتاندا بومتار او شارتتها الومتار او شارتتها

والمعادد المعالى

ر ما ما المعلقة المعل

Carry Land Land Star Company

والمعلق فيعوننا يسيغه عليه عداري المراور

The state of the s

الله معدم الشرعبادي فللود فللو عليه الم

والمستعدم مرفعاته عنوه بعدات معادا العين وها

🗷 على رغم الإعشقاد السبائد بان صبينة أثينا هي النصودج الذي يصلل الحضبارة اليونانية، يكاد بور هذه المدينة يكون محصوراً في ما ظهر بها خلال القرنين الخامس والرابع قبل الميلاد من صدارس فلسقيا وخصبومها سيقبراط وافتلاطون وأرسطو. فقيل هذه الفترة ظهرت المدارس الفلسيفية في المحدن الساحلية للاناضول وجزر بحر إيجة، وبعد هنَّه الفشرة انشقَل سركن الفكر اليوناني نفسه الى انتيوخ في شمال سورية والاسكندرية في مصر. بل ان الثبنا لم تكن في أيّ وقت من الأوقات عاصمة لأسبراطورية اليبونان أو حضارتها وفقد خرج الأسكندر الأكبر من مقدونيا بعد توحيده بلاد البونان بفترة وحدرة، ويقال أنه مات في بابل التي جعلها مقر اقامته خلال معاركه في أسيا. وبعد موت الاسكندر تقاسم أربعة من قائته امبراطوريته في ما برسوريه اليونان الى أربع وحداث السياسية مختلفة، ولم تكن تابعة الله على المنطقة الله الله المنطقة المن ميد، واصبحت الاسكندية اهم ميدة الاسكندية اهم عاصمة في الامبراطوريات الاغريقية المبدئ الدرية المبدئ مرية الما الله الله الله المرية المستوني الإمبراطوريات الاغريقية المستوني ميده وكان الاسكندر المقدوني أن المسكندر المقدوني المسكندر المقدوني الدر بناء مدينة الاسكندرية عندما جاء المسكندرية عندما بالمسكندرية عندما ب سبه مستطيلة بين البحر المتوسط شمالاً وبحيرة مربوط جنوباً، لتكون مسمولية المربة مربوط جنوباً، لتكون مسمولة المربة الملك المربة ا مده سد المد المالة والمحمد عامد ويحيرة مربوط جنوباً، لتكون و بعد عمر المد الله الرياضية لله إلا أن الملك المقدوني و بعد عمر المد الله الرياضية عمال في بابل قسل أن مكة المحمد المدينة المعالية المدينة المدين 

واها استقل القائد بطليموس بنات به بحكم مصر جعل الاسكترية عاصمة المده دمه وسد الملكي على موقع به المسكترية عاصمة المده دمه وسد المسكوب المده وبنك المحالمة المنابع وبنك المحالمة المسكوب المده وبنك المحالمة المحا سي بدعام القديم فعمل القديم التحال المسابق المساب مومه ونجحت سياسته المعرفة حتى من بلاد اليونان نفسها، المعرفة حتى المعرفة حتى من بلاد اليونان نفسها، المعرفة حتى المعرفة ح

من أمشال عالم الرياضيات يوكليد، والطسيبان ميروفيلوس واريستراتوس، والمؤرخ هيكاتيوس، واللغوي زينودوتوس، وتجمع بالاسكندرية عدد كبير من اهم العقول المصرية والعالمية. وقام بطليموس بيناء متحف الإسكنبرية ليجتمع به رجال العلم والشقافة بالقرب من القصير الملكي المواجه للبحر - ٢٨٠ قبل المبيلًاد - وعمين صديقه ديميتريوس الصاكم السابق لأثينا وأحد تلامدة ارسطو، ليكون اول مسؤول عنها. وهناك كان يجتمع الأساتنة والتالاسية للبراسة والمناقشية من دون أن يشبغل بالهم بهم البحث عن الطعام أو المسكن، أذ وفير العلك لهم كل هذا ليستنفرغ وأ للدراسة. وحـتى تتـوقـر الصراجع للباحثين قام بطليموس ببناء مكتبة رئيسية لحفظ أصول البرديات بهاء كنلك مكتبة اذرى اصغر دجمأ ملحقة بمعبد سرابيس وضع بها نسخ للكتَّاباتُ الأصلَّيةُ، حتى يتَّمكن

لحفظها بالإسكندرية.

الباحثون من الإطلاع عليها بسهولة. كسان الملك يهسدف الى تجسيع الكتابات العبهمة لكل الحضارات القديمة، فأرسل بطليه وس الأول خطاباً الى كلّ حكام العسالم يطلب منهم ارسيال اعصال مؤلفيهم ليتم نسخها في مكتبة الإسكنبرية، إذا كانت المكتبة تحتفظ بالإصل وتعبد الصورة. ويحسب الروايات القديمة وصل عبد المخطوطات في النهاية الى نصف مليون مخطوط، وتم ععل فهرس لمحتويات المكتبة في ١٢٠ مُنْخُطُوطاً. كُنُّمَا تَرْجِعُتُ كُلُ المخطوطات الى اللغة اليونانية التي كانت اصبحت بمثابة لغة النراس والتفاهم بين الشعوب المختلفة. وكانت المخطوطات - وهي لفائف من أوراق البسردي - توضع على أرفف ملتصقة بالحائظ

وقام المؤرخ المصري مانيتو بكتابة تأريخ شامل لمصر القديمة مستعينا بالمصابر الموجودة في مكتبات المعابد المصرية, كما حصلت مكتبة الاسكترية على صحب وعة الكتب التي تركها أرسطو، سواء أكانت من أعلماله الضاصة أو من المراجع الذي احتفظ بها في مكتبته. كنك تمجمع كنب ألتوراة بالاسكفترية وترجمتها الى اليونانية

لتوضع في مكتبتها، وهي الترجمة السَّبِعَيْنِيَّةَ التِّي أصبحتَ هي النص التوراتي الوحيد لمدة عشرة قرون بعد حرق معبد القدس، الى أن تم العثور على نسخة من النص العيري. هذا الَّي حِـأنبِ أعمالَ عظماء مفكريُّ العالم سواء كانت شعراً مثل الإليادة والأوبيسية لهومر - أو نشرا، كينك كتب اللغة والبلاغة والفقه والقانون والجنغرافيا والتاريخ والغلسفة والمنطق والرياضية والهندسية والطب والكيمياء والفيزياء. فكانت هذه هي المسرة الأولى في تاريخ البشرية التى تجمعت فيبها مصادر تراث الصضارات الانسائية كلها في مكان و احد، يسمح للدارسين بالإطلاع عليها. واستمر ابنه وخليفته بطليموس الثاني على سياسته في تجميع أهم الكتابات الموجودة من كل انصآء العالم وكان ينفق بسضاء لشسراء النائر من المسخطوطات،

وجمع الملك بالمكتبة مئة من الباحثين المتخصصين في كل تواحى الدراسات العلمسة والأنبية، كما جمع العلوك البطالمة عنداً من الباحثين المصريين والأجانب ليتفرغوا لنسخ ودراسة المخطوطات، كانوا يقيمون في داخل نطاق القصر الملكى بتفق عليهم الملك ويقومون بكتابة شسروحات وتعلب قبات على المراجع الموجودة في المكتبة حتى يسهل على الباحثين تراستها. وعلى رغم لحتواء مكتبة الاسكندرية على المخطوطات، الا أنها كانت تحدوي كذلك على الإساتذة. كان هذاك أساتذة متخصصون في مختلف فروع العلم والمعرفة، بأكلون ويشربون ويتامون فى المكتبة. واصبح طلاب العلم وألبراسيات العليا ياتونها من أنحاء العالم للقيام بأبصائهم فيها. وهكذا أصبحت مكتبة الأسكندرية أول جامَعة في العبالم، ولم تكن هذه المؤسسة بمثاية مكتبة تضم جلقات للدراسة، وانعا شي عبارة عن جامعة نضم مكتبة. وما لاشك فيه أنه من مكتبة الاستكتدرية تخرج غالبية علماء

السابق للمسلاد ونهاية القرن الميلادي الرابع. ويبثما تعرضت المكتبة الكبرى

العالم القديم الذين عاصيروها طوال

سبعة قرون، ما بين القرن الثالث

الى الحريق عام ٤٧ ق.م. عند هجوم يوليوس قسيصسر الروماني على الاسكنترية، إلا أن المكتبة الصغرى في السرابيس استمرت أكثر من أربعة قرون أخرى بعد ثلك ومن المؤكد أن مكتبة الاسكندرية كانت قائمة تؤدي عملها بعد هذه الصابئة، وقد زارهاً استرابو - الكاتب الروماني - بعد ٢٠ عاماً على حادث الحريق ولم بخبرنا عن أي تلف لحق بها. وفي تلك الأثناء أصبحت المكتبة مستقلة عن الجهاز الحكومي في منصبر وكنان رئيستهنا يعين بقرار من الإمبراطور الروماني. وتقول المصادر القبطية أن القديس مرقص - الذي كنب الانجيل الثاني من العسهسد الجسديد - جساء الى الاسكندرية عند منتصف القرن المسلادي الأول، وعاش بها حتى مات العام ٧٤ ويقن في المدينة. وأصبحت الاسكندرية ومكتبتها، هي المركز الرئيسي للفكر المسيحي خالال القرنين الأول والثاني للميلاد وهناك العديد من المصنادر القاريضية الذي

في تلك الحقية.

يشير الى تحول مكتبة الاسكندرية في بداية العصر المسيحي – الى جانبً الدراسات لليونانية - الي مركز لدراسة الفلسفة المسيحية واللاهوت والحقيقة التي تثبتها مصادر موثوقٍ بها هي أن مصر - وبخاصةً كَنْدَرِيَّة - تَعْسَرُضْتَ الى حملة شاملة بناء على تعليمات كنيسة روسا، تم فميها إحسراق الكتب والدادثين كذلك فيعد أن أصبحت

الشرق. كنيسسة رومها هي المسركسز النيني للامبسراطورية على اثر اعستناق الاسبراطور قسطنطين للمسيحية في النصف الأول من القرن الرابع، أرابتُ هذه الكنيسة فرض تعاليمها على المخالفين وكائت الكنيسة المصرية على خبلاف تام في تفسير طبيعة السيد المسيح مع ما تقول به روما. وفي العام ٣٩١ للميلاد قامت الكندسة بحملة ضدما اعتبرته من بقانا الوثنية، تم خلالها تدبير معبد سرابيس وحرق الكتب في دلخله. كأن هذا هو الوقت - كما تؤكَّد المصادر بما في ثلك تاريخ الكنيسية نفسيه -الذي فيه تم تحطيم معيد سراييس في الإسكندرية وحسرق المكتسة التي كي انت به، عندمسا قسام البطريق نيوفيلوس بقيادة غوغاء الكنيسة

للقضاء على كل ما ينتمي الى الفكر المصري القبيم. وهذا هو الوقت نفسه الذي نعرف أن رهبان الصعيد قاموا فيه باخفاء بعض كتبهم حتى لإ يتم حرقها، ومن بينها المكتبة التي عثر عليها بمقابر نجع حمادي عأم ١٩٤٥. وإذا كانت رومنا اعتبرت متحتويات السترابيوم منكتب الهرطقة التي يجب حَرقها، فلم تكنّ هذه الكتب سوى صور منسوخة من المخطوطات الأصلية المحفوظة بالمكتبة الأم. ولا يعقل أن يحسرق الرومان صورة ما يعتبرونه هرطقة

ويتركون الأصل. وهكذا نرى أن حضارة اليونان -ليس فقط تأثرت بحضبارات العبالم القديم في الشسرق - بل أنها تكاد تكون ترجمة مباشرة للصضارة الشَّرِقَيَّة. ففضلاً عن أن الإقوام الفبنيقية والمصرية هاجرت الى مناطق مختلفة من بالله اليونان، منذ مطلع الألف الثانية السابقة للمبلاد، واختت معها الغشها ومعارفها لحـضارية، فبإن بداية ظهـور الفكر السوناني كانت تمثل سرحلة نقل المعارف الشرقعة الى لغة اليونان ومدنهم. ومن تقرأ كتابات التونان القدماء محد أنهم يذكرون هذا بالتفاصيل، بل وهم يفخرون بان الشرق كان هو مصدر معارفهم. فلم يكن سُوى القليل النادر من فلاسفتهم الذي لم يقم بزيارة بلاد المسشرق لتلقي العلم على يد حكمائها حتى اولثكُّ القالاُئل - من امشال أرسطو · فهم يعترفون في كتاباتهم الخاصة بفُضْل سَا تعلمُ وه من الدراسات الشرقية في ما توصلوا اليه من افكار . ولم تكنَّ كلمة الفلسفة في اول ى رن ظهورها تعني سوى «المعرفة، بكافة عناصرها العلمية والنظرية، ولهذا يعشرض البونانيون القنصاء بأنهم نقلوا فاسفتهم ومعارفهم نقلأعن

۔۔ ولیس ما هو معروف الأن علی أنه الفلسفة اليوبانية والفكر البوناني إلا نتاجاً للحمضارات الشُّرقَّية، ولم يكن هناك وجود مستقل احضارة اليونان ففضلاً عن أن القلاسفة الدونان انفسهم تعلموا من الشرق، لم تَتَقَدَمُ الفَلسفَةُ اليونَانية بعد ذلك وتشرعرع في أثبنا بل في الاسكندرية. فقد تم نقل كل كــــابات أرسطو الى مكتبة الاسكتبرية، كذلك كتابات المفكرين الأخرين بما في ثلك الإلبادة والأوديسة. لهذا فنحن نرى ان الدراسات الأدبية والعلمية باللغة السونانية التي تمت حستي القرن النامس المسيسلادي، تمت في الإسكندرية وليس في اثنناً. ونجد أن مدرسة أفلاطون وتلأميذه لم تستمر

مختلفة من العالم، جمعوها وحفظوها ودرسنوها وأضنافنوا السهنا بفكرهم وعلمهم بعد ثلك. وكانت هذه المراجع ألذى حفظها المسلمون والدراسات والتّعليقات التي أضافوها اليها، هي المصدر الوحيد الذي عن طريقهم تعلم الأوروبيون الحديثون علوم الحضارة اليونانية القسمة. فكنف إذن يأتي بعض السفكرين الغربيين في القرنّ التاسع عشر والقرن الحالي وينكروا تمامأ وجود اية علاقة بين اليونان وحضارتها وبين حضارات العالم العربي القديمة. بل انهم خلال هذه الفترة التي ساد فيها الاستعمار الأوروبي للعالم القديم أصابهم نوع من التُعالى الذي جعلهم ينكرون على رجَّال الشرِّق، حتَّى القَدرُةُ على القيام بعمليات الفكر المنطقي السليم لهذا فنحن نرى أنَّ مدارس الفكر الأوروبي العنصرية التي زعمت تفوق

الجنس الزرى الإبيض، لا تستند الى حقيقة من التاريخ وانما تقيم دعواها على فلسفة عنصرية دعائية. وبالطبع فإن مثل هذه الغلسفات التي لا تستند الى جوهر حقيقي من الأللة لا تدوم طويلاً ومصيرها الى نهاية محتومة. وما موسوعة مارتن برنال عن «اثينا السوداء، سوى محاولة من بعض المفكرين الغربيين لنقض الفكر الأري المستعصعيد إلا أن هذه النظريات الاستعمارية لن تنتهي إلا إذا عاد الانسبان الشُرَقي نفسته الَّي الأمساك بزمام العلم والمعرفة من جديد، فهذا هو الدليل القاطع على ان الحنضارة الشرقية لم تمت بعد، وانما تعود في ىعث جىند.



القنابل الموقوتة (٣)

المستوطنون الصهاينة

انتقل اليوم الى القنبلة الموقوتة الثالثة التي تهدد بنسف مسيرة السلام

اكملها، وتعرض الشعب الفلسطيني بالذات للمطر، وهي قنبلة المستوطنين

الصهاينة الذين يتزايد عدهم يوماً بعد يوم وتزداد معهم قوة تيار التعصب

والمَالاحظ ان اسرائيل فرضت تعتيماً شبه كامل على خطة اسكان

المستوطنين الجدد وأعداد القادمين من الشرق والغرب منذ بداية مسيرة

السلام بعد إن كانت تنشر لحصاءات رسمية عن عند القادمين بصورة

دورية. وهذا تليل أخر على الخبث الصهيوني واسلوب التحايل على العرب

والعالم باخفاء الحقائق لذر الرماد في العيون والادعاء بالالتزام بمستلزمات

السلام وسروعه. وحسب الاتفاق الفلسطيني – الاسرائيلي فإن قضية المستوطنات كانت ستطرح في الجولة الاخيرة من مفاوسات السلام، أي في موعد لا يتجاوز ستطرح في الجولة الاخيرة من معاديد التراكية على المستوطنات السلام، التراكية على المستوطنات السلام، التراكية الم

بداية السنة الثالثة بعد بدء المرحلة الانتقالية. وهذا يعني أن الوقت قد فات

لأن اعسلان المسبدادي وقع في ١٣ ايلول (سسبت مسير) ١٩٩٣، الا أنه من

الضروري إدراج الموضوع في جدول اعمال المفاوضات في حال استثنافها على رغم معرفتنا المسبقة بلن حزب الليكود ليس في وارد بحثها، واعلن سلفاً حتى قبل فور نتانياهو بلنه سيقيم مستوطنات جديدة.

فسياسة الاستيطان الاسرائيلية تدخل ضمن استراتيجية ثابتة للتوسع

الصهيوني منذ العام ١٩٤٨، الآ أنها اخذت بعداً خطيراً بعد سنوات قليلةً

من حرب ألعام ١٩٦٧ (يدءاً من العام ١٩٧١) عندما بدأت سلطات الاحتلال

تنفيذ خطة انشاء المستوطنات في الضفة الغربية وقطاع غزة حيث تم

توطين أكثر من ١٥٠ الف مستوطن صهيوني فيهما، أضافة الى أكثر من

وما دمنا في حديث الشرعية النولية التي تخرقها اسرائيل كل لحظة فإنه لا بد من الاشارة الى قرارات عدة لمجلس الامن الدولي والجمعية

العامة ومن بينها قرار اتخذ في اذار (مارس) ١٩٧٩ أعاد تأكيد سريان

اتفاقية جنيف الرابعة التي تحظر أنشاء المستوطنات في الأراضي المحتلة،

وأعلن ان سياسة اسرائيل وممارساتها فيما يتعلق بالمستوطنات اليست

لها أية صحة قانونية وتشكل عقبة خطيرة في سبيل تحقيق حل شامل

وعادل ودائم في الشرق الأوسطه. وطلب المجلس الى اسرائيل الامتناع عن

اتخاذ أي أجراءً من شأنه أن يغير الوضع القانوني أو الطبيعة الجغرافية أو

التكوين الديموغرافي للأراضي العربية المحتلة منذ العام ١٩٦٧. وطلب الى

اسرائيل بصفة خاصة ألا تنقل جزءاً من سكانها المدنيين الى الاراضي المحتلة. وشكل لجنة تابعة لمجلس الأمن مكونة من ثلاثة اعضاء لدراسة

وفي تموز (يوليو) ١٩٧٩، شجب المجلس بقوة عدم تعاون اسرائيل مع

وفي حزيران (يونيو) ١٩٨٠، وعقب محاولة أغتيال رؤساء بلديات ثلاث

من فلسطينية، دعا المجلس جميع الدول الى عدم تقديم أي مساعدة الى

اسرائيل تستخدم بصفة محددة في ما يتعلق بالمستوطّنات الاسرائيلية.

واعرب عما يساوره من قلق شديد أزاء السماح للمستوطنين اليهود في

الأراضي المحتلة بحمل الأسلحة، مما يمكنهم من اقتراف الجرائم ضد

المستوطنات وحذرت من تأثيرها المباشر في الصياة الاجتماعية

كما أصدرت الجمعية العامة قرارات اخرى أكدت عدم شرعية اقامة

وعلى رغم تعهد حزب العمل في العام ١٩٩٢ بعدم انشاء مستوطنات

جديدة ويأن المستوطنات القائمة لنّ توسع، تم التلاعب بالألفاظ كالعادة،

بحيث استثنت الحكومة مستوطنات ما يسمى ببالقدس الكبرى، ورادي

الأربن ومرتفعات الجولان وعمدت الى بناء مستوطنات جديدة وتوسيع

المستوطنات القائمة بزعم التفريق بين والمستوطنات السياسية

ووالمستوطنات الأمنيةء. وجسب لدصناءات الامم المتحدة فإنه تم بناء

وإكمال ١١ الف وحدة سكنية جديدة تتسع لخمسين الف مستوطن

اسرائيلي فيما استبيحت القدس لتبنى فيهآ وحولها قلاع الاسمنت التي

ومهما قيل عن السلام، في الماضي والحاضر والمستقبل، فإن وجود

المستوطنين الصهاينة داخل المحيط العربي واستئناف سياسة الاستيطان

هما بمثابة قنبلة موقوتة ليست قابلة للانفجار فحسب، بل ستكون المدخل

اللجِئة، في اعداد تقريرها، ودعا «حكومة اسرائيل وشعبها الى الكف بصفةً

عاجلة عنَّ إقامة أو انشاء المستوطنات أو التخطيط لاقامتهاء.

والاقتصادية للسكان الأصليين أي الشعب الفلسطيني.

والتطرف والكراهية ضد العرب.

١٢٠ ألف مستوطن في القيس لوحيها.

الحالة المتصلة بالمستوطنات الاسرائيلية.

السكان المدنيين العرب.

السلام وشروطه.

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم خَمِسُ صَلُّوات كَتَبِّهُنُّ اللَّهُ عَلَىٰ العباد، من أتى بِهن بتمامهنُّ كان له عند الله عمد إن يدخلهُ الجنة ، و مِن لم يات بمن فليس له عند الله مهدُ انْ يدخلهُ الجنة ، إنْ شاءَ مذَّبهُ ۖ وإن شاءً ادخلَهُ الجنة .

المدينة القجر الشروق الظهر العصر المغرب العشاء

1		,					† .
ı	T+.TV	14.+٧	10.27	17.71	0.50	£.11	مكة المكرمة
ı	11.10	11,10	10,57	17.75	0.79	. 1	المنينة المنورة
ł	T+, TT	14.41	14.44	11.27	٤,٣٠	7.07	القنس المنتلة
١	YTV	19.10	10.50	17.71	#.Y*	\$	ابوظبى
Ì	Y	14.77	10,00	11,21	1.17	7.17	للتنامة
ł	T1.#1	T+.1Y	33.17	17.00	0.17	7.70	الجزائر
1	14,5	14.10	10.14	11,07	0.17	*, oY	الخرطوم
İ	₹•.₹₹	14.00	10.41	11.07	1.17	7.11	الكويت
I	Y1.71	14.88	17.10	17.71	0.17	7.11	الرباط
I	T. 1Y	1A.1Y	10.17	11.01	0,11	37.7	الرياض
İ	14.01	14,74	10	11.17	\$.21	7.17	التوحة
i	7	14. • 7	10.77	11.44	1.0+	7.43	القاهرة
ĺ	Y+ Y+	14.00	10.77	11.21	1.71	Y.1.	بيروت
Ì	T+ . • Y	14.14	10.54	17,-4	£,£4	. T.•Y	بغداد
I	Y1.YY.	14.55	11.12	17.77	± .•V	٧.٠٦	تونس
Ī	14.44	14.77	10.TY	17,11	0,27	£.70	جيبوتي
ł	7. 77	14.44	10.77	11.77		7.74	يعشيق
t	7. 77	14.18	10.10	17,77	0.71	T.4Y	نبي
I	14.57	14.44	10.71	177		2.11	صنعاء
١	71	14.71	10,07	17,11	£.07	T.11	طرابلس الغرب
l	11.11	14.44	14.4.	11.74	£.7A	Y.1V	ئامد
ł	7.14	14.57	10,77	17. • 4		7.24	المستقط المستقط
I	14.14	14.11	10.74	171	<del></del>	1.71	مقديشو
I	71	19,20	17.71	17.04	1.11	۵.۰۲	تواكشوط
I	77.17	7.77	11.01	17.07		7.11	انقرة
Ī	11. 1	11.17	10.01	170	٤. ٤٢	7,01	طهران
I	77.1.	707	17.77	17,74	0,04	£ -£	الأبنا
į	17.72	11.11	17.71	17. 9		7.74	بران
I	72	777	1A,+V	14.51	0.70	r.•A	بروكسنل
Ì	71.1	Ψ,	14.11	17.02		7.71	باريس
į	11 11	¥1,17	19.01	17.74	0.10	۲.۱۰	جنيف
۱	TY. PT	74.01	17,10	١٢.١٢	P.T*	۲.۲۰	روما
I	77.20	Y . Y !	17.07	17.00	4	7.17	ساراييقق
ı	TT. E.	44.11	17.7	17.00	T. 70	1.24	ستوكهولم
Ì	YY. EA	YY, ••	1V.10	17.17	1.70	۲,۲۲ -	كويتهاعن
Ī	77.77	Y1.77	17.71	17.00	1.14	Y.Y0	لندن
į	77 . 20	11,41	14.14	12,14	7.61	٤.٣٦	مدريد
Ì	11.to	Y• •Y	17.77	17.0.	0.75	7,27	نطوسيا
Ĭ	77.71	Y 1	17. 7	17.11	. 1.	۲.2	واشتمان
ł	77.10	7. eV	17.10	17 .0	4.11	7.74	اوتاوا
ļ	11.14	•	11.1-	"			د. حبب سبب ۳۰۰۰ ا

## بطولة الأممر الأوروبية العاشرة

# ايطاليا والدنمارك أبرز الغائبين عن ربع النهائي



ربع النهائي من بطولة الأمم الأوروبية العاشرة في

وبعد انكلترا وهولندا (الجموعة الاولى) وقرنسا وأسبانيا (المجموعة الثانية)، صعدت أول من أمس المانيا وتشييخيا (المجموعة الثالثة) والبرتغال وكرواتياً (المجموعة

. وتلغب انكلترا ضد اسبانيا، وفرنسا ضد هولندا السبت، ثم المانيا فهد كرواتيا، والبرتغال ضد تسيميا

وخرجت ثمانية منتخبات منها الندنسارك ببطلية ١٩٩٢. واتبعس المنتخبات التي ودعت السابقة كانت ايطاليا. إذ سيطرت سيطرة كلية على مباراتها مع المانيا من دون ان تعرف اقدام لاعبيها الطريق الى الشباك كنلك خرجت منتخبات اسكتلندا وسويسرا وبلغاريا ورومانيا وروسيا

وفي حسال فسازت انكلتسرا على اسبأنياً في ربع النهائي فستتواجه مع للانيا أو كرواتيا. أما إذا تعلُّت فرنسا على مولندا فستلتقي البرتغال في ٢٦ من الشهر الجاري، أولهما على مَلْعِبِ ويمطِي فِي لنَدنَ، وَالشَّانِي عَلَى أولد ترافورد في مانشستر. وايطاليا خرجت فعلا لكن براس

مرفوعة لأنها كأنت الطرف الأفضل على مدى ١٠ بقيقة. وقد فُعلت كل ما يحلو لها، امام منتخب عملاق يرشحه الجميع منذ البداية لاصران اللقب باستثناء لحراز الاهداف وحتى ركلة الصراء التي احتسبت للمنتخب الاررق في التقيقة الثامنة اهدرها جانفرانكو زولا لأن الحارس الالمائي اندرياس كويكه نجم المساراة الاول ابعدها ببراعة. ولو لم يكن كويكه في لحسن حالاته لما ارتضى الايطاليون باقل من هدفين.

ولازم ايطاليا سوء الطالع ليس في الْبِارَاةُ وحنها وانما في الْبِارَاة الأخرى بين تشيخيا وروسيا على ملعب انقيلد رود في ليقربول باعتبار ان سميتشر سچل هنف التعادل لِتَشْبِحْيا ٣/٣ في النَّقِيقَة ٨٩.

ولان ايطاليا وتشيخيا تساونا في رصيد النقاط فإن الإصنكام لم يكنّ لَقَارِقَ الإهداف وهو في مصلحة لإعبي المدرب التحيس اريغو سناكى وانمآ لنتيجة اللقاء المباشر بين الطرفين ضمن المصوعة الثالثة. ولا يغيب عن مال احد أن تشمخها فازت ١/٢ على ايطاليا في واحدة عن ابرز سفاجات

اهدار ضرية الجزاء الإيطاليون نزلوا الى ارض الملعب نُصبِ أُعينُهُمْ تحقيقُ الفوز. وأنتزعوا المائرة منذ البداية فررعوا الفوضى بتحركاتهم في صفوف الإلمان الذين تشار هلموت كول وكذلك نجم كبرة المضرب بوريس بيكر الذي حيضير خيصييصها من لنين الى مَانشستر على من طائرة مروحية

جَاصة. وسند فوزر في النقيقة



التشبيكي فاكلاف نيميتشيك (الى اليسار) يقفز على أكتاف رفاقه احتفالا بتأهل منتخبه الى رمع النهائي (رويتر)

السادسة من عشرين مترا وابعد | فابعدها كوبكه ثانية بقبضته. ً ونفذ زَّامر ركلة مباشرة قرب ركنية نفنها رولا لولبية المرمى منطقة النفاع الالمانية، فارتطمت بظهر أ وطالب الإبطاليون بطرد الصارس

التعب ولم نستفد من تقوقنا العددي.

إ زميل له وعادت الى كازيراغي الذي انفرد بالحارس كوبكه فعرقله الأخير".

# تعليقات على اللقاء الايطالي - الألماني

- اريغو ساكي (مدرب ايطاليا): خاضت ايطاليا ثلاث الجموعة التي برهنت على اتحادها في الأسابيع الأخيرة. العبت الطاليا مباراة كبيرة خصوعة عديدية، وكانت في كل مرة تقدم العبت الطاليا مباراة كبيرة خصوعة في شوطها الأول. في مباريات صعبة في مجموعة حديدية، وكانت في كل مرة تقدم كرة قدم حقيقية. خسرت مرة عندما لعبت ثلاثة ارباع المباراة بعشرة لاعبين (أمام تشيخيا) واعتقد أننا كنا نستحق الفور. لقد خَابِ أَمْلَي خَاصَة بِجَانَقُرانكو زولا. فشله في ركلة الجزّاء شل ساقيه طوال الباراة، ويجب عدم تجاهل براعة الحارس الخصم (الألماني).

الحارس الألاني كوبكه كرته الي

- بأولو مالديني (قائد المنتخب الايطالي): كانت الدقائق العشرون السيئة أمام تشيخيا كافية لمحوكل ما قدمناه في هذه البطولة. لقد قمنا بكل ما نستطيع. وللمفارقة كان اداؤناً افضل عندما كان المنتخب الألماني كامل الصفوف، وعلى رغم فشل زولا في ترجعة ركلة الجزاء وخسارتنا الونديال الأخير بالركلات الترجيحية اعتقد ان ليست هناك عقدة لدى الايطاليين من هذه الركلات.

- روبرتو دونادوني (لاعب وسط ابطاليا): كمان صيرنا مرتبعاً بركلة الجزاء إذا تنكرنا اننا خسرنا المساراة النهائية لكأس العالم في ١٩٩٤ في الولايات المتسحدة بالركلات الترجيحية. كُويكه كان يجب أن يطرد واعتقد أن بنيله لم يكن ليستطيع مند ركلة رولاً. هَنَّا الساء الكل حزين ومن غير الفيد تقنيم شكاوى والبحث عن

سبين. - انريكو كبيزا (مهاجم ايطاليا): اني حزين على مدريي (ساكي). مسؤولية الفشل ليست فردية ويجب أن تتقاسمها

- بيرتي فوغتس (مدرب المانيا): اني حزين لخروج فريق مثل ايطاليا، الكل لاحظ ان حارسنا ادى دوراً من مستوى دولي وجميع أفراد المنتخب شكروه عليه تجب أيضاً الاشارة إلى أداء توماس هيامر، كان صحرة في وجه العاصغة، لكنه قد لا يشارك في المباراة اللقيلة مع كرواتيا القوية لاصابته وعلينا أن نبني دفاعنا من جديد.

- اندرياس كوبكه (حارس مرمى المانيا): يمكن القول ان التعادل أمر سار بالنسبة الينا. لم نستطع أن نلعب كالمعتاد وكان الضغط علينا قوياً. أما بالنسبة إلى ركلة الجزاء فكنت أعرف، من التلفزيون فقط كيف ينفذها الايطاليون من دون أن أعرف في أي جهة ستسدد. انتظرت أطول وقت منكن لكنه (زولا) لم ينفَّنها بالشكل الامثل.

النقائق العشرين الأخيرة لعبنا بثلاثة مهاجمين لكن النفاع

الألاني أغلق المنافذ في وجه المنتخب الأزرق الذي بدا عليه

- يورغن كلينسمان (قائد المنتخب الألماني): لا انكر انم لعبت مباراة بهذه الصعوبة، كانت معركة حُقيقية، وحتر الدقيقة الأخيرة. لقد وضعونا مباشرة تحت الضَّعَطُ وكانَّ ايقاعهم وسرعتهم مثيرين للاعجاب. كان الشوط الثانم أصعب بالنسبة إلينا بعد طرد شترونتس، وخروج ايطالباً

- دوزان اوهرين (مدرب تشيخيا): لم أكن أعرف تطورات المباراة الأخرى، وركسزت على مباراتنا. وقبل لقاء البرتغال في ريع النهائي سنطل اخطاعًا أمام روسيا. أعلم أن الأمر صعب لكننا أن ندخر جهدأ للوصول إلى نصف النبائي ولا أقدر على القول ان هناك (في تشيّخيا) من اصيبوا بنويات قلبينة بعد هدف التعادل غي باستقالتي لأن الوقت لا يزال مبكراً، النقيقة الأخيرة. في كل حال لم افقد

روسيا): لم تكن فرصتنا جيدة لبارغ الدور ربع النهائي بعد ادائنا السيئ الأولايين. هذا المساء (أول من أمس) مريرين لعبنا الشوط الثاني بطريقة جيدة وسنتابع الاستعانة بألاعبينا المحترفين ني الخارج لكن بدرجسة أقل لست

ومن واجب خليسه أن يتسعام من

... وتشيخيا – روسيا

أكثر من اسلوب ايطاليا أو تشيخيا

- ميروسلاف بلازيفيتش (مدرب ا كرواتيا): لا أزال مصدراً على القول أن تناسبنا أكَثر، لأن اسلوبُ لعببًا يلادُ

- انطونيسو اوليىغىيىسرا (مىدرت البرتغال): لا يهم من سيواجه النتخب البرنغالي في ربع النبائي، فبو سيودي ولجبه ضد تشيخيا كما كان سيفعل صُد أي منتخب أخر.

أ ثمنه غالبا، وهو الذي حملته الاوساط الإيطالية المسؤولية بعد الخسارة امَّاد تَشْبِ حُدِياً (٢/١). وكم خابث مكاتب المراهنات التي رشد والازوري، بقوة للمنافسة على اللقب. لا شك أن الفارق مسا بين

المنت خبين الإيطالي الذي ودّع الدورة والإنكليـري الذي أصسبح أحسد أبرز المرشددين للفور باللقب يعود الى صلابة معنويات الانكليزي الان شيرر عندما سجل الهدف الأول لفريقه اثر ضربة جراء في صرمى هولندا فم مقابل تضعضع الابطالي زولا عندما أهدر فرصة متوازية للتأ المرمى الآلماني. ولو سجل رُولًا، لريماً فعلت ايطاليا بالمانيا ما فعلته انكلترا بهولنداً. ولهذا السبب نكرت مصابر مطلعية امس ان فيريق مناشيسيتير يونايند عرض على بلاكبرن روفرز ١٨ مليون جنيه استرليني ثمناً لشيرر.

لقاء تشيخيا وروسيا وصل مسهاجم سلاقيا براغ فلابيمير سميتشر (٢٣ عاما) بمنتخب جمهورية تشيخيا الى الدور ربغ النهائي عندما حقق التعادل أسام روسيياً (٣/٣) في الدَّقْنِيقَة ٨٦ على ملعب انفيلد رود في ليفريول امام ٢٠ الف متفرج في اليوم الأخير من الدور

رَّبِعِ النهائي لإنها سبقَ أنَّ فازت على

وتابعها اولا باول منتخبا أيطاليا

والمانيا اللذان كانا يلعبان في الوقت

ذاته في مانشستر. وكما كانت

متختمة بالاهداف كانت يسمة

بالانذارات: اثنان لتشيخيا (ندفيد

ونيسسيك) واربعسة لروسيسا

(نيكيفوروف ورابيموف وتسيمبالار

الأول بهدفين اسام سنتخب لعب في

البداية اثنان من نجومه هم

سوستسوفنوي وكنانتشلسكيس.

الهسدف الاول بواسطة للدافع

سوشوباريك اثر ركنينة نفنها

بوبورسكي، وسنجل كنوكا الشائي

بَضُرِبة راسَية قوسية من ١٥ مترا اثر

للغلة التشيخية ان تزداد لو لم ترد

العمارضية كبرة قبوية من ٢٥ صتيرا

سنندها هورناك. ثم ارتطمت كسرة

بوبورسكي بالعارضة ورد له الحارس

وتغير كل شيء في الشوط الثاني

مع نزول موستوقوي وبيشاستنيخ.

فسنجل الاول هدفا براسه بتعريرة

راسية من خوخلوف واضاف تترايزي

ورد القبائم الروسي كبرة اخبرى

تُنبِحُ هَنِفًا ثَالِثًا لروسيا مِنْ

ـوبـورسکـی (۸۱) تم احــ

٢٥ مترا، الَّيُّ أَنْ انْقَدْ سَمِيتَشَّر مُوقَفَّ

تشبكياً في الدقيقة قبل الإخبرة وقد

زج به مستربه اوهرين في المساراة في

النقيقة ٦٣ مبيلا لكوكا.

تشيرتشيسوف كرة اخرى.

وفي الدقيقة ٣٩ كــان يمكن

وانهى التشيخيون الشوط

وبُلغت المُبِاراة قسمة في الاثارة

ايطاليا (١/٢).

وبيشاستنيخ.

تُعريرة من بيرغر.

الاول (المجموعة الثالثة). المانيا بعشرة افراد وسنحل سنوشنو باربك وكبوكا واذا جاء الشوط الاول عموما من وسيميتشر اهدافا في الدقائق ٦ و١٩ خطسير واحد، نحو المرمى الالمائي و٨٩ بينسا سنجل ألروس أهدافتهم موستوفوي وتترابزي وبيشاستنيخ تصديداً، فان السيناريو تكرر في الشسوط الشاني الذي خسلا الامن في النقائق ٤٩ و٥٥ و٨٠. وتساوت تشيخيا وابطاليا في تستيدة المانية وآحسدة برأس رصيد النقاط لكنّ الأولى تأهلت اليّ

كلينسمان ايضا. وتعيدت الغرص الايطالية التي افتتحها فوزر كما في الشوط الاول (٢٦) ابعدها كوبكه بقبضته. ثم تسديدة لكربوني لم تقلق الحسارس الإلمائي (٥٧). وبعد ثلاث بقائق تماماً طرد اللَّمَاني شَـَترونس لنبِله الانذار الشانى فسنحت الغرصة من جديد اسام أيطالينا خصوصاً واز نتيجة المسأراة الثبانسة كأنت تشبير الي تعادل روسيا وتشيكيا ٢/٢، أي ان الإسور كنائت منا تزال في مصلحة

اكتناء بالمتساب ركلة جراء في

الدقدة الثامنة. غير أن رُولًا أهدر

فرصة العمر لان كرته اتجهت نحو

الجهة البسرى التي ارتمي عليها

وتعرض لعرقلة من رامر لكن الحكم لم

يُحتسب شيئا (٢٢). وما ان تسلم

كلينسمان اول كرة في المساراة، من

مولر تحديدا، في الدقيقة ٣٠ حتى دب

الرعب في أفشدة الإيطاليين، غير أنَّ

تسديدته الراسية مرت بجانب القائم

الدفاعية اليسرى غير ان الحارس

كوبكه أيضنا وايضنا كأن بالمرصناد

(٣١)، وازعج الضعط الايطالي خط

الوسط الإلماني كثيرا ودخل كازيراغي

النطقة الإلاانية بسرعة فائقة غير ان

ابلتس انقت الموقف في اللحظة

الناسية (٤٠) ولو احتسب الحكم

وانتهى الشبوط الإول بالتعادل

سلبا وتعقدت مهمة ايطاليا باعتبار

ان تشيخيا كانت متقدمة على روسيا

(٢/صنفر) في المبساراة الاخسرى في

اللعبة ركلة حراء لما لامه احد.

وسيسدد دونادوني الذي اتعب شترونتس كثيرا في الجهة الالانية

الإيسر للحارس بيروتري.

بعنها سبأشرة انفرد كاربوني

الحارس العملاق.

وضغطت ابطالينا في صحباولة استُغلال النقص العددي، وسنحت للاعبيها فرص جديدة لم يستطيعوا ترجعتها أو أكمالها بسأ الاستعجال والتسرع وصعود الالمان النبن تصول معظمهم الى النفاع تاركين سهسة رأس الصربة لقائدهم كلينسسسان وحسده وراد من هذا الصمود اقتدار حارسهم كوبكه الذي يستحق تمشالا مكان جدار برلين السابق. وكسانت اخطر القسرص الإيطالية لدى ماتيو لكنه تباطأ في التسديد مقسحا المحال امام تسبيغه

لإخراج الكرة الى ركنية (٧٠) وأنخل المدرب الابطالي اربغسو ساكى كبيزا ودي ليغيو وتوريتشيللي الى الميدان ونقلَ الى لاعبيه نَبِا تَقْدَمُ روسيا ٢٠٣١ فارتاحت اعصابهم القسرحسة لدنتع طويلًا. أذ أعلنت الاذاعات وقوع التعامل من جديد فم مباراة ليفربون ١٣٠٣، ومرت التقائق عصيبة على الجانبين، سريعة على الإيطاليين ويطيشة بالنس الالمان وخروج ابطاليا دغع ساكي

الالماني كلينسمان يواسي الايطالي تشييزا بعد خروج ايطاليا من البطولة (رويش)



## مصير ساكي

 أكد رئيس الاتحاد الإيطالي لكرة موضع التنفيذ. القدم الطونيو ماتاريزي اول من أمس في مدينة مانشستر، بعد تعادل ايطاليا ... وينتهي عقده في ١٩٩٨. من الدور الأول لبطولة أوروبا العاشرة. مساتاريزي على رغم المرارة فسإنه لن يقدم على ذلك على الأرجح، ولن تفيد استقالته في شيء بالنسبة إلى أنقاذي وقال ماتاريزي اجدد لفتي معدرب

محترف كبير يعترف العالم بكفائه، أنه

تقنى رائد وقادم الكشيار لكرة القادم

الايطَّالِيةٌ مِن خَبَلَالَ أَفْكَارِهِ وَوَضَيْعِهِما ۖ

يئسار إلى أن هماك شكاً كبيراً في إعادة التخاب ماتاريزي رئيسا للاتحاد الايطالي في أب (اغسطس) المقبل

> مجهز طبقا للمواصفات الدولية کل شهر علی شریط (REEL)واحد

الأمل أبداً.

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63



# الدورات الدولية في كرة المضرب

AL HAYAT FRIDAY 21, JUNE, 1996 ISSUE NO 12170



Sall Marie

امسس بسطسل رولان مُعَدِّدُ عُسارُوس الروسي يفغيني كافلنيكوف تقدمه في بطولة هاله الالمانيية التي تقام على مالاعب عشبية. وصعد الى ربع النهائي بعد ضوره على بايرون بلاك من زيمبابوي (٢/٦، ٢/٨). وقال كافلنيكوف بعد المباراة: «لا برزال هناك الكشيسر الغيعله قيمل

ويعبلدون، لكنني اشبعس بتبحسن ادائي على الملاعب العشبية كل يوم. وخسر السويسري مارك روسيه امام التشيكي دانيال فاتشيك (٦/٤) ٣/١، ٣/١) على رغم بلوغت تُصف نهائى البطولة الفرنسية المفتوحة منڌ استوعن. ويلتقي فانشيك في دور الثمانية

مع السويدي ماغنوس غوستافسون القَّائرُ عَلَى آلهُ ولنَّدي بول هارهوس وتظب في الدورة نفسها المصنف

الثامن عالمياً الاميركي جيْم كوريير على الروماني ادريان فوينيا (٢/١)

سيليش الأمركسة السوغسيلافيية الأصل مونيكا سيليش علقت على فوزها اول من امس على الاميىركية ميربديث مساكسفسرات (٢/٦، ٦/٤) في بطولة ايستبورن البريطانية التى تقام على ملاعب عشبيية بقولها دارتحت جدأ الى أدائي واحسنساج الى للزيد من المباريات لاكون على أتم الاستعداد لويمبلدون. مسا زّلت اشسعسر بالم في كتفي، خصوصاً في الصباح، وألالم يؤثر على جسسنياً ومتعنوباً. ولن اختضع لجبراهنة الأبعيد انتبهناء البطولة الامبيركيية المفشوصة في فَالْسَيْنَغُ مَيْنُونٌ فَيُ ايلول (سَبِتَمَبِرٌ)

وصنفت سسيليش ثانيسة فم ويمبلدون، بعد غريمتها الالمانية ستيفي غراف. وكأنت قد تواجهت معتماً في نهائي البطولة في عام 1997 وخسرت امامها. ينكس ان غسراف لم تشسارك في

بطولة ايستبورن بسبب اصابة قم رُكبُتها. لكنها ستلعب في ويعبلدونُ وتدافع عن لقبها الذي احترزته العام الماضيّ بعد مباراة نهائية حامية مع الاسبائية لرانشا سانشيز فيكارثو. وواجهة المصنفة الشالثة في ايستبورن الاسبانية كونشيتا

مارتينيس صبعوبة في الفوز على البيِّلاُروسْية ناتالَيا رَفيريفا (١/٧٠ ٤/٢، ٣/٦) خلال ساعتين و١٩٠ دقيقة. كنمنا اضطرت المنتقبة السنابسية التشيكية يأنا نوفوتنا الى خوض مباراة ندّية مع الاميركية تيكول اريندت ومن ثم لتقوز عليها (١/٤،

الاسيركية ساري جو فرنانديز على البابانية اي سوغياما (٣/٦، ٣/٦) والاسيسركسيسة ليسزا ريموند على مواطنتها تشاندا روبن (٣/٦) قبل ان تنسحب الاخيرة بسبب اصابتها.



كابرياتي لن تشارك في ويمبلدون هذه السنة.

وفازت الاندونيسية ياوك بازوكي على الاميركية ليندسي دافنبورت (۲/۱، ۲/۱) والأرجنتسينية اينيس غوروتشايتغي على الأميركية لوري مأكَّنْدِلُ (٢/٦، ٣/٦) والفرنسية ناتالي توزيا على الرومانية ابرينا سبرليأ (1/1, 1/1).

اما في دورة نوتنغُهام فتقدم اول من امس الاسترائي سائدون ستوله الى ربع النهائي في هذه البطولة التي تقام على سلاعب عشبية تحضب لويمبلدون، ونلك بعشد قسورَه علَّى الروسي الكستنر فسولكوف (٣/٦، ١/٤). ورافقه البريطاني غُريغ روسيبسكي الفائز على التشيكي مُسارِتُن دام (٣/٦، ٧/٦) والبريطاني مارك بتشي المتفوق على الاسترالي باتريك رافتر (٢/٦، ٢/٦) والاسترالي

تُودُ وَدِبْرِيدِجَ الفَائِزُ عَلَى الاصيـركيُّ

كريس ودروف (١/٥، ٢/٤).

وانتقلت الألمانية آنكه هوبير الى المرحلة ربع النهائية في بطولة

وفاز الباباني شوزو ماتسوكا

على الإسباني البكس كُورَتيخًا (١٪٤،

٦/٦) والسريطاني ثيم هينمان على

الامبركي مايكل جويس (٧/١، ٧/٥،

بولونيا

العلمي الى الدور ربع النهائي عندماً

فازعلى البلجيكي كريس غوسنز

فرانشيسكو كالفيت المتغلب على

النروجي كريستيان رود (٢/١، ٢/١).

على المصنف الثالث النمسوي غيلبرت

ورافقه المحنف الثانى الاسبانى

وفاز الروسي اندره تشيسنوكوف

وفي بطولة بولونيا في ايطاليا، سعد اول من امس المفريي كريم

## انسحاب موستر من ويمبلدون

الافريقي يحرز البطولة للمرة التاسعة

(1/3, 3/5, 1/1).

شالر (٢/٤، ٢/٤).

■ هاله - رويتر - أعلن النمسوي ترماس موستر انسحابه من بطولة ويمبلدون البريطانية التي ستبدأ الاتنين المقبل بعد أصابته في فخذه في مباراته للدور الثالث من بطولة هاله الالمانية عندما كان متقدماً على النيوزيلندي بريت ستيفن (٦/٤، ١/

واستعاد سنيفن المبادرة وفاز في اللقاء (١/٢، ٢/١، ٢/١). وقال موسيتر بعد المباراة: واحتاج إلى وقت قبل إن أنعافي من هذه الاصابة». وكان قد اعترض منذ أيام على تصنيفه سابعاً في البطولة البريطانية للفتوحة برغم احتلاله الموقع الثاني في الترتيب العالمي. ويذكر انه غاب عن الدورة في العام الماضي.

## الكرة السعودية

نادي الاهلى جدة تقدشة بالمدرب البرآريلي رآموس. واكنت مصادر في النادي ان للدرب باق في منصبه حتى اللوسم المقبل على رغمُ احتفاقته في احترار لقب بطولة الدوري بخسسارة الاهلى المباراة النهائية أمام للهالال وقد قرر النادي عدم تجديد تعاقده

----

(٢/١) الجمعة الماضي. مع اللاعسيين البسرازيليين غسوغسا وأنيسون دي سيلفا وتكليف راموس بالبحث عن أسماء بديلة في البرازيل.

● اكد قائد فريق النصر ماجد عبدالله (٣٩ عاما) في خطوة مفاجئة انه سيستمر في اللعب خالال الموسم المقبل. وقال في تصريحات صحافية انه مُستَّمر منَّع قريقٌ النصر وانه لا يفكر في الإعتزال الأنَّ.

وكسائت الاوسساط الرباضسيسة السعودية تشوقع أن يبادر ماجد عبدالله الى الاعتزال بعد خروج فريقه من بطولتي الدوري (كساس خسادم الحسرمين الشسريفين) والكاس (كناس ولي العهد) خاصة بعد هيوط مستواه بشكل وأضبح وتعرضه للاصابات

● يسعى نادي النصر للاحتفاظ بالعاجي يوسف فوفانا خلال الموسم للقبل وغرض عليه مبلغا اضافيا قدره ٨٠ الف دولار. غـــيـــر ان الـلاعب الأفريقي الذي لعب موسماً ناجحا في السعودية أشترط رفع المبلغ الي ٢٨٠ الفاً ووعد بالتفكير في عرض النادي خلال اجازته السنوية في باريس.

● تبرع الأصير الوليد بن طلال رئيس مجلس ادارة البنك المتحد بعبلغ ١٠٦ الف دولار للنادي الأهلي لتسحيقيق فبريق كبرة القبدم مبركبر الوصافة في بطّولّة الدوري السعودي، وكسان الأمسيس الوليسد بن طلال تبسرع بمبلغ نصف مليسون دولار للاعسبي فريق كرة القدم بنادي الهلال والجهاز الفني والاداري بعناسبة تحقيقهم كأس دوري خادم الحرمين الشريفين حَمِيثُ وَزُعْتُ الْمُعَافِّاتُ عَلَى 14 لِأَعْبُـاً ولدارياً.

● قدم المدرب البرازيلي جوبير اعتذاره من الاستعرار مع فريق الهلال وللك بسب ارتباطاته الاخرى ووصلت المفساوضسات بين شادي الهسائل والمنزب البسرازيلي كسارلوس للبرتو الى طريق مستود بعد اعتدار الاضيس عن العرض الذي تلقاه من الهلال للاشراف على فريق كرة القدم بسبب طروفه العائلية التي تعيقه من ألعمل خارج السرازيل، وكأن العرض مغرباً حداً للمدرب الذي كشف عن

الراتب الذي عرض عليه ويلغ ٢٥ الف

<sup>دولار</sup> في الشهر.

والمنتخب الاولمبي يلعب ودياً في فرنسا

الدوري التونسي لكرة القدم

€ طبقاً للتوقعات كانت بطولة تونس 🖁 لكرة القحم لهذا الموسم من نصيب الموسم من نصيب الموسم من نصيب

الافريقي. أذ تأكد الافريقي من إحرازه للبطولة التاسعة في تاريخه، عقب قوره مساء اول من أمس على فريق مستقبل المرمى (٣/صَـفُـر) وُذُلُّك في الجِـوْلة قَـبلُ الأخبرة لبطولة تونس. وسـجل اهداف الإفسيقي عــادل

السليمي في النقيقة ٢٦ والنصري (٦٨) والتّواتي (٦٣). والافريقي الذي سيطر على غالبية مراحل بطولة تونس فأز، حتى الجولة قبل الأخيرة للبطولة، في ١٨ مباراة في مقابل ٦ تعادلات، ولم يهزم إلا في

مياراة واحدة كانت امام أحد أبرز منافسيه النجم الرياضي الساحلي ويملك الأفسريقي الذي يدريه

الفرنسي جون سيراميني مجموعة من اللاغبين السارزين منهم المهاجم عادل السليمي والحارس المتالق بو بكر الزيتوني ونبيل معلول والتواتي . وكان الغريقي فاز بلضر بطولة له

تصفيات كأس الأمم الأسيوية:

امـــاً التمرجي الـــتــونسي الذي يحــتل الركر الثالث فقد تعــادل في بنزرت مع النادي البنزرتي من دون ومكنت هذه الجولة قبل الأخيرة من بطولة تونس فريق الاولبي للنقل

سنة ١٩٩٢، وأحرز خلال تشرين الاول

واذا كانت بطولة تونس لهذا

الموسم من نصيب الأفريقي فان أبرز

منافسيه النجم الساحلي سيكتفي بالمركسز الثماني، ونلك عقب فورة

العريض على فريق الملعب التونسي

٢/٦). وتحققت أهداف النجم بواسطة

ويازيموف (۳۹) و(۷۰) وسلمير روان

(٧٣) في ركِلة جـرَاء و(٨٩) ويعـد هذا

القورُ كُسِياً معتوياً مهماً بالنسية الي

فريق النجم الساحلي الذي سيتبارى من جديد الاربعاء المقبل مع الملعب

التونسي في إطار النور ربع ألتهائي

(اكتوبر) الماضي البطولة العربية

للاندية لأبطال الكؤوس.

وَمَنْ جُهِمَةً أَخْسِرَى، أَعَلَىٰ فَي

من الشفوق على اولمبيك الكَافُ (١/٢) وفريق حصام الأنف من الفوز على جرجيس (٢/صفر)

البسرتغسال والولايات المتسحسدة والإرجنتين العاصمة التونسية ان نجم المنتخب

# عمان تسجل عشرة اهداف في مرمى سيريلانكا

🔲 مسقط – دالحياة::

■ حاول منتخب عـمان ان «بقلب الطاولة، على منتخب ايران منافسه الوحيد في الجمع عاد الدامية

المجموعة الخامسة في التصفيات الأسيوية في كرة القدم. لكن الوقت لم يسعفه فأحرز عشرة اهداف فيقط (١) في ميرمي منتسخب سيريلانكا في المبأراة التي جرت اول من امس في مجمع السلطَّان قَـابوسٌ الرياضي في بوشر، وهو الملعب الذي سمستضيف بورة كاس الخليج في

تشرين الاول (اكتوبر) المقبل.

- و الـ ١٧ و الـ ٦٥) وسيف الحسين (٢ في ١٢ و٧٤) ودواد سالم (٢ في ٧٧ و٨٦ الثاني من ضربة حراء). كما سحل كل من محقوظ سلطان هدفأ (١٩)، ومطر خليفة (٣٤) وتبيل مبارك (٥٩).

يحرز ١٣ هدفاً حتى يتساوي مع منافسه الإبراني. لكن الموقف الحالي يتطلب من عُمــآن ان تحــرز ٣ اهداف نظيفة في صرمى المنتخب الابراني السيبوية التي ستتجري في دولة الإمارات العربية في نهاية السنة. والإمداف العمانية سجلها كل من سعيد شعبان (٣ في النقائق الـ ٥

سريلانكا. وتملك ليران ١٥ نقطة (لهسنا ٢٥

كان يتعين على المنتخب العُماني ان مدفأ وعليها صغر) وعُمان ١٢ نقطة (لها ٢٣ هدف وعليها ٣). وكان يمكن ان يلعب الفائز مرتاحاً لولا فوزه المتواضع الذي سحله على منتحب نبيال (١/٢) في النتاح بورة الاياب. وفي المقابل واصل منتخب ابران المتصدر انتصاراته الاهزم منتخب نيبال (٤/صفر) وهي النتيجة نفسها التّي احرزها الغريقَ في مباراته مع

وسيجل اهداف الفيائز على داي أبرز مهاجيمه (٢٧) وكريثم باجَيدي (٢٨ و٤٤). وفي الوقت الذي احرز فيه الفريق ٣ اهداف في الشــوط الأول لم يحبرز سبوى هدف واحد في الشبوط الثاني لمهاجمه شهروري (٦٥).

# مایکل جونسون امتار) وجو غرين الثاني (٨.٣٤ م). واذا تاهل جونسون بسهولة، كان

\$7.44 ثانية في تجارب اخستيار منتخب الولايات المتحدة المشارك في

الماضي في غُونبورغ (السويد). للاسف لم يحصل ثلكء. امامه يُوميَّان لحُوض تجارب الـ ٢٠٠

في الوتب الطويل مستحسلا ٨٠٣٠

وتحتل كابرياتي المرتبة ١٠٤ في

التصنيف العالمي بسبب غيابها عن

الدورات في العامين الأخيرين نتيجة مشاكلها الشخصية.

لاحتلال للوقع الأول عالماً.

في نورات اخرى هذا الصيف.

الدور الأول من ويمبلدون ١٤٠.

وكانت في احدى المراحل مرشحة

وقال ناطق باسمها ان انسحابها

من ويمبلدون لا يعنى انها لن تشارك

وكسان من المتسوقع أن تلتسقم

كابرياتي في الدور الأول مع مواطنتها

السمراء لوري ماكنيل، وهي لاعبة

قوية جدا على الملاعب العشبية كانت

احُرجت الالمانية سنتيفى غُراف في

ويذكس ان كابرياتي بلغت الدور

البطولات الأربع الكبرى (غران سلام)

منذ ١٩٩٣ وحَتَى الشَّهِر الماضي عندما

خساضت بطولة رولان غساروس

الفرنسية حيث حسرت في الدور الأول

وحاولت بيلي جين كينغ، الشرفة

على المنتخب الإسيركي للسيدات، ان

تضمها الى الفريق الذي سيشارك في

دورة اللانتا الاولبية هذا الصيف

غير ان اللجنة المنظمة رفضت الطلب

لأن كابرياتي ليست بين المصنفات البارزات عالمياً

وتصاول كينغ ان تعييد الم

كابرياتي ثقتها بنفسها التى فقدتها

سبب مشاكلها الشخصية الناتجة

عن بلوغها النجومية في سن مبكرة

جداً. وأخر اخبار كابرياتي استباكها

مع ساقية في أحد المقاهي الأمد كنة

اتَّهمتها «بمُّسايرة» احدُّ اصدقائها

كماً اتهمت في الأعوام الماضية

بالمسرقة وبحيازة المضدرات وقيل

المهدي بنُّ سليمان سيلعب في الموسم

المقبل مع نادي اولبيك - مرسيليا

وافأدت مصادر قريبة من فريق

المرسى ان صفقة تصول ابن سليمان

الى مرسيليا بلغت حُوالَى ٢٠٠ ألف

بولار، منها ٤٠٠ الف بولار لفريق

الرسى - وسيتقاضى ابن سليمان

أجراً شهرياً تقدر بصوالي ١٠ الاف

للنتخب الاولبي واستعداداً غشياركته في دورة

الالعَّابِ الاولمِيةِ في اطِّلانطا، يُبحِرَي

المنتخب الأولدي التونسي لكرة القدم معسكراً تدريبياً في فرنسا يبدأ في ٧

(يوليو) مع فسريق سانت انيان

الفرنسي ويجري مباراة ودية ثانية

في تمور (يوليو) مع فريق لوهافر قبل

إنَّ ينقل في ١٤ منه الني الولايات

ويذكس أن المنسخب الشونسي

الذي سيكون الممثل الوحيد أعرب

افريقيا في كرة القدم سيلعب في

المجموعة الأولى التي تضم منتخبات

وسُـيْـتبارى ودياً في ٩ تموز

تموز (يوليو) المقبل.

انها تجاوزت هذه المساكل.

الحميمين.

امام الصينية جي جينغ كويان.

- تاهل مسيس جونسون الى دورة اتلانتا الإولمبية بعدما حقق نصف بعدما حقق نصف على باويل ولويس انتظار النسواني الإخْسِرَة لشَّسَدَة المُنَافِسَة فِي هَذَهُ المسابقة. وانقذ باويل، صاحب الرقم القياسي العالمي (٨٠٩٥)، ماء وجهه في المحاولة السابسة الأخيرة عنيما المركس الاول لسباق الدعع مخملال

> وتقدم جمونسون على بوتش رينولدر، صاحب الرقم العسالي (٢٩٠٣٤) الذي قطعُ المُسَافِيةِ فَيْ ٤٣،٩١ ثُه والَّفن هآريسيون (١٩: ٤٤ ث). ويسعى جنونسون أيضناً الى حجر أحد المراكز الثلاثة الاولى في سباق الـ ٢٠٠ متر على امل ان ينتزع نَهْبِيتِي السباقينَ فِي اتَّلانتا. وهَذَا مَا لم يحقّقه أي عداء من قبل على غرار ما أفسعل في بطولة العالم الصبيف

> وقَّالُ جُـونسُونَ: «ارتَكْبِت بعض الإخطاء في البداية فسَاخر انطلاقي اكثر مما هو متوقع. كانت القرصة مهيأة لاسجل رقصاً قياسياً، لكن وهو ألفور الـ ٥٣ لجونسون على التوالي في سباق الـ ٤٠٠ م. ويبقى

وحل كارل لويس في الركز الثالث

غراي أول (نقيقة و11 ثانية) امامً براندون روك (دقيقة و١٤,١٤٤ ثانية) وجوزيه باريللا (نقيقة و٨٦, ٤٤). وفي رمي المطرقية حبجيز المراكيز الشلافة الاولى لانس بيل (٧٦ مستراً) وييف بوبج وي (٢٦. ٢٤ م) وكسيفن ماكماهون (٨٩. ٢٢ م).

(۲۰.۶۱ ث)، وكسيم غسراهام ثالثسة (۷۷ ، ۵ ٿ). وفي رمي المطرقة، تقدمت داون ايليربيّ (٠٦٠، ٥٩ م) على ليسلي كونز (٤٦ . ٧٥ م) وكاتي بانيك (٣٤ . ٥٦ م). وفي رمي القرص حلت في المراكز

حُقق ٨٠٣٩ امتار فقفرْ دفعة واحدة

متراً) ولاسي بارتر سايلهام (٦٦. ٥٩) وجائيت هيل (٥٤٠، ٥٨). وفى القفر بالزانة، حمرت العطاقيات التبلاث الاولى كل من ستايسي دراغيلا (٤,٢٠ م) وميلسا برايس (۲,۹۰ م) وتيفاني سميث

من المركز السابس الى الإول. وفي سباق الـ ٨٠٠ م حل جوني

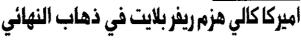
امتان، خُلف مايك باويل الأول (٨٠٣٩

#### ولدى السيدات حاءت مايسل مالون اولی فی سباق الـ ٤٠٠ متر (٥٢. ٥٠ ثانية)، وييسل مايلز ثانيية

الشلاثة الإولى سيوري باول (٥٨ . ٦٠

بيريك تحمل علم فرنسا في افتتاح دورة اتلانتا ■ باريس - أ ف ب - ستحمل العدامة ماري جوزيه بيريك علم فرنسا في حفلة افتتاح دورة اتلانتا الأولمية في ١٩ تموز (يوليو) اللقيل. وستكون بيريك (٨٨ عاماً) بطلة العالم وحاملة ذهبية اولمبياد برشلونة في سباق ٤٠ متر الراة الفرنسية الثانية التي تحمل علم بلادها في الدورات الاولبية، بعد السباحة كريستين كارون التي منحت هذا الشرف في بورة مكسيكو في ١٩٦٠. وكان بطل المبارزة جان فرنسوا لامور تولى المهمة في برشلونة في ١٩٩٢، وهو يعمل حالياً مستشاراً للرئيس الفرنسي جاك شيراك.

#### نصف النهائي أني ويمبلدون في ١٩٩١ عندمسا كانت في الـ ١٩٩ عن العمر، ولكنها لم تشاركً في اي من



فاز اسيركا كالي الكولومبي على ريفر بلايت الارجنت يني بهندف وحيّد سجله انطوني دي أفيلا في الدقيقة الـ ٢٥ من مـــ سساراة نشاب الدور النهائى لبطولة الاندية الاميركية الجِنُوبِيْــة في كــرة القــدم (كــاس ليبرتانوريس) التي اقيمت مساء اول

من امس في مدينة كالي امام ٤٥ الف

فرقع الحكم البناراغيوايانم الذي طرد في الدقيقة الـ ٥٥ . المقبل في بوينس ايرس.

الوسيدان

الوضائية

فناه الإقرام

اوسكار فحسلاسكيس البطاقيأ الصفراء تسع مبرأت كبان نصيب وتقام مساراة الإياب الاربعاء

لاعبي ريفر بلايت منها ٦ بطاقات، اثنتان في وجه ليوناردو استرادا

# الكرة الاوروبية

■ نىقوسىيا - ا ف ب - نقى مدىر غونشالفيش مواطنه ريكاردو في حال عام نادي مرسيليا الفرنسي جان ميشال روسيه الشعاقد مع اللاعب ترك هذا الأخسيس فسريقته بنفسيكا الدولي التونسي مهدي بن سليمان مهاجم فريق مستقبل المرسي.

وقال روسيه: «توصلنا آلي اتفاق مبدَّئي لكن المقاوضات مع النادي التونسي مستمرة وقد يتمكن ابن سليمان من المساركة في التدريب استعدادا للموسم المقبل، وكان رئيس نادي مستقبل المرسى كالدباش حانبة اعلن استقال أبن سليسان الى مـرســيليـــا لمدة ثالاث سنوات. ويرزُّ سليمان في كاس الامم الأفريقية العشرين التي اقيمت في مطلع السنة في جذوب افريقيا واحتلت فيها

تونس آلركز الثاني. ● وقع ظهر بوردو الفرنسي الدولي بيشانتي ليزاراتزو عقدأ امس انتسقل بموجسيه الى اتلتسيك بلبياو الاسباني لأربع سنوات. وتم التوقيع في انكلترا حيث بشارك اللاعب في بطولة الامم الاوروبيسة. وهو اللاعب القبرنسي الاول الذي يتبعياقد مبعيه اتلتيك بلباو منذ ٩٨ عـــامـــأ. تجــــــر الاشارة الى ان اتلتيك بلباو تعاقد مع

الفرنسي لويس فرنانديز قبل يومين ليكون مدرباً لفريقه. ● قد ينضم مسهاجم مـوناكـو القرنسي ميكال مادار الى بيبورتيفو كورونا الأسباني لثلاثة اعوام. وقد سنقه الى تيفو كورونا الأسباني الثلاثة اعوام ايضا الفرنسي الأخر كورنتان مارتينز لاعب اوكسير السسابق. وضِم كسورونا للمسوسم الجديد ايضنأ الحارس الكاميروني

سُونغُو (مِثَرُ الفَرنَّسَي) والْمُغَرَبِيِّ نور الدين النيبة (ستبورتينغُ لشبونة) 🌘 اکد حارس مرمی ستاندار لیاج البلجيكي النولي جيلبر بودار (٣٤) عناماً) انه قند يتعاقد مع بوريو

الفرنسي الشهر الجاري. ● وقع جـواو الفَّـيش مـــدوب فحريق بيليننسيش البرتغمالي السابق امس سيدرب بموجبه فريق سلمنقة الاسباني(برجة فأنية) لمدة

• يتسوقع ان ينتسقل قلب دفساع

انتقل الى رحمته تعالى في لندن المأسوف على شبابه

فادى انطوان راشد ينقل جثمانه الطاهر الى لبنان

حيث تقام الصبلاة على راحة نفسه يوم السبت الموافق فیه ۲۲ حزیران الجاری الساعة الرابعة بعد الظهر في كنيسة سيدة العونات - حارة صخر - جونيه

لكم من بعده طول البقاء



الابراج ● الصمل (٣/٢١ – ٤/١٩): اشترب بيد من حديد في اطار السلطة التي مفك والحق الذي يجب ان تتمسك

♦ الثــور (٤/٢٠ - ٤/٩٠): تنبــه لهدوء قد يكون خادعاً يخبئ تحته بركاناً ثورته لن تبقي شيئاً على تنصرف الى اللهو والمرح قبل ان تفرغ من الأعمال الحبية. ● السرطان (۲/۲۱ - ۷/۲۲): مسا

كان أسود سيصبح أبيض... والفارق كله يكمن في نظرتك الى الأمور. ● الأســد (٧/٣٣ – ٢/٨٨): لا بد من تغيير جنري في توجهك وطبيعة. علاقاتك مع أشخاص تعرفت اليهم وردثا ● ألعنزاء (١٣٧٨ – ٢٢/٩): الأرقسام ترهقك قبل أن تقربها \_ واليوم قد تضطر للغُرِق فيها. ``

المُقياً: ١- مقدام - نون ٢- الزام ٣- يوليو - وقر ٤- وا -

- رافع - سوري ٩- علة - خطف.

مرج - ١١٥ - زُر - اجعل ٦- شيعر - كيبر ٧- اونو - قر ٨

عموبياً: ١- مايرٌ - شارع ٢- وازع - ال ٢- دال - زرافة ٤- ــُ

اليم - دع ٥- مزير - كنّ ١- جاسوس ٧- نمو - جرّ - وخ ٨ - قلم - قرط ٩- نور الشريف.

الكلمة الضائفة على مريقة العل اشطب الكلمية الضائفة العربية العربية الكلمة الضائفة العربية المراجعة الم

النهاية الاحرف للكونة للكلمة أو الجملة الضائعة، مع الانتباه الى أن الاحرف المنثورة -

لا تشترك في اكثر من كلمة واحدةً.

الكلمة الضَّائعة من ١٣ حرفاً: بطل سباق سيارات

 خ آب آ ب س ا س غ م ل ق

 ل ل ق ذ ل م ي ف د ل غ ل م

ي د س غ ي ر ح ق ف ص د ي س

و ١١م ي ي ق ف ب س ر ي هـ

ا ن م ت ل ة و م ل ي ر ص ر

ر اص ك اي ح اي ل ك س ط ن ق ا

س ب ف ب ن ۱ ك ن و ۱ ة م د

ل غ ا ا ذ ا و و ق م ص م ا

ص ص ف ط ر د ء ل ن بغ ر ة

2 3 4 6 5 1 5 5 3 4 6 4

ض ش ب ق ز ق ق س ب ع و ن

م بع و غ ق ش ا بع ل غ ي

ب ن ت وغ را السامن و مع ة

حل العدد السابق: عبد الرحمن أبو زهرة.

الكلمات التقاطعة

١- تولة كاربيية - فائدة

ه – جبال سودانية – حد

٧- مبينة فلسطينية -

4 - رافة - ساكن بالقرب

١- مَدِينَة إيرانية - مبنى

٣- علم مذكر - هيجان العين

ر ۱- مقبل - قوائمه

٤– من رجال الدين

٥- يىيم – شتم

١- معسية - بنر

/ - ريح - علم مذكر

٩– قطفُ العنبُ – غَض

۱ - براق

إعتزل

منوته في هندره

ا- كد - الفقرة

٢- متشابهة - ألة مرسيقية

ا الاحرَّفَ المنشورَة في الشبكة، افقينا أو عمونينا أو وترياء يمينا أو يساراً، صعودا أو هبوطًا، الى ان تَبِقَى لَديكَ فَي

بأشق

بنتوغراف

صهيل صومعة

ملذة

● لليران (٢٣/١٠ - ١٠/٢٢): القرصة مواتية للعمل علي تحقيق الأهداف تساعيا بعيما نضيجت الظروف ونُجِحتَ في تخطي العقبات. ● العقرب (١٠/٢٢ - ١١/٢١): يجب ان تستمع الى صوت العقل بدل أنَّ تسبر في أتجاه نبض القلب.

القسير في أتجاه نبض القلب.

تكتشف نقاط القوة في خصمك فلا المعودة.

تعود مواجهته بالغة الصعودة. ● الجدي (١٢/٢٢ - ١/١٩): يمكنك بقليل من العرم ان تنفذ خطواتك

ألمرسومة بدقة ونجاح. ● الدلو (١/٢٠ – ٢/١٨): ضروري ان تتسساعلُ عن الاتجاه الذي يُجَبُّ انَّ تسييرِ فيه لئلا تبخل في متاهات لا الحسوت (۲/۱۹ – ۲/۲۰): مسارس
 الرياضية ايتي تستسعيد نشياطك وحبوبتك وصفاء نهنك.

٩,٠٠ القرأن الكريم، ٩,٠٥ نقل صلاة الجمعة من مكة المكرمة، ١٠,١٥ بين وبنيا، ١٠,١٠ كرتون، ٢٠,١٠ برنامج للأطفال، ٤٥.١٠ بالهنا والشفا، ١١,١٥ السلسل العربي «شقة الحرية» (إعادة)، ٢٢.٠٠ الغيلم العربي «النمر»، ٢٣,٣٥ السهرة الفتوحة (اعادة)، ١٠٠٠ نشرة الأخبار، ٢٥,٠٠ عالم الصحافة، ١٥,٠٠ منوعات غنائية، - أ. ١٦ المسلسل العربي «أرضُ النّعام» - - . ١٧ مُوجِز الأخبار، ١٧ . حوار مع الغرب، - - . ١٨ نشرة الأخبار، ١٩,٣٥ المسلسل العربي «شقة الحربية»، ١٩,٣٠ مع الغرب، - - . ١٨ القَيلم العربي دجنان في جنان، ٢٠,٠٠ موجز الأخبار، ٢٠,٠٥ تتمة الفيلم العربي، ٢٠, ٢٠ منوعات غنائية، ٢١,٠٠ نشرة الأخبار، ٢٥,١٥ اخترنا لكم، ٢٢,٠٠ نشرَّة الاخبار، ٢٠.٣٠ العالم هذا الأسبوع (إعادة)، ١٥ . ٠٠ القرآن الكريم، ٢٠ . ٠٠ الختام.

#### \* توقىت غرىنىتش

٦,٥٠ صباح الخيريا مصر، ١٠,١٥ كارتون اكابتن ماجد، ١٠,٤٥ المسلسل العربي، ٢٠٠, ١٦ لقاء قضيلة الشيخ الشعراوي، ١١,٢٠ شعائر صلاة الجمعة، ١,٠٠ من أُغَّاني الأفلام، ٢٠٠٠ النشرة الاخبارية، ٢,١٥ مشهد من مسرحية، ٢,٢٠ ادم وحواء، - ٢٠,٠ الفيلم العربي، ٠٠,٥ النشرة الاخبارية، ١٥,٥ عالم واحد، ٢٠,٥ اغنية، ٢,٠٠ عناوين الاخبار، ٥٠ ، ٦ اغنية، ٦,١٥ لوحة وفنان، ٥٤ ، ١ السلسل العربي، ٧,٢٠ دريشة، ٠٠,٨ النشرة الأخبارية، ٨,١٥ مجلة الاغاني، ٩,٠٠ الفيلم العربي، ١,٠٠ النظرة الاخبارية، ١١,١٥ اغنية، ١٢,١٥ المسلسل العربي، ١,٠٠ أحداث ٢٤ ساعة، ١,١٥ حكاوي القهاوي. - ٢٠ منوعات غنائية. ٢,١٥ الفَّيلم العربي. ٢,١٠ عالم الحيوان، ٠٠, ٥ المسلسل الديني، ٥٥,٥ اقوال الصحف، ١٠٠٠ كارتون واغاني للاطفال، ٦,٢٥ كليلة ويمنة.

٠٠٠٧ موجن الاخبار، ٧,٠٥ تقرير عالمي (اعادة)، ٨,٠٠ الاخبار، ٨,٣٠ تايم اوت، ١٩,٠٠ الاخبار، ٩,٢٠ الطبيعة (اعادة)، ١٠,٠٠ «نيوز دسك» (برنامج اخباري)، ١٢,٠٠ موجز الاخبار، ١٢,٠٥ كُل رجلُ (اعادة)، ١٣,٠٠ الاخبار، ١٣,١٥ تقرير الاعمال العالمية، ٢٠,٢٠ الاخبار (اسيا والباسيفيك)، ٢٠,٢٠ عالم الغد، ١٥,٠٠ موجز الاخبار، ١٥,٠٥ تقرير عالمي (اعادة)، ١٦,٠٠ الإخبار، ١٦,٣٠ عالم السفر، ٠٠, ١٧ • العالم اليوم، (برنامج اخباري)، ٠٠, ١٩ موجز الأخبار، ١٩,٠٥ تقرير عالمي (اعادة)، ٢٢,٠٠ الاخبار، ٢٢,٠٠ افلام ١٩٩٦ (اعادة)، ٢١,٠٠ تقرير عالمي، ٢٢,٠٠ تقرير عالمي، ٢٣,٠٠ الاخبار، ٢٢,١٠ السهرة الاخبارية، ٢٤,٠٠ «نيوز رووم، (برنامج اخباري)، ٢٠٠٠ موجز الاخبار، ٢,٠٥ تقرير عالمي (اعادة) ٤,٠٠٠ «اخبار اليوم»

#### \* توقيت غرينيتش

۱٫۰۰ فترة دينية، ۲۰,۱۰ CONTRACT ۲٫۰۰ ، THE 6th OLYMPIC GAMES A, . . BUFFALO STAMPEDE ٦,٢٠ الأراجيون ٤,٢٠ FOR MURDER P2 طريق الشيطان، ١٠,٠٠ المشبوه، ٢٢,٢٠ CUT ON THE EDGE العريس الخامس، ١٥,٠٠ حكاياتي ونكرياتي، ١٦,٣٠ جبروت إمراة، ١٩,٠٠ انت حبيبي، . . . . . DEAD BEFORE DAWN ٢١, . . . . قاضي الغرام.

٠٠٠ . فيلم الآنسة حنفي، ٢٠٠٠ فيلم موعد مع النثاب، ٤٠٠٠ فيلم استخالة من العالم الآخر، ١,٠٠٠ فيلم مفتش المباحث، ٨٠٠٠ ما وراء الشاشة، ٨,٢٠ فيلم كاس واحدُ، ٠٠, ١٠ فيلم الملاعين، ٢٠,٠٠ الاقلام الجديدة، ١٢,٢٠ فيلم الهاجر، ١٤.٠٠ من ذاكرة السينما، ١٤,٣٠ قيلم أرض السلام، ١٦,٠٠ الاقلام العشرة، ٢٠,٣٠ فيلم أصنقاء الشيمان، ١٨,٠٠ فيلم اللَّمن الشريف، ٢٠,٠٠ فيلم احترس نحن الجانين،

١٢,٠٠ القرآن الكريم، ١٢,٣٠ مساء الخير أوريت، ١٤,٠٠ فيديو كليب، ١٤,٢٠ مسلسل مديلج، ٢٠,٢٠ أغدواء - مسرحية الاسبوع، ١٧,٢٠ المسلسل اليومي، ١٧,٢٠ مقابلة شخصية، ١٩,٢٠ برنامج مسابقات، ٢٠,٠٠ شاطئ الفردوس، ٢٠,٣٠ فاصل غنائي، ٢١,٠٠ العاصفة تهب مرتين، ٢٢,٠٠ تمثيلية تلفزيونية، ٢٣.٢٠ الخلفاء، ٢٤,٣٠ منوعات، ١,٢٠ برنامج معنواقف، ٢,٠٠ للسلسل اليومي، ٢٠٠٠ مقابلة شخصية، ٤,٠٠ برنامج مسابقات، ٤,٣٠ القرآن الكريم، ٤,٤٥ الختام.

\* توقیت غرینیتش

## الأن في الاسواق تصدركل يوم اثنين

■ أول الكلام:

مدوح عدوان:

- آغني للهسوى القستال

على طلِّ يصير: ركام أغني كي أنقب في بقسايا

عن أشلاء مجزرة يغطيها

وها أنا عبثيرت الآن عَلى

أسافعله بلا استئذان!!

● بعثت رسالتها عب

الفاكس من القناهرة الى لندن،

ومن لندن الى جدة.. كان سفر

الرسالة بكل بفء كلماتها عن

الحب والحبة ... تذكرني بعبارة

جُذع شجرة العمر، فقال: «ان

شئت ان تبصر.. فلتكن المحبة

في انسان عينك، أو شَنت أن

حمع فلتكن الحبة في طبلة

الرسالة والمفكسة عسجامتني

بتوقيع: منال، من القاهرة

وترسمت نداء الصديق العنزيز

جُداً الى نفسى، لتكتب تفاعلها مع ما قرأته لهذا الصديق العزيز

في يوم ١٦/١... واحسب انها

طُرِحت - هذا - راياً، وتعبيراً،

وتجاوباً مع الحوار فكتبت

● الى الصديق العزيز جداً

يبدو أنني قد أنمنت قراءة

عمودك اليومي، ومن اجله ومن

اجل عيون وآذان جهاد الخازن:

أعمدتك واحتفظت بهاء وهناك

عبارات كثيرة نقلتها الى مفكرتي

سواء كانت لك أو لمن تنقل عنهم

لاشك ان من يكتبون اليك

كثيرون، ولا يتسع وقتك للقراءة،

ولكنني في الوآقع لم أتمالك

نفسى أمام عمود اليوم.. وكان

يجب علي أن أشكرك على

مشاعرك نحو ألرأة العربية التي

تعانى من عدم قدرتها على

الخوض في قصة حب جريئة

داخِلُ عَالَمُ لا يملك الشَّاحِاعَة

أنها مشكلة كل اسرأة في

جتمعنا... لا تستطيع التعبير عنْ

مشاعرها اوحتى التعبير عن

ولكني والحة أنه سيأتي يوم لا

أرجو ان لا تتصور يا سيدي

تقبل فيه الكثيرات بيع حبهن لقاء

أسورة الماس وسجن الزوجية!!

انني امرأة متحررة - أنا فقطً

أرى أنَّه من حقى الدفاع عن

إ حريتي، وحقي في ان أعليش

الكثيرات يعشن داخل بيوت

زوجية خالية من الحب

والسعادة، وعندما يكتشفن

الحب يخطئن ويحتفظن به سرأ!!

حبنا على الله، ولا نضجل من

حقيقة مشاًعرنا؟!

أرجو أن تقبله!!

لأذا لانصارح أنفسنا ونعلن

عموماً .. يكفينا يا سيدي ان

نجد من يدافع عنا مستلك

فتحياتي واحترامي لك ولعمودك اليومي، سواء كان شعراً أو

سياسَّة ـ اننى لأولَّ مرة أكتب

رايي تسارسله لأحد الكتاب

● ويسواصلني الأديب

- أنني اغترب ذاتياً... أرى

طفولتي القروية اطاراً حول

دائي، فيكبر همي حتى ينال من

مي أنا الذي كانت تؤرقني حريتي

المتكئ عليها كياني ووجودي البشري.. أصبحت تؤرقني لقمة

العيشّ، حتى نسبيت كريتي

وأصبحت لا أمانع في حبسهاً

أنفرانياً اذا تعارضت ولقمتي...

أبات أتأمل وجوه اطفالي وهم

نيام يغطون في براءة تاركين لي

في ثقة حرية ألعبث بأقدارهم.

يعتقدون انني أعلم بعا سيكون

عليه العد، وأن هناك رهوراً بلا شوك، وجبالاً كـ «الآيس كريم».

يحلمسون بمدن الفسرح التي

انئى احتاج الى حضور تنام

سي --- ي ق فيه هواجسي، وتبرد قدماي...

حَضُوراً يعلِّيدُ الَّي الصدارة

سأخنهم اليها حتمأك

هاجسي بحريتي.

السعودي/ عبدالله بن سأعد

المالكي، فيهديني هذه الصورة:

أعجابها بمن يكتبون هذا!

لتقبُّل هذا الحب!!

في أول الكلام، فأناً أشعر اخْتياراتك تُعلِّر عنى تماماً، الآ انني لم أفكر يوماً في الكتابة

لى نفسي/ أبا وحدي:

اشتري الجريدة يوميا



الحمعة ٢١ حزيران (يونيو) ١٩٩٦ الموافق ٥ صفر ١٤١٧هـ/العدد ١٢١٧٠ AL HAYAT FRIDAY 21, JUNE, 1996 ISSUE NO 12170



\1: ### in

وشرط بقاء القدس عاصمة لاسرائيل وحدها.

في القشرة الخارجية، من دون خلاف في الجوهر.

عن فشله لا أميركا أو اسرائيلً.

القاهرة للمشاركة الفعالة في القمة؟

. لإعلاناتكم في

الاتمال بالتهامة للاعلان والعلاقات العامة على الارقام التالية

تريد الولايات المتحدة من القمة ان تبقى الباب مفتوحاً للتفاوض مع الحكومة الاسرائيلية الجديدة، ويريد انتلاف ليكود من القمة ان تقبل

التفاوض ومن دون شروط مسبقة ... سوى شرط عدم الانسحاب من الجولان، وشرط عدم قيام دولة فلسطينية. وشرط بنا، المستوطنات،

ولكن ماذا بريد العرب من القمة؟ الكلمات استعملت حتى استهلكت وفرغت من محتواها، ومع ذلك لا نجد كلمات اخرى، فالعرب يريدون

من القمة حداً أدنى من الأتفاق، يضمن حداً أدنى من الحقوق العربية.

الشروط الاسر أنيلية لا تعطل مسيرة السلام وحسب، وأنما تقتل ما

انجز حتى الآن، ولهذا فعلى العرب أن يبقوا بأب المفاوضات مفتوحاً،

حتى لا يتهموا في النهاية بأنهم قتلوا السلام وانما تكون النهمة ثابتة

على اسرائيل، ولن تستطيع الولايات المتحدة نفسها الدفاع عن ليكود،

فادانته اسبهل من ادانة العمل الذي كان يضلف عنه في الاسلوب، أو

ونبقى مع الكلام المستعمل والمستهاك، فالعربي يغطي على اخطائه

وتقصيره وعجزه، باتهام أميركا واسرائيل، ولكن الواقع انه السنويل

الرئيس حسني مبارك شارك في ثلاث قمم مصغرة، ثم دعت الديبلوماسية للصرية الى قمة عربية موسعة، لم يُستثن منها سوى

العراق، في وضع مصيري (وهي كلمة مستبلكة أخرى)، وفرجئ العربي العادي، أو العربي في الشارع، كما تسميه العبارة الانكليزية،

بأن بعض الدول العربية يمتنع، ويعضها يضع شروطاً، وكانه يتصور

أنه إذا سلمت رقبته هذه المرة فهي ستسلم على طول من الهيمنة

كيف يمكن ان نفسر وضعاً لا تتسابق فيه الدول العربية الى

لا نفسره، ولكن نسجل أن قمة تعمل لها الديبلوماسية المصرية

ويتفق عليها وزراء خارجية مصر والمملكة العربية السعودية وسورية

والكويت (حتى والشيخ صباح في اجازة) لا يمكن الا أن تكون لخير

العرب، ولا يجوز بالتآلي ان تحكم الحضور أو التخلف اعتبارات

معرب، ود يبعور بسامي من منط الله الله مسين مثل طيب، فهناك خلاف كبير بين دمشق وعمان اليوم، وكان الملك حسين يستطيع ان يتذرع به لعدم الحضور، أو يجد عنراً أخر، الا إن ٤٠ سنة من العمل السياسي

علَّمت الملك حسين اصول اللعبة، وجعلته يقدر أن التفاوض أفضل منَّ

ريماً كانت الدول العربية تسابقت الى الحضور أو أن الديبلوماسية

المسرية استعملت الاساليب القديمة التي كانت ستجعل كل متخلف

يدفع ثمن تخلفه، وليست هذه دعوة الى ألعدوان البتة، ولكن لا نفهم

كيف يتفق عمرو موسى وفاروق الشرع والأمير سعود الفيصل

والشيخ صباح الأحمد الصباح، وغيرهم من وزراء الخارجية العرب،

على أمر، ثم يقف واحد أو اثنان معارضين الاجماع العربي، مع تسجيل أن بعض الغياب مبرر، خصوصاً إذا كان لاسباب صحية.

ريماً تذكر الرئيس حسني مبارك شيئاً قاله ماكيافلي الميره، فهو رأى ان من الافضل ان يكون الحساكم محبوباً ومرهوباً، ولكن اذا

ومرة اخرى، فهذه ليست دعوة لارهاب الآخرين، وانما هي تسجيل

اليوم تتهم اسرائيل الدكتور عمرو موسى وغاروق الشرع بأنهما

جبهة رفض عربية، ولكن هل يعقل ان هذين الوزيرين يعملان بمعزل

عن حكوم تيهما؟ وهل يعقل أن وجبهة و تضم كذلك وزير خارجية

السعودية والكويت ووزراء اخرين. تمثل نفسها؟ يجب ان تمك هذه

الدول النفوذ لفرض موقف عربي موحد تلتزم به الدول العربية كافة.

ويفوت القرصة على اسرائيل أن تزعم ان وزيرين أو أربعة «جبهة

حقيقة الدور المصري في قيادة العمل السياسي العربي. ومسلمة أن تتبع الدول العربية كلها قراراً تتفق عليه مصر والسعودية وسورية

اضطر للاختيار فالأفضل له أن يكون مرهوباً، من أن يكون محبوباً

التلاسن، وأن مصلحة المجموع قبل مصلحة طرف واحد.

الكويت ٥، ١٤٢ ٢٤٢ الإمآرات العربية الملحدة

> الملحة المتحدث to trangiti

فرنسا - داریس ۱۰۱۹ ۲۳۲۱

#

# لأجائزة لأطيور الظلام

التحكيم وتعتبر ان أعمال مناسبات لا سعد الدين وهبة الذي تراس

وعما اداركان حامد يتخلى عن ذ حوادً من الناس مواضيا

سائنا مؤلف قيلم «طيور الظلام»

موقعه في تحقيق الثراء.

والمحامي الثاني ينضم الى احدى الجماعات، التي تنخذ من الاسلام شعاراً لها ومن خُلالها يحقق الثراء ويخطط للعمليات الارهأبية ويكون همزة الوصل بين الارهابيين ومعولى عملياتهم. ويذكر أن ضيام «طيور الظلام، اقيمت ضده دعاوي فضائية عددة ابرزها التي اقسامسها النائب

# في مهرجان القاهرة 🗆 القاهرة – من محمود علي: ■ فيلم «طيور الظلام» الذي تدور فعالياته اختراء الأمر الذي جند السينما عن مدى قيدرة الدراما

لحداثه حبول الأرهاب والتطرف لم يحمل على جوائز في مهرجان السينما المصرية الثاني الذي انتهت التساؤل في الاوساط المعنية بشؤون السينمائية في الاستمرار في مواجهة الارهاب والتطرف يعبد أن أصبيبت اسرة فيلم مطيور الظلام، بخيبة امل نتيجة قرارات لجنة تحكيم المهرجان التي لم تعنصهم اية جائزة او حتى كلمة إشادة لدورهم في التصدي العلني للارهاب فقد اعتبرت لجنة التحكيم - على حد تعبيس أحد المتنابعينُ - ان فيلم «طيور الظلام» يدخل ضَّمن اعمالُ المناسبات. ولهذا راى عدد من المهتمين بالشؤون الفنية ان المؤلفين والكتاب النين تصدوا لمصاربة ألارهاب لن يكرروا تصاربهم طالما انهسا لا تُحظى برفسا لجسانً

تستحق جوائز. لجنة تحكيم مهرجان السينما الثاني تسماعل: هل قبيلم «طيبور الطّلام» يحسارب الارهاب؟ (...) وشعد على ان أراء لجنة التحكيم كانت موضوعية تعبير عن افراهما ولا احد له سلطات على ارائها «لا وزير.. ولا غيرهُ».

الكاتب وحيد حامد هل يعتقد ان اراء لحنة التحكيم تعبير عن توجيهات الحكومة؟ قال: «هؤلاء - لحنة التحكيم – ليسوا الدولة ولا هم جموع الشعب (...) وانا لا اتعنى ان ياخسة فسيلمي جبائزة لوضوعته وأنما لاعتبسال عُناصَّره الْفنية، لاننيَّ لست من صناع افلام المناسبات، وأضاف ديبدو ان لجنة التسحكيم لم يكن عندها وقت للتفكير في القيلم أصلاً لانها كأنت قررت اشتبعاده لاسباب غير فنية

وأنما شخصية، محاربة التطرف والإرهاب في اعقاب عدم حصول فيلمه على جائزة في مهرجان السينما المصرية الرسم قَالَ: وَهُلَّ أَكِيْتِ أَفِيلًامِي مِنْ أَجِلَ هُذُهُ المهرجانات؛ إنا اكتب للناس، واقلامي

واحسن ممثل ومعثلة ومخرج ومؤلف واحسن في الاستفتاء الجماهيري الذي اجرته الاذاعة، ونال ايضًا الجوائز الإفضل في مهرجانات عدة منها جائزة الفيلم الأول من مهرجان المركز الكاثوليكي فَالنَّسِيا ۗ وميلانو. ولديُّ سؤَّالُ ٱلنَاقَدُّ السينمائي على ابو شادي هل يرى ان استبعاد بطيور الظلام من قائمة جوائز مهرجان السينما المصرية تم عن قصد؛ قال: لجنة التحكيم تجاهلت عن عمد الفيلم وتم اسقاطه من قائمة الحوائز، وهذا ادى الى اهدار احقية بعض عناصره في الحصول على اكثر من جائزة، وكانها – لجنة التحكيم اتفقت على التنكيل بالفيلم بصورة لم يسبق لها مثيل في تاريخ المهرجان، وهو موقف غير موضوعي اختلطت الحسابآت بالموقف الرافض لسيئما عادل امام. واكد انه تم اعدام «طيور الظلام، عن طريق التواطؤ بالصيمت والتحاهل المتعمد وكانت حفلة افتتاح فيلم طيور الظلام، جسرت في أب (اغسسطس) الماضي وحسض رها لقيف من

سيين والمثقفين في مقدمهم رئيس الوزراء الصالي – نَائب رئيس الوزراء يومنهما - التكتبور كيميال الجنزوري، ووزير الداخليــة حــسن الالفي، والشقَّافَّة فاروق حسني، والتعليم حسين كامل بهاء الدينَّ، والكهرباء مساهر أباظة، والرياضسة الدكتور عبدالمنعم عمارة.

ويتاقش الغيلم قضيية القسباد وعلاقته بالارهاب وتاثير كليهما على المجتمع من خلال أثنين من المصامين احدهما منحام في ارياف ينجح في استغلال الثغرات القانونية للدقاع عنَّ احد عناصر القساد والجمنول على براءة له ليستسعسرف على وزير في السلطة ويصبح منيرأ لمكتبه ويستغل

انتهاء أعمال الصبيانة، هذه الأعمال

التي تبدو ضرورية لكثير من الأثار

المصرية التي تهندها المياد الجوفية

والزلازل والرَّحف العمراني. وسعَّى

نورالدين من بين هذه الآثار جسامع

عمروبن العاص والكنيسة المعلقة

ووعد يفتح منطقة يهشبور الأثرية

الشبهَّر المقبل أمام الرَّوار، وهي تضم

وختم نورالدين محاضرته بعرض

بعض الصور لقبرة نفرتاري زوجة

رمسيس الثاني، بعد ان أشرف معهد

بول غيتي الأميركي على ترميمها. فقد

تم افتتاح مقبرة نفرتاري للزوار في ٤

تشرين الثاني (نوقمبر) الماضي، لأول مرة منذ اكتشفتها قبل ٩١ عاماً البعثة

الأيطالية بقيادة وسكيباريلليء إلا انه

تبين أنذاك أنها تاثرت بالرطوبة التي

نتجت عن نشع مياه الامطار والسيوا

على مدى قرون وزادت نسبة الأسلاح

المتبلورة على الجدران، ما أدى الى

تحلل الألوان في الرسوم الجدارية

وتساقط السطح المرسوم فبتم

١٢ هرماً من بينها هرم سنفرو.

ومعيد بن عزرا اليهود.

## وطيور الطّلام، تال جائزة احسن فيلم البدري. موازنة صيانة الأثار المصرية منالدخلالسياحي

🗷 أعلن الأمين العام للمحلس الأعلى للأثار في مسمسر التكستسور عبدالحليم تورالنين ان السياحة هي للصدر الأساس لميزانية المجلس، وبالتالي فإن صيانة الأثار ورواتب العاملين تتوقف على عدد السياح الذين يعدون الى مصصر كل عام. وأوضح دان اصلاح معبد هيبس وحده يكلف ٣٠ مليون جنيه مصري، وعملية أضاءة متحف القاهرة واقامة نظام الانذار فيه كلف ٢٢ مليون بينما

رُيارة شُمارك خَمَلالُهما في أعملان مقصصة سانت كاترين الخيسية، برعاية ولي العهد البريطاني الأمير

ووعند تورالدين المنتضبور باته سيعلن في منتصف العام القُبل صلامة أبو ألهول مئة في المثَّة مَ عَقْب

🗆 لندن – من احمد عثمان:

نحتاج الى مليان دولار لبناء للتحف الجديد ليس لدينا منها الأن سوى ١٥ ملتون قعمها الكونغرس الأمتركيء. وكان نورالدين يتحدث في ألركز الشَّقْنَافِي المُصْرِيُّ فَي لَنِينَ فِي نَهَايِةً





بيضون وخليل الهراوي وسليم حبيب، ورنيس جمعية الصناعيين جاك صراف، ورئيس تجمع رجال الاعمال اللبنانيين روجيه نستاس ورئيس مجلس ادارة بنك سرادار ماريو سرادار، وعميد السلك القنصلي جوزف حبيس، والقنصل الفخرى لليونان لطف الله خلاط، والسفير خليل الخليل،

عشاء في مطعم

«اورسان» **ف**ي

جبيل حضره

نائب رئيس

المجلس النيابي

ايلي الفرزليّ،

الوزير **قارس** 

**بوي**ر والنواب

عندالجمند

محمد

وأعضاء مجلس ادارة غرفة بيروت، ورئيس اتحاد الفنادق في لبنان بيار الاشقر، وأعضاء مجلس أدارة جمعية الصناعيين، والزميل جبران تويني، وعدد من رجال

الاعمال والشخصيات الاجتماعية. وتتاولت الحاديث العشاء الاوضاع الاقتصادية

> غادر القاهرة وزير القوى العاملة بعض الفحوصنات الطبية. ٰ

امر رئيس جمهورية شيلي ادواردو

في اطار زيارته الى القاهرة سلم الرئيس

والصناعية عموماً كنلك الوضع الانتخابي.

 يقام حاليا معرض تصوير زيتي الفنانة هدى الغيطي في مقر المركز الثقافي الشهر الجاري.

السوداني السيد ابغلو بيدا بعد زيارة لمصر استغرقت اربعة ايام اجرى خلالها

الفرنسي في ألقاهرة، ويستمر الى نهاية

فراي بمنح وسام بدرجة والصليب الاعظم لشؤون مكتب الوزير السفير نهاد عبداللطيف.

الاقليمى الجمعية الاوروبية التنسيق والتنمية فى البلاد العربية الدكتور عبدالعزيز الترب الزمالة الفخرية للجمعية الى محافظ

برناريو اوهيغنس، إلى كل من مساعد وزير الخارجية المصرى لشؤون الاميركتين السفير ايهاب وهبة، ونأثب مساعد وزير الخارجية

البنك المركزي المسرى السيد اسماعيل

 يقيم الاعلامي ماجد عبد الرازق (بابا ماجد) معرضه ألفني الثالث تحت عنوان «تأملات» في الفترة من ٢٢ إلى ٢٨ حزيران (يونيو) في قاعة الفنون التشكيلية في دار الاويرا المصرية.

● أصدرت والمؤسسة الملكية للعلاقات الدولية، بالتعاون مع مركز الدراسات اللبنانية، في اكسفورد، كتاباً عنوانه: ولبنان، الوطن المؤجل، أشرف على اعداده اثر عطية عناقيد الغضبء روزماري شوليس ونديم شحاده، رئيس الركز. ويضم الكتابُ الذي اشتركُ في كتابة غصولهُ المتعددة ١٧ اختصاصياً مجموعة مقالات تتناول وضع لبنان الاقليعي من خلال الازمة

• عقدت مساء التّلثاء اللّصي جاسة الجمعية العمومية لجمعية متذرجي الجامعة الاميركية غي بيروت (فرع لندن) وأعيد خلالها انتخاب العضوات والأعضاء غي مجلس ادارتها: هالة مطر وسامية حداد ورندة عسيران وريا سعدي وخشام

سرحان، وقصيدة للثباعر أحمد محمّد الخليفة، وانتهاء بكلمة شكر بالنيابة القاها نيابة عن الأستاذ العريض نجله الدكتور جليل العريض. أشرف على برنامج التكريم محمد جبابر الانصباري بتكليف من سعاد الصبياح، فتمت إعادة طباعة دوأوين الشاعر العريض ومؤلفاته النقدية بالإضافة إلى كتابه الجديد وراسة مقارنة لترجمات الضيام، واقيمت ندوة

ايعانها بدور ريادي للثقافة العربية وبوشائج

البحرين والكويت بصورة خاصة، ثم تبعنها

كلمات المحتفلين بدءا بوزير الاعلام البحريني

والتكشور سحسد جابر الأنصاري ومنصور

شُرِيْف حَــنَــاتة. كــمــا تَشْــارك في

القعاليات فرقتا ءاعراس، ودالباريم،

الغلسطينيتان. وتبدأ الفعاليات في

الرابعية والنصف من مساء النوم د

رورشتي عمل، في سناعة واحدة لكل

منهسعيًا، الأولى عن «المرأة في الفن والموسيقي، والثانية «المرأة والاسلام

والاصولية، يلي ذلك القاء الكلمات ثم

العروض الفنية.

تلفزيونية عن العريض شباعرا وناقدا شباركت فيهاً نُخْبِهُ مِنْ النِّقَادِ في البحرين. وكان اقيم معرض لمؤلفات العريض في دبيت القران، عرضت فنه مشاركاته الشعربة والنقيبة وصور من نشاطأته الأنبية ومراسلًاته الضاصة وما كتب عنه، كما اصدر النكتور إبراهيم غلوم الناقيد البحريني كتبابأ جديدأ عنوانه ممسرح العريض.

□ لغف قائلور بطة غيلم مسرقة الجمال، حضرت أول من أمس حفلة الافتتاح في لوس انجليس. (رويتر)

لندن: غناء مرضية الايرانية

وعفاف راضي المصرية وفرنانديز الأميركية

كثيفة من الجمهور، ووزعت المنظمتان

الإيرانية الشهيرة مرضية، والصرية

عسقساف راضني، ومسغنيسة الاوبرا

الاميركية ولهلمينا فرناندير. ومن بين

المتكلمين الناشطة النسوية والكاتبة

المصرية للعروفة نوال سنعداوي،

واللورد ايفبري رئيس مجموعة

من الفذاذين المساركين المغنية

٢٥ الف تَنكرة بخول

في باريس. ويتوقع للاحتفال مشاركة · حسقسوق الانسسان في البسر لمان

🛎 يشهد مركز اوليمبيا للمعارض

سناء اليوم في لندن مناسبة سياسية

فَنْيَةَ كَبِيرَةُ بِعِنْوَانَ •النِّسَاءَ: صوت

المضطهدين، نظم الاحتفال واتحاد

حسرية الشقسافية، و«الإنصاد الدولي

النسوى لحقوق الانسان، وهما

هيئتان أسستهما المعارضة الإيرانية

🗌 المنامة - والحياقين

■ استقبلت البحرين أوائل الشهر الجاري

بالترحيب مبادرة الدكتورة سعاد الصباح لتكريم

. الشباعر البحريني إبراهيم العريض، ونلك في إطار مبادرات الشباعرة الكويتية لتكريم رواد في

الأنب العربي، وهي المبادرة الشانية بعد تكريم

الأديب الكويتي وزير الاعلام السابق عبدالعزيز

البحرين وكبيار المسؤولين، ثم قامت بزيارة

خُاصةً لَابِراهيم العريضُ وعائلته في مُنْزِله،

حيث كرمته شخصياً بحضور مجعوعة

مختصرة من وجوه للجنمع على رأسهم أنجال

أمير البحرين ووزير الاعلام آلسيد محمد المطوع

وأصدقاء الأبيب المقربون، أقيم بعدها لحشفال

رسمي في فندق الخليج برعاية وزير الإعلام مضرة مسؤولون واعلام الحركة الثقافية في

البحرين. والقت فيه النكتبورة سعاد الصبياح

كلشة عبرت فيها عن تقديرها للبحرين في

شخص أنبيها الرائد إبراهيم العريض، وعنّ

وقابلت النكتورة سعاد الصداح سعو أتبر

وصنر في المناسبة كتاب مرجعي عنوانه

الصلح وكمال ملكي وسني عويضة وسامي تميم وسعد مطر، وانتخب كلُّ

من هذا حيدر وميسون عادل وريما

وستعيد سكر كأعضاء جدد في المجلس

الذي سيعمل لمدة سنتين ابتداء من حفلة

٢٧ الجاري في فندق دورتشستر.

العام لحزب الأمة.

الاسلامي عبدالله عزام.

وفورية مهران

• يحتفل أل هباني وأل المهدي في

القاهرة غدأ السبت بزراج بازرعة على

الدائم وزير المال السوداني السابق الأمين

مولودا سمياه عيدالله تيمنا بجده الداعية

• تقيم جمعية الصحافيين المصريين في

السادسة والنصف من مساء الأربعاء ٢٦

الجاري ندوة في وستعنستر سنترال هول

عى لندن موضوعها «الفضائيات وتأثيرها

على الثقافة العربية،، ويتحدث في الندوة

احمد عباس صالح وفريدة النقاش

العشاء السنوية للجمعية التي ستقام مساء

سعاد الصباح تكرم إبراهيم العريش بحضور رسميين ومثقفين بحرينيين وإبراشيم العريض واشعاع البحرين الثقافي، وعبدالرزاق البصير وعبدالحميد المحاسين وسأمى حنا والدكتور عبدالسلام المسدي وابن اشترف على تصريره الدكتيور صصعت جنأبر الشاعر الدكتور جليل العريض وابنته الدكتورة ثريا العريض

الأنصاري ومنصور سرجان ونشرته دار سعأد الصباح للنشر والتوزيع، واحتوى توثيقاً دقيقاً لحياة ابيب البحـرين منذ ولد (في الغـربة في مدينة بومباي عام ١٩٠٨ حيث عاش سنوات صباه الأولى قبل أن يعود إلى البحرين ويتعلم العربية ويصبح شاعر الخليج)، حتى الساعة، مستعرضا حياته ونشاطاته الإبينة والثقافية وصوره الشخصية ومراسلاته (بينها رسالة يرفض فيها شخصياً ترشيحه لجائزة نوبل في الأدب)، ومؤلفاته وكلصاته في شبتي المناسبات العالمية والمؤتمرات التي شيارك فيها (مع اعلام الساحة الثقافية العربية ومنهم متخائيل نعيمة ومحصود تيصور ونقولا زيادة وسارون عبود ويوسف السباعي ونزار قباني، ومبدعين أُخْرِين)، كما يشملُ الْكتَّابِ شَهَادُأْت شَخْصيَّة لبعض من عبايشوا الأبيب العبريض بصورة حميمة ومنهم الدكتور غازي القصيبي والدكتور محمد جابر الأنصاري والنكتور علوي الهاشمي

العريض الذي يبلغ اليوم السابعة والثمانية من عمره، يعتبر الرائد الأول للحركة الأسبة ليس في البحرين فقط، بل على مستوى الخليخ ككل، وتُشْمَل مَـوَّلَقاته المُشعَدّدة دواوَينه الشعَرية: الذكري، وأرض الشهداء، ووامعتصماد، وقبلتان، والعسرائس، وشنصوع، وجلينهاري (باللغبة الْأورديَّة)، وَكُتَّبِهِ النَّقَدَّيَّةِ: الشَّعِرِ وَقَضَّبِتَهِ في الأنب العربي، الشعر والفنون الجميلة، الأساليبّ الشعرية، التَّنبي بعد الف عام، حولة في الشعر العربي المعاصر، مختارات من الشعر العربي الحديث، نظرات جديدة في الفن الشعري، ترجَّماً رباعيات الخيام، منكرات شاعر، واخرها دراسة

جهاد الخارن

مقارنة لترجمات الخيام. وسبق أن نال جائزة الدولة التقديرية عام ١٩٨٨، ووسام التكريم من مجلس التعاون لدول الخليج العربية عنام ١٩٨٩، بالأضافية إلى



□ لعندا الغانج المستان تساهم في حملة اعلانية واسعح لجمع التبرعات لمؤسسة سرطان الثني (ريكس)